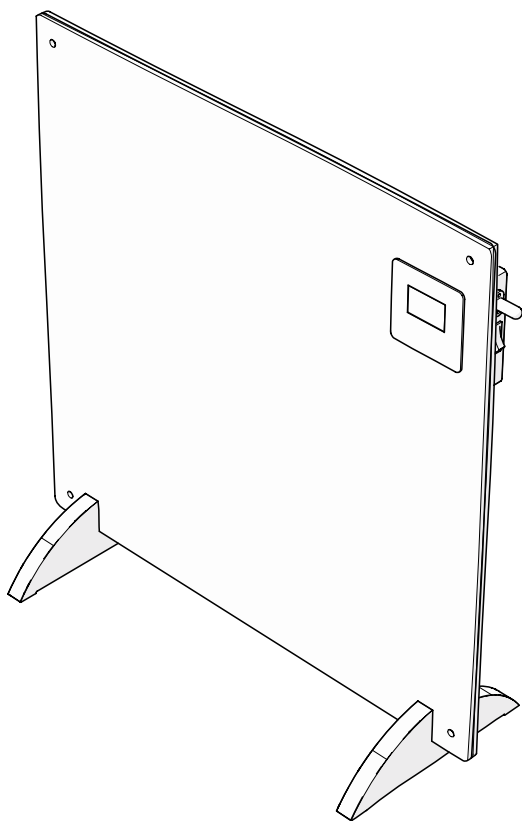


nedis

Infrared Heating Panel

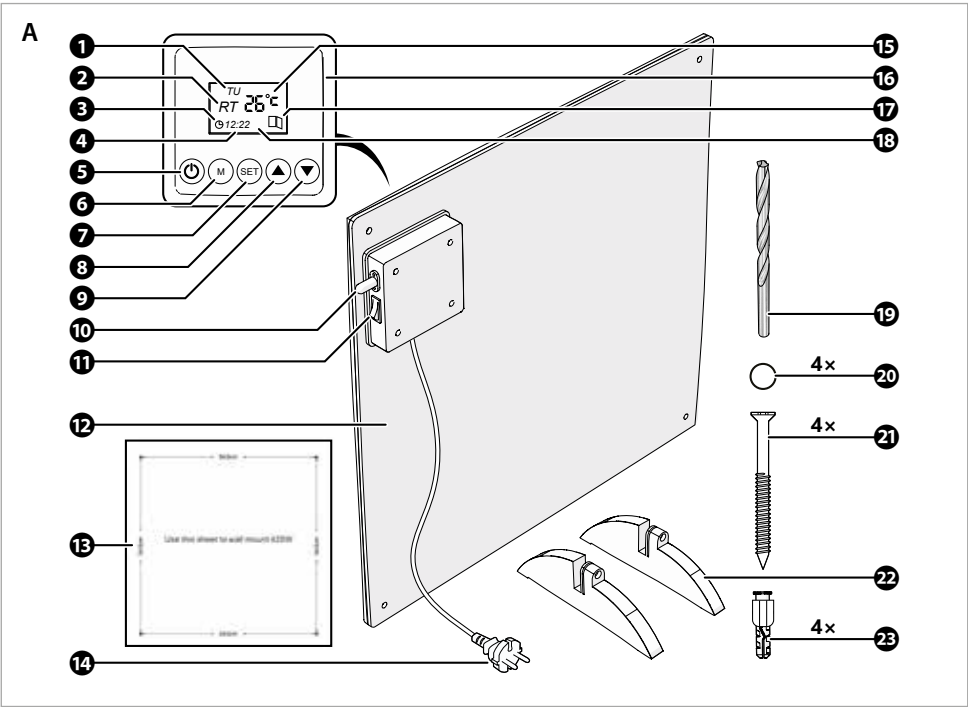
wall mountable or freestanding

HTIP425WT



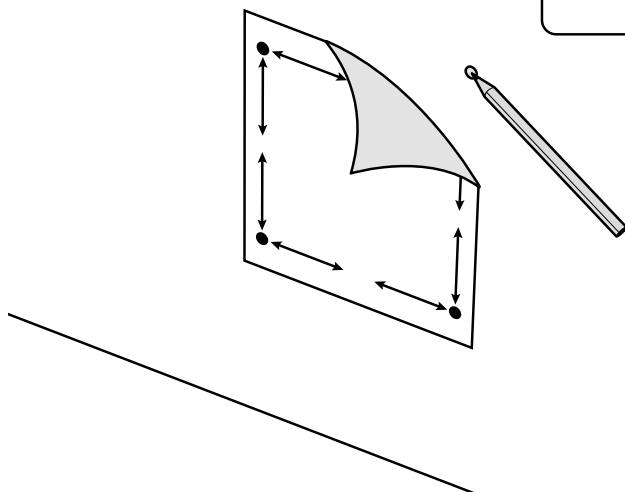
For more information see the extended manual online:
<http://ned.is/HTIP425WT>

EN	Quick start guide	6	HU	Gyors beüzemelési útmutató	43
DE	Kurzanleitung	9	PL	Przewodnik Szybki start	47
FR	Guide d'utilisation rapide	13	EL	Οδηγός γρήγορης εκκίνησης	50
NL	Snelstartgids	16	SK	Rýchly návod	54
IT	Guida rapida all'avvio	20	CS	Rychlý návod	57
ES	Guía de inicio rápido	23	RO	Ghid rapid de inițiere	61
PT	Guia de iniciação rápida	27	EST	Lühijuhend	64
SV	Snabbstartsguide	30	LV	Ātrās palaišanas ceļvedis	67
FI	Pika-aloitusopas	34	LT	Greitasis pradžios vadovas	71
NO	Hurtigguide	37	TR	Hızlı başlangıç kılavuzu	74
DA	Vejledning til hurtig start	40			

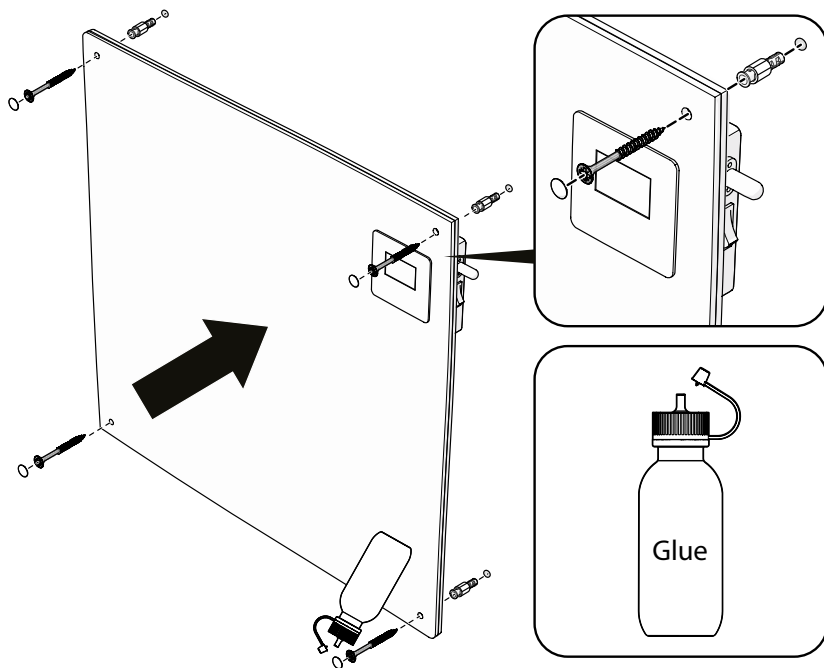


For bathroom use:

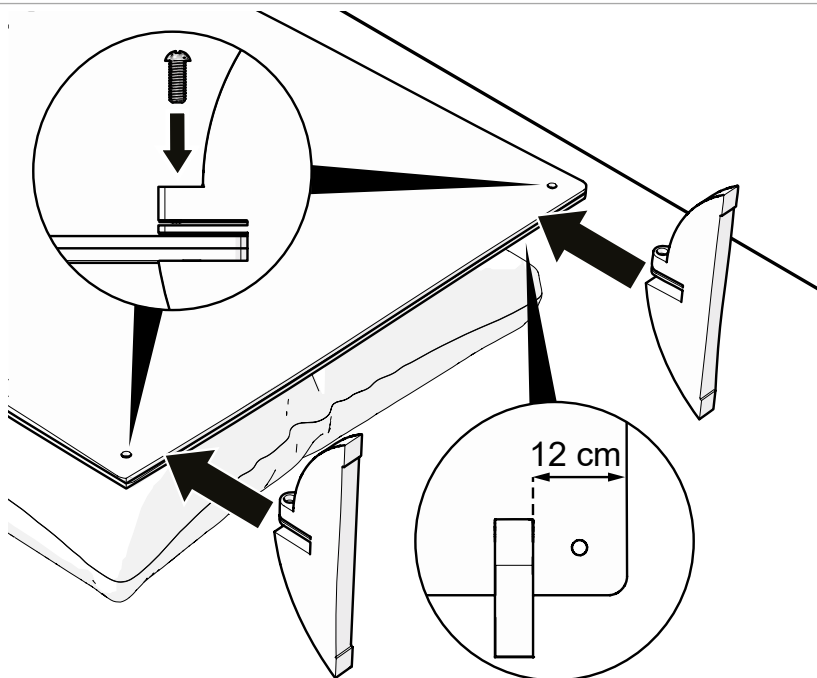
Zone 0	✗	Zone 2	✓
Zone 1	✗	Zone 3	✓



D



E



Specifications

Product	Infrared Heating Panel
Input voltage	220 - 240 V~ 50 - 60 Hz
Rated Power	425 W
IP rating	IP44

Model identifier(s): HTIP425WT

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)	
Nominal heat output	Pnom	0.425	kW	single stage heat output and no room temperature control	No
Minimum heat output (indicative)	Pmin	0.00	kW	two or more manual stages, no room temperature control	No
Maximum continuous heat output	Pmax, c	0.425	kW	with mechanic thermostat room temperature control	No
Power consumption				with electronic room temperature control	Yes
Power consumption in off mode	Po	0	W	electronic room temperature control plus day timer	Yes
Power consumption in standby mode	Psm	0.91	W	electronic room temperature control plus week timer	Yes
Power consumption in idle mode	Pidle	0.91	W	Other control options (multiple selections possible)	
Power consumption in networked standby mode	Pnsm	N/A	W	room temperature control, with presence detection	No
Seasonal space heating energy efficiency in active mode	ηs,on	92	%	room temperature control, with open window detection	Yes
Standby mode with display of information or status			No	distance control option	No
				adaptive start control	No
				working time limitation	Yes
				black bulb sensor	No
				self-learning functionality	No
				control accuracy	No

Infrared Heating Panel

HTIP425WT



For more information, scan the QR code on the front page to see the extended manual.

The original version of this manual is in English (UK). All other language versions are generated using a translation program. In the event of any discrepancies or inconsistencies, the original English (UK) version shall prevail.

Intended use

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

The product is intended for indoor use only.

The product is intended for use in household environments for typical housekeeping functions that may also be used by non-expert users for typical housekeeping functions, such as: shops, offices other similar working environments, farm houses, by clients in hotels, motels, and other residential type environments and/or in bed and breakfast type environments.

This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.

The product is not intended for professional use.

Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

Main parts (image A)

- | | |
|-----------------------|--------------------------------|
| 1 Weekday indicator | 13 Paper installation template |
| 2 Ambient temperature | 14 Power cable |
| 3 Timer indicator | 15 Set temperature |
| 4 Time indicator | 16 Control panel |
| 5 On/off button | 17 Open window indicator |
| 6 Mode button | 18 Display screen |
| 7 Set button | 19 8 mm drill bit |
| 8 Increase button | 20 Cover caps |
| 9 Decrease button | 21 M4 × 60 mm screw |
| 10 Temperature sensor | 22 Feet |
| 11 On/off switch | 23 25 mm wall plug |
| 12 Heating panel | |

Safety instructions

Ensure you have fully read and understood the instructions in this document before you install or use the product. Keep the packaging and this document for future reference.

⚠ WARNING

Only use the product as described in this manual.

Electrical hazard:

- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not open the product, there are no user serviceable parts inside.
- Do not immerse the product in water or other liquids.
- Do not expose the product to water, rain, moisture or high humidity.
- Only handle the product with dry hands. Handling with wet hands might cause an electric shock.
- Disconnect the product from the power source before cleaning.
- Disconnect the product from the power source before service and when replacing parts.

- This product may only be serviced by a qualified technician for maintenance to reduce the risk of electric shock.
- Only plug the power cable into a wall outlet. Do not use an extension cable.
- Always check that the voltage of the product corresponds to the mains voltage.
- Do not unplug the product by pulling on the cable. Always grasp the plug and pull.
- Unplug the product from the power source if problems occur.
- Do not use the product when the cord or plug is damaged.

Choking hazard:

- Do not let children play with packaging material. Packaging materials can lead to choking and suffocation. Always keep the packaging material out of reach of children.

Safety hazard:

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Always keep the power cable and the product away from usual walkways.
- Do not use the product as freestanding when using the product in the bathroom.
- Only mount the product on the wall in the bathroom in the appropriate bathroom zones.
- Do not locate the product immediately below a power outlet.
- The product is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
- Only use the product in the upright position.
- Always unwind the power cable before use.
- Unplug the product when not in use.
- Do not use external timers or remote control systems to switch the product on or off.
- Do not use accessories that are not recommended or sold by the manufacturer.
- Allow the product to cool down before cleaning and storing it.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the product provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the product or perform user maintenance.
- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.

Fire hazard:

- To avoid overheating, do not cover the product.
- Do not use the product in rooms where flammable liquids or gases are used or stored.
- The heat of the product may damage the surface it is placed on; place it on a flat, stable and heat-resistant surface.
- To avoid overheating, do not cover the product. Keep a distance of at least 1 meter from textiles, curtains, tent cloths and other flammable objects to reduce the risk of a fire.
- Mount the product with a minimum distance of 20 cm from the floor and 50 cm from the ceiling.
- Keep a minimum of 30 cm of free space on each side of the product.
- If the product is not mounted to the wall, make sure to install the feet properly before using the product.

- Do not use the product for drying clothes.
- Keep the power cable away from heat sources.

⚠ CAUTION

Safety hazard:

- The surfaces of the product become hot during use, only touch the display and handles.
- Do not insert any objects into the openings, air inlet, or air outlet.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

Electrical hazard:

- Do not use the product if a part is damaged or defective. Replace a damaged or defective product immediately.
- Do not use the product when the alarm is sounding. Disconnect the product from the power source and have it serviced by a qualified technician to reduce the risk of electric shock.

NOTICE

Risk of damaging the product:

- Do not make any adjustments to the product. Adjustments may affect safety, warranty and proper operation.
- Do not drop the product and avoid bumping.
- Do not use aggressive chemical cleaning agents when cleaning the product.

Check the contents of the package

Check that all parts are present and that no damage is visible on the parts. If parts are missing or damaged, contact the service desk via: service@nedis.com

Bathroom zones (image B)

	Bathroom	Shower room	Minimum IP rating
0	The area inside the bath.	The area inside the shower basin.	IP67
1	The area is the same width as zone 0 (the width of the bath) extending to 2.25 m above the finished floor level.	The area is 2.25 m from the finished floor level or the height of the fixed shower head.	IP65
2	The area is the same height as zone 1 (2.25 m), extended to 0.6 m around the bath.	The area is the same height as zone 1, extended to 0.6 m around the shower basin.	IP44
3	Remaining space	Remaining space	IP21

Installation requirements and positioning

Remove all packaging material, protective stickers and covers from the product.

The installation location for wall mounting must meet the following requirements:

- Do not locate the product immediately below a power outlet.
- Do not use the product where slashing of water might occur.
- Do not use the product in rooms where flammable liquids or gases are used or stored.
- Keep a distance of at least 1 meter from textiles, curtains, tent cloths and other flammable objects to reduce the risk of a fire.
- Mount the product with a minimum distance of 20 cm from the floor and 50 cm from the ceiling.
- Keep a minimum of 30 cm of free space on each side of the product.

The free-standing installation location must meet the following requirements:

- Do not locate the product immediately below a power outlet.
- Do not use the product where slashing of water might occur.
- Place the product on a flat, stable and heat-resistant surface.
- Do not use the product in rooms where flammable liquids or gases are used or stored.
- Keep a distance of at least 1 meter from textiles, curtains, tent cloths and other flammable objects to reduce the risk of a fire.
- Mount the product with a minimum distance of 20 cm from the floor and 50 cm from the ceiling.
- Keep a minimum of 30 cm of free space on each side of the product.

Wall mounting installation (image C – D)

1. Use the paper installation template **A15** to mark the 4 drilling holes.
 2. Drill the 4 holes using the 8 mm drill bit **A10**.
 3. Insert the wall plugs **A23** into the holes.
 4. Place the product over the wall plugs **A23**.
 5. Fasten the product to the wall with the screws **A24**.
 6. Place the cover caps **A20** over the screws **A24**.
 7. Optionally, apply a small bead of adhesive on the screws **A24**.
- i** Use only the correct and suitable type of adhesive for this application; improper use may result in damage or reduced performance.
- i** Peel off the cover caps **A20** and unscrew the screws **A24** to dismantle the product from the wall.

Free-standing installation (image E)

1. Turn the product onto its side.
 2. Place the heating panel **A12** on a soft surface, such as a pillow.
 3. Place the slots on the feet **A22** over the bottom of the product.
- i** Make sure the feet **A22** are placed up to 12 cm from the edge of the product.
4. Tighten the bolts in the feet **A22** to fasten the feet **A22** to the product.
 5. Place the product upright.

Before first use

1. Unwind the power cable **A16** completely.
 2. Plug the power cable **A16** into a power outlet.
- i** Make sure that the voltage of your power outlet matches the voltage required by the product.
3. Press the on/-off switch **A11** on the side of the control panel **A16**.

The on/-off switch indicator light switches on and the display **A18** shows 'OFF'.

4. The product enters stand-by mode.
 5. Extend the temperature sensor **A10** by gently pulling it out.
- i** Extending the temperature sensor improves the temperature measurement of the product.
- i** A slight difference between the measured temperature and the actual room temperature may occur. Adjust the temperature setting as needed to achieve the desired room temperature.

Switching the product on or off

1. Press the on/off button **A5** to switch on the product. The display **A18** shows the current ambient temperature, time, weekday, and current mode.
2. Press the on/off button **A5** to switch off the product. The display **A18** shows 'OFF'.

Setting the time and date

1. Press the on/off button **A5** to switch on the product.
 2. Press and hold the set button **A7** for 3 seconds to enter the settings.
- The time indicator **A4** hours start flashing.

3. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired hours in steps of 1 hour.

① The desired hours can be set from 0 hour to 23 hours.

4. Press the set button **A7**.

The time indicator **A4** minutes start flashing.

5. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired minutes in steps of 1 minute.

① The desired minutes can be set from 0 minutes to 59 minutes.

6. Press the set button **A7**.

The weekday indicator **A1** starts flashing.

7. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired weekday.

8. Press the set button **A7** to save and exit the setting.

① After 10 seconds of inactivity, the setting automatically saves and closes.

Operating modes

1. Press the on/off button **A5** to switch on the product.
2. Press the mode button **A6** to switch between normal mode or week mode.

The timer indicator **A3** is shown on the display screen **A10** when the product is set to week mode.

① Normal mode does not have a timer function.

Setting the temperature

The product automatically switches off and on to maintain the set temperature.

① The set temperature must be higher than the ambient temperature.

1. Press the on/off button **A5** to switch on the product.
2. Press the set button **A7**.

The ambient temperature **A2** starts flashing.

3. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired temperature.

4. Press the set button **A7** to save and exit the setting.

① After 10 seconds of inactivity, the setting automatically saves and closes.

Setting the timer

1. Press the on/off button **A5** to switch on the product.
2. Press the mode button **A6**.
3. Use the set button to select the weekday indicator **A1** and timer indicator **A3**.

The set temperature **A15** starts flashing.

4. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired temperature.

5. Press the set button **A7**.

The display **A10** shows 'ON'.

Set the desired timer for the product to switch on.

The time indicator **A4** hours start flashing.

6. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired hours in steps of 1 hour.

① The desired hours can be set from 0 hour to 23 hours.

7. Press the set button **A7**.

The time indicator **A4** minutes start flashing.

8. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired minutes in steps of 1 minute.

① The desired minutes can be set from 0 minutes to 59 minutes.

9. Press the set button **A7**.

The display **A10** shows 'OFF'.

Set the desired timer for the product to switch off.

The time indicator **A4** hours start flashing.

10. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired hours in steps of 1 hour.

① The desired hours can be set from 0 hour to 23 hours.

11. Press the set button **A7**.

The time indicator **A4** minutes start flashing.

12. Use the increase button **A8** and decrease button **A9** to set the desired minutes in steps of 1 minute.

① The desired minutes can be set from 0 minutes to 59 minutes.

13. Press the set button **A7** to save and exit the setting.

① The switch off time must be later than the switch on time. If the switch off time is earlier than the switch on time, the timer will not work.

Press and hold the mode button **A6** until the timer indicator **A3** disappears on the display screen **A10** to exit week mode or timer mode.

Alternatively press the on/off button **A5** to exit week mode or timer mode.

Open window detection

The product includes an automatic open window detection feature to reduce unnecessary energy consumption.

When the product is operating and a door or window is opened, the product monitors the ambient temperature. If the ambient temperature decreases by more than 3 °C within a short period, the product interprets this as ventilation or an open window and switches off automatically.

To resume normal heating:

1. Close all windows and doors.
2. Press the on/off button **A5** to switch off the product.
3. Press the on/off button **A5** to switch on the product.

Open window detection is switched on in the factory default settings.

To switch off open window detection:

1. Press and hold the decrease button **A9** for 5 seconds.
2. Release the decrease button **A9** when a beep sounds.

The open window indicator **A17** disappears and the open window detection is switched off.

To switch on open window detection:

1. Press and hold the increase button **A8** for 5 seconds.
2. Release the increase button **A8** when a beep sounds.

The open window indicator **A17** appears and the open window detection is switched on.

Panel finishing

The color of the product can be changed to any desired color by coating it.

The display **A10**, the buttons **A6**–**A9**, the on/off switch **A11** and the temperature sensor **A10** may not be coated.

1. Choose an industrial grade paint with a heat resistance of ≥ 120 °C.
2. Clean the surface of the product with a soft, damp cloth using a degreasing detergent. Avoid abrasives that can damage the surface.

① Make sure there is no grease, dirt, or dust left on the product.

3. The application environment should meet the following requirements:

- Temperature between 10 °C and 35 °C.
- Humidity below 70%.
- Good ventilation.
- Not in direct sunlight.

4. Follow the instructions of the paint to prepare it for use.

5. Apply the first coat thinly using a paint roller.

① Use a soft bristle paint brush to paint the hard-to-reach areas.

6. Wait for the paint to dry completely.

① Make sure the product is not exposed to direct sunlight while the paint is drying to avoid cracks in the paint.

7. Apply the second coat thinly using a paint roller.

8. Wait for the paint to dry completely.

9. Apply the final coat thinly using a paint roller.

10. Allow the product to air-dry completely for a minimum of 7 days before exposing the product to high temperatures.

Warranty

This product is intended for domestic use. Any changes and/or modifications to the product will invalidate the warranty. We can't accept any liability for damage caused by improper use of the product. Normal wear and tear is excluded from warranty.

Disclaimer

Due to the constant development of our products in terms of function and design, we reserve the right to make changes to the product without notice. All logos, brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognized as such.

Disposal



This product is designated for separate collection at an appropriate collection point. Do not dispose of the product with household waste. For more information, contact the retailer or the local authority responsible for waste management.

EU declaration of conformity

We declare that this product is in compliance with the relevant EU legislation. The EU declaration of Conformity is available on our website or can be obtained upon request.

DE

Kurzanleitung

Infrarot-Heizpaneel

HTIP425WT



Weitere Informationen erhalten Sie, wenn Sie den QR-Code auf der Titelseite scannen, um das erweiterte Handbuch anzuzeigen.

Die Originalversion dieses Handbuchs ist in Englisch (UK) verfasst. Alle anderen Sprachversionen werden mit einem Übersetzungsprogramm erstellt. Bei Abweichungen oder Unstimmigkeiten ist die in Englisch (UK) verfasste Originalversion maßgebend.

Anwendung

Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.

Das Produkt ist nur zur Verwendung innerhalb von Gebäuden gedacht.

Das Produkt ist zur Verwendung in Haushaltsumgebungen für typische Haushaltsfunktionen gedacht, die auch von nicht fachkundigen Benutzern ausgeführt werden können, wie z. B.: in Geschäften, Büros und ähnlichen Arbeitsumgebungen, Bauernhäusern, von Kunden in Hotels, Motels und anderen Unterkünften und/oder in Pensionen.

Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Das Produkt ist nicht für den professionellen Einsatz gedacht. Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Hauptbestandteile (Abbildung A)

- | | |
|--------------------------|--------------------|
| 1 Anzeige für Wochentage | 5 Ein/Aus-Schalter |
| 2 Umgebungstemperatur | 6 Modus-Taste |
| 3 Timer-Anzeige | 7 Set-Taste |
| 4 Zeitanzeige | 8 Taste erhöhen |

- | | |
|--|----------------------------------|
| 9 Taste Verringern | 17 Anzeige für geöffnete Fenster |
| 10 Temperatursensor | 18 Anzeigebildschirm |
| 11 Ein/Aus-Schalter | 19 8-mm-Bohrer |
| 12 Heizpaneel | 20 Abdeckkappen |
| 13 Vorlage für die Installation auf Papier | 21 M4 x 60 mm Schraube |
| 14 Stromkabel | 22 Füße |
| 15 Solltemperatur | 23 25-mm-Dübel |
| 16 Bedienfeld | |

Sicherheitshinweise

Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in der Anleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden. Heben Sie die Verpackung und dieses Dokument zum späteren Nachschlagen auf.

⚠ WARNUNG

Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben.

Elektrische Gefahr:

- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder vergleichbar qualifizierten Personen ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Öffnen Sie das Produkt nicht. Es befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Setzen Sie das Produkt nicht Wasser, Regen, Feuchtigkeit oder hoher Luftfeuchtigkeit aus.
- Fassen Sie das Produkt nur mit trockenen Händen an. Hanieren mit nassen Händen kann einen elektrischen Schlag verursachen.
- Trennen Sie das Produkt vor der Reinigung von der Stromversorgung.
- Trennen Sie das Produkt vor Wartungsarbeiten und beim Austausch von Teilen von der Stromversorgung.
- Dieses Produkt darf nur von einem ausgebildeten Techniker gewartet werden, um die Gefahr eines Stromschlags zu reduzieren.
- Schließen Sie das Stromkabel ausschließlich an eine Steckdose an. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Überprüfen Sie immer, ob die Spannung des Produkts mit der Netzspannung übereinstimmt.
- Ziehen Sie das Produkt niemals am Kabel aus der Steckdose. Halten Sie immer den Stecker fest und ziehen Sie daran.
- Trennen Sie das Produkt von der Stromversorgung, falls Probleme auftreten.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist.

Erstickungsgefahr:

- Lassen Sie Kinder nicht mit Verpackungsmaterial spielen. Verpackungsmaterial kann zu Erstickungsgefahr führen. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial immer außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Sicherheitsrisiko:

- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt spielen.
- Halten Sie das Stromkabel und das Produkt von üblichen Laufwegen fern.
- Verwenden Sie das Produkt nicht freistehend, wenn Sie es im Badezimmer verwenden.
- Montieren Sie das Produkt nur in den vorgesehenen Bereichen des Badezimmers an der Wand.
- Stellen Sie das Produkt nicht unmittelbar unter eine Steckdose.
- Das Produkt verfügt nicht über eine Vorrichtung zur Regelung der Raumtemperatur. Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in

kleinen Räumen, in denen sich Personen aufhalten, die den Raum nicht selbstständig verlassen können, es sei denn, es wird eine ständige Aufsicht gewährleistet.

- Verwenden Sie das Produkt nur in aufrechter Position.
- Wickeln Sie das Stromkabel vor dem Gebrauch immer vollständig ab.
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn das Produkt nicht in Gebrauch ist.
- Verwenden Sie keine externen Zeitschaltuhren oder Fernbedienungssysteme, um das Produkt ein- oder auszuschalten.
- Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen oder verkauft wird.
- Lassen Sie das Produkt abkühlen, bevor Sie es reinigen und lagern.
- Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen das Gerät nur dann Ein-/Ausschalten, wenn es in der gedachten normalen Betriebsposition steht oder installiert wurde und die Kinder beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Produkts eingewiesen wurden und die bestehenden Gefahren verstehen. Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen das Gerät weder mit dem Stromnetz verbinden, noch Einstellungen verändern, das Produkt reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.
- Kinder ab dem achten Lebensjahr und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne ausreichende Erfahrung und Kenntnis dürfen dieses Produkt nur dann verwenden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Produkts eingewiesen wurden und die bestehenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.

Brandgefahr:

- Um ein Überhitzen zu vermeiden, decken Sie das Produkt nicht ab.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in Räumen, in denen brennbare Flüssigkeiten oder Gase verwendet oder gelagert werden.
- Die Hitze des Produkts kann die Oberfläche beschädigen, auf der es steht; stellen Sie es daher auf eine ebene, stabile und hitzebeständige Oberfläche.
- Um ein Überhitzen zu vermeiden, decken Sie das Produkt nicht ab. Halten Sie einen Abstand von mindestens 1 Meter von Textilien, Vorhängen, Zeltplanen und anderen entzündlichen Objekten ein, um die Brandgefahr zu verringern.
- Bringen Sie das Produkt in einem Abstand von mindestens 20 cm zum Boden und 50 cm zur Decke an.
- Halten Sie einen Freiraum von mindestens 30 cm auf jeder Seite des Produkts ein.
- Wenn das Produkt nicht an der Wand montiert ist, müssen Sie vor der Verwendung des Produkts die Füße ordnungsgemäß installieren.
- Verwenden Sie das Produkt nicht zum Trocknen von Kleidung.
- Halten Sie das Stromkabel von Wärmequellen fern.

⚠ VORSICHT

Sicherheitsrisiko:

- Die Oberflächen des Produkts werden während des Gebrauchs heiß; berühren Sie daher nur die Anzeige und die Griffe.
- Stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen, den Lufteinlass oder den Luftauslass.
- Kinder unter 3 Jahren sollten ferngehalten werden, außer sie werden durchgehend beaufsichtigt.

Gefährliche elektrische Spannung:

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Produkt unverzüglich.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn der Alarm ertönt. Trennen Sie das Produkt von der Stromversorgung und lassen Sie es von einem qualifizierten Techniker überprüfen, um die Gefahr eines Stromschlags zu verringern.

HINWEIS

Gefahr der Beschädigung des Produkts:

- Nehmen Sie keine Veränderungen am Produkt vor. Änderungen können die Sicherheit, die Garantie und den ordnungsgemäßen Betrieb beeinträchtigen.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen und vermeiden Sie Stöße.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel.

Überprüfen Sie den Inhalt der Verpackung

Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind und keine Beschädigungen sichtbar sind. Wenn Teile fehlen oder beschädigt sind, wenden Sie sich bitte an den Service Desk unter: service@nedis.com

Badezimmerbereiche (Bild B)

	Badewanne	Dusche	Mindest-Schutzart
0	Der Bereich innerhalb der Badewanne.	Der Bereich innerhalb der Dusche.	IP67
1	Der Bereich hat dieselbe Breite wie Zone 0 (die Breite der Badewanne) und erstreckt sich bis zu einer Höhe von 2,25 m über dem fertigen Fußboden.	Der Bereich befindet sich 2,25 m über dem fertigen Fußboden oder auf Höhe des fest installierten Duschkopfs.	IP65
2	Der Bereich hat dieselbe Höhe wie Zone 1 (2,25 m) und erstreckt sich bis zu 0,6 m um die Badewanne herum.	Dieser Bereich hat dieselbe Höhe wie Zone 1 und erstreckt sich bis zu 0,6 m um das Duschbecken herum.	IP44
3	Übrige Bereiche	Übrige Bereiche	IP21

Installationsvoraussetzungen und Aufstellung

Entfernen Sie alle Verpackungsteile, Schutzaufkleber und Abdeckungen von dem Produkt.

Der Aufstellungsort für die Wandhalterung muss die folgenden Anforderungen erfüllen:

- Stellen Sie das Produkt nicht unmittelbar unter eine Steckdose.
- Verwenden Sie das Produkt nicht an Orten, an denen es zu Wasserspritzern kommen könnte.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in Räumen, in denen brennbare Flüssigkeiten oder Gase verwendet oder gelagert werden.
- Halten Sie einen Abstand von mindestens 1 Meter zu Textilien, Vorhängen, Zeltplanen und anderen brennbaren Gegenständen ein, um die Brandgefahr zu verringern.
- Bringen Sie das Produkt in einem Abstand von mindestens 20 cm zum Boden und 50 cm zur Decke an.
- Halten Sie einen Freiraum von mindestens 30 cm auf jeder Seite des Produkts ein.

Der Aufstellungsort für freistehende Geräte muss die folgenden

Anforderungen erfüllen:

- Stellen Sie das Produkt nicht unmittelbar unter eine Steckdose.
- Verwenden Sie das Produkt nicht an Orten, an denen es zu Wasserspritzern kommen könnte.
- Stellen Sie das Produkt auf eine ebene, stabile und hitzebeständige Oberfläche.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in Räumen, in denen brennbare Flüssigkeiten oder Gase verwendet oder gelagert werden.
- Halten Sie einen Abstand von mindestens 1 Meter zu Textilien, Vorhängen, Zeltplanen und anderen brennbaren Gegenständen ein, um die Brandgefahr zu verringern.
- Bringen Sie das Produkt in einem Abstand von mindestens 20 cm zum Boden und 50 cm zur Decke an.
- Halten Sie einen Freiraum von mindestens 30 cm auf jeder Seite des Produkts ein.

Wandhalterung (Bild C – D)

1. Verwenden Sie die Papierschablone **A15**, um die 4 Bohrlöcher zu markieren.
 2. Bohren Sie die 4 Löcher mit dem 8-mm-Bohrer **A16**.
 3. Setzen Sie die Dübel **A23** in die Löcher ein.
 4. Setzen Sie das Produkt auf die Dübel **A23**.
 5. Befestigen Sie das Produkt mit den Schrauben an der Wand **A21**.
 6. Setzen Sie die Abdeckkappen **A20** über die Schrauben **A21**.
 7. Optional können Sie eine kleine Menge Klebstoff auf die Schrauben auftragen **A24**.
- ❗ Verwenden Sie für diese Anwendung ausschließlich den richtigen und geeigneten Klebstoff; eine unsachgemäße Verwendung kann zu Schäden oder Leistungseinbußen führen.
- ❗ Entfernen Sie die Abdeckkappen **A20** und lösen Sie die Schrauben **A21**, um das Produkt von der Wand zu entfernen.

Freistehende Installation (Bild E)

1. Drehen Sie das Produkt auf die Seite.
 2. Legen Sie die Heizplatte **A17** auf eine weiche Unterlage, z. B. ein Kissen.
 3. Richten Sie die Schlitze an den Füßen aus **A22** über die Unterseite des Produkts.
- ❗ Achten Sie darauf, dass die Füße **A22** maximal 12 cm vom Rand des Produkts entfernt platziert sind.
4. Ziehen Sie die Schrauben an den Füßen fest **A22**, um die Füße **A22** am Produkt zu befestigen.
 5. Stellen Sie das Produkt aufrecht hin.

Vor der Inbetriebnahme

1. Entrollen Sie das Stromkabel **A14** vollständig ab.
 2. Stecken Sie das Stromkabel **A14** in eine Steckdose ein.
- ❗ Stellen Sie sicher, dass die Spannung Ihrer Netzsteckdose zur Spannung des Produkts passt.
3. Drücken Sie den Ein-/Aus-Schalter **A11** an der Seite des Bedienfelds **A10**.

Das Anzeige-Licht des Ein-/Aus-Schalters leuchtet auf und auf der Anzeige **A10** „OFF“ an.

4. Das Gerät wechselt in den Standby-Modus.
 5. Ziehen Sie den Sensor für die Temperatur heraus, **A10**, indem Sie ihn vorsichtig herausziehen.
- ❗ Durch die Verlängerung des Temperatursensors wird die Temperaturmessung des Produkts verbessert.
- ❗ Es kann zu einer geringfügigen Abweichung zwischen der gemessenen Temperatur und der tatsächlichen Raumtemperatur kommen. Passen Sie die Einstellungen für die Temperatur nach Bedarf an, um die gewünschte Raumtemperatur zu erreichen.

Das Produkt ein- oder ausschalten

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taste **A5**, um das Produkt einzuschalten.

Die Anzeige **A10** zeigt die aktuelle Umgebungstemperatur, die Zeit, den Wochentag und den aktuellen Modus an.

2. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste **A5** um das Produkt auszuschalten.

Die Anzeige **A10** zeigt „OFF“ an.

Einstellen von Uhrzeit und Datum

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taste **A5**, um das Produkt einzuschalten.
 2. Halten Sie die Set-Taste **A7** 3 Sekunden lang gedrückt, um die Einstellungen aufzurufen.
- Die Zeitanzeige **A4** Stundenanzeige beginnt zu blinken.
3. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A9** und die Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Uhrzeit in Schritten von 1 Stunde einzustellen.
- ❗ Die gewünschte Uhrzeit kann zwischen 0 und 23 Uhr eingestellt werden.
4. Drücken Sie die Set-Taste **A7**.
- Die Zeitanzeige **A4** Minutenanzeige beginnt zu blinken.
5. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A9** und Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Minutenanzahl in Schritten von 1 Minute einzustellen.
- ❗ Die gewünschten Minuten können von 0 Minuten bis 59 Minuten eingestellt werden.
6. Drücken Sie die Set-Taste **A7**.
- Die Anzeige für die Wochentage **A1** beginnt zu blinken.
7. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A9** und die Taste Verringern **A9**, um den gewünschten Wochentag einzustellen.
8. Drücken Sie die Set-Taste **A7**, um die Einstellungen zu speichern und zu verlassen.
- ❗ Nach 10 Sekunden Inaktivität wird die Einstellung automatisch gespeichert und das Fenster geschlossen.

Betriebsmodi

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taste **A5**, um das Produkt einzuschalten.
2. Drücken Sie die Modus-Taste **A6**, um zwischen dem Normalmodus und dem Wochenmodus zu wechseln.

Die Timer-Anzeige **A3** wird auf der Anzeige angezeigt **A10** wenn das Gerät auf den Wochenmodus eingestellt ist.

- ❗ Der Normalmodus verfügt über keine Timer-Funktion.

Einstellen der Temperatur

Das Gerät schaltet sich automatisch ein und aus, um die eingestellte Temperatur aufrechtzuerhalten.

- ❗ Die eingestellte Temperatur muss höher sein als die Umgebungstemperatur.
1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taste **A5**, um das Produkt einzuschalten.
 2. Drücken Sie die Einstelltaste **A7**.
- Die Umgebungstemperatur **A2** beginnt zu blinken.
3. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A9** und Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Temperatur einzustellen.
4. Drücken Sie die Set-Taste **A7**, um die Einstellungen zu speichern und zu verlassen.
- ❗ Nach 10 Sekunden Inaktivität wird die Einstellung automatisch gespeichert und das Fenster geschlossen.

Einstellen des Timers

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taste **A5**, um das Produkt einzuschalten.
 2. Drücken Sie die Modus-Taste **A6**.
 3. Wählen Sie mit der Set-Taste die Wochentagsanzeige **A1** und die Timer-Anzeige **A3**.
- Die eingestellte Temperatur **A15** beginnt zu blinken.
4. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A9** und Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Temperatur einzustellen.

5. Drücken Sie die Set-Taste **A7**.

Die Anzeige **A10** zeigt „ON“ an.

Stellen Sie die gewünschte Zeit ein, zu der sich das Gerät einschalten soll.

Die Zeitanzeige **A4** Stundenanzeige beginnt zu blinken.

6. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A3** und die Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Uhrzeit in Schritten von 1 Stunde einzustellen.

1 Die gewünschte Uhrzeit kann zwischen 0 und 23 Uhr eingestellt werden.

7. Drücken Sie die Set-Taste **A7**.

Die Zeitanzeige **A4** Minutenanzeige beginnt zu blinken.

8. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A3** und Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Minutenanzahl in Schritten von 1 Minute einzustellen.

1 Die gewünschten Minuten können von 0 Minuten bis 59 Minuten eingestellt werden.

9. Drücken Sie die Set-Taste **A7**.

Die Anzeige **A10** zeigt „OFF“ an.

Stellen Sie die gewünschte Zeit ein, nach der sich das Gerät ausschalten soll.

Die Zeitanzeige **A4** Stundenanzeige beginnt zu blinken.

10. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A3** und die Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Uhrzeit in Schritten von 1 Stunde einzustellen.

1 Die gewünschte Uhrzeit kann zwischen 0 und 23 Uhr eingestellt werden.

11. Drücken Sie die Set-Taste **A7**.

Die Zeitanzeige **A4** Minutenanzeige beginnt zu blinken.

12. Verwenden Sie die Taste „Erhöhen“ **A3** und Taste Verringern **A9**, um die gewünschte Minutenanzahl in Schritten von 1 Minute einzustellen.

1 Die gewünschten Minuten können von 0 Minuten bis 59 Minuten eingestellt werden.

13. Drücken Sie die Set-Taste **A7**, um die Einstellungen zu speichern und zu verlassen.

1 Die Ausschaltzeit muss später liegen als die Einschaltzeit. Liegt die Ausschaltzeit vor der Einschaltzeit, funktioniert die Zeitschaltuhr nicht.

Halten Sie die Modus-Taste gedrückt **A6** bis die Timer-Anzeige **A5** auf der Anzeige erlischt **A10** um den Wochen- oder Timer-Modus zu verlassen.

Alternativ drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, **A5** um den Wochenmodus oder den Timer-Modus zu verlassen.

Erkennung offener Fenster

Das Produkt verfügt über eine automatische Fensteröffnungserkennung, um unnötigen Energieverbrauch zu reduzieren.

Wenn das Gerät in Betrieb ist und eine Tür oder ein Fenster geöffnet wird, überwacht es die Umgebungstemperatur. Sinkt die Umgebungstemperatur innerhalb kurzer Zeit um mehr als 3 °C, interpretiert das Gerät dies als Lüftung oder ein offenes Fenster und schaltet sich automatisch aus.

So stellen Sie den normalen Heizbetrieb wieder her:

1. Schließen Sie alle Fenster und Türen.
2. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste **A5** um das Produkt auszuschalten.
3. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taste **A5**, um das Produkt einzuschalten.

Die Erkennung offener Fenster ist in den Werk-Einstellungen aktiviert.

So deaktivieren Sie die Erkennung offener Fenster:

1. Halten Sie die Taste Verringern **A9** für 5 Sekunden.
2. Lassen Sie die Taste Verringern los, **A9**, sobald ein Signalton ertönt.

Die Anzeige für geöffnete Fenster **A17** verschwindet und die Erkennung offener Fenster wird deaktiviert.

So aktivieren Sie die Erkennung offener Fenster:

1. Halten Sie die Taste erhöhen **A3** für 5 Sekunden.
2. Lassen Sie die Taste erhöhen los, **A3**, sobald ein Signalton ertönt.

Die Anzeige für geöffnete Fenster **A17** wird angezeigt und die Erkennung offener Fenster ist aktiviert.

Plattenveredelung

Die Farbe des Produkts kann durch Beschichtung in jede gewünschte Farbe geändert werden.

Die Anzeige **A10**, die Tasten **A3–9**, der Ein-/Aus-Schalter **A11** und der Temperatursensor **A10** dürfen nicht beschichtet sein.

1. Wählen Sie einen Lack in Industriequalität mit einer Hitzebeständigkeit von ≥ 120 °C.
2. Reinigen Sie die Oberfläche des Produkts mit einem weichen, feuchten Tuch und einem fettlösenden Reinigungsmittel. Vermeiden Sie Scheuermittel, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- 1 Stellen Sie sicher, dass sich kein Fett, Schmutz oder Staub mehr auf dem Produkt befindet.
3. Die Anwendungsumgebung sollte die folgenden Anforderungen erfüllen:
 - Temperatur zwischen 10 °C und 35 °C.
 - Feuchtigkeit unter 70 %.
 - Gute Belüftung.
 - Nicht in direktem Sonnenlicht.
4. Befolgen Sie die Anweisungen auf der Verpackung, um die Farbe für die Verwendung vorzubereiten.
5. Tragen Sie die erste Schicht dünn mit einer Farbrolle auf.
- 1 Verwenden Sie eine Bürste mit weichen Borsten, um die schwer zugänglichen Stellen zu streichen.
6. Warten Sie, bis die Farbe vollständig getrocknet ist.
- 1 Achten Sie darauf, dass das Produkt während des Trocknens der Farbe keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist, um Risse in der Farbe zu vermeiden.
7. Tragen Sie die zweite Schicht dünn mit einer Farbrolle auf.
8. Warten Sie, bis die Farbe vollständig getrocknet ist.
9. Tragen Sie die letzte Schicht dünn mit einer Farbrolle auf.
10. Lassen Sie das Produkt mindestens 7 Tage lang vollständig an der Luft trocknen, bevor Sie es hohen Temperaturen aussetzen.

Garantie

Dieses Produkt ist für den Hausgebrauch bestimmt. Jegliche Änderungen und/oder Modifikationen am Produkt führen zum Erlöschen der Garantie. Wir können keine Haftung für Schäden übernehmen, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts verursacht werden. Normaler Verschleiß ist von der Garantie ausgeschlossen.

Haftungsausschluss

Aufgrund der ständigen Weiterentwicklung unserer Produkte in Bezug auf Funktion und Design behalten wir uns das Recht vor, Änderungen am Produkt ohne Vorankündigung vorzunehmen. Alle Logos, Marken und Produktnamen sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Inhaber und werden hiermit als solche anerkannt.

Entsorgung



Dieses Produkt ist für die getrennte Sammlung bei einer geeigneten Sammelstelle bestimmt. Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem Hausmüll. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an die für die Abfallentsorgung zuständige Behörde.

EU-Konformitätserklärung

Wir erklären, dass dieses Produkt den geltenden EU-Richtlinien entspricht. Die EU-Konformitätserklärung ist auf unserer Website verfügbar oder kann auf Anfrage angefordert werden.

Panneau chauffant infrarouge

HTIP425WT



Pour plus d'informations, scannez le code QR sur la page de garde pour consulter le manuel complet.

La version originale de ce manuel est rédigée en anglais (Royaume-Uni). Toutes les autres versions linguistiques sont générées à l'aide d'un programme de traduction. En cas de divergences ou d'incohérences, la version originale en anglais (Royaume-Uni) prévaut.

Utilisation prévue

Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.

Le produit est prévu pour un usage intérieur uniquement.

Le produit est destiné à être utilisé dans des environnements domestiques pour des fonctions de ménage typiques qui peuvent également être réalisées par des utilisateurs non experts pour des fonctions de ménage typiques, tels que des magasins, bureaux, autres environnements de travail similaires, fermes, par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel et/ou dans des environnements de type chambres d'hôtes.

Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation du produit en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Le produit n'est pas destiné à un usage professionnel.

Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

Pièces principales (image A)

- | | |
|------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Voyant du jour de semaine | 13 Gabarit d'installation en papier |
| 2 Température ambiante | 14 Câble d'alimentation |
| 3 Indicateur de minuterie | 15 Température réglée |
| 4 Indicateur de durée | 16 Panneau de commande |
| 5 Bouton Marche/Arrêt | 17 Voyant de fenêtre ouverte |
| 6 Bouton mode | 18 Écran d'affichage |
| 7 Bouton de réglage | 19 foret de 8 mm |
| 8 Bouton d'augmentation | 20 Capuchons de protection |
| 9 Bouton diminution | 21 Vis M4 x 60 mm |
| 10 Capteur de température | 22 Pieds |
| 11 Interrupteur marche/arrêt | 23 Cheville murale de 25 mm |
| 12 Panneau chauffant | |

Consignes de sécurité

Assurez-vous d'avoir entièrement lu et compris les instructions de ce document avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez l'emballage et le présent document pour référence ultérieure.

⚠ AVERTISSEMENT

Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent manuel.

Risque électrique

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- N'ouvrez pas le produit, il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.
- N'immergez pas le produit dans l'eau ou d'autres liquides.
- Ne pas exposer l'appareil à l'eau, à la pluie, à l'humidité ou à un taux d'humidité élevé.

- Manipulez le produit uniquement avec des mains sèches. La manipulation avec des mains mouillées peut provoquer un choc électrique.
- Déconnectez le produit de la source d'alimentation avant nettoyage.
- Débranchez le produit de la source d'alimentation avant tout entretien et lors du remplacement de pièces.
- Ce produit ne peut être réparé que par un technicien qualifié afin de réduire les risques d'électrocution.
- Branchez le câble d'alimentation uniquement sur une prise murale. N'utilisez pas de rallonge.
- Vérifiez toujours que la tension du produit corresponde à la tension du secteur.
- Ne débranchez pas le produit en tirant sur le câble. Saisissez toujours la fiche et tirez.
- En cas de problème, débranchez le produit de la source d'alimentation.
- Ne pas utiliser le produit si le cordon ou la fiche est endommagée.

Risque d'étouffement

- Ne laissez pas les enfants jouer avec les matériaux d'emballage. Les matériaux d'emballage peuvent provoquer des étouffements. Gardez toujours les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.

Risque pour la sécurité

- Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit.
- Maintenez toujours le câble d'alimentation et le produit éloignés des passages habituels.
- N'utilisez pas le produit sur pied lorsque vous l'utilisez dans une salle de bain.
- Ne montez le produit sur un mur de salle de bain que dans les zones appropriées de la salle de bain.
- Ne pas placer le produit directement sous une prise de courant.
- Cet appareil n'est pas équipé d'un dispositif de régulation de la température ambiante. N'utilisez pas ce radiateur dans des pièces exigües en présence de personnes incapables de quitter la pièce par leurs propres moyens, sauf si une surveillance constante est assurée.
- N'utilisez le produit que dans une position verticale.
- Déroulez toujours le câble d'alimentation avant utilisation.
- Débranchez le produit lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Ne pas utiliser de minuteries externes ni de systèmes de commande à distance pour mettre le produit sous ou hors tension.
- N'utilisez pas d'accessoires qui ne sont pas recommandés ou vendus par le fabricant.
- Laissez le produit refroidir avant de le nettoyer et de le ranger.
- Les enfants âgés de 3 ans à moins de 8 ans ne doivent mettre le produit sous / hors tension que s'il a été placé ou installé dans la position de fonctionnement normal prévue et si une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation du produit en toute sécurité ont été données et qu'ils comprennent les risques encourus. Les enfants âgés de 3 ans à 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer le produit ni effectuer de maintenance.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances s'ils sont supervisés ou ont reçu des instructions sur l'utilisation du produit en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Risque d'incendie

- Pour éviter toute surchauffe, ne couvrez pas le produit.
- Ne pas utiliser le produit dans des pièces où des liquides ou des gaz inflammables sont utilisés ou stockés.
- La chaleur dégagée par l'appareil peut endommager la surface sur laquelle il est posé ; placez-le sur une surface plane, stable et résistante à la chaleur.
- Pour éviter toute surchauffe, ne couvrez pas le produit. Gardez une distance d'au moins 1 mètre des textiles, rideaux, toiles de tente et autres objets inflammables afin de réduire le risque d'incendie.
- Installez l'appareil à une distance minimale de 20 cm du sol et de 50 cm du plafond.
- Gardez un espace libre d'au moins 30 cm autour de chaque côté du produit.
- Si le produit n'est pas fixé au mur, assurez-vous d'installer correctement les pieds avant d'utiliser le produit.
- N'utilisez pas ce produit pour sécher du linge.
- Éloignez le câble d'alimentation de toute source de chaleur.

⚠ ATTENTION

Risque pour la sécurité

- Les surfaces du produit deviennent chaudes pendant son utilisation ; ne touchez que l'affichage et les poignées.
- N'introduisez aucun objet dans les ouvertures, l'Entrée d'air ou la Sortie d'air.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart, sauf dans le cadre d'une surveillance continue.

Danger électrique :

- Ne pas utiliser le produit si une pièce est endommagée ou défectueuse. Remplacez immédiatement un produit endommagé ou défectueux.
- N'utilisez pas l'appareil lorsque l'alarme retentit. Débranchez l'appareil de la prise de courant et faites-le réparer par un technicien qualifié afin de réduire le risque d'électrocution.

AVIS

Risque d'endommagement du produit :

- Ne pas effectuer d'ajustements sur le produit. Les ajustements peuvent affecter la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.
- Ne pas laisser tomber le produit et éviter les chocs.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage chimiques agressifs lors du nettoyage du produit.

Vérifier le contenu de l'emballage

Vérifiez que toutes les pièces sont présentes et qu'aucun dommage n'est visible sur celles-ci. Si des pièces manquent ou sont endommagées, contactez le service d'assistance via service@nedis.com

Les espaces de la salle de bains (image B)

	Salle de bain	Salle de douche	Indice IP minimum
0	La zone à l'intérieur de la baignoire.	La zone à l'intérieur du bac de douche.	IP67
1	Cette zone a la même largeur que la zone 0 (la largeur de la baignoire) et s'étend jusqu'à 2,25 m au-dessus du niveau du sol fini.	La zone se trouve à 2,25 m du niveau du sol fini ou de la hauteur de la pomme de douche fixe.	IP65

2	Cette zone a la même hauteur que la zone 1 (2,25 m) et s'étend sur 0,6 m autour de la baignoire.	Cette zone a la même hauteur que la zone 1 et s'étend jusqu'à 0,6 m autour du bac de douche.	IP44
3	Espace restant	Espace restant	IP21

Conditions d'installation et emplacement

Retirez tout le matériel d'emballage, les autocollants de protection et les couvercles du produit.

L'emplacement prévu pour le montage mural doit répondre aux exigences suivantes

- Ne pas placer le produit directement sous une prise de courant.
- N'utilisez pas ce produit dans des endroits où il risque d'y avoir des projections d'eau.
- Ne pas utiliser le produit dans des pièces où des liquides ou des gaz inflammables sont utilisés ou stockés.
- Gardez une distance d'au moins 1 mètre par rapport aux textiles, rideaux, toiles de tente et autres objets inflammables afin de réduire le risque d'incendie.
- Installez l'appareil à une distance minimale de 20 cm du sol et de 50 cm du plafond.
- Gardez un espace libre d'au moins 30 cm autour de chaque côté du produit.

L'emplacement prévu pour l'installation autonome doit répondre aux exigences suivantes

- Ne pas placer le produit directement sous une prise de courant.
- N'utilisez pas ce produit dans des endroits où il risque d'y avoir des projections d'eau.
- Placez le produit sur une surface plane, stable et résistante à la chaleur.
- Ne pas utiliser le produit dans des pièces où des liquides ou des gaz inflammables sont utilisés ou stockés.
- Gardez une distance d'au moins 1 mètre par rapport aux textiles, rideaux, toiles de tente et autres objets inflammables afin de réduire le risque d'incendie.
- Installez l'appareil à une distance minimale de 20 cm du sol et de 50 cm du plafond.
- Gardez un espace libre d'au moins 30 cm autour de chaque côté du produit.

Montage mural (image C – D)

1. Utilisez le gabarit de montage en papier **A13** pour marquer les 4 trous de perçage.
2. Percez les 4 trous à l'aide d'un foret de 8 mm **A10**.
3. Insérez les chevilles murales **A23** dans les trous.
4. Placez le produit sur les chevilles murales **A23**.
5. Fixez le produit au mur à l'aide des vis **A21**.
6. Placez les capuchons de capot **A20** sur les vis **A21**.
7. Si vous le souhaitez, appliquez un petit point de colle sur les vis **A21**.

❗ N'utilisez que le type d'adhésif approprié pour cette application ; une utilisation inappropriée peut entraîner des dommages ou une baisse des performances.

❗ Retirez les capots **A20** et dévissez les vis **A21** pour démonter le produit du mur.

Installation autonome (image E)

1. Mettez le produit sur le côté.
2. Placez le coussin chauffant **A17** sur une surface moelleuse, comme un oreiller.
3. Placez les fentes sur les pieds **A22** sur la partie inférieure du produit.
- ❗ Veillez à ce que les pieds **A22** soient placés à 12 cm maximum du bord du produit.
4. Serrez les vis des pieds **A22** pour fixer les pieds **A22** au produit.
5. Mettez le produit en position verticale.

Avant la première utilisation

1. Déroulez entièrement le câble d'alimentation **A14** complètement.
2. Branchez le câble d'alimentation **A14** à une prise de courant.
- 1 Assurez-vous que la tension de votre prise électrique corresponde à la tension requise par le produit.
3. Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt **A11** situé sur le côté du Panneau de commande **A10**.

Le voyant lumineux de l'interrupteur marche/arrêt s'allume et l'affichage **A18** affiche « OFF ».

4. L'appareil passe en mode veille.
5. Retirez le capteur de température **A10** en le tirant doucement vers l'extérieur.
- 1 Le fait de prolonger le capteur de température améliore la mesure de la température du produit.
- 1 Il peut y avoir un léger écart entre la température mesurée et la température réelle de la pièce. Réglez la température si nécessaire pour obtenir la température souhaitée dans la pièce.

Mettre l'appareil en marche ou l'éteindre grâce à l'interrupteur marche/arrêt

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour mettre le produit sous tension.

L'affichage **A18** affiche la température ambiante actuelle, l'heure, le jour de semaine et le Mode actuel.

2. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour éteindre le produit.

L'affichage **A18** affiche « OFF ».

Réglage de l'heure et de la date

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour mettre le produit sous tension.
 2. Maintenez le bouton de réglage enfoncé **A7** pendant 3 secondes pour accéder aux Settings.
- L'indicateur de durée **A4** commence à clignoter.
3. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler l'heure souhaitée par incréments d'une heure.
 - 1 Il est possible de régler la durée souhaitée entre 0 et 23 heures.
 4. Appuyez sur le bouton de réglage **A7**.
- L'indicateur de durée **A4** commence à clignoter.
5. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler la durée souhaitée par incréments d'une minute.
 - 1 Les minutes souhaitées peuvent être réglées de 0 minute à 59 minutes.
 6. Appuyez sur le bouton de réglage **A7**.

Le voyant du jour de semaine **A1** commence à clignoter.

7. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour sélectionner le jour de semaine souhaité.
8. Appuyez sur le bouton de réglage **A7** pour enregistrer et quitter le menu de configuration.
- 1 Après 10 secondes d'inactivité, le paramètre est automatiquement enregistré et la fenêtre se ferme.

Modes de fonctionnement

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour mettre le produit sous tension.
2. Appuyez sur le bouton mode **A6** pour passer du mode normal au mode semaine.

L'indicateur de minuterie **A3** s'affiche à l'affichage **A18** lorsque l'appareil est réglé en mode hebdomadaire.

- 1 Le mode normal ne dispose pas d'une fonction minuterie.

Régler la température

L'appareil s'éteint et se rallume automatiquement pour maintenir la température réglée.

- 1 La température de consigne doit être supérieure à la température ambiante.

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour mettre le produit sous tension.
 2. Appuyez sur le bouton « Set » **A7**.
- La température ambiante **A2** commence à clignoter.
3. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler la température souhaitée.
 4. Appuyez sur le bouton de réglage **A7** pour enregistrer et quitter le menu de configuration.
 - 1 Après 10 secondes d'inactivité, le paramètre est automatiquement enregistré et la fenêtre se ferme.

Réglage de la minuterie

1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour mettre le produit sous tension.
 2. Appuyez sur le bouton mode **A6**.
 3. Utilisez le bouton de réglage pour sélectionner l'indicateur du jour de la semaine **A1** et l'indicateur de minuterie **A3**.
- La température réglée **A15** commence à clignoter.
4. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler la température souhaitée.
 5. Appuyez sur le bouton de réglage **A7**.
- L'affichage **A18** affiche « ON ».

Réglez la minuterie pour que l'appareil se mette en marche à l'heure souhaitée.

L'indicateur de durée **A4** commence à clignoter.

6. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler l'heure souhaitée par incréments d'une heure.
 - 1 Il est possible de régler la durée souhaitée entre 0 et 23 heures.
 7. Appuyez sur le bouton de réglage **A7**.
- L'indicateur de durée **A4** commence à clignoter.
8. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler la durée souhaitée par incréments d'une minute.
 - 1 Les minutes souhaitées peuvent être réglées de 0 minute à 59 minutes.
 9. Appuyez sur le bouton de réglage **A7**.

L'affichage **A18** affiche « OFF ».

Réglez la durée souhaitée avant que l'appareil ne s'éteigne.

- L'indicateur de durée **A4** commence à clignoter.
10. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler l'heure souhaitée par incréments d'une heure.
 - 1 Il est possible de régler la durée souhaitée entre 0 et 23 heures.
 11. Appuyez sur le bouton de réglage **A7**.
- L'indicateur de durée **A4** commence à clignoter.
12. Utilisez le bouton d'augmentation **A9** et le bouton diminution **A9** pour régler la durée souhaitée par incréments d'une minute.
 - 1 Les minutes souhaitées peuvent être réglées de 0 minute à 59 minutes.
 13. Appuyez sur le bouton de réglage **A7** pour enregistrer et quitter le menu de configuration.
 - 1 L'heure d'arrêt doit être postérieure à l'heure de mise en marche. Si l'heure d'arrêt est antérieure à l'heure de mise en marche, la minuterie ne fonctionnera pas.

Maintenez le bouton mode enfoncé **A6** jusqu'à ce que l'indicateur de minuterie **A3** disparaisse de l'écran d'affichage **A18** pour quitter le mode semaine ou le mode minuterie.

Vous pouvez également appuyer sur le bouton marche/arrêt **A5** pour quitter le mode semaine ou le mode minuterie.

Détection de fenêtre ouverte

Ce produit est équipé d'une fonction de détection automatique des fenêtres ouvertes afin de réduire la consommation d'énergie inutile. Lorsque l'appareil est en marche et qu'une porte ou une fenêtre est ouverte, il surveille la température ambiante. Si celle-ci baisse de plus de 3 °C en peu de temps, l'appareil interprète cela comme un courant d'air ou une fenêtre ouverte et s'éteint automatiquement. Pour rétablir le chauffage normal

1. Fermez toutes les fenêtres et toutes les portes.
2. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour éteindre le produit.
3. Appuyez sur le bouton marche/arrêt **A5** pour mettre le produit sous tension.

La détection des fenêtres ouvertes est activée par défaut dans les Settings.

Pour désactiver la détection des fenêtres ouvertes

1. Appuyez sur le bouton diminution et maintenez-le enfoncé **A9** pendant 5 secondes.
 2. Relâchez le bouton diminution **A9** lorsqu'un bip retentit.
- Le voyant de fenêtre ouverte **A17** disparaît et la détection de fenêtre ouverte est désactivée.

Pour activer la détection des fenêtres ouvertes

1. Appuyez sur le bouton d'augmentation et maintenez-le enfoncé **A8** pendant 5 secondes.
 2. Relâchez le bouton d'augmentation **A8** lorsqu'un bip retentit.
- Le voyant de fenêtre ouverte **A17** s'affiche et la détection de fenêtre ouverte est activée.

Finition des panneaux

La couleur du produit peut être modifiée à volonté grâce à un revêtement.

L'affichage **A18**, les boutons **A5–9**, l'interrupteur marche/arrêt **A11** et le capteur de température **A10** ne doivent pas être recouverts.

1. Choisissez une peinture de qualité industrielle offrant une résistance à la chaleur d'au moins 120 °C.
2. Nettoyez la surface du produit à l'aide d'un chiffon doux et humide imprégné d'un détergent dégraissant. Évitez les produits abrasifs qui pourraient endommager la surface.
- 1 Assurez-vous qu'il ne reste aucune trace de graisse, de saleté ou de poussière sur le produit.
3. L'environnement d'application doit répondre aux exigences suivantes :
 - Température comprise entre 10 °C et 35 °C.
 - Humidité inférieure à 70 %.
 - Une bonne ventilation.
 - À l'abri de la lumière directe du soleil.
4. Suivez les instructions figurant sur l'emballage de la peinture pour la préparer avant utilisation.
5. Appliquez une première couche fine à l'aide d'un rouleau.
- 1 Utilisez une brosse à poils souples pour peindre les endroits difficiles d'accès.
6. Attendez que la peinture soit complètement sèche.
- 1 Veillez à ce que le produit ne soit pas exposé à la lumière directe du soleil pendant le séchage de la peinture afin d'éviter l'apparition de fissures.
7. Appliquez la deuxième couche en fine couche à l'aide d'un rouleau.
8. Attendez que la peinture soit complètement sèche.
9. Appliquez la dernière couche en fine couche à l'aide d'un rouleau.
10. Laissez le produit sécher complètement à l'air libre pendant au moins 7 jours avant de l'exposer à des températures élevées.

Garantie

Ce produit est destiné à un usage domestique. Tout changement et/ou modification du produit annule la garantie. Nous ne pouvons accepter aucune responsabilité pour les dommages causés par une utilisation inappropriée du produit. L'usure normale est exclue de la garantie.

Clause de non-responsabilité

En raison du développement constant de nos produits en termes de fonction et de conception, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au produit sans préavis. Tous les logos, marques et noms de produits sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs détenteurs respectifs et sont reconnus comme tels.

Traitement des déchets



Ce produit est destiné à être collecté séparément dans un point de collecte approprié. Ne pas jeter le produit avec les ordures ménagères. Pour plus d'informations, contactez le revendeur ou l'autorité locale responsable de la gestion des déchets.

Déclaration UE de conformité

Nous déclarons que ce produit est conforme à la législation européenne applicable. La Déclaration UE de conformité est disponible sur notre site internet ou peut être obtenue sur demande.

NL Snelstartgids

Infraroodverwarmingspaneel

HTIP425WT



Scan voor meer informatie de QR-code op de voorpagina om de uitgebreide handleiding te bekijken.

De originele versie van deze handleiding is in het Brits-Engels.

Alle andere taalversies worden gegenereerd met behulp van een vertaalprogramma. In geval van verschillen of tegenstrijdigheden is de originele Brits-Engelse versie doorslaggevend.

Bedoeld gebruik

Dit product is uitsluitend geschikt voor goed geïsoleerde plaatsen of voor incidenteel gebruik.

Het product is enkel bedoeld voor gebruik binnenshuis.

Het product is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke omgevingen voor typische huishoudelijke functies die ook kunnen worden gebruikt door niet-deskundige gebruikers voor typische huishoudelijke functies, zoals: winkels, kantoren en andere soortgelijke werkomgevingen, boerderijen, door klanten in hotels, motels en andere woonomgevingen en/of in omgevingen van het type "bed breakfast".

Dit product kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructie hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht. Het product is niet bedoeld voor professioneel gebruik.

Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor de veiligheid, garantie en correcte werking.

Belangrijkste onderdelen (afbeelding A)

- | | |
|------------------------|--------------------------------|
| 1 Weekdagindicator | 13 Papieren montagesjabloon |
| 2 Omgevingstemperatuur | 14 Stroomkabel |
| 3 Timer-indicator | 15 Ingestelde temperatuur |
| 4 Tijdindicator | 16 Bedieningspaneel |
| 5 Aan/Uit knop | 17 Indicator voor open venster |
| 6 Modusknop | 18 Scherm |
| 7 Instelknop | 19 8 mm boor |
| 8 Knop verhoogen | 20 Kapdoppen |
| 9 Knop verlagen | 21 M4 × 60 mm schroef |
| 10 Temperatuursensor | 22 Voetjes |
| 11 Aan/uit schakelaar | 23 25 mm muurplug |
| 12 Verwarmingspaneel | |

Veiligheidsvoorschriften

Zorg ervoor dat u de instructies in dit document volledig gelezen en begrepen heeft voordat u het product installeert of gebruikt. Bewaar de verpakking en dit document voor toekomstig gebruik.

⚠ WAARSCHUWING

Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze handleiding.

Gevaar door elektriciteit:

- Om gevaar te voorkomen moet een beschadigd netsnoer door de fabrikant, zijn onderhoudsmonteur of iemand met vergelijkbare kwalificaties worden vervangen.
- Open het product niet. Er zitten geen onderdelen in die door de gebruiker te onderhouden zijn.
- Dompel het product niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Stel het product niet bloot aan water, regen, vocht of hoge luchtvochtigheid.
- Raak het product alleen met droge handen aan. Aanraken met natte handen kan een elektrische schok veroorzaken.
- Koppel het product los van de stroombron voordat u het reinigt.
- Haal de stekker van het product uit de voedingsbron voor onderhoud en bij het vervangen van onderdelen.
- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Sluit de stroomkabel alleen aan op een stopcontact. Gebruik geen verlengsnoer.
- Controleer altijd of het voltage van het product overeenkomt met de netspanning.
- Trek de stekker niet uit het stopcontact door aan de kabel te trekken. Pak altijd de stekker vast en trek eraan.
- Verwijder de stekker uit het stopcontact als er een probleem optreedt.
- Gebruik het product niet als het snoer of de stekker beschadigd is.

Verstikkingsgevaar:

- Laat kinderen niet spelen met verpakkingsmateriaal. Verpakkingsmateriaal kan leiden tot verstikking. Houd het verpakkingsmateriaal altijd buiten het bereik van kinderen.

Veiligheidsrisico:

- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het product spelen.
- Houd het netsnoer en het product altijd uit de buurt van de gangbare looppaden.
- In de badkamer mag het product niet vrijstaand gebruikt worden.
- Monteer het product in de badkamer alleen aan de wand in de daarvoor bestemde badkamerzones.
- Plaats het product niet direct onder een stopcontact.
- Het product is niet voorzien van een regelaar voor de kamertemperatuur. Gebruik deze verwarming niet in kleine ruimtes waar zich personen bevinden die niet in staat zijn om de ruimte zelfstandig te verlaten, tenzij er voortdurend toezicht wordt gehouden.
- Gebruik het product alleen rechtop.
- Rol de stroomkabel altijd uit voordat u het apparaat in gebruik neemt.
- Haal de stekker van het product uit het stopcontact als het niet in gebruik is.
- Gebruik geen externe timers of afstandsbedieningen om het product in of uit te schakelen.
- Gebruik geen accessoires die niet door de fabrikant worden aanbevolen of verkocht.
- Laat het product eerst afkoelen voordat u het reinigt en opbergt.
- Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het product alleen aan-/uitzetten als het in de beoogde normale

gebruiksstand staat of is geïnstalleerd en als iemand toezicht op hen houdt of hen is uitgelegd hoe het product veilig dient te worden gebruikt en ze begrijpen wat de potentiële risico's zijn. Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het product niet aansluiten, regelen of reinigen en mogen geen onderhoud aan het product uitvoeren.

- Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met een verminderd lichamelijk, zintuiglijk of geestelijk vermogen, of die gebrek aan ervaring of kennis hebben, als iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht op hen houdt of hen is uitgelegd hoe het product veilig dient te worden gebruikt en ze begrijpen wat de potentiële risico's zijn. Kinderen mogen niet met het product spelen. De reiniging en het onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.

Brandgevaar:

- Dek het product niet af om oververhitting te voorkomen.
- Gebruik het product niet in ruimten waar ontvlambare vloeistoffen of gassen worden gebruikt of opgeslagen.
- De hitte van het product kan het oppervlak waarop het staat beschadigen; plaats het op een vlak, stabiel en hittebestendig oppervlak.
- Dek het product niet af om oververhitting te voorkomen. Houd minimaal 1 meter afstand van textiel, gordijnen, tentdoeken en andere brandbare voorwerpen om het risico op brand te verkleinen.
- Bevestig het product op minimaal 20 cm afstand van de vloer en 50 cm afstand van het plafond.
- Houd minimaal 30 cm vrije ruimte aan elke zijde van het product vrij.
- Als het product niet aan de wand is bevestigd, zorg er voorafgaand aan het gebruik van voor dat de poten goed zijn geïnstalleerd.
- Gebruik het product niet om kleding te drogen.
- Houd de stroomkabel uit de buurt van warmtebronnen.

⚠ VOORZICHTIG

Veiligheidsrisico:

- De oppervlakken van het product worden tijdens het gebruik heet; raak alleen het Display en de handvaten aan.
- Steek geen voorwerpen in de openingen, de Luchtinlaat of de Luchtuittlaat.
- Kinderen jonger dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden, tenzij ze voortdurend onder toezicht staan.

Elektrisch gevaar:

- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect product onmiddellijk.
- Gebruik het product niet wanneer het alarm afgaat. Koppel het product los van de stroombron en laat het nakijken door een gekwalificeerde technicus om het risico op een elektrische schok te verminderen.

LET OP

Risico op beschadiging van het product:

- Breng geen wijzigingen aan het product aan. Wijzigingen kunnen de veiligheid, garantie en juiste werking aantasten.
- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.
- Gebruik bij het reinigen van het product geen agressieve chemische reinigingsmiddelen.

Inhoud van de verpakking controleren

Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn en of er geen zichtbare schade aan de onderdelen is. Als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, neem dan contact op met de servicedesk via: service@nedis.com

Badkamerzones (afbeelding B)

	Badkamer	Doucheruimte	Minimum IP-waarde
0	De ruimte binnen het bad.	De ruimte binnen de douchebak.	IP67
1	Het gebied heeft dezelfde breedte als zone 0 (de breedte van het bad) en strekt zich uit tot 2,25 m boven het afgewerkte vloerniveau.	De ruimte bevindt zich op 2,25 m vanaf het afgewerkte vloerniveau of vanaf de hoogte van de vaste douchebak.	IP65
2	De ruimte heeft dezelfde hoogte als zone 1 (2,25 m), met een uitbreiding van 0,6 m rondom het bad.	Het gebied heeft dezelfde hoogte als zone 1 en strekt zich uit tot 0,6 m rondom de douchebak.	IP44
3	Resterende ruimte	Resterende ruimte	IP21

Installatievereisten en plaatsing

Verwijder al het verpakkingsmateriaal, beschermende stickers en afdekkingen van het product.

De plaats waar de Wandmontage plaatsvindt, moet aan de volgende eisen voldoen:

- Plaats het product niet direct onder een stopcontact.
- Gebruik het product niet op plaatsen waar het in contact kan komen met water.
- Gebruik het product niet in ruimten waar ontvlambare vloeistoffen of gassen worden gebruikt of opgeslagen.
- Houd minstens 1 meter afstand van textiel, gordijnen, tentdoeken en andere brandbare voorwerpen om het risico op brand te verminderen.
- Bevestig het product op minimaal 20 cm afstand van de vloer en 50 cm afstand van het plafond.
- Houd minimaal 30 cm vrije ruimte aan elke zijde van het product vrij.

De opstellocatie voor een vrijstaande installatie moet aan de volgende eisen voldoen:

- Plaats het product niet direct onder een stopcontact.
- Gebruik het product niet op plaatsen waar het in contact kan komen met water.
- Zet het product op een vlakke, stabiele en hittebestendige ondergrond.
- Gebruik het product niet in ruimten waar ontvlambare vloeistoffen of gassen worden gebruikt of opgeslagen.
- Houd minstens 1 meter afstand van textiel, gordijnen, tentdoeken en andere brandbare voorwerpen om het risico op brand te verminderen.
- Bevestig het product op minimaal 20 cm afstand van de vloer en 50 cm afstand van het plafond.
- Houd minimaal 30 cm vrije ruimte aan elke zijde van het product vrij.

Wandmontage (afbeelding C – D)

1. Gebruik het papieren montagesjabloon **A13** om de 4 boorgaten te markeren.
 2. Boor de 4 gaten met de boor van 8 mm **A19**.
 3. Steek de muurpluggen **A23** in de gaten.
 4. Bevestig het product aan de muurpluggen **A23**.
 5. Bevestig het product met de schroeven aan de muur **A21**.
 6. Plaats de kapdopjes **A20** over de schroeven **A21**.
 7. Breng eventueel een klein beetje lijm aan op de schroeven **A21**.
- ① Gebruik voor deze toepassing uitsluitend de juiste en geschikte lijm; onjuist gebruik kan leiden tot schade of verminderde prestaties.

- ① Draai de kapdopjes los **A20** in een draai de schroeven los **A21** om het product van de muur te halen.

Vrijstaande opstelling (afbeelding E)

1. Leg het product op zijn kant.
2. Leg het verwarmingspaneel **A12** op een zachte ondergrond, zoals een kussen.
3. Plaats de gleuven op de voetjes **A22** over de onderkant van het product.
- ① Zorg ervoor dat de voetjes **A22** maximaal 12 cm van de rand van het product zijn geplaatst.
4. Draai de bouten in de poten vast **A22** om de poten **A22** aan het product.
5. Zet het product rechtop.

Voor het eerste gebruik

1. Rol de stroomkabel **A16** volledig uit.
 2. Steek de stekker van de stroomkabel **A16** in een stopcontact.
 - ① Zorg ervoor dat de spanning van uw stopcontact overeenkomt met de door het product benodigde spanning.
 3. Druk op de Aan/uit schakelaar **A11** aan de zijkant van het Bedieningspaneel **A15**.
- Het indicatielampje van de aan/uit-schakelaar gaat branden en op het Display **A18** verschijnt 'OFF'.
4. Het product schakelt over naar de stand-bymodus.
 5. Trek de temperatuursensor **A10** voorzichtig naar buiten.
 - ① Door de sensor voor de temperatuur te verlengen, wordt de temperatuurmeting van het product verbeterd.
 - ① Er kan een klein verschil optreden tussen de gemeten temperatuur en de werkelijke kamertemperatuur. Pas de temperatuurstelling indien nodig aan om de gewenste kamertemperatuur te bereiken.

Het product in- of uitschakelen via de aan/uit schakelaar

1. Druk op de aan/uit-knop **A6** om het product aan te zetten. Het Display **A18** toont de huidige temperatuur, de tijd, de Weekdag en de huidige Modus.
2. Druk op de aan/uit-knop **A6** om het product uit te schakelen. Op het display **A18** verschijnt 'OFF'.

De tijd en datum instellen

1. Druk op de aan/uit-knop **A6** om het product aan te zetten.
 2. Houd de instelknop **A7** gedurende 3 seconden ingedrukt om de instellingen te openen.
- De tijndicator **A4** uren gaan knipperen.
3. Gebruik de knop verhogen **A8** en de knop verlagen **A9** om het gewenste aantal uren in stappen van 1 uur in te stellen.
 - ① De gewenste uren kunnen worden ingesteld tussen 0 en 23 uur.
 4. Druk op de instelknop **A7**.
- De tijndicator **A4** minuten gaan knipperen.
5. Gebruik de knop 'Verhogen' **A8** Knop verlagen **A9** om de gewenste minuten in stappen van 1 minuut in te stellen.
 - ① De gewenste minuten kunnen worden ingesteld van 0 minuten tot 59 minuten.
 6. Druk op de instelknop **A7**.
- De Weekdagindicator **A1** begint te knipperen.
7. Gebruik de knop verhogen **A8** en de knop verlagen **A9** om de gewenste weekdag in te stellen.
 8. Druk op de instelknop **A7** om de instellingen op te slaan en af te sluiten.
 - ① Na 10 Seconden inactiviteit worden de instellingen automatisch opgeslagen en wordt het venster gesloten.

Bedrijfsmodi

1. Druk op de aan/uit-knop **A6** om het product aan te zetten.

2. Druk op de Modusknop **A6** om te schakelen tussen de normale modus en de weekmodus.

The timer-indicator **A5** wordt weergegeven op het Display **A15** wanneer het product is ingesteld op de weekmodus.

- 1 De normale modus heeft geen timerfunctie.

De temperatuur instellen

Het apparaat schakelt automatisch in en uit om de ingestelde temperatuur te handhaven.

- 1 De ingestelde temperatuur moet hoger zijn dan de omgevingstemperatuur.
 1. Druk op de aan/uit-knop **A5** om het product aan te zetten.
 2. Druk op de instelknop **A7**.
- De omgevingstemperatuur **A2** begint te knipperen.
3. Gebruik de knop verhogen **A8** en de knop verlagen **A9** om de gewenste temperatuur in te stellen.
 4. Druk op de instelknop **A7** om de instellingen op te slaan en af te sluiten.
- 1 Na 10 Seconden inactiviteit worden de instellingen automatisch opgeslagen en wordt het venster gesloten.

De timer instellen

1. Druk op de aan/uit-knop **A5** om het product aan te zetten.
 2. Druk op de Modusknop **A6**.
 3. Gebruik de instelknop om de weekdagindicator te selecteren **A1** en de Timer-indicator **A3**.
- De ingestelde temperatuur **A15** begint te knipperen.
4. Gebruik de knop verhogen **A8** en de knop verlagen **A9** om de gewenste temperatuur in te stellen.
 5. Druk op de instelknop **A7**.
- Het Display **A15** 'AAN' weergeven.
- Stel de gewenste tijd in waarop het product moet worden ingeschakeld.

- De tijdindicator **A4** uren gaan knipperen.
 6. Gebruik de knop verhogen **A8** en de knop verlagen **A9** om het gewenste aantal uren in stappen van 1 uur in te stellen.
- 1 De gewenste uren kunnen worden ingesteld tussen 0 en 23 uur.
 7. Druk op de instelknop **A7**.
- De tijdindicator **A4** minuten gaan knipperen.
8. Gebruik de knop 'Verhogen' **A8** Knop verlagen **A9** om de gewenste minuten in stappen van 1 minuut in te stellen.
- 1 De gewenste minuten kunnen worden ingesteld van 0 minuten tot 59 minuten.

9. Druk op de instelknop **A7**.
- Op het display **A15** verschijnt 'OFF'.
- Stel de gewenste tijd in waarop het product moet worden uitgeschakeld.

- De tijdindicator **A4** uren gaan knipperen.
10. Gebruik de knop verhogen **A8** en de knop verlagen **A9** om het gewenste aantal uren in stappen van 1 uur in te stellen.
- 1 De gewenste uren kunnen worden ingesteld tussen 0 en 23 uur.
 11. Druk op de instelknop **A7**.
- De tijdindicator **A4** minuten gaan knipperen.
12. Gebruik de knop 'Verhogen' **A8** Knop verlagen **A9** om de gewenste minuten in stappen van 1 minuut in te stellen.
- 1 De gewenste minuten kunnen worden ingesteld van 0 minuten tot 59 minuten.
 13. Druk op de Instelknop **A7** om de instellingen op te slaan en af te sluiten.

- 1 De uitschakeltijd moet later zijn dan de inschakeltijd. Als de uitschakeltijd eerder is dan de inschakeltijd, werkt de timer niet.
- Houd de Modusknop ingedrukt **A6** totdat de Timer-indicator **A3** verdwijnt op het Display **A15** om de weekmodus of de timermodus te verlaten.
- Je kunt ook op de Aan/uit-knop drukken **A5** om de weekmodus of de timermodus te verlaten.

Detectie van open ramen

Het product is voorzien van een functie voor automatische detectie van open ramen, om onnodig energieverbruik te beperken.

Wanneer het apparaat in werking is en er een deur of raam wordt geopend, controleert het apparaat de omgevingstemperatuur. Als de omgevingstemperatuur binnen korte tijd met meer dan 3 °C daalt, interpreteert het apparaat dit als ventilatie of een open raam en schakelt het automatisch uit.

Om de verwarming weer op de normale stand te zetten:

1. Sluit alle ramen en deuren.
 2. Druk op de aan/uit-knop **A5** om het product uit te schakelen.
 3. Druk op de aan/uit-knop **A5** om het product aan te zetten.
- De detectie van open ramen is in de fabriekinstellingen ingeschakeld.

Om de detectie van geopende vensters uit te schakelen:

1. Houd de knop voor verlagen **A9** gedurende 5 seconden ingedrukt.
 2. Laat de knop verlagen los **A9** wanneer u een pieptoon hoort.
- De indicator voor open ramen **A17** verdwijnt en de detectie van geopende vensters wordt uitgeschakeld.
- Om de detectie van open ramen in te schakelen:
1. Houd de knop verhogen **A8** gedurende 5 seconden.
 2. Laat de knop voor het verhogen los **A8** wanneer u een pieptoon hoort.

De indicator voor open ramen **A17** verschijnt en de detectie van geopende vensters is ingeschakeld.

Afwerking van het paneel

De kleur van het product kan door middel van een coating in elke gewenste kleur worden veranderd.

Het Display **A15**, de knoppen **A5–9**, de aan/uit schakelaar **A1** en de temperatuursensor **A10** mogen niet worden gecoat.

1. Kies een verf van industriële kwaliteit met een hittebestendigheid van $\geq 120^{\circ}\text{C}$.
 2. Reinig het oppervlak van het product met een zachte, vochtige doek en een ontvetend reinigingsmiddel. Gebruik geen schurende middelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- 1 Zorg ervoor dat er geen vet, vuil of stof op het product achterblijft.
 3. De applicatieomgeving moet aan de volgende vereisten voldoen:
 - Temperatuur tussen 10°C en 35°C .
 - Vochtigheid onder de 70%.
 - Goede ventilatie.
 - Niet in direct zonlicht.
 4. Volg de aanwijzingen op de verpakking om de verf klaar te maken voor gebruik.
 5. Breng de eerste laag dun aan met een verffroller.
- 1 Gebruik een kwast met zachte haren om de moeilijk bereikbare plekken te schilderen.
 6. Wacht tot de verf helemaal droog is.
- 1 Zorg ervoor dat het product niet aan direct zonlicht wordt blootgesteld terwijl de verf droogt, om scheurtjes in de verf te voorkomen.
 7. Breng de tweede laag dun aan met een verffroller.
 8. Wacht tot de verf helemaal droog is.
 9. Breng de laatste laag dun aan met een verffroller.
 10. Laat het product minimaal 7 dagen volledig aan de lucht drogen voordat u het aan hoge temperaturen blootstelt.

Garantie

Dit product is bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Bij wijzigingen en/of aanpassingen aan het product vervalt de garantie. We kunnen geen aansprakelijkheid aanvaarden voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik van het product. Normale slijtage is uitgesloten van garantie.

Disclaimer

Vanwege de constante ontwikkeling van onze producten op het gebied van functie en ontwerp, behouden wij ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan het product aan te brengen. Alle logo's, merken en productnamen zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van hun respectieve houders en worden hierbij als zodanig erkend.

Afdanking



Dit product is bestemd voor gescheiden inzameling bij een geschikt inzamelpunt. Gooi het product niet weg met het huishoudelijk afval. Neem voor meer informatie contact op met de winkelier of met de plaatselijke instantie die verantwoordelijk is voor afvalverwerking.

EU-conformiteitsverklaring

Wij verklaren dat dit product voldoet aan de relevante EU-wetgeving. De EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op onze website of kan op verzoek worden verkregen.

IT

Guida rapida all'avvio

Pannello riscaldante a infrarossi

HTIP425WT



Per ulteriori informazioni, scansionare il codice QR sulla prima pagina per visualizzare il manuale esteso.

La versione originale del presente manuale è redatta in inglese (Regno Unito). Tutte le altre versioni linguistiche sono generate utilizzando un programma di traduzione. In caso di discrepanza o incongruenze, prevarrà la versione originale in inglese (Regno Unito).

Uso previsto

Il presente prodotto è adatto solo a ambienti correttamente isolati o ad un uso occasionale.

Il prodotto è inteso solo per utilizzo in interni.

Il prodotto è inteso per l'uso in ambienti domestici e può essere utilizzato anche da utenti non esperti per funzioni tipicamente domestiche come negozi, uffici, altri ambienti di lavoro simili, agriturismo, clienti di hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale e/o ambienti di tipo bed and breakfast.

Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso del prodotto in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

Il prodotto non è inteso per utilizzi professionali.

Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

Parti principali (immagine A)

- | | |
|---|---|
| 1 Indicatore dei giorni feriali | 12 Pannello riscaldante |
| 2 Temperatura ambiente | 13 Modello cartaceo per l'installazione |
| 3 Indicatore timer | 14 Cavo di alimentazione |
| 4 Indicatore Tempo | 15 Imposta temperatura |
| 5 Pulsante di accensione/spengimento | 16 Pannello di controllo |
| 6 Pulsante Modalità | 17 Indicatore di finestra aperta |
| 7 Pulsante Imposta | 18 Schermo del display |
| 8 Pulsante di aumento | 19 punta da trapano da 8 mm |
| 9 Pulsante diminuzione | 20 Tappi di coperchio |
| 10 Sensore della temperatura | 21 Vite M4 x 60 mm |
| 11 Interruttore di accensione/spengimento | 22 Piedino |
| | 23 Tassello a parete da 25 mm |

Istruzioni di sicurezza

Assicurarsi di aver letto e compreso pienamente le istruzioni presenti nel documento prima di installare o utilizzare il prodotto. Conservare la confezione e il presente documento per farvi riferimento in futuro.

⚠ AVVERTENZA

Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale.

Pericolo elettrico:

- Se il cavo di alimentazione è danneggiato deve essere sostituito dal produttore, da un agente di servizio o da persone con simile qualifica per evitare pericoli.
- Non aprire il prodotto: all'interno non sono presenti parti riparabili dall'utente.
- Non immergere il prodotto in acqua o altri liquidi.
- Non esporre il prodotto ad acqua, pioggia, umidità o elevata umidità.
- Maneggiare il prodotto solo con le mani asciutte. Se viene maneggiato con le mani bagnate può causare scosse elettriche.
- Prima della pulizia scollegare il prodotto dalla sorgente di alimentazione.
- Scollegare il prodotto dalla sorgente di alimentazione prima di effettuare la manutenzione e durante la sostituzione delle parti.
- Il prodotto può essere riparato e sottoposto a manutenzione esclusivamente da un tecnico qualificato per ridurre il rischio di scosse elettriche.
- Collegare il cavo di alimentazione esclusivamente a una presa a muro. Non utilizzare prolunghie.
- Verificare sempre che la tensione del prodotto corrisponda alla tensione di rete.
- Non scollegare il prodotto tirandolo per il cavo. Afferrare sempre la presa e tirare.
- Scollegare il prodotto dalla fonte di alimentazione se si verificano problemi.
- Non utilizzare il prodotto se il cavo o la spina risultano essere danneggiati.

Pericolo di soffocamento:

- Non lasciare che i bambini giochino con il materiale di imballaggio. I materiali di imballaggio possono causare soffocamento. Tenere sempre il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini.

Pericolo per la sicurezza:

- I bambini devono essere sottoposti a supervisione per assicurarsi che non giochino con il prodotto.
- Tenere sempre il cavo di alimentazione e il prodotto lontani dai luoghi in cui si è soliti camminare.
- Non usare il prodotto in modalità autoportante quando viene usato in bagno.
- Montare il prodotto alla parete del bagno solo in zone appropriate.
- Non posizionare il prodotto direttamente sotto a una presa di corrente.
- Il prodotto non è dotato di un dispositivo per il controllo della temperatura ambiente. Non utilizzare questo riscaldatore in ambienti di piccole dimensioni se presenti persone non in grado di uscire autonomamente dalla stanza, a meno che non sia garantita una sorveglianza costante.
- Utilizzare il prodotto solo in posizione verticale.
- Srotolare sempre il cavo di alimentazione prima dell'uso.
- Scollegare il prodotto quando non è in uso.
- Non utilizzare timer esterni o sistemi di controllo a distanza per accendere o spegnere il prodotto.
- Non usare accessori che non sono consigliati o non sono venduti dal produttore.
- Lasciar raffreddare il prodotto prima di pulirlo e riporlo.

- I bambini di età dai 3 agli 8 anni devono solo accendere/ spegnere il prodotto purché sia posizionato o installato nella sua normale posizione di funzionamento e siano sorvegliati o abbiano ricevuto istruzioni sull'utilizzo sicuro del prodotto e comprendano i pericoli esistenti. I bambini di età dai 3 agli 8 anni non devono collegare, regolare e pulire il prodotto, né eseguire la manutenzione a cura dell'utente.
- Il prodotto può essere utilizzato da bambini che hanno compiuto almeno 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali e mentali ridotte o che non dispongono di esperienza e conoscenza in materia solo se monitorati o istruiti sull'uso sicuro del prodotto e solo se in grado di capire i rischi connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. Le operazioni di pulizia e manutenzione non possono essere effettuate da bambini non sorvegliati.

Rischio di incendio:

- Per evitare il surriscaldamento, non coprire il prodotto.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti in cui sono utilizzati o conservati liquidi o gas infiammabili.
- Il calore del prodotto potrebbe danneggiare la superficie su cui viene appoggiato; posizionarlo su una superficie piana, stabile e resistente al calore.
- Per evitare il surriscaldamento, non coprire il prodotto. Per ridurre il rischio di incendio, mantenere una distanza di almeno 1 metro da tessuti, tende, tendaggi e altri oggetti infiammabili.
- Installare il prodotto a una distanza minima di 20 cm dal pavimento e di 50 cm dal soffitto.
- Lasciare uno spazio libero di almeno 30 cm su ciascun lato del prodotto.
- Se il prodotto non viene montato a parete, accertarsi di installare correttamente il piede prima dell'uso.
- Non utilizzare il prodotto per asciugare i vestiti.
- Tenere il cavo di alimentazione lontano da fonti di calore.

⚠ ATTENZIONE

Pericolo per la sicurezza:

- Durante l'uso le superfici del prodotto diventano calde; toccare solo il Display e le maniglie.
- Non inserire oggetti nelle aperture, nell'ingresso dell'aria o nell'uscita dell'aria.
- I bambini di età inferiore ai 3 anni devono essere tenuti a distanza a meno che non siano sorvegliati continuamente.

Rischio di natura elettrica:

- Non utilizzare il prodotto se una parte è danneggiata o difettosa. Sostituire immediatamente un prodotto danneggiato o difettoso.
- Non utilizzare il prodotto quando l'allarme è in funzione. Scollegare il prodotto dalla presa di corrente e farlo riparare da un tecnico qualificato per ridurre il rischio di scossa elettrica.

AVVISO

Rischio di danneggiamento del prodotto:

- Non apportare nessuna modifica al prodotto. Le modifiche possono pregiudicare la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.
- Non far cadere il prodotto ed evitare di urtarlo.
- Non usare detergenti chimici aggressivi durante la pulizia del prodotto.

Controllare i contenuti della confezione

Verificare che tutte le parti siano presenti e che non siano visibili danni sulle parti. Se alcune parti sono mancanti o danneggiate, contattare il servizio di assistenza tramite: service@nedis.com

Zone del bagno (immagine B)

	Bagno con vasca	Bagno con doccia	Grado IP minimo
0	L'area all'interno della vasca.	L'area all'interno della doccia.	IP67
1	L'area ha la stessa larghezza della zona 0 (la larghezza della vasca) e si estende fino a 2,25 m sopra il livello del pavimento finito.	L'area si trova a 2,25 m dal livello del pavimento finito o dall'altezza del soffione fisso.	IP65
2	L'area ha la stessa altezza della zona 1 (2,25 m) ed è estesa per 0,6 m attorno alla vasca.	L'area ha la stessa altezza della zona 1 ed è estesa fino a 0,6 m intorno al piatto doccia.	IP44
3	Spazio rimanente	Spazio rimanente	IP21

Requisiti di installazione e posizionamento

Rimuovere l'intero imballaggio, gli adesivi di protezione e le coperture dal prodotto.

Il luogo di installazione per il supporto parete deve soddisfare i seguenti requisiti:

- Non posizionare il prodotto direttamente sotto a una presa di corrente.
- Non utilizzare il prodotto in luoghi dove potrebbero verificarsi spruzzi d'acqua.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti in cui sono utilizzati o conservati liquidi o gas infiammabili.
- Mantenere una distanza di almeno 1 metro da tessuti, tende, teli da tenda e altri oggetti infiammabili per ridurre il rischio di incendio.
- Installare il prodotto a una distanza minima di 20 cm dal pavimento e di 50 cm dal soffitto.
- Lasciare uno spazio libero di almeno 30 cm su ciascun lato del prodotto.

Il luogo di installazione indipendente deve soddisfare i seguenti requisiti:

- Non posizionare il prodotto direttamente sotto a una presa di corrente.
- Non utilizzare il prodotto in luoghi dove potrebbero verificarsi spruzzi d'acqua.
- Posizionare il prodotto su una superficie piana, stabile e resistente al calore.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti in cui sono utilizzati o conservati liquidi o gas infiammabili.
- Mantenere una distanza di almeno 1 metro da tessuti, tende, teli da tenda e altri oggetti infiammabili per ridurre il rischio di incendio.
- Installare il prodotto a una distanza minima di 20 cm dal pavimento e di 50 cm dal soffitto.
- Lasciare uno spazio libero di almeno 30 cm su ciascun lato del prodotto.

Installazione di supporto parete (immagine C – D)

1. Utilizza la dima di montaggio in carta **A19** per segnare i 4 fori da praticare.
2. Praticare i 4 fori utilizzando la punta da 8 mm **A19**.
3. Inserire i tasselli a parete **A20** nei fori.
4. Posizionare il prodotto sui tasselli a parete **A20**.
5. Fissare il prodotto alla parete con le viti **A21**.
6. Posizionare i tappi di coperchio **A20** sulle viti **A21**.

- Se lo si desidera, applicare una piccola goccia di colla sulle viti **A21**.
- Utilizzare esclusivamente il tipo di adesivo corretto e adatto a questa applicazione; un uso improprio potrebbe causare danni o compromettere le prestazioni.
- Rimuovere i tappi di coperchio **A20** e svitare le viti **A21** per smontare il prodotto dalla parete.

Installazione a pavimento (immagine E)

- Capovolgere il prodotto su un lato.
- Appoggiare il pannello riscaldante **A12** su una superficie morbida, come un cuscino.
- Posizionare le fessure sui piedini **A22** sulla parte inferiore del prodotto.
- Assicurarsi che i piedini **A22** siano posizionati a una distanza massima di 12 cm dal bordo del prodotto.
- Stringere i bulloni dei piedini **A22** per fissare i piedini **A22** al prodotto.
- Disporre il prodotto in posizione verticale.

Prima del primo utilizzo

- Srotolare completamente il cavo di alimentazione **A14** completamente.
- Collegare il cavo di alimentazione **A14** a una presa di corrente.
- Assicurarsi che la tensione della presa di corrente di rete corrisponda alla tensione richiesta dal prodotto.
- Premere l'interruttore di accensione/spegnimento **A11** sul lato del Pannello di controllo **A15**.

L'indicatore dell'interruttore di accensione/spegnimento si accende e il Display **A16** visualizza OFF*.

- Il prodotto entra in modalità stand-by.
- Estrarre il sensore di temperatura **A10** tirandolo delicatamente verso l'esterno.
- L'estensione del sensore di temperatura migliora la misurazione della temperatura del prodotto.
- Potrebbe verificarsi una leggera differenza tra la temperatura rilevata e quella effettiva dell'ambiente. Regolare l'impostazione della temperatura secondo necessità per ottenere la temperatura desiderata.

Accensione o spegnimento del prodotto

- Premere il pulsante on/off **A5** per accendere il prodotto. Il Display **A16** mostra la temperatura ambiente attuale, l'ora, il Giorno feriale e la Modalità corrente.
 - Premere il pulsante di accensione/spegnimento **A5** per spegnere il prodotto.
- Il Display **A16** visualizza OFF*.

Impostazione di ora e data

- Premere il pulsante on/off **A5** per accendere il prodotto.
 - Tieni premuto il Pulsante Imposta **A7** per 3 secondi per accedere alle Impostazioni.
- L'indicatore Tempo **A6** ore inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare le ore desiderate con incrementi di 1 ora.
 - È possibile impostare l'orario desiderato da 0 a 23 ore.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7**.
- L'indicatore Tempo **A6** minuti inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare i minuti desiderati con incrementi di 1 minuto.
 - I minuti desiderati possono essere impostati da 0 minuti a 59 minuti.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7**.
- L'indicatore del giorno feriale **A1** inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare il giorno feriale desiderato.

- Premere il Pulsante Imposta **A7** per salvare e uscire dalle Impostazioni.
- Dopo 10 secondi di inattività, le impostazioni vengono salvate automaticamente e la finestra si chiude.

Modalità operative

- Premere il pulsante on/off **A5** per accendere il prodotto.
 - Premere il Pulsante Modalità **A6** per passare dalla modalità normale alla modalità settimanale.
- L'indicatore timer **A3** viene visualizzato sullo schermo del Display **A16** quando il prodotto è impostato sulla modalità settimanale.
- La modalità normale non dispone della funzione timer.

Impostazione della temperatura

Il prodotto si spegne e si riaccende automaticamente per mantenere la temperatura impostata.

- La temperatura impostata deve essere superiore alla temperatura ambiente.
 - Premere il pulsante on/off **A5** per accendere il prodotto.
 - Premere il pulsante di impostazione **A7**.
- La temperatura ambiente **A2** inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare la temperatura desiderata.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7** per salvare e uscire dalle Impostazioni.
 - Dopo 10 secondi di inattività, le impostazioni vengono salvate automaticamente e la finestra si chiude.

Impostazione del timer

- Premere il pulsante on/off **A5** per accendere il prodotto.
 - Premere il pulsante Modalità **A6**.
 - Utilizza il Pulsante Imposta per selezionare l'indicatore del giorno feriale **A1** e l'indicatore timer **A3**.
- La temperatura impostata **A15** inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare la temperatura desiderata.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7**.
- Il Display **A16** visualizza ON*.
- Imposta il timer desiderato per l'accensione del prodotto.
- L'indicatore Tempo **A4** ore inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare le ore desiderate con incrementi di 1 ora.
 - È possibile impostare l'orario desiderato da 0 a 23 ore.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7**.
- L'indicatore Tempo **A4** minuti inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare i minuti desiderati con incrementi di 1 minuto.
 - I minuti desiderati possono essere impostati da 0 minuti a 59 minuti.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7**.
- Il Display **A16** visualizza OFF*.
- Imposta il timer desiderato per lo spegnimento del prodotto.
- L'indicatore Tempo **A4** ore inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare le ore desiderate con incrementi di 1 ora.
 - È possibile impostare l'orario desiderato da 0 a 23 ore.
 - Premere il pulsante Imposta **A7**.
- L'indicatore Tempo **A4** minuti inizia a lampeggiare.
- Usa il Pulsante di aumento **A8** e il Pulsante diminuzione **A9** per impostare i minuti desiderati con incrementi di 1 minuto.
 - I minuti desiderati possono essere impostati da 0 minuti a 59 minuti.
 - Premere il Pulsante Imposta **A7** per salvare e uscire dalle Impostazioni.
 - L'ora di spegnimento deve essere successiva all'ora di accensione. Se l'ora di spegnimento è precedente all'ora di accensione, il timer non funzionerà.

Tenere premuto il Pulsante Modalità **A16** fino a quando l'indicatore timer **A15** scompare dallo schermo del Display **A18** per uscire dalla modalità settimana o dalla modalità timer.

In alternativa, premi il Pulsante On/Off - Pulsante di accensione e spegnimento **A5** per uscire dalla modalità settimana o dalla modalità timer.

Rilevamento finestre aperte

Il prodotto è dotato di una funzione di rilevamento automatico delle finestre aperte, volta a ridurre gli sprechi energetici.

Quando il prodotto è in funzione e viene aperta una porta o una finestra, il prodotto monitora la temperatura ambiente. Se la temperatura ambiente scende di oltre 3 °C in breve tempo, il prodotto lo interpreta come un'operazione di ventilazione o una finestra aperta e si spegne automaticamente.

Per ripristinare il normale funzionamento del riscaldamento:

1. Chiudete tutte le finestre e le porte.
2. Premere il pulsante di accensione/spegnimento **A5** per spegnere il prodotto.

3. Premere il pulsante on/off **A5** per accendere il prodotto. Il rilevamento delle finestre aperte è attivato nelle impostazioni predefinite di fabbrica.

Per disattivare il rilevamento delle finestre aperte:

1. Tieni premuto il Pulsante diminuzione **A9** per 5 secondi.
2. Rilasciare il pulsante diminuzione **A9** quando senti un segnale acustico.

L'indicatore di finestra aperta **A17** scompare e il rilevamento delle finestre aperte viene disattivato.

Per attivare il rilevamento delle finestre aperte:

1. Tieni premuto il Pulsante di aumento **A8** per 5 secondi.
2. Rilasciare il pulsante di aumento **A8** quando senti un segnale acustico.

L'indicatore di finestra aperta **A17** e il rilevamento delle finestre aperte è attivato.

Finitura dei pannelli

Il colore del prodotto può essere modificato a piacere mediante verniciatura.

Il Display **A18**, i pulsanti **A5-9**, l'interruttore di accensione/spegnimento **A11** e il sensore di temperatura **A10** non devono essere verniciati.

1. Scegliere una vernice di tipo industriale con una resistenza al calore di almeno 120 °C.
2. Pulire la superficie del prodotto con un panno morbido inumidito e un detergente sgrassante. Evitare l'uso di prodotti abrasivi che potrebbero danneggiare la superficie.
- 1 Assicurati che sul prodotto non siano rimasti tracce di grasso, sporco o polvere.
3. L'ambiente applicativo deve soddisfare i seguenti requisiti:
 - Temperatura compresa tra 10 °C e 35 °C.
 - Umidità inferiore al 70%.
 - Buona ventilazione.
 - Non esporre alla luce diretta del sole.
4. Segui le istruzioni riportate sulla confezione della vernice per prepararla all'uso.
5. Applicare il primo strato in uno strato sottile utilizzando un rullo.
 - 1 Usa una spazzola a setole morbide per dipingere le zone difficili da raggiungere.
6. Attendere che la vernice si asciughi completamente.
 - 1 Assicurarsi che il prodotto non sia esposto alla luce diretta del sole mentre la vernice si asciuga, per evitare che si formino crepe.
7. Applicare il secondo strato in uno strato sottile utilizzando un rullo.
8. Attendere che la vernice si asciughi completamente.
9. Applicare uno strato sottile di finitura con un rullo.

10. Lasciare asciugare completamente all'aria per almeno 7 giorni prima di esporre il prodotto a temperature elevate.

Garanzia

Questo prodotto è destinato all'uso domestico. Qualsiasi cambiamento e/o modifica al prodotto invalida la garanzia. Non possiamo accettare alcuna responsabilità per danni causati da un uso improprio del prodotto. La normale usura è esclusa dalla garanzia.

Esclusione di responsabilità

A causa del costante sviluppo dei nostri prodotti in termini di funzionalità e design, ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al prodotto senza preavviso. Tutti i loghi, i marchi e i nomi dei prodotti sono marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari e sono riconosciuti come tali.

Smaltimento



Questo prodotto è destinato alla raccolta differenziata presso un punto di raccolta appropriato. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici. Per ulteriori informazioni, contattare il rivenditore o l'autorità locale responsabile della gestione dei rifiuti.

Dichiarazione UE di conformità

Dichiariamo che questo prodotto è conforme alla normativa UE applicabile. La Dichiarazione UE di conformità è disponibile sul nostro sito web o può essere richiesta su richiesta.

ES

Guía de inicio rápido

Panel calefactor por infrarrojos

HTIP425WT



Para más información, escanee el código QR de la portada para ver el manual ampliado.

La versión original de este manual está redactada en inglés (Reino Unido). Todas las demás versiones lingüísticas se generan utilizando un programa de traducción. En caso de discrepancias o inconsistencias, prevalecerá la versión original en inglés (Reino Unido).

Uso previsto per il fabbricante

Este producto está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual.

El producto está diseñado únicamente para uso en interiores.

El producto está diseñado para su uso en entornos domésticos para tareas domésticas típicas y también puede ser utilizado por usuarios no expertos para tareas domésticas típicas, tales como en tiendas, oficinas, otros entornos de trabajo similares, granjas, por parte de clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial y/o en entornos de tipo alojamiento y desayuno.

Este producto puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del producto de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el producto. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.

El producto no está diseñado para un uso profesional.

Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Partes principales (imagen A)

- | | |
|------------------------------|-----------------------|
| 1 Indicador de día laborable | 4 Indicador de tiempo |
| 2 Temperatura ambiente | 5 Botón ON/OFF |
| 3 Indicador de temporizador | 6 Botón de modo |

- | | |
|--------------------------------------|---------------------------------|
| 7 Botón de ajuste | 15 Ajuste de la temperatura |
| 8 Botón de aumento | 16 Panel de control |
| 9 Botón de disminución | 17 Indicador de ventana abierta |
| 10 Sensor de temperatura | 18 Pantalla de visualización |
| 11 Interruptor de encendido/apagado | 19 Broca de 8 mm |
| 12 Panel calefactor | 20 Cubiertas de protección |
| 13 Plantilla de instalación en papel | 21 Tornillo M4 x 60 mm |
| 14 Cable de alimentación | 22 Pies |
| | 23 Taco de pared de 25 mm |

Instrucciones de seguridad

Asegúrese de que ha leído y entendido completamente las instrucciones en este documento antes de instalar o utilizar el producto. Guarde el embalaje y este documento para futuras consultas.

⚠ ADVERTENCIA

Utilice el producto únicamente tal como se describe en este manual. Peligro eléctrico:

- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o por personas con una cualificación similar para evitar situaciones de peligro.
- No abra el producto, no existen piezas en el interior que puedan ser reparadas por el usuario.
- No sumerja el producto en agua ni en otros líquidos.
- No exponga el producto al agua, la lluvia, la humedad o la humedad elevada.
- Maneje el producto solo con las manos secas. Tocar con las manos húmedas puede causar una descarga eléctrica.
- Desenchufe el producto de la toma de corriente antes de limpiarlo.
- Desconecte el producto de la fuente de alimentación antes de hacer una revisión y al sustituir piezas.
- Este producto solo puede recibir servicio de un técnico cualificado para su mantenimiento para así reducir el riesgo de descargas eléctricas.
- Conecta el cable de alimentación únicamente a una toma de corriente de pared. No utilices un alargador.
- Compruebe siempre que la tensión del producto se corresponde con la tensión de la red.
- No desenchufe el producto tirando del cable. Sujete siempre el enchufe y tire de él.
- Desenchufe el producto de la toma de alimentación si surgen problemas.
- No utilice el producto si el cable o el enchufe están dañados.

Peligro de asfixia:

- No deje que los niños jueguen con el material de embalaje. El material de embalaje puede provocar atragantamiento y asfixia. Mantenga siempre el material de embalaje fuera del alcance de los niños.

Peligro para la seguridad:

- Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto.
- Mantenga siempre el cable de alimentación y el producto alejados de los sitios de paso habituales.
- No utilice el producto de forma independiente cuando lo utilice en el baño.
- Monte el producto en el cuarto de baño únicamente en la pared en las zonas del cuarto de baño adecuadas.
- No sitúe el producto justo debajo de una toma de corriente.
- El producto no dispone de un dispositivo para regular la temperatura ambiente. No utilice este calefactor en habitaciones pequeñas cuando en ellas se encuentren personas que no puedan salir de la habitación por sí mismas, a menos que se

garantice una supervisión constante.

- Utilice el producto únicamente en posición vertical.
- Desenrolle siempre el Cable de alimentación antes de utilizar el aparato.
- Desenchufe el producto cuando no esté en uso.
- No utilice temporizadores externos o sistemas de control remoto para encender o apagar el producto.
- No utilice accesorios que no sean recomendados o vendidos por el fabricante.
- Deje que el producto se enfríe antes de limpiarlo y guardarlo.
- Los niños de entre 3 y 8 años solo podrán encender/apagar el dispositivo siempre y cuando esté situado o instalado en su posición de uso normal prevista y se les haya explicado cómo usar el producto de forma segura y los riesgos que implica o se les supervise. Los niños de entre 3 y 8 años no deben enchufar, ajustar ni limpiar el producto, ni tampoco realizar tareas de mantenimiento.
- Este producto lo pueden utilizar niños a partir de 8 años y adultos con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que no tengan experiencia o conocimientos, siempre y cuando se les haya explicado cómo usar el producto de forma segura y los riesgos que implica o se les supervise. Los niños no deben jugar con el producto. Los niños no deben realizar las tareas de limpieza ni mantenimiento sin supervisión.

Peligro de incendio:

- Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el producto.
- No utilice el producto en situaciones donde hayan o se almacenen líquidos o gases inflamables.
- El calor del producto puede dañar la superficie sobre la que se coloque; colóquelo sobre una superficie plana, estable y resistente al calor.
- Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el producto. Mantenga una distancia de, al menos, 1 metro de productos textiles, cortinas, telas de tiendas de campaña y otros objetos inflamables para reducir el riesgo de incendio.
- Instale el producto a una distancia mínima de 20 cm del suelo y de 50 cm del techo.
- Mantenga un espacio libre de 30 cm, como mínimo, a cada lado del producto.
- Si el producto no se monta en la pared, asegúrese de instalar los pies correctamente antes de usar el producto.
- No utilice el producto para secar la ropa.
- Mantenga el cable de alimentación alejado de fuentes de calor.

⚠ ATENCIÓN

Peligro para la seguridad:

- Las superficies del producto se calientan durante su uso; toque únicamente la visualización y las asas.
- No introduzca ningún objeto en las aberturas, la Entrada de aire ni la Salida de aire.
- Mantener alejado de niños menores de 3 años, salvo que haya supervisión constante.

Riesgo eléctrico:

- No use el producto si alguna pieza está dañada o presenta defectos. Sustituya inmediatamente el producto presenta daños o está defectuoso.
- No utilice el producto mientras suene la alarma. Desconecte el producto de la fuente de alimentación y llévelo a un técnico cualificado para que lo revise, a fin de reducir el riesgo de descarga eléctrica.

AVISO

Riesgo de dañar el producto:

- No realice ajustes en el producto. Los ajustes pueden afectar a la seguridad, a la garantía y al funcionamiento correcto.

- No deje caer el producto y evite los golpes.
- No utilice productos químicos agresivos para limpiar el producto.

Compruebe el contenido del paquete

Compruebe que todas las piezas estén presentes y que no presenten daños visibles. Si faltan piezas o están dañadas, póngase en contacto con el servicio de asistencia a través de: service@nedis.com

Zonas del cuarto de baño (imagen: B)

	Baño	Ducha	Grado IP mínimo
0	El área dentro de la bañera.	El área dentro del plato de ducha.	IP67
1	El área tiene la misma anchura que la zona 0 (la anchura de la bañera) y se extiende hasta 2,25 m por encima del nivel del suelo acabado.	La zona se encuentra a 2,25 m del nivel del suelo acabado o de la altura del cabezal de ducha fijo.	IP65
2	Esta zona tiene la misma altura que la zona 1 (2,25 m) y se extiende 0,6 m alrededor de la bañera.	Esta zona tiene la misma altura que la zona 1 y se extiende hasta 0,6 m alrededor de la base de la ducha.	IP44
3	Espacio restante	Espacio restante	IP21

Requisitos de instalación y colocación

Retire todo el material de embalaje, adhesivos protectores y cubiertas del producto.

El lugar de instalación para la fijación de pared debe cumplir los siguientes requisitos:

- No sitúe el producto justo debajo de una toma de corriente.
- No utilice el producto en lugares donde pueda salpicar el agua.
- No utilice el producto en estancias donde hayan o se almacenen líquidos o gases inflamables.
- Mantenga una distancia mínima de 1 metro con respecto a tejidos, cortinas, lonas de tiendas de campaña y otros objetos inflamables para reducir el riesgo de incendio.
- Instale el producto a una distancia mínima de 20 cm del suelo y de 50 cm del techo.
- Mantenga un espacio libre de 30 cm, como mínimo, a cada lado del producto.

El lugar de instalación independiente debe cumplir los siguientes requisitos:

- No sitúe el producto justo debajo de una toma de corriente.
- No utilice el producto en lugares donde pueda salpicar el agua.
- Coloque el producto sobre una superficie plana, estable y resistente al calor.
- No utilice el producto en estancias donde hayan o se almacenen líquidos o gases inflamables.
- Mantenga una distancia mínima de 1 metro con respecto a tejidos, cortinas, lonas de tiendas de campaña y otros objetos inflamables para reducir el riesgo de incendio.
- Instale el producto a una distancia mínima de 20 cm del suelo y de 50 cm del techo.
- Mantenga un espacio libre de 30 cm, como mínimo, a cada lado del producto.

Fijación de pared (imagen: C – D)

1. Utiliza la plantilla de papel **A15** para marcar los 4 agujeros de taladrado.
2. Taladre los 4 agujeros con la broca de 8 mm **A16**.

3. Introduce los tacos de pared **A23** en los agujeros.
4. Coloca el producto sobre los tacos de pared **A23**.
5. Fija el producto a la pared con los tornillos **A21**.
6. Coloca las tapas de las cubiertas **A20** sobre los tornillos **A21**.
7. Si lo desea, aplique una pequeña gota de adhesivo en los tornillos **A21**.

i Utilice únicamente el tipo de adhesivo adecuado para esta aplicación; un uso incorrecto puede provocar daños o reducir el rendimiento.

i Quita las cubiertas **A20** y desenrosque los tornillos **A21** para desmontar el producto de la pared.

Instalación independiente (imagen: E)

1. Coloca el producto de lado.
2. Coloca el panel calefactor **A12** sobre una superficie blanda, como una almohada.
3. Coloca las ranuras de las patas **A22** sobre la parte inferior del producto.
- i** Asegúrate de que las patas **A22** se sitúen a una distancia máxima de 12 cm del borde del producto.
4. Aprieta los tornillos de las patas **A23** para fijar las patas **A22** al producto.
5. Coloque el producto derecho.

Antes del primer uso

1. Desenrolla el Cable de alimentación **A14** por completo.
2. Enchufa el cable de alimentación **A14** a una toma de corriente.
- i** Asegúrese de que la tensión de la toma de corriente coincida con la tensión requerida por el producto.
3. Pulsa el interruptor de encendido/apagado **A11** situado en el lateral del Panel de control **A13**.

Se enciende el indicador luminoso del interruptor de encendido/apagado y la visualización **A18** muestra «OFF».

4. El producto entra en modo de espera.
5. Saca el Sensor de temperatura **A10** tirando de él con cuidado.
- i** La ampliación del sensor de temperatura mejora la medición de la temperatura del producto.
- i** Puede producirse una ligera diferencia entre la temperatura medida y la temperatura real de la habitación. Ajuste la temperatura según sea necesario para alcanzar la temperatura deseada en la habitación.

Encender o apagar el producto

1. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para encender el producto.

La visualización **A18** muestra la temperatura ambiente actual, la hora, el día laborable y el modo actual.

2. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para apagar el producto.

La visualización **A18** muestra «OFF».

Ajuste de fecha y hora

1. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para encender el producto.
2. Mantén pulsado el Botón de ajuste **A7** durante 3 segundos para acceder a los Ajustes.

El indicador de tiempo **A4** empieza a parpadear.

3. Utiliza el Botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar las horas deseadas en incrementos de 1 hora.

i Se pueden configurar las horas deseadas entre 0 y 23 horas.

4. Pulsa el botón de ajuste **A7**.

El indicador de tiempo **A4** minutos empieza a parpadear.

5. Utiliza el botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar los minutos deseados en incrementos de 1 minuto.

i Los minutos deseados se pueden configurar de 0 minutos a 59 minutos.

6. Pulsa el botón de ajuste **A7**.
- El indicador del día laborable **A1** empieza a parpadear.
7. Utiliza el Botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para seleccionar el día laborable que desees.
8. Pulsa el botón de ajuste **A7** para guardar y salir de los Ajustes.
1. Tras 10 segundos de inactividad, los ajustes se guardan automáticamente y se cierran.

Modos de funcionamiento

1. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para encender el producto.
 2. Pulse el botón de modo **A6** para cambiar entre el modo normal y el modo semanal.
- El indicador de temporizador **A3** aparece en la visualización **A18** cuando el producto está configurado en el modo semanal.
1. El modo normal no dispone de función de temporizador.

Cómo ajustar la temperatura

El producto se apaga y se enciende automáticamente para mantener la temperatura establecida.

1. La temperatura de consigna debe ser superior a la temperatura ambiente.
 1. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para encender el producto.
 2. Pulsa el botón de configuración **A7**.
- La temperatura ambiente **A2** empieza a parpadear.
3. Utiliza el Botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar la temperatura deseada.
 4. Pulsa el botón de ajuste **A7** para guardar y salir de los Ajustes.
 1. Tras 10 segundos de inactividad, los ajustes se guardan automáticamente y se cierran.

Cómo ajustar el temporizador

1. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para encender el producto.
 2. Pulsa el botón de modo **A6**.
 3. Utiliza el Botón de ajuste para seleccionar el Indicador del día laborable **A1** y el Indicador de temporizador **A3**.
- La temperatura ajustada **A15** empieza a parpadear.
4. Utiliza el Botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar la temperatura deseada.
 5. Pulsa el botón de ajuste **A7**.
- La visualización **A18** muestra «ON».
- Ajusta el temporizador para que el producto se encienda a la hora deseada.

- El indicador de tiempo **A4** empieza a parpadear.
6. Utiliza el Botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar las horas deseadas en incrementos de 1 hora.
 1. Se pueden configurar las horas deseadas entre 0 y 23 horas.
 7. Pulsa el botón de ajuste **A7**.
- El indicador de tiempo **A4** minutos empieza a parpadear.
8. Utiliza el botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar los minutos deseados en incrementos de 1 minuto.
 1. Los minutos deseados se pueden configurar de 0 minutos a 59 minutos.
 9. Pulsa el botón de ajuste **A7**.
- La visualización **A18** muestra «OFF».
- Ajusta el temporizador para que el producto se apague.
- El indicador de tiempo **A4** empieza a parpadear.
10. Utiliza el Botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar las horas deseadas en incrementos de 1 hora.
 1. Se pueden configurar las horas deseadas entre 0 y 23 horas.
 11. Pulsa el botón de ajuste **A7**.
- El indicador de tiempo **A4** minutos empieza a parpadear.
12. Utiliza el botón de aumento **A8** y el Botón de disminución **A9** para ajustar los minutos deseados en incrementos de 1 minuto.
 1. Los minutos deseados se pueden configurar de 0 minutos a 59 minutos.

13. Pulsa el botón de ajuste **A7** para guardar y salir de los Ajustes.
 1. La hora de apagado debe ser posterior a la hora de encendido. Si la hora de apagado es anterior a la hora de encendido, el temporizador no funcionará.
- Mantén pulsado el Botón de modo **A6** hasta que el Indicador de temporizador **A3** desaparezca de la pantalla de visualización **A18** para salir del modo semana o del modo temporizador.
- También puedes pulsar el Botón de encendido/apagado **A5** para salir del modo semanal o del modo temporizador.

Detección de ventanas abiertas

El producto incluye una función de detección automática de ventanas abiertas para reducir el consumo innecesario de energía. Cuando el producto está en funcionamiento y se abre una puerta o una ventana, el producto controla la temperatura ambiente. Si la temperatura ambiente desciende más de 3 °C en un breve periodo de tiempo, el producto lo interpreta como ventilación o una ventana abierta y se apaga automáticamente.

Para reanudar la calefacción normal:

1. Cierra todas las ventanas y puertas.
2. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para apagar el producto.
3. Pulse el botón de encendido/apagado **A5** para encender el producto.

La detección de ventanas abiertas está activada en los ajustes predeterminados de fábrica.

Para desactivar la detección de ventanas abiertas:

1. Mantén pulsado el botón de disminución **A9** durante 5 segundos.
 2. Suelta el botón de disminución **A9** cuando suene un pitido.
- El indicador de ventana abierta **A17** desaparece y la detección de ventanas abiertas se desactiva.
- Para activar la detección de ventanas abiertas:
1. Mantén pulsado el botón de aumento **A8** durante 5 segundos.
 2. Suelta el botón de aumento **A8** cuando suene un pitido.
- Aparece el indicador de ventana abierta **A17** y se activa la detección de ventana abierta.

Acabado de paneles

El color del producto se puede cambiar al color que se desee mediante un recubrimiento.

La visualización **A18**, los botones **A5–9**, el Interruptor de encendido/apagado **A11** y el sensor de temperatura **A10** no deben recubrirse.

1. Elija una pintura de calidad industrial con una resistencia al calor de $\geq 120^{\circ}\text{C}$.
2. Limpia la superficie del producto con un paño suave y húmedo, utilizando un detergente desengrasante. Evita los productos abrasivos, ya que pueden dañar la superficie.
1. Asegúrate de que no queden restos de grasa, suciedad ni polvo en el producto.
3. El entorno de la aplicación debe cumplir los siguientes requisitos:
 - Temperatura entre 10°C y 35°C .
 - Humedad inferior al 70 %.
 - Buena ventilación.
 - No lo exponga a la luz solar directa.
4. Sigue las instrucciones del fabricante para preparar la pintura antes de usarla.
5. Aplica una primera capa fina con un rodillo.
1. Utiliza un cepillo de cerdas suaves para pintar las zonas de difícil acceso.
6. Espera a que la pintura se seque por completo.
1. Asegúrese de que el producto no quede expuesto a la luz solar directa mientras se seca la pintura, para evitar que esta se agriete.
7. Aplica una segunda capa fina con un rodillo.

8. Espere a que la pintura se seque por completo.
9. Aplica la capa final en una capa fina con un rodillo.
10. Deje que el producto se seque al aire completamente durante al menos 7 días antes de exponerlo a altas temperaturas.

Garantía

Este producto está destinado al uso doméstico. Cualquier cambio y/o modificación del producto invalidará la garantía. No podemos aceptar ninguna responsabilidad por daños causados por un uso inadecuado del producto. El desgaste normal queda excluido de la garantía.

Descargo de responsabilidad

Debido al constante desarrollo de nuestros productos en cuanto a función y diseño, nos reservamos el derecho a realizar cambios en el producto sin previo aviso. Todos los logotipos, marcas y nombres de productos son marcas comerciales o marcas registradas de sus respectivos propietarios y, por tanto, se reconocen como tales.

Eliminación



Este producto está destinado a la recogida selectiva en un punto de recogida adecuado. No deseche el producto con los residuos domésticos. Para más información, póngase en contacto con el vendedor o con la autoridad local responsable de la gestión de residuos.

Declaración UE de conformidad

Declaramos que este producto cumple con la legislación de la UE aplicable. La Declaración UE de conformidad está disponible en nuestro sitio web o puede solicitarse bajo petición.

PT

Guia de iniciação rápida

Painel de aquecimento por infravermelhos

HTIP425WT



Para mais informações, digitalize o código QR na página inicial para ver o manual alargado.

A versão original do presente manual é em inglês (Reino Unido). Todas as outras versões linguísticas são geradas utilizando um programa de tradução. Em caso de discrepâncias ou inconsistências, prevalecerá a versão original em inglês (Reino Unido).

Utilização prevista

Este produto é adequado apenas para espaços bem isolados espaços ou utilização ocasional.

O produto destina-se apenas a utilização em interiores.

Este produto destina-se a ser utilizado em ambientes domésticos para tarefas domésticas típicas e também pode ser manipulado por utilizadores não experientes para os mesmos fins, por exemplo em lojas, escritórios, outros ambientes de trabalho semelhantes, casas rurais, clientes em hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial e/ou alojamento local.

Este produto pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do produto de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o produto. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.

O produto não se destina a utilização profissional.

Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.

Peças principais (imagem A)

- | | |
|----------------------------------|---------------------------------|
| 1 Indicador do dia da semana | 18 Molde de instalação em papel |
| 2 Temperatura ambiente | 19 Cabo de alimentação |
| 3 Indicador de temporizador | 20 Temperatura definida |
| 4 Indicador de tempo | 21 Painel de controlo |
| 5 Botão ligar/desligar | 22 Indicador de janela aberta |
| 6 Botão de modo | 23 Visor |
| 7 Botão de definição | 24 Broca de 8 mm |
| 8 Botão Aumentar | 25 Tampas |
| 9 Botão Diminuir | 26 Parafuso M4 x 60 mm |
| 10 Sensor de temperatura | 27 Pés |
| 11 Interruptor de ligar/desligar | 28 Ficha de parede de 25 mm |
| 12 Painel de aquecimento | |

Instruções de segurança

Certifique-se de que leu e compreendeu as instruções deste documento na íntegra antes de instalar ou utilizar o produto. Guarde a embalagem e este documento para referência futura.

⚠ ATENÇÃO

Utilize o produto apenas conforme descrito neste manual.

Perigo elétrico:

- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de reparação ou por pessoas com qualificações semelhantes, de modo a evitar situações de perigo.
- Não abra o produto, este não contém peças reparáveis pelo utilizador.
- Não mergulhe o produto em água ou outros líquidos.
- Não expor o produto à água, chuva, humidade ou humidade elevada.
- Apenas manuseie o produto com as mãos secas. O manuseamento com as mãos húmidas pode provocar choque elétrico.
- Desligue o produto da fonte de alimentação antes de limpar.
- Desligue o produto da fonte de alimentação antes de efetuar a manutenção ou substituir peças.
- Este produto pode ser reparado apenas por um técnico qualificado para manutenção a fim de reduzir o risco de choque elétrico.
- Ligue o cabo de alimentação apenas a uma tomada de parede. Não utilize um cabo de extensão.
- Verifique sempre se a tensão do produto corresponde à tensão de alimentação.
- Não desligue o produto da tomada puxando o cabo. Segure sempre pela ficha e puxe.
- Em caso de problema, desligue o produto da fonte de alimentação.
- Não utilize o produto quando o cabo ou a tomada estiverem danificados.

Perigo de asfixia:

- Não deixar as crianças brincarem com o material de embalagem. Os materiais de embalagem podem provocar asfixia e sufocação. Manter sempre o material de embalagem fora do alcance das crianças.

Perigo para a segurança:

- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o produto.
- Mantenha sempre o cabo de alimentação e o produto afastado de locais de passagem habitual.
- Não utilize o produto sem suporte quando o utilizar na casa de banho.
- Monte o produto na parede da casa de banho apenas nas zonas apropriadas da casa de banho.

- Não coloque o produto imediatamente debaixo de uma tomada elétrica.
- Este produto não está equipado com um dispositivo para controlar a temperatura ambiente. Não utilize este aquecedor em divisões pequenas quando estas estiverem ocupadas por pessoas incapazes de sair da divisão por si próprias, a menos que haja supervisão constante.
- Utilize o produto apenas na posição vertical.
- Desenrole sempre o Cabo de alimentação antes de utilizar o aparelho.
- Desligue o produto quando não está a ser utilizado.
- Não utilize temporizadores externos ou sistemas de controlo remoto para ligar ou desligar o produto.
- Não utilize acessórios que não sejam recomendados ou vendidos pelo fabricante.
- Deixe o produto arrefecer antes de limpá-lo ou armazená-lo.
- As crianças com idades compreendidas entre os 3 e os 8 anos só podem ligar/desligar o produto se este tiver sido colocado ou instalado na posição de funcionamento normal prevista e se tiverem recebido supervisão ou instruções relativas à utilização segura do produto e compreenderem os perigos envolvidos. As crianças com idades compreendidas entre os 3 e os 8 anos não devem ligar, regular nem limpar o produto nem realizar a manutenção destinada ao utilizador.
- Este produto pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização segura do produto e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o produto. A limpeza e a manutenção destinadas ao utilizador não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.

Perigo de incêndio:

- Não cubra o produto, de modo a evitar o sobreaquecimento.
- Não utilize o produto em salas onde sejam utilizados ou armazenados líquidos ou gases inflamáveis.
- O calor do produto pode danificar a superfície onde for colocado; coloque-o sobre uma superfície plana, estável e resistente ao calor.
- Não cubra o produto, de modo a evitar o sobreaquecimento. Mantenha uma distância de, pelo menos, 1 metro dos têxteis, cortinas, panos de tenda e outros objetos inflamáveis para reduzir o risco de incêndio.
- Instale o produto a uma distância mínima de 20 cm do chão e de 50 cm do teto.
- Mantenha um mínimo de 30 cm de espaço livre em cada lado do produto.
- Se o produto não estiver montado na parede, certifique-se de que instala corretamente os pés antes de utilizar o produto.
- Não utilize o produto para secar roupa.
- Mantenha o cabo de alimentação afastado de fontes de calor.

⚠ CUIDADO

Perigo para a segurança:

- As superfícies do produto ficam quentes durante a utilização; toque apenas no ecrã e nas pegas.
- Não insira quaisquer objetos nas aberturas, na Entrada de ar ou na Entrada de ar.
- As crianças com menos de 3 anos devem ser mantidas afastadas, a menos que sejam vigiadas de forma contínua.

Risco elétrico:

- Não utilize o produto caso uma peça esteja danificada ou defeituosa. Substitua imediatamente um produto danificado ou defeituoso.

- Não utilize o produto enquanto o alarme estiver a soar. Desligue o produto da fonte de alimentação e leve-o a um técnico qualificado para reparação, a fim de reduzir o risco de choque elétrico.

AVISO

Risco de danos para o produto:

- Não realize quaisquer ajustes no produto. Os ajustes podem afetar a segurança, a garantia e o bom funcionamento.
- Não deixar cair o produto e evitar choques.
- Não utilize agentes químicos de limpeza agressivos durante a limpeza.

Verifique o conteúdo da embalagem

Verifique se todas as peças estão presentes e se não há danos visíveis nas peças. Se alguma peça estiver faltando ou danificada, entre em contacto com o serviço de assistência através do site: service@nedis.com

Zonas da casa de banho (imagem B)

	Casa de banho	Zona de chuveiro	Classificação mínima de IP
0	A área dentro da casa de banho.	A área dentro da zona do chuveiro.	IP67
1	A área tem a mesma largura que a zona 0 (a largura da banheira) e estende-se até 2,25 m acima do nível do pavimento acabado.	A área fica a 2,25 m do nível do pavimento acabado ou da altura do chuveiro fixo.	IP65
2	A área tem a mesma altura que a zona 1 (2,25 m), estendendo-se até 0,6 m à volta da banheira.	A área tem a mesma altura que a zona 1, estendendo-se até 0,6 m em torno da base do chuveiro.	IP44
3	Espaço restante	Espaço restante	IP21

Requisitos de instalação e posicionamento

Remova todo o material de embalagem, os adesivos de proteção e as coberturas do produto.

O local de instalação para suporte de parede deve cumprir os seguintes requisitos:

- Não coloque o produto imediatamente debaixo de uma tomada elétrica.
- Não utilize o produto em locais onde possa ocorrer salpicos de água.
- Não utilize o produto em salas onde sejam utilizados ou armazenados líquidos ou gases inflamáveis.
- Mantenha uma distância de pelo menos 1 metro de tecidos, cortinas, lonas de tendas e outros objetos inflamáveis para reduzir o risco de incêndio.
- Instale o produto a uma distância mínima de 20 cm do chão e de 50 cm do teto.
- Mantenha um mínimo de 30 cm de espaço livre em cada lado do produto.

O local de instalação independente deve cumprir os seguintes requisitos:

- Não coloque o produto imediatamente debaixo de uma tomada elétrica.
- Não utilize o produto em locais onde possa ocorrer salpicos de água.
- Coloque o produto sobre uma superfície plana, estável e resistente ao calor.
- Não utilize o produto em salas onde sejam utilizados ou armazenados líquidos ou gases inflamáveis.

- Mantenha uma distância de pelo menos 1 metro de tecidos, cortinas, lonas de tendas e outros objetos inflamáveis para reduzir o risco de incêndio.
- Instale o produto a uma distância mínima de 20 cm do chão e de 50 cm do teto.
- Mantenha um mínimo de 30 cm de espaço livre em cada lado do produto.

Suporte de parede (imagem C – D)

1. Instale o molde de papel **A13** para marcar os 4 orifícios de perfuração.
 2. Faça os 4 furos com a broca de 8 mm **A10**.
 3. Insira as fichas de parede **A23** nos orifícios.
 4. Coloque o produto sobre as fichas de parede **A23**.
 5. Prenda o produto à parede com os parafusos **A21**.
 6. Coloque as tampas **A20** sobre os parafusos **A21**.
 7. Se desejar, aplique uma pequena gota de cola nos parafusos **A21**.
- i** Utilize apenas o tipo de adesivo correto e adequado para esta aplicação; a utilização inadequada pode causar danos ou reduzir o desempenho.
- i** Retire as tampas **A20** e desaparafuse os parafusos **A21** para desmontar o produto da parede.

Instalação independente (imagem E)

1. Vire o produto de lado.
 2. Coloque o painel de aquecimento **A12** sobre uma superfície macia, como uma almofada.
 3. Coloque as ranhuras nos pés **A22** sobre a parte inferior do produto.
- i** Certifique-se de que os pés **A22** estejam posicionados a uma distância máxima de 12 cm da borda do produto.
4. Aperte os parafusos dos pés **A22** para fixar os pés **A22** ao produto.
 5. Coloque o produto na vertical.

Antes da primeira utilização

1. Desenrole o cabo de alimentação **A14** completamente.
 2. Ligue o cabo de alimentação **A14** a uma tomada elétrica.
- i** Certifique-se de que a tensão da tomada elétrica corresponde à tensão necessária para o produto.
3. Pressione o interruptor de ligar/desligar **A11** na lateral do Painel de controlo **A15**.

A luz indicadora do interruptor de ligar/desligar liga-se e o ecrã **A18** mostra «OFF».

4. O produto entra no modo de espera.
 5. Puxe o Sensor de temperatura **A10** puxando-o suavemente para fora.
- i** O prolongamento do Sensor de temperatura melhora a medição da temperatura do produto.
- i** Pode ocorrer uma ligeira diferença entre a temperatura medida e a temperatura real da divisão. Ajuste as definições da temperatura conforme necessário para atingir a temperatura desejada na divisão.

Ligar ou desligar o produto

1. Prima o botão de ligar/desligar **A5** para ligar o produto. O ecrã **A18** mostra a temperatura ambiente atual, a hora, o dia da semana e o modo atual.
2. Pressione o botão liga/desliga **A5** para desligar o produto. O ecrã **A18** mostra «OFF».

Definir a hora e a data

1. Prima o botão de ligar/desligar **A5** para ligar o produto.
2. Mantenha premido o botão de definição **A7** durante 3 segundos para aceder às Definições.

Indicador de tempo **A4** começa a piscar.

3. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir as horas desejadas em incrementos de 1 hora.
- i** O horário pretendido pode ser definido entre 0 e 23 horas.
4. Prima o botão de definição **A7**.
- O indicador de tempo **A4** minutos começa a piscar.
5. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir os minutos desejados em incrementos de 1 minuto.
- i** Os minutos pretendidos podem ser definidos de 0 minutos a 59 minutos.
6. Prima o botão de definição **A7**.
- O indicador do dia da semana **A1** começa a piscar.
7. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir o dia da semana desejado.
8. Prima o botão de definição **A7** para guardar e sair das definições.
- i** Após 10 segundos de inatividade, as definições são guardadas automaticamente e a janela fecha.

Modos de funcionamento

1. Prima o botão de ligar/desligar **A5** para ligar o produto.
 2. Prima o botão de modo **A6** para alternar entre o modo normal e o modo semanal.
- O indicador de temporizador **A3** é apresentado no ecrã **A18** quando o produto está configurado no modo semanal.
- i** O modo normal não dispõe de função de temporizador.

Definir a temperatura

O produto liga-se e desliga-se automaticamente para manter a temperatura definida.

- i** A temperatura definida deve ser superior à temperatura ambiente.
1. Prima o botão de ligar/desligar **A5** para ligar o produto.
 2. Prima o botão de configuração **A7**.
- A temperatura ambiente **A2** começa a piscar.
3. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir a temperatura desejada.
4. Prima o botão de definição **A7** para guardar e sair das definições.
- i** Após 10 segundos de inatividade, as definições são guardadas automaticamente e a janela fecha.

Configuração do temporizador

1. Prima o botão de ligar/desligar **A5** para ligar o produto.
 2. Prima o botão de modo **A6**.
 3. Utilize o botão de definição para selecionar o indicador do dia da semana **A1** e o indicador de temporizador **A5**.
- A temperatura definida **A15** começa a piscar.
4. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir a temperatura desejada.
5. Prima o botão de definição **A7**.
- O ecrã **A18** mostra «ON».
- Defina o temporizador desejado para que o produto se ligue.
- Indicador de tempo **A4** começa a piscar.
6. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir as horas desejadas em incrementos de 1 hora.
- i** O horário pretendido pode ser definido entre 0 e 23 horas.
7. Prima o botão de definição **A7**.
- O indicador de tempo **A4** minutos começa a piscar.
8. Utilize o Botão Aumentar **A3** e o Botão Diminuir **A9** para definir os minutos desejados em incrementos de 1 minuto.
- i** Os minutos pretendidos podem ser definidos de 0 minutos a 59 minutos.
9. Prima o botão de definição **A7**.
- O ecrã **A18** mostra «OFF».
- Defina o tempo desejado para que o produto se desligue.

Indicador de tempo **A4** começa a piscar.

10. Utilize o Botão Aumentar **A6** e o Botão Diminuir **A9** para definir as horas desejadas em incrementos de 1 hora.

1. O horário pretendido pode ser definido entre 0 e 23 horas.

11. Prima o botão de definição **A7**.

O indicador de tempo **A4** minutos começa a piscar.

12. Utilize o Botão Aumentar **A6** e o Botão Diminuir **A9** para definir os minutos desejados em incrementos de 1 minuto.

1. Os minutos pretendidos podem ser definidos de 0 minutos a 59 minutos.

13. Prima o botão de definição **A7** para guardar e sair das Definições.

1. A hora de desligar deve ser posterior à hora de ligar. Se a hora de desligar for anterior à hora de ligar, o temporizador não funcionará.

Mantenha premido o botão de modo **A6** até que o indicador de temporizador **A2** desaparecer do ecrã **A13** para sair do modo semana ou do modo temporizador.

Em alternativa, prima o Botão de ligar/desligar **A5** para sair do modo semanal ou do modo temporizador.

Deteção de janelas abertas

O produto inclui uma função de deteção automática de janelas abertas para reduzir o consumo desnecessário de energia.

Quando o produto está em funcionamento e uma porta ou janela é aberta, o produto monitoriza a temperatura ambiente. Se a temperatura ambiente baixar mais de 3 °C num curto espaço de tempo, o produto interpreta isso como ventilação ou uma janela aberta e desliga-se automaticamente.

Para retomar o aquecimento normal:

1. Feche todas as janelas e portas.

2. Pressione o botão liga/desliga **A5** para desligar o produto.

3. Prima o botão de ligar/desligar **A5** para ligar o produto.

A deteção de janelas abertas está ativada nas definições padrão de fábrica.

Para desativar a deteção de janelas abertas:

1. Mantenha premido o botão Diminuir **A9** durante 5 segundos.

2. Solte o botão Diminuir **A9** quando ouvir um sinal sonoro.

O indicador de janela aberta **A17** desaparece e a deteção de janela aberta é desativada.

Para ativar a deteção de janelas abertas:

1. Mantenha premido o botão Aumentar **A6** durante 5 segundos.

2. Solte o botão Aumentar **A6** quando ouvir um sinal sonoro.

O indicador de janela aberta **A17** aparece e a deteção de janela aberta é ativada.

Acabamento de painéis

A cor do produto pode ser alterada para qualquer cor desejada através de um revestimento.

O ecrã **A13**, os botões **A6–9**, o Interruptor de ligar/desligar **A11** e o Sensor de temperatura **A10** não podem ser revestidos.

1. Escolha uma tinta de qualidade industrial com resistência ao calor > 120 °C.

2. Limpe a superfície do produto com um pano macio e húmido, utilizando um detergente desengordurante. Evite produtos abrasivos que possam danificar a superfície.

1. Certifique-se de que não há gordura, sujidade ou pó no produto.

3. O ambiente da aplicação deve cumprir os seguintes requisitos:

- Temperatura entre 10 °C e 35 °C.
- Humidade inferior a 70 %.
- Boa ventilação.
- Não expor à luz solar direta.

4. Siga as instruções da tinta para a preparar para utilização.

5. Aplique uma primeira demão fina com um rolo de pintura.

1. Use uma escova de cerdas macias para pintar as áreas de difícil acesso.

6. Espere que a tinta seque completamente.

1. Certifique-se de que o produto não fica exposto à luz solar direta enquanto a tinta seca, para evitar que esta rache.

7. Aplique uma segunda demão fina com um rolo de pintura.

8. Espere que a tinta seque completamente.

9. Aplique a última demão numa camada fina com um rolo de pintura.

10. Deixe o produto secar completamente ao ar livre durante, pelo menos, 7 dias antes de o expor a altas temperaturas.

Garantia

Este produto destina-se a uma utilização doméstica. Quaisquer alterações e/ou modificações ao produto invalidam a garantia. Não podemos aceitar qualquer responsabilidade por danos causados por uma utilização incorrecta do produto. O desgaste normal está excluído da garantia.

Isenção de responsabilidade

Devido ao constante desenvolvimento dos nossos produtos em termos de função e design, reservamo-nos o direito de efetuar alterações ao produto sem aviso prévio. Todos os logótipos, marcas e nomes de produtos são marcas comerciais ou marcas registadas dos respectivos titulares e são reconhecidos como tal.

Eliminação



Este produto destina-se a ser recolhido separadamente num ponto de recolha adequado. Não eliminar o produto juntamente com o lixo doméstico. Para mais informações, contacte o retalhista ou a autoridade local responsável pela gestão de resíduos.

Declaração UE de conformidade

Declaramos que este produto está em conformidade com a legislação da UE aplicável. A Declaração UE de conformidade está disponível no nosso site ou pode ser obtida mediante pedido.



Snabbstartsguide

Infraröd värmepanel

HTIP425WT



Om du vill ha mer information kan du skanna QR-koden på framsidan för att se den utökade manualen.

Ursprungsversionen av denna manual är på brittisk engelska.

Alla andra språkversioner genereras med hjälp av ett översättningsprogram. I fall av skillnader mellan versionerna har den ursprungliga engelska versionen företräde.

Avsedd användning

Denna produkt är endast lämpad för välisolerade utrymmen eller sporadisk användning.

Denna produkt är endast avsedd för användning inomhus.

Denna produkt är avsedd för användning i hemmiljöer för typiska hushållsfunktioner men kan även användas av personer som inte är experter i typiska hushållsfunktioner såsom: butiker, kontor eller liknande arbetsmiljöer, jordbruksbyggnader, av gäster på hotell, motell och andra miljöer av boendetyp och/eller miljöer av typen bed and breakfast.

Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om hur produkten ska användas på ett säkert sätt och förstår de faror som är förknippade med den. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan uppsikt.

Produkten är inte avsedd för yrkesmässig användning.

Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.

Huvuddelar (bild A)

- | | |
|----------------------------|------------------------------------|
| 1 Vardagsindikator | 13 Mall för installation av papper |
| 2 Omgivningstemperatur | 14 Strömkabel |
| 3 Timerindikator | 15 Inställd temperatur |
| 4 Tidindikator | 16 Kontrollpanel |
| 5 På/av-knapp | 17 Indikator för öppet fönster |
| 6 Lågesknapp | 18 Displayskärm |
| 7 Inställningsknapp | 19 8 mm borr |
| 8 Öka-knappen | 20 Skyddskåpor |
| 9 Minska-knappen | 21 M4 × 60 mm skruv |
| 10 Temperatursensor | 22 Fot |
| 11 Till-/från-strömbrytare | 23 25 mm väggplugg |
| 12 Värmepanel | |

Säkerhetsanvisningar

Säkerställ att du har läst och förstått alla instruktioner i detta dokument innan du installerar och använder produkten. Behåll förpackningen och detta dokument som framtida referens.

⚠ VARNING

Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna bruksanvisning.

Elektrisk fara:

- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, dennes serviceagent eller liknande kvalificerad person för att undvika en fara.
- Öppna inte upp produkten. Det finns inga invändiga delar som användaren kan serva på egen hand.
- Sänk inte ner produkten i vatten eller annan vätska.
- Utsätt inte produkten för vatten, regn, fukt eller hög luftfuktighet.
- Hantera produkten med endast torra händer. Hantering med våta händer kan resultera i elchock.
- Koppla bort produkten från strömkällan före städning.
- Koppla bort produkten från kraftkällan före service och utbyte av delar.
- Denna produkt får, för att minska risken för elchock, endast servas av en kvalificerad underhållstekniker.
- Anslut endast strömkabeln till ett vägguttag. Använd inte någon förlängningsladd.
- Kontrollera alltid att produktens spänning motsvarar nätspänningen.
- Koppla inte ur produkten genom att dra i kabeln. Håll alltid i kontakten när du drar.
- Koppla bort produkten från kraftkällan i händelse av problem.
- Använd inte produkten om nätsladden eller stickkontakten är skadade.

Risk för kvävning:

- Låt inte barn leka med förpackningsmaterial. Förpackningsmaterial kan leda till kvävning och strypning. Förvara alltid förpackningsmaterialet oåtkomligt för barn.

Säkerhetsrisk:

- Små barn bör hållas under uppsikt för att säkerställa att de inte leker med produkten.
- Håll alltid nätsladden och produkten borta från gångbanor som vanligtvis används.
- Använd inte produkten fristående när du befinner dig i badrummet.
- Montera endast produkten på väggen i badrummet i lämpliga badrumszoner.
- Placera inte produkten omedelbart under ett eluttag.
- Produkten är inte utrustad med någon anordning för reglering av rumstemperaturen. Använd inte denna värmare i små rum där det vistas personer som inte kan lämna rummet på egen hand, såvida inte ständig tillsyn säkerställs.
- Använd produkten i endast upprätt läge.

- Rulla alltid ut strömkabeln innan användning.
- Koppla bort produkten när den inte används.
- Använd inte externa timers eller fjärrkontrollsystem för att slå på eller stänga av produkten.
- Använd inte tillbehör som inte rekommenderas eller säljs av tillverkaren.
- Låt produkten svalna före rengöring och förvaring.
- Barn mellan 3 och 8 år får endast slå på/av produkten om den har placerats eller installerats på den avsedda normala användningsplatsen och de står under uppsikt eller har erhållit anvisningar om produktens säkra handhavande och förstår riskerna i samband med användning av produkten. Barn mellan 3 och 8 år får inte ansluta, reglera och rengöra produkten eller utföra användarunderhåll.
- Denna apparat kan användas av barn över åtta år och av personer med fysisk, sensorisk eller kognitiv funktionsnedsättning, eller avsaknad av erfarenhet och kunskap, om användningen sker under uppsikt eller om dessa personer erhållit instruktioner om säker användning av apparaten och är medvetna om riskerna. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn om de inte står under uppsikt.

Brandrisk:

- För att undvika överhettning, täck inte över produkten.
- Använd inte produkten i utrymmen där lättantändliga vätskor eller gaser hanteras eller förvaras.
- Produktens värme kan skada underlaget; placera den på ett plant, stabilt och värmetåligt underlag.
- För att undvika överhettning, täck inte över produkten. Håll ett avstånd på minst en (1) meter från textilier, gardiner, tältduk och andra brandfarliga föremål för att minska risken för brand.
- Montera produkten med ett avstånd på minst 20 cm från golvet eller 50 cm från taket.
- Se till att hålla minst 30 mm fritt utrymme på varje sida av produkten.
- Om produkten inte monteras på väggen ska du se till att fötterna är korrekt installerade innan du använder produkten.
- Använd inte produkten för att torka kläder.
- Håll strömkabeln borta från värmekällor.

⚠ OBSERVERA

Säkerhetsrisk:

- Produktens ytor blir varma under användning. Rör endast vid Displayet och handtagen.
- För inte in några föremål i öppningarna, luftintaget eller luftutloppet.
- Barn yngre än 3 år ska hållas på avstånd om de inte står under kontinuerlig uppsikt.

Elektriskrisk:

- Använd inte produkten om en del är skadad eller defekt. Byt omedelbart ut en skadad eller defekt produkt.
- Använd inte produkten när larmet ljuder. Koppla bort produkten från strömkällan och låt en behörig tekniker utföra service på den för att minska risken för elstötar.

OBS!

Risk för produktskador föreligger:

- Utför aldrig några ändringar på produkten. Ändringar kan påverka säkerhet, garanti och korrekt funktion.
- Tappa inte produkten och undvik att stöta till den.
- Använd aldrig aggressiva kemiska rengöringsmedel när du rengör produkten.

Kontrollera innehållet i emballaget

Kontrollera att alla delar finns med och att inga skador syns på delarna. Om delar saknas eller är skadade, kontakta supporten via: service@nedis.com

Badrumsområden (bild B)

	Badrum	Duschrum	Minsta IP-klassning
0	Området inuti badkaret.	Området inuti duschkaret.	IP67
1	Området har samma bredd som zon 0 (badkarets bredd) och sträcker sig upp till 2,25 m över det färdiga golvet.	Avståndet är 2,25 m från det färdiga golvet eller höjden på det fasta duschhuvudet.	IP65
2	Området har samma höjd som zon 1 (2,25 m) och sträcker sig 0,6 m runt badkaret.	Ytan har samma höjd som zon 1 och sträcker sig 0,6 m runt duschkaret.	IP44
3	Kvarvarande yta	Kvarvarande yta	IP21

Installationskrav och placering

Avlägsna allt emballagematerial, skyddsfolie och täckning från produkten.

Installationsplatsen för väggmontering måste uppfylla följande krav:

- Placera inte produkten omedelbart under ett eluttag.
- Använd inte produkten på platser där det finns risk för vattensprut.
- Använd inte produkten i utrymmen där lättantändliga vätskor eller gaser hanteras eller förvaras.
- Håll minst 1 meters avstånd till textilier, gardiner, tältdukar och andra brandfarliga föremål för att minska brandrisken.
- Montera produkten med ett avstånd på minst 20 cm från golvet och 50 cm från taket.
- Se till att hålla minst 30 mm fritt utrymme på varje sida av produkten.

Platsen för den fristående installationen måste uppfylla följande krav:

- Placera inte produkten omedelbart under ett eluttag.
- Använd inte produkten på platser där det finns risk för vattensprut.
- Placera produkten på en plan, stabil och värmestålig yta.
- Använd inte produkten i utrymmen där lättantändliga vätskor eller gaser hanteras eller förvaras.
- Håll minst 1 meters avstånd till textilier, gardiner, tältdukar och andra brandfarliga föremål för att minska brandrisken.
- Montera produkten med ett avstånd på minst 20 cm från golvet och 50 cm från taket.
- Se till att hålla minst 30 mm fritt utrymme på varje sida av produkten.

Väggmontering (bild C – D)

1. Använd pappersmallen **A15** för att markera de 4 borrhålen.
 2. Borra de 4 hålen med ett 8 mm borr **A19**.
 3. Sätt i väggpluggarna **A23** i hålen.
 4. Sätt fast produkten över väggpluggarna **A23**.
 5. Fäst produkten på väggen med skruvarna **A21**.
 6. Sätt på locken **A20** över skruvarna **A21**.
 7. Om du vill kan du lägga en liten klick lim på skruvarna **A21**.
- 1 Använd endast rätt och lämpligt lim för detta ändamål; felaktig användning kan leda till skador eller försämrad prestanda.
- 1 Skruva av locken **A20** och skruva loss skruvarna **A21** för att ta ner produkten från väggen.

Fristående installation (bild E)

1. Lägg produkten på sidan.
 2. Lägg värmeplattan **A12** på en mjuk yta, till exempel en kudde.
 3. Placera spåren på fötterna **A22** över produktens undersida.
- 1 Se till att fötterna **A22** placeras högst 12 cm från produktens kant.
4. Dra åt skruvarna i fötterna **A22** för att fästa fötterna **A22** vid produkten.
 5. Placera produkten upprätt.

Före första användning

1. Rulla ut strömkabeln **A14** helt.
 2. Anslut strömkabeln **A14** i ett eluttag.
- 1 Säkerställ att spänningen i ditt eluttag överensstämmer med den spänning som produkten kräver.
3. Tryck på till-/från-strömbrytaren **A11** på sidan av Kontrollpanelen **A16**.
- Lampan för indikatorn på till-/från-strömbrytaren tänds och displayen **A16** visar "OFF".
4. Produkten går över till viloläge.
 5. Dra ut temperatursensoren **A10** genom att försiktigt dra ut den.
- 1 Genom att förlänga temperatursensorn förbättras produktens temperaturmätning.
- 1 Det kan förekomma en liten avvikelse mellan den uppmätta temperaturen och den faktiska rumstemperaturen. Justera temperaturinställningarna efter behov för att uppnå önskad rumstemperatur.

Slå på eller stänga av produkten

1. Tryck på till/från-knappen **A5** för att slå på produkten.
- Displayen **A16** visar aktuell omgivningstemperatur, tid, vardag och aktuellt läge.
2. Tryck på på/av-knappen **A5** för att stänga av produkten.
- Displayen **A16** visar "OFF".

Ställa in tid och dag

1. Tryck på till/från-knappen **A5** för att slå på produkten.
 2. Håll inställningsknappen intryckt **A7** i 3 sekunder för att öppna Inställningarna.
- Tidindikatorn **A4** timmar börjar blinka.
3. Använd Öka-knappen **A9** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskade timmar i steg om 1 timme.
- 1 De önskade timmarna kan ställas in mellan 0 och 23 timmar.
4. Tryck på inställningsknappen **A7**.
- Tidindikatorn **A4** minuterna börjar blinka.
5. Använd Öka-knappen **A9** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskade minuter i steg om 1 minut.
- 1 De önskade minuterna kan ställas in från 0 minuter till 59 minuter.
6. Tryck på inställningsknappen **A7**.
- Vardagsindikatorn **A1** börjar blinka.
7. Använd Öka-knappen **A9** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskad vardag.
 8. Tryck på inställningsknappen **A7** för att spara och avsluta inställningarna.
- 1 Efter 10 sekunder av inaktivitet sparas inställningarna automatiskt och fönstret stängs.

Driftläge

1. Tryck på till/från-knappen **A5** för att slå på produkten.
 2. Tryck på lägesknappen **A6** för att växla mellan normalläge och veckoläge.
- Timerindikatorn **A2** visas på Displayen **A16** när produkten är inställd på veckoläge.
- 1 I normalläget finns ingen timerfunktion.

Att ställa in temperaturen

Produkten stängs av och slås på automatiskt för att hålla den inställda temperaturen.

1. Den inställda temperaturen måste vara högre än omgivningstemperaturen.
1. Tryck på till/från-knappen **A5** för att slå på produkten.
2. Tryck på inställningsknappen **A7**. Omgivningstemperaturen **A2** börjar blinka.
3. Använd Öka-knappen **A6** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskad temperatur.
4. Tryck på inställningsknappen **A7** för att spara och avsluta inställningarna.
- 1 Efter 10 sekunder av inaktivitet sparas inställningarna automatiskt och fönstret stängs.

Att ställa in timern

1. Tryck på till/från-knappen **A5** för att slå på produkten.
2. Tryck på lägesknappen **A6**.
3. Använd inställningsknappen för att välja indikator för vardagen **A1** och Timerindikator **A3**.

Den inställda temperaturen **A15** börjar blinka.

4. Använd Öka-knappen **A6** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskad temperatur.
 5. Tryck på inställningsknappen **A7**. Displayen **A15** visar "ON".
- Ställ in önskad tid för när produkten ska slås på.
Tidindikatorn **A4** timmar börjar blinka.

6. Använd Öka-knappen **A6** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskade timmar i steg om 1 timme.

- 1 De önskade timmarna kan ställas in mellan 0 och 23 timmar.

7. Tryck på inställningsknappen **A7**.

Tidindikatorn **A4** minuterna börjar blinka.

8. Använd Öka-knappen **A6** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskade minuter i steg om 1 minut.

- 1 De önskade minuterna kan ställas in från 0 minuter till 59 minuter.

9. Tryck på inställningsknappen **A7**.

Displayen **A15** visar "OFF".

Ställ in önskad tid för när produkten ska stängas av.

Tidindikatorn **A4** timmar börjar blinka.

10. Använd Öka-knappen **A6** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskade timmar i steg om 1 timme.

- 1 De önskade timmarna kan ställas in mellan 0 och 23 timmar.

11. Tryck på inställningsknappen **A7**.

Tidindikatorn **A4** minuterna börjar blinka.

12. Använd Öka-knappen **A6** och Minska-knappen **A9** för att ställa in önskade minuter i steg om 1 minut.

- 1 De önskade minuterna kan ställas in från 0 minuter till 59 minuter.

13. Tryck på inställningsknappen **A7** för att spara och avsluta inställningarna.

- 1 Avstängningstiden måste vara senare än påslagningstiden. Om avstängningstiden är tidigare än påslagningstiden fungerar inte timern.

Håll lägesknappen intryckt **A6** tills Timerindikatorn **A3** försvinner från Displayen **A15** för att lämna veckoläget eller timerläget.

Du kan också trycka på På/Av-knappen **A5** för att lämna veckoläget eller timerläget.

Detektering av öppna fönster

Produkten har en funktion för automatisk detektering av öppna fönster för att minska onödigt energiförbrukning.

När produkten är igång och en dörr eller ett fönster öppnas övervakar produkten omgivningstemperaturen. Om omgivningstemperaturen sjunker med mer än 3 °C inom en kort tidsperiod tolkar produkten detta som ventilation eller ett öppet fönster och stängs av automatiskt.

Så här återgår du till normal uppvärmning:

1. Stäng alla fönster och dörrar.
2. Tryck på på/av-knappen **A5** för att stänga av produkten.
3. Tryck på till/från-knappen **A5** för att slå på produkten.

Detektering av öppna fönster är aktiverad i fabriksinställningarna.

Så här stänger du av detektering av öppna fönster:

1. Håll ned Minska-knappen **A9** i 5 sekunder.
 2. Släpp minska-knappen **A9** när en pipton hörs.
- Indikatorn för öppet fönster **A17** försvinner och detekteringen av öppna fönster stängs av.

Så här aktiverar du detektering av öppna fönster:

1. Håll i Öka-knappen **A6** i 5 sekunder.
 2. Släpp upp-knappen **A6** när ett pip hörs.
- Indikatorn för öppet fönster **A17** visas och detekteringen av öppna fönster är aktiverad.

Panelbehandling

Produktens färg kan ändras till valfri färg genom att den lackeras.

Display **A15**, knapparna **A6**–**A9**, till-/från-strömbrytare **A1** och temperaturgivaren **A10** får inte vara belagda.

1. Välj en färg av industriell kvalitet med en värmetålighet på minst 120 °C.

2. Rengör produktens yta med en mjuk, fuktig trasa och ett avfettande rengöringsmedel. Undvik slipmedel som kan skada ytan.

- 1 Se till att det inte finns något fett, smuts eller damm kvar på produkten.

3. Användningsmiljön bör uppfylla följande krav:

- Temperatur mellan 10 °C och 35 °C.
- Fuktighet under 70 %.
- God ventilation.
- Undvik direkt solljus.

4. Följ anvisningarna på färgförpackningen för att förbereda färgen för användning.

5. Stryk ut det första skiktet tunt med en målarulle.

- 1 Använd en borste med mjuka borstar för att måla på svåråtkomliga ställen.

6. Vänta tills färgen har torkat helt.

- 1 Se till att produkten inte utsätts för direkt solljus medan färgen torkar, för att undvika att färgen spricker.

7. Stryk på det andra skiktet tunt med en målarulle.

8. Vänta tills färgen har torkat helt.

9. Stryk på det sista lagret tunt med en målarulle.

10. Låt produkten lufttorka helt i minst 7 dagar innan den utsätts för höga temperaturer.

Garanti

Denna produkt är avsedd för hushållsbruk. Alla ändringar och/eller modifieringar av produkten gör garantin ogiltig. Vi kan inte ta något ansvar för skador som orsakats av felaktig användning av produkten. Normalt slitage omfattas inte av garantin.

Friskrivningsklausul

På grund av den ständiga utvecklingen av våra produkter vad gäller funktion och design förbehåller vi oss rätten att göra ändringar i produkten utan föregående meddelande. Alla logotyper, varumärken och produktnamn är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör respektive innehavare och erkänns härmed som sådana.

Bortskaffning



Denna produkt är avsedd för separat insamling vid en lämplig uppsamlingsplats. Produkten får inte kastas i hushållsavfallet. För mer information, kontakta återförsäljaren eller den lokala myndighet som ansvarar för avfallshantering.

EU-försäkringen om överensstämmelse

Vi intygar att denna produkt uppfyller tillämplig EU-lagstiftning.

EU-försäkringen om överensstämmelse finns på vår webbplats eller kan erhållas på begäran.

FI

Pika-aloitusopas

Infrapunalämningspaneli

HTIP425WT



Jos haluat lisätietoja, skannaa etusivulla oleva QR-koodi nähdäkseksi laajennetun käyttöoppaan.

Tämän käyttöoppaan alkuperäinen kieli on brittienglanti. Kaikki muut kieliversiot on luotu käännösohjelmalla. Mahdollisten eroavuuksien tai epäkohdonmukaisuuksien yhteydessä alkuperäinen englanninkielinen versio on ratkaiseva.

Käyttötarkoitus

Tämä tuote soveltuu ainoastaan hyvin eristettyihin tiloihin tai satunnaiseen käyttöön.

Tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.

Tuote on tarkoitettu käytettäväksi kotitalouksissa ja vastaavissa kohteissa, kuten taukotiloissa myymälöissä, toimistoissa ja muissa vastaavissa työympäristöissä, maatilalla, hotelleissa, motelleissa ja muun tyyppisissä majoitusympäristöissä asiakkaiden käytössä ja/tai aamiaismajoitustyyppisissä majoitusiloissa. Tuotetta käyttäkkeen ei tarvitse olla ammatillainen.

Tätä tuotetta voivat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, jos heitä on valvottu tai opastettu tuotteen turvallisessa käytössä ja jos he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä tuotteella. Lapset eivät saa tehdä puhdistusta ja huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.

Tuotetta ei ole tarkoitettu ammatinkäyttöön.

Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.

Tärkeimmät osat (kuva A)

- | | |
|------------------------|------------------------------|
| 1 Arkipäivän merkivalo | 13 Paperinen asennusmalli |
| 2 Ympäristön lämpötila | 14 Virtajohto |
| 3 Ajustimen ilmaisin | 15 Aseta lämpötila |
| 4 Ajan ilmaisin | 16 Ohjauspaneeli |
| 5 Virtapainike | 17 Avoimen ikkunan merkivalo |
| 6 Tilapainike | 18 Näyttöikkuna |
| 7 Asetuspainike | 19 8 mm:n poranterä |
| 8 Lisää-painike | 20 Kansi-korkit |
| 9 Vähennä-painike | 21 M4 × 60 mm:n ruuvi |
| 10 Lämpötilasensori | 22 Jalka |
| 11 Virtakytkin | 23 25 mm:n seinätulpapa |
| 12 Lämpöpaneeli | |

Turvallisuusohjeet

Huolehdi siitä, että olet lukenut ja ymmärtänyt tämän asiakirjan sisältämät ohjeet kokonaan ennen kuin asennat tuotteen tai käytät sitä. Säilytä pakkaus ja tämä asiakirja tulevaa tarvetta varten.

VAROITUS

Käytä tuotetta vain tässä oppaassa kuvatun mukaisesti.

Sähkövaara:

- Jos virtajohto vaurioituu, se on vaaran välttämiseksi vaihdettava valmistajalla, sen huoltoedustajalla tai vastaavan pätevyyden omaavalla henkilöllä.

- Älä avaa tuotetta; sen sisällä ei ole osia, joita käyttäjä voisi huoltaa.
- Älä upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen.
- Älä altista tuotetta vedelle, sateelle, kosteudelle tai korkealle ilmastosteudelle.
- Käsittele tuotetta vain kuivin käsin. Tuotteen käsittely märin käsin voi aiheuttaa sähköiskun.
- Irrota tuote virtalähteestä ennen puhdistusta.
- Irrota tuote virtalähteestä ennen huoltoa ja osien vaihtamista.
- Tämän tuotteen saa huoltaa vain pätevä teknikko sähköiskun vaaran vähentämiseksi.
- Kytke virtajohto vain seinäpistorasiaan. Älä käytä jatkojohtoa.
- Tarkista aina, että tuotteen jännite vastaa verkkojännitettä.
- Älä irrota tuotetta pistorasiasta johdosta vetämällä. Tartu aina pistokkeeseen ja vedä.
- Irrota tuote virtalähteestä, jos ongelmia ilmenee.
- Älä käytä tuotetta, jos virtajohto tai -pistoke on vaurioitunut.

Tukeutumisasi:

- Älä anna lasten leikkiä pakkausmateriaaleilla. Pakkausmateriaalit voivat johtaa tukeutumiseen. Pidä pakkausmateriaali aina lasten ulottumattomissa.

Turvallisuusrisi:

- Lapsia tulee valvoa, että he eivät pääse leikkimään tuotteella.
- Pidä virtajohto ja tuote aina poissa paikoista, joissa kuljetaan paljon.
- Älä käytä tuotetta vapaasti seisovana, jos käytät sitä kylpyhuoneessa.
- Asenna tuote kylpyhuoneessa vain seinään ja vain alueilla, joista on kuva jäljempänä.
- Älä sijoita tuotetta aivan pistorasian alapuolelle.
- Tuotteessa ei ole laitteita huoneen lämpötilan säätämiseen. Älä käytä tätä lämmittintä pienissä huoneissa, joissa oleskelee henkilöitä, jotka eivät pysty poistumaan huoneesta omin voimin, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Käytä tuotetta vain pystyasennossa.
- Kierrä virtajohto aina auki ennen käyttöä.
- Irrota tuote pistorasiasta, kun sitä ei käytetä.
- Älä käytä ulkoisia ajastimia tai kauko-ohjausjärjestelmiä tuotteen kytkemiseksi päälle tai pois.
- Älä käytä lisävarusteita, joita valmistaja ei suosittele tai myy.
- Anna tuotteen jäähtyä ennen sen puhdistamista ja varastointia.
- Yli 8-vuotiaat ja alle 8-vuotiaat lapset saavat kytkeä tai sammuttaa tuotteen vain, jos se on asetettu tai asennettu normaaliin käyttöpaikkaan ja heitä valvotaan tai jos heille on annettu ohjeet tuotteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät tuotteen käyttöön liittyvät vaarat. Yli 3-vuotiaat ja alle 8-vuotiaat lapset eivät saa kytkeä tuotetta verkkovirtaan, säädellä ja puhdistaa sitä eivätkä suorittaa huoltotoimenpiteitä.
- Tätä tuotetta saavat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai kokemuksen ja tiedon puuttetta, jos heitä valvotaan tai jos heille on annettu ohjeet tuotteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät tuotteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä tuotteella. Lapset eivät saa puhdistaa ja huoltaa tuotetta ilman valvontaa.

Tulipalovaara:

- Ylikuumenemisen välttämiseksi älä peitä tuotetta.
- Älä käytä tuotetta tiloissa, joissa käsitellään tai varastoidaan syttyviä nesteitä tai kaasuja.
- Tuotteen lämpö voi vahingoittaa alustaa, jolle se asetetaan; aseta se tasaiselle, vakaalle ja lämmönkestävälle alustalle.
- Ylikuumenemisen välttämiseksi älä peitä tuotetta. Pidä tuote vähintään 1 metrin päässä tekstiileistä, verhoista, telttakankaista ja muista syttyvistä esineistä tulipalovaaran vähentämiseksi.

- Asenna laite vähintään 20 cm:n etäisyydelle lattiasta ja 50 cm:n etäisyydelle katosta.
- Jätä tuotteen molemmille puolille vapaata tilaa vähintään 30 cm.
- Jos tuotetta ei kiinnitetä seinään, varmista ennen tuotteen käyttämistä, että jalat on kunnolla asennettu.
- Älä käytä tuotetta vaatteiden kuivaamiseen.
- Pidä virtajohto poissa lämmönlähteiden läheisyydestä.

⚠️ HUOMIO

Turvallisuusriski:

- Tuotteen pinnat kuumenevat käytön aikana; kosketa vain näyttöä ja kahvoja.
- Älä työnnä mitään esineitä aukkoihin, ilmanottoaukkoihin tai poistoilma-aukkoihin.
- Alle 3-vuotiaat lapset on pidettävä loitolla, ellei heitä valvota jatkuvasti.

Sähkövaara:

- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viallinen. Vaihda vahingoittunut tai viallinen tuote välittömästi.
- Älä käytä laitetta, kun hälytysääni soi. Irrota laite virtalähteestä ja anna pätevän teknikon huoltaa se sähköiskun vaaran välttämiseksi.

HUOMAUTUS

Tuotteen vaurioitumisvaara:

- Älä tee säätöjä tuotteeseen. Säädöt voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja oikeaan toimintaan.
- Älä pudota tuotetta ja vältä törmäyksiä.
- Älä käytä tuotteen puhdistamiseen voimakkaita kemiallisia puhdistusaineita.

Tarkista pakkauksen sisältö

Tarkista, että kaikki osat ovat paikallaan ja että niissä ei ole näkyviä vaurioita. Jos osia puuttuu tai ne ovat vaurioituneet, ota yhteyttä asiakaspalveluun osoitteessa: service@nedis.com

Kylpyhuoneen alueet (kuva: B)

	Kylpyhuone	Suihkuhuone	IP-luokitus vähintään
0	Alue kylpyammeen sisällä.	Alue suihkualtaan sisällä.	IP67
1	Alue on yhtä leveä kuin vyöhyke 0 (kylpyammeen leveys) ja ulottuu 2,25 metriä valmiin lattian tason yläpuolelle.	Alue sijaitsee 2,25 metrin korkeudella valmiin lattian pinnasta tai kiinteän suihkupään korkeudesta.	IP65
2	Alue on yhtä korkea kuin vyöhyke 1 (2,25 m), ja se ulottuu 0,6 metrin päähän kylpyammeen ympärille.	Alue on yhtä korkea kuin vyöhyke 1, ja se ulottuu 0,6 metrin päähän suihkualtaan ympärille.	IP44
3	Muu alue	Muu alue	IP21

Asennusvaatimukset ja sijoitus

Poista kaikki pakkausmateriaalit sekä suojatarrat ja muut suojukset tuotteesta.

Seinäkiinnikkeen asennuspaikan on täytettävä seuraavat vaatimukset:

- Älä sijoita tuotetta aivan pistorasian alapuolelle.
- Älä käytä tuotetta paikoissa, joissa vesi voi roiskua.
- Älä käytä tuotetta tiloissa, joissa käsitellään tai varastoidaan syttyviä nesteitä tai kaasuja.

- Pidä vähintään metrin etäisyyss tekstiileistä, verhoista, telttakankaista ja muista syttyvistä esineistä palovaaran vähentämiseksi.
- Asenna laite vähintään 20 cm:n etäisyydelle lattiasta ja 50 cm:n etäisyydelle katosta.
- Jätä tuotteen molemmille puolille vapaata tilaa vähintään 30 cm.

Vapaasti seisovan laitteen sijoituspaikan on täytettävä seuraavat vaatimukset:

- Älä sijoita tuotetta aivan pistorasian alapuolelle.
- Älä käytä tuotetta paikoissa, joissa vesi voi roiskua.
- Aseta tuote tasaiselle, tukevalle ja lämmönkestävälle alustalle.
- Älä käytä tuotetta tiloissa, joissa käsitellään tai varastoidaan syttyviä nesteitä tai kaasuja.
- Pidä vähintään metrin etäisyyss tekstiileistä, verhoista, telttakankaista ja muista syttyvistä esineistä palovaaran vähentämiseksi.
- Asenna laite vähintään 20 cm:n etäisyydelle lattiasta ja 50 cm:n etäisyydelle katosta.
- Jätä tuotteen molemmille puolille vapaata tilaa vähintään 30 cm.

Seinäkiinnike (kuva: C – D)

- Käytä paperista valmistettua asennusmallia **A15** merkitsemään 4 porausreikää.
- Poraa 4 reikää 8 mm:n poranterällä **A16**.
- Aseta kiinnityspultit **A17** reikiin.
- Aseta tuote kiinnityspulttien päälle **A18**.
- Kiinnitä tuote seinään ruuveilla **A21**.
- Aseta kansikorkit **A20** ruuvien päälle **A21**.
- Voit halutessasi levittää pienen pisanan liimaa ruuvien päälle **A21**.

ⓘ Käytä tähän käyttötarkoitukseen vain oikeaa ja sopivaa liimaa; vääränlainen käyttö voi aiheuttaa vaurioita tai heikentää tuotteen suorituskykyä.

ⓘ Irrota kansikorkit **A20** ja avaa ruuvit **A21** irrottaaksesi tuotteen seinästä.

Vapaasti seisova asennus (kuva: E)

- Käännä tuote kyljelleen.
- Aseta lämpöpaneeli **A12** pehmeälle alustalle, kuten tynnylle.
- Aseta urat jalkoihin **A22** tuotteen pohjan päälle.
- ⓘ** Varmista, että jalat **A22** sijoitetaan enintään 12 cm:n päähän tuotteen reunasta.
- Kiristä jalkojen pultit **A22** kiinnittääksesi jalat **A22** tuotteeseen.
- Nosta tuote pystyyn.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

- Kierrä virtajohto **A14** kokonaan.
 - Kytke virtajohto **A14** pistorasiaan.
 - ⓘ** Varmista, että sähköpistorasian jännite vastaa tuotteen vaatimaa jännitettä.
 - Paina virtakytkintä **A11** ohjauspaneelin sivulla **A10**.
- Virtakytkin-merkkivalo syttyy ja näyttö **A13** näyttää "OFF".
- Tuote siirtyy valmiustilaan.
 - Vedä lämpötila-anturia **A10** vetämällä sitä varovasti ulos.
 - ⓘ** Lämpötila-anturin pidentäminen parantaa tuotteen lämpötilan mittausta.
 - ⓘ** Mitatun lämpötilan ja todellisen huonelämpötilan välillä voi olla pieni ero. Säädä lämpötila-asetusta tarpeen mukaan, jotta saavutat halutun huonelämpötilan.

Tuotteen kytkeminen päälle tai pois päältä

- Paina virtapainiketta **A5** tuotteen kytkemiseksi päälle. Näyttössä **A10** näyttää nykyisen ympäristön lämpötilan, ajan, arkipäivän ja nykyisen tilan.
- Paina virtapainiketta **A5** sammuttaaksesi laitteen. Näyttössä **A10** näyttää tekstin "OFF".

Kellonajan ja päivämäärän asettaminen

1. Paina virtapainiketta **A5** tuotteen kytkemiseksi päälle.
2. Paina asetuspainiketta ja pidä sitä painettuna **A7** 3 sekunnin ajan siirtyäksesi asetuksiin.

Ajan ilmaisin **A4** tunnit alkavat viikkuu.

3. Käytä Lisää-painiketta **A6** ja Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutut tunnit 1 tunnin välein.

1 Halutut tunnit voidaan asettaa välille 0–23 tuntia.

4. Paina asetuspainiketta **A7**.

Ajan ilmaisin **A4** minuutit alkavat viikkuu.

5. Käytä Lisää-painiketta **A6** Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutun minuuttimäärän 1 minuutin välein.

1 Halutut minuutit voidaan asettaa 0 minuutista 59 minuuttiin.

6. Paina asetuspainiketta **A7**.

Arkipäivän merkivalo **A1** alkaa viikkuu.

7. Käytä Lisää-painiketta **A6** Vähennä-painike **A9** asettaaksesi haluamasi arkipäivän.

8. Paina asetuspainiketta **A7** tallentaaksesi asetukset ja poistuaaksesi asetuksista.

1 Jos laitetta ei käytetä 10 sekunnin ajan, asetukset tallentuvat automaattisesti ja sovellus sulkeutuu.

Käyttötilat

1. Paina virtapainiketta **A5** tuotteen kytkemiseksi päälle.
2. Paina tilapainiketta **A6** vaihtaaksesi normaalitilan ja viikkovaihtoehtoon välillä.

Ajastimen ilmaisin **A3** näkyy näytöllä **A10** kun laite on asetettu viikkomoodiin.

1 Normaalitilassa ei ole ajastintointia.

Lämpötilan asettaminen

Laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä ja takaisin päälle asetetun lämpötilan ylläpitämiseksi.

1 Asetettu lämpötila on oltava ympäristön lämpötilaa korkeampi.

1. Paina virtapainiketta **A5** tuotteen kytkemiseksi päälle.

2. Paina asetuspainiketta **A7**.

Ympäristön lämpötila **A2** alkaa viikkuu.

3. Käytä Lisää-painiketta **A6** Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutun lämpötilan.

4. Paina asetuspainiketta **A7** tallentaaksesi asetukset ja poistuaaksesi asetuksista.

1 Jos laitetta ei käytetä 10 sekunnin ajan, asetukset tallentuvat automaattisesti ja sovellus sulkeutuu.

Ajastimen asettaminen

1. Paina virtapainiketta **A5** tuotteen kytkemiseksi päälle.

2. Paina tilapainiketta **A6**.

3. Valitse arkipäivän merkivalo asetuspainikkeella **A1** ja ajastimen ilmaisin **A3**.

Asetettu lämpötila **A10** alkaa viikkuu.

4. Käytä Lisää-painiketta **A6** Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutun lämpötilan.

5. Paina asetuspainiketta **A7**.

Näytössä **A10** näyttää tekstin "ON".

Aseta ajastin niin, että laite kytkeytyy päälle haluttuna ajankohtana.

Ajan ilmaisin **A4** tunnit alkavat viikkuu.

6. Käytä Lisää-painiketta **A6** ja Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutut tunnit 1 tunnin välein.

1 Halutut tunnit voidaan asettaa välille 0–23 tuntia.

7. Paina asetuspainiketta **A7**.

Ajan ilmaisin **A4** minuutit alkavat viikkuu.

8. Käytä Lisää-painiketta **A6** Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutun minuuttimäärän 1 minuutin välein.

1 Halutut minuutit voidaan asettaa 0 minuutista 59 minuuttiin.

9. Paina asetuspainiketta **A7**.

Näytössä **A10** näyttää tekstin "OFF".

Aseta ajastin niin, että laite sammuu haluttuna ajankohtana.

Ajan ilmaisin **A4** tunnit alkavat viikkuu.

10. Käytä Lisää-painiketta **A6** ja Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutut tunnit 1 tunnin välein.

1 Halutut tunnit voidaan asettaa välille 0–23 tuntia.

11. Paina asetuspainiketta **A7**.

Ajan ilmaisin **A4** minuutit alkavat viikkuu.

12. Käytä Lisää-painiketta **A6** Vähennä-painike **A9** asettaaksesi halutun minuuttimäärän 1 minuutin välein.

1 Halutut minuutit voidaan asettaa 0 minuutista 59 minuuttiin.

13. Paina asetuspainiketta **A7** tallentaaksesi asetukset ja poistuaaksesi asetuksista.

1 Sammutusaika on asetettava myöhemmäksi kuin käynnistysaika. Jos sammutusaika on aikaisempi kuin käynnistysaika, ajastin ei toimi.

Pidä tilapainiketta painettuna **A6** kunnes ajastimen ilmaisin **A3**

katoaa näytöltä **A10** poistuaaksesi viikkomodesta tai ajastintilasta.

Vaihtoehtoisesti voit painaa päälle/pois-painiketta **A5** poistuaaksesi viikkomodesta tai ajastintilasta.

Avoimen ikkunan tunnistus

Tuotteessa on automaattinen ikkunoiden aukiolon tunnistustoiminto, joka vähentää turhaa energiankulutusta.

Kun laite on käynnissä ja ovi tai ikkuna avataan, laite seuraa ympäristön lämpötilaa. Jos ympäristön lämpötila laskee yli 3 °C lyhyessä ajassa, laite tulkitsee tämän ilmanvaihdoksi tai avoimeksi ikkunaksi ja sammuu automaattisesti.

Normaalin lämmityksen jatkaminen:

1. Sulje kaikki ikkunat ja ovet.

2. Paina virtapainiketta **A5** sammuttaaksesi laitteen.

3. Paina virtapainiketta **A5** tuotteen kytkemiseksi päälle.

Avoimen ikkunan tunnistus on oletusasetuksissa käytössä.

Avoimen ikkunan tunnistuksen poistaminen käytöstä:

1. Paina ja pidä painettuna Vähennä-painiketta **A9** 5 sekunnin ajan.

2. Vapauta Vähennä-painike **A9**, kun kuulet äänimerkin.

Avoimen ikkunan merkivalo **A17** katoaa ja avoimen ikkunan tunnistus kytkeytyy pois päältä.

Avoimen ikkunan tunnistuksen ottaminen käyttöön:

1. Paina Lisää-painiketta ja pidä sitä painettuna **A6** 5 sekunnin ajan.

2. Vapauta Lisää-painike **A6**, kun kuulet äänimerkin.

Avoimen ikkunan merkivalo **A17** ilmestyy ja avoimen ikkunan tunnistus kytkeytyy päälle.

Paneelien viimeistely

Tuotteen väri voidaan muuttaa halutuksi väriksi pinnoittamalla se.

Näyttö **A10**, painikkeet **A5–9**, Virtakytkin **A11** ja lämpötila-anturi **A10** ei saa olla päällystetty.

1. Valitse teollisuuskäyttöön tarkoitettu maali, jonka

lämmönkestävyys on vähintään 120 °C.

2. Puhdista tuotteen pinta pehmeällä, kostealla liinalla ja rasvanpoistoaineella. Vältä hankaavia puhdistusaineita, jotka voivat vahingoittaa pintaa.

1 Varmista, ettei tuotteessa ole rasvaa, likaa tai pölyä.

3. Sovellusympäristön on täytettävä seuraavat vaatimukset:

• Lämpötila 10–35 °C.

• Kosteus alle 70 %.

• Hyvä ilmanvaihto.

• Älä altista suoralle auringonvalolle.

4. Valmistelee maali käyttövalmiiksi noudattamalla maalin käyttöohjeita.

5. Levitä ensimmäinen kerros ohuena maalitelalla.

1 Maalaa vaikeapääsyiset kohdat pehmeällä harjalla.

6. Odota, kunnes maali on kuivunut kokonaan.

1 Varmista, ettei tuote altistu suoralle auringonvalolle maalin kuivumisen aikana, jotta maaliin ei synny halkeamia.

7. Levitå toinen kerros ohuena maalitelalla.
8. Odota, kunnes maali on kuivunut kokonaan.
9. Levitå viimeinen kerros ohuena maalitelalla.
10. Anna tuotteen kuivua täysin ilmakeivana vähintään 7 päivää, ennen kuin altistat sen korkeille lämpötiloille.

Takuu

Tämä tuote on tarkoitettu kotikäyttöön. Kaikki tuotteeseen tehdyt muutokset ja/tai modifikaatiot mitätöivät takuun. Emme voi ottaa vastuuta tuotteen vääränlaisesta käytöstä aiheutuneista vahingoista. Normaali kuluminen ei kuulu takuun piiriin.

Vastuuvapauslauseke

Koska tuotteitamme kehitetään jatkuvasti toiminnallisesti ja muotoilullisesti, pidätämme oikeuden tehdä tuotteeseen muutoksia ilman ennakkoilmoitusta. Kaikki logot, tuotemerkit ja tuotenimet ovat haltijoidensa tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja ne tunnustetaan täten sellaisiksi.

Jätehuolto



Tämä tuote on tarkoitettu erilliskerättäväksi asianmukaisessa keräyspisteessä. Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana. Lisätietoja saat jälleenmyyjältä tai jätehuollosta vastaavalta paikalliselta viranomaiselta.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Vakuutamme, että tämä tuote on EU-lainsäädännön mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla verkkosivustoltamme tai pyynnöstä.



Infrarødt varmepanel

HTIP425WT



Hvis du vil ha mer informasjon, kan du skanne QR-koden på forsiden for å se den utvidede bruksanvisningen.

Originalversjonen av denne håndboken er på engelsk (Storbritannia). Alle andre språkversjoner genereres ved hjelp av et oversettelsesprogram. I tilfelle avvik eller inkonsistens er det den originale engelske (Storbritannia) versjonen som skal gjelde.

Tiltenkt bruk

Dette produktet egner seg bare for godt isolerte rom eller sporadisk bruk.

Produkter er bare tiltenkt innendørs bruk.

Produktet er beregnet for bruk i husholdningsmiljøer og kan også brukes av personer uten erfaring med bruk av produktet for typiske husholdningsfunksjoner. Slike husholdningsmiljøer inkluderer: butikker, kontorer, andre lignende arbeidsmiljøer, våningshus, av kunder i hoteller, moteller og andre boliglignende miljøer og/eller i «bed and breakfast»-lignende miljøer.

Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap, hvis de har fått tilsyn eller instruksjoner om hvordan produktet skal brukes på en sikker måte og forstår farene som er forbundet med det. Barn skal ikke leke med produktet. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.

Produktet er ikke tiltenkt profesjonell bruk.

Eventuelle modifikasjoner av produktet kan ha konsekvenser for sikkerhet, garanti og funksjon.

Hoveddeler (bilde A)

- | | |
|------------------------|-----------------|
| 1 Hverdagsindikator | 3 Tidtaker |
| 2 Omgivelsestemperatur | 4 Tidsindikator |

- | | |
|---------------------------------|------------------------------|
| 5 På-/av-knapp | 14 Strømkabel |
| 6 Modus-knapp | 15 Still inn temperaturen |
| 7 Angi-knapp | 16 Kontrollpanel |
| 8 Øke-knappen | 17 Indikator for åpent vindu |
| 9 Reduksjonsknapp | 18 Visnings skjerm |
| 10 Temperatursensor | 19 8 mm bor |
| 11 På-/av-knapp | 20 Trekk-hetter |
| 12 Varmepanel | 21 M4 x 60 mm skru |
| 13 Maler for montering av papir | 22 Føtter |
| | 23 25 mm stikkontakt |

Sikkerhetsinstruksjoner

Sørg for at du har lest og forstått instruksjonene i dette dokumentet før du installerer eller bruker produktet. Ta vare på emballasjen og dette dokumentet for fremtidig referanse.

⚠ ADVARSEL

Produktet skal kun brukes som beskrevet i manualen.

Elektrisk fare:

- Hvis strømkabelen er skadet, må den skiftes ut av produsenten, dens serviceleverandør eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- Produktet må ikke åpnes, det har ingen deler inni som kan repareres.
- Produktet må ikke nedsenkes i vann eller annen væske.
- Ikke utsett produktet for vann, regn, fuktighet eller høy luftfuktighet.
- Produktet skal bare håndteres med tørre hender. Håndtering med våte hender kan føre til elektrisk støt.
- Koble roboten fra strømkilden før den rengjøres.
- Koble produktet fra strømkilden før vedlikehold utføres og når deler skal skiftes ut.
- Dette produktet skal kun håndteres av en kvalifisert tekniker for vedlikehold for å redusere risikoen for elektrisk støt.
- Koble strømkabelen kun til en stikkontakt. Ikke bruk skjøteledning.
- Kontroller alltid at spenningen på produktet samsvarer med nettspenningen.
- Ikke koble fra produktet ved å trekke i kabelen. Hold alltid i støpselet når du trekker.
- Hvis det oppstår problemer, må du koble produktet fra strømkilden.
- Ikke bruk produktet hvis ledningen eller kontakten er skadet.

Kvelningsfare:

- Ikke la barn leke med emballasjematerialet. Emballasjematerialet kan føre til kvelning og kvelning. Oppbevar alltid emballasjematerialet utilgjengelig for barn.

Sikkerhetsrisiko:

- Barn må være under oppsyn for å sørge for at de ikke leker med produktet.
- Hold alltid strømkabelen og produktet unna steder der personer vanligvis går.
- Ikke bruk produktet frittstående på bad.
- Fest kun produktet på veggen i bad i egne soner på badet.
- Ikke sett produktet direkte under et strømuttak.
- Produktet er ikke utstyrt med en innretning for regulering av romtemperaturen. Bruk ikke denne varmeovnen i små rom der det oppholder seg personer som ikke er i stand til å forlate rommet på egen hånd, med mindre det er sørget for kontinuerlig tilsyn.
- Bruk kun produktet når det er i stående posisjon.
- Rull alltid ut strømkabelen for bruk.
- Koble fra produktet når det ikke er i bruk.
- Ikke bruk eksterne tidtakere eller fjernkontrollsystemer for å slå produktet på eller av.

- Bruk ikke tilbehør som ikke anbefales eller selges av produsenten.
- La produktet avkjøles før du rengjør og oppbevarer det.
- Barn mellom 3 og 8 år skal bare slå på/av produktet hvis produktet er plassert eller montert i henhold til tiltenkt normal driftsstilling, og hvis de har fått tilsyn eller opplæring om bruk av produktet på en trygg måte og forstår farene som er tilknyttet bruk av produktet. Barn mellom 3 og 8 år skal ikke koble til, regulere eller rengjøre produktet eller utføre brukervedlikehold.
- Dette produktet kan brukes av barn fra åtte år og oppover, og av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruken av apparatet på en trygg måte og er innforstått med de potensielle farene. Barn skal ikke leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold av brukeren må ikke gjøres av barn uten oppsyn.

Brannfare:

- For å unngå overoppheting, ikke dekk til produktet.
- Ikke bruk produktet i rom hvor brennbare væsker eller gasser brukes eller oppbevares.
- Varmen fra produktet kan skade overflaten det står på; plasser det på en flat, stabil og varmebestandig overflate.
- For å unngå overoppheting må produktet ikke dekkes til. Ovnen må ha en avstand på minst 1 meter fra tekstiler, gardiner, teltterret og andre brennbare objekter for å redusere brannfaren.
- Monter produktet med en avstand på minst 20 cm fra gulvet og 50 cm fra taket.
- Ha minimum 30 cm ledig plass på hver side av produktet.
- Hvis produktet ikke er festet på en vegg, må du påse å montere føttene korrekt før bruk av produktet.
- Ikke bruk produktet til å tørke klær.
- Hold strømkabelen unna varmekilder.

⚠ FORSIKTIG

Sikkerhetsrisiko:

- Produktets overflater blir varme under bruk. Berør kun skjermen og håndtakene.
- Ikke stikk gjenstander inn i åpningene, luftinntaket eller lufttuttaket.
- Barn under 3 år bør holdes unna produktet med mindre de er under kontinuerlig tilsyn.

Elektrisk fare:

- Ikke bruk produktet hvis det er skadet eller defekt. Bytt ut et skadet eller defekt produkt med det samme.
- Ikke bruk produktet mens Alarmen lyder. Koble produktet fra strømforsyningen og få det sjekket av en kvalifisert tekniker for å redusere risikoen for elektrisk støt.

LES DETTE

Risiko for skade på produktet:

- Foreta ikke justeringer av produktet. Justeringer kan påvirke sikkerhet, garanti og korrekt drift.
- Ikke slipp produktet og unngå støt.
- Bruk ikke sterke rengjøringsmidler til å rengjøre produktet.

Sjekk innholdet i pakken

Kontroller at alle deler er til stede og at det ikke er synlige skader på delene. Hvis deler mangler eller er skadet, kontakt kundeservice via: service@nedis.com

Badets soner (bilde: B)

	Baderom	Dusjrom	Minimum IP-gradering
0	Området inne i badekaret.	Området inne i dusjkaret.	IP67

1	Området har samme bredde som sone 0 (badekarets bredde) og strekker seg 2,25 m opp over det ferdige gulvnivået.	Avstanden er 2,25 m fra det ferdige gulvnivået eller høyden på det faste dusjhodet.	IP65
2	Området har samme høyde som sone 1 (2,25 m), utvidet til 0,6 m rundt badekaret.	Området har samme høyde som sone 1, utvidet til 0,6 m rundt dusjkaret.	IP44
3	Gjenværende område	Gjenværende område	IP21

Krav til installasjon og plassering

Fjern all emballasje, beskyttende klistremerker og deksler fra produktet.

Monteringsstedet for veggmonteringsenheten må oppfylle følgende krav:

- Ikke sett produktet direkte under et strømuttak.
- Ikke bruk produktet på steder der det kan oppstå vannsprut.
- Ikke bruk produktet i rom hvor brennbare væsker eller gasser brukes eller oppbevares.
- Hold minst 1 meters avstand til tekstiler, gardiner, teltduk og andre brennbare gjenstander for å redusere brannfaren.
- Monter produktet med en avstand på minst 20 cm fra gulvet og 50 cm fra taket.
- Ha minimum 30 cm ledig plass på hver side av produktet.

Plasseringen for den frittstående installasjonen må oppfylle følgende krav:

- Ikke sett produktet direkte under et strømuttak.
- Ikke bruk produktet på steder der det kan oppstå vannsprut.
- Plasser produktet på en flat, stabil og varmebestandig overflate.
- Ikke bruk produktet i rom hvor brennbare væsker eller gasser brukes eller oppbevares.
- Hold minst 1 meters avstand til tekstiler, gardiner, teltduk og andre brennbare gjenstander for å redusere brannfaren.
- Monter produktet med en avstand på minst 20 cm fra gulvet og 50 cm fra taket.
- Ha minimum 30 cm ledig plass på hver side av produktet.

Veggmonteringsenhet (bilde C – D)

1. Bruk installasjonsmalen av papir **A15** til å merke av de 4 borehullene.
 2. Bor de 4 hullene med 8 mm-boret **A16**.
 3. Sett stikkontaktene **A23** i hullene.
 4. Plasser produktet over stikkontaktene **A23**.
 5. Fest produktet til veggen med skruene **A21**.
 6. Sett på dekslene **A20** over skruene **A21**.
 7. Du kan eventuelt påføre en liten dråpe lim på skruene **A21**.
- ⓘ** Bruk kun riktig og egnet lim til dette formålet; feil bruk kan føre til skader eller redusert ytelse.
- ⓘ** Skru av dekslene **A20** og skru ut skruene **A21** for å ta produktet ned fra veggen.

Frittstående installasjon (bilde E)

1. Legg produktet på siden.
 2. Legg varmepanelen **A17** på en myk overflate, for eksempel en pute.
 3. Plasser sporene på føttene **A22** over bunnen av produktet.
- ⓘ** Sørg for at føttene **A22** er plassert opptil 12 cm fra kanten av produktet.
4. Stram til boltene i føttene **A22** for å feste føttene **A22** til produktet.
 5. Sett produktet i stående stilling.

Før førstegangs bruk

1. Rull ut strømkabelen **A15** helt.
2. Koble strømkabelen **A15** i stikkontakt.
3. Sørg for at spenningen i eluttaket samsvarer med spenningen som kreves for produktet.
4. Trykk på På/av-knappen **A16** på siden av Kontrollpanelet **A16**. Indikatorlamper på På/av-knappen tennes, og skjermen **A18** «OFF».
5. Produktet går over i standby-modus.
6. Trekk ut temperatursensoren **A10** ved å trekke den forsiktig ut.
7. Ved å forlenge temperatursensoren forbedres temperaturmålingen av produktet.
8. Det kan forekomme en liten avvik mellom den målte temperaturen og den faktiske romtemperaturen. Juster temperaturinnstillingen etter behov for å oppnå ønsket romtemperatur.

Slå produktet på eller av via På/av-knappen

1. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå maskinen på. Skjermen **A18** viser gjeldende temperatur i omgivelsene, klokkeslett, hverdager og gjeldende modus.
2. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå av produktet. Skjermen **A18** viser «OFF».

Stille inn tid og dato

1. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå maskinen på.
2. Trykk og hold inne Angi-knappen **A7** i 3 sekunder for å gå inn i innstillingerne.
3. Tidsindikatoren **A4** timer begynner å blinke.
4. Bruk Øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket antall timer i trinn på 1 time.
5. De ønskede timene kan stilles inn fra 0 til 23 timer.
6. Trykk på Angi-knappen **A7**.
7. Tidsindikator **A4** minutter begynner å blinke.
8. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket antall minutter i trinn på 1 minutt.
9. De ønskede minuttene kan stilles inn fra 0 minutter til 59 minutter.
10. Trykk på Angi-knappen **A7**.
11. Hverdagsindikatorer **A1** begynner å blinke.
12. Bruk Øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å velge ønsket hverdag.
13. Trykk på Angi-knappen **A7** for å lagre og avslutte innstillingen.
14. Etter 10 sekunder uten aktivitet lagres innstillingen automatisk, og vinduet lukkes.

Driftsmoduser

1. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå maskinen på.
2. Trykk på Modus-knappen **A6** for å bytte mellom normalmodus og ukemodus.
3. Tidsalter **A3** vises på skjermen **A18** når produktet er satt til ukemodus.
4. Normalmodus har ikke noen tidsurfunksjon.

Innstilling av temperaturen

Produktet slår seg automatisk av og på for å opprettholde den innstilte temperaturen.

1. Den innstilte temperaturen må være høyere enn omgivelsestemperaturen.
2. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå maskinen på.
3. Trykk på innstillingsknappen **A7**.
4. Omgivelsestemperaturen **A2** begynner å blinke.
5. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket temperatur.
6. Trykk på Angi-knappen **A7** for å lagre og avslutte innstillingen.
7. Etter 10 sekunder uten aktivitet lagres innstillingen automatisk, og vinduet lukkes.

Stille inn tidsuret

1. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå maskinen på.
2. Trykk på Modus-knappen **A6**.
3. Bruk angi-knappen til å velge indikatoren for hverdager **A1** og tidtaker **A3**.
4. Den innstilte temperaturen **A15** begynner å blinke.
5. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket temperatur.
6. Trykk på Angi-knappen **A7**.
7. Skjermen **A18** viser «ON».
8. Still inn ønsket tid for når produktet skal slå seg på. Tidsindikatoren **A4** timer begynner å blinke.
9. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket antall timer i trinn på 1 time.
10. De ønskede timene kan stilles inn fra 0 til 23 timer.
11. Trykk på Angi-knappen **A7**.
12. Tidsindikator **A4** minutter begynner å blinke.
13. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket antall minutter i trinn på 1 minutt.
14. De ønskede minuttene kan stilles inn fra 0 minutter til 59 minutter.
15. Trykk på Angi-knappen **A7**.
16. Skjermen **A18** viser «OFF».
17. Still inn ønsket tid for produktet skal slå seg av. Tidsindikatoren **A4** timer begynner å blinke.
18. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket antall timer i trinn på 1 time.
19. De ønskede timene kan stilles inn fra 0 til 23 timer.
20. Trykk på Angi-knappen **A7**.
21. Tidsindikator **A4** minutter begynner å blinke.
22. Bruk øke-knappen **A6** Reduksjonsknappen **A6** for å stille inn ønsket antall minutter i trinn på 1 minutt.
23. De ønskede minuttene kan stilles inn fra 0 minutter til 59 minutter.
24. Trykk på Angi-knappen **A7** for å lagre og avslutte innstillingen.
25. Avstengningstidspunktet må være senere enn påslagstidspunktet. Hvis avstengningstidspunktet er tidligere enn påslagstidspunktet, vil timeren ikke fungere.
26. Hold Modus-knappen inne **A6** til tidtakeren **A3** forsvinner på skjermen **A18** for å gå ut av ukemodus eller timermodus.
27. Du kan også trykke på På/Av-knappen **A9** for å gå ut av ukemodus eller timermodus.

Deteksjon av åpne vinduer

Produktet har en funksjon for automatisk registrering av åpne vinduer for å redusere unødvendig energiforbruk.

Når produktet er i drift og en dør eller et vindu åpnes, overvåker produktet omgivelsestemperaturen. Hvis omgivelsestemperaturen synker med mer enn 3 °C i løpet av kort tid, tolker produktet dette som ventilasjon eller et åpent vindu og slår seg automatisk av. For å gjenoppta normal oppvarming:

1. Lukk alle vinduer og dører.
2. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå av produktet.
3. Trykk på av/på-knappen **A9** for å slå maskinen på.
4. Deteksjon av åpne vinduer er aktivert i fabrikkinnstillingene. Slik deaktiverer du gjenkjenning av åpne vinduer:
 1. Trykk og hold inne reduksjonsknappen **A6** i 5 sekunder.
 2. Slipp reduksjonsknappen **A6** når det høres et pip.
5. Indikator for åpent vindu **A17** forsvinner, og detektering av åpne vinduer er slått av.
6. Slik aktiverer du gjenkjenning av åpne vinduer:
 1. Trykk og hold inne øke-knappen **A6** i 5 sekunder.
 2. Slipp øke-knappen **A6** når det høres et pip.
7. Indikator for åpent vindu **A17** vises, og deteksjonen av åpne vinduer er slått på.

Panelbehandling

Produktets farge kan endres til hvilken som helst ønsket farge ved å påføre et belegg.

Skjermen **A13**, knappene **A5–9**, på/av-knappen **A11** og temperatursensoren **A10** må ikke være belagt.

1. Velg en maling av industriell kvalitet med en varmebestandighet på minst 120 °C.
2. Rengjør produktets overflate med en myk, fuktig klut og et avfettende rengjøringsmiddel. Unngå slipende midler som kan skade overflaten.
- 1 Sørg for at det ikke er fett, smuss eller støv igjen på produktet.
3. Programmiljøet bør oppfylle følgende krav:
 - Temperatur mellom 10 °C og 35 °C.
 - Fuktighet under 70 %.
 - God ventilasjon.
 - Ikke i direkte sollys.
4. Følg bruksanvisningen til malingen for å gjøre den klar til bruk.
5. Påfør det første laget i et tynt lag med en malerulle.
- 1 Bruk en børste med myke børster til å male på de vanskelig tilgjengelige stedene.
6. Vent til malingen har tørket helt.
- 1 Sørg for at produktet ikke utsettes for direkte sollys mens malingen tørker, for å unngå sprekker i malingen.
7. Påfør det andre strøket i et tynt lag med en malerulle.
8. Vent til malingen har tørket helt.
9. Påfør det siste laget i et tynt lag med en malerulle.
10. La produktet lufttørke helt i minst 7 dager før det utsettes for høye temperaturer.

Garanti

Dette produktet er beregnet for bruk i hjemmet. Eventuelle endringer og/eller modifikasjoner på produktet vil ugyldiggjøre garantien. Vi kan ikke påta oss noe ansvar for skader forårsaket av feilaktig bruk av produktet. Normal slitasje er ikke omfattet av garantien.

Ansvarsfraskrivelse

På grunn av den konstante utviklingen av produktene våre når det gjelder funksjon og design, forbeholder vi oss retten til å gjøre endringer i produktet uten varsel. Alle logoer, varemerker og produktnavn er varemerker eller registrerte varemerker som tilhører sine respektive innehavere og anerkjennes herved som sådan.

Kassering



Dette produktet er beregnet for separat innsamling på et egnet oppsamlingssted. Produktet må ikke kastes sammen med husholdningsavfall. For mer informasjon, kontakt forhandleren eller de lokale myndighetene som er ansvarlige for avfallshåndtering.

EU-samsvarserklæring

Vi erklærer at dette produktet oppfyller gjeldende EU-lovgivning. EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på vårt nettsted eller kan fås på forespørsel.

DA

Vejledning til hurtig start

Infrarødt varmepanel

HTIP425WT



Hvis du vil have flere opplysninger, kan du scanne QR-koden på forsiden for at se den utvidede manual.

Den originale versjon av denne manual er på engelsk (UK). Alle andre språkversjoner genereres ved hjelp av et oversættelsesprogram. I tilfælde af uoverensstemmelser eller inkonsekvenser skal den originale, engelske (UK) versjon have forrang.

Tilsigtet brug

Dette produkt er kun egnet til godt isolerede rum eller leilighedsvis brug.

Produktet er kun beregnet til indendørs brug.

Produktet er beregnet til brug i husholdningsmiljøer til typiske funksjoner i hjemmet, der også kan udføres af ikke-eksperter til typiske husholdningsformål, såsom: butikker, kontorer eller andre lignende arbeidsmiljøer, landbrugsbygninger, anvendelse af kunder på hoteller, moteller og andre beboelsesmiljøer og/eller i indkvarteringer såsom 'bed and breakfast'.

Dette produkt kan bruges af børn fra 8 år og opefter og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet overvåget eller instrueret i at bruge produktet på en sikker måde og forstår de farer, der er forbundet med det. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

Dette produkt er ikke beregnet til professionel brug.

Enhver modificering af produktet kan have konsekvenser for sikkerhed, garanti og korrekt funksjon.

Hoveddele (billede A)

- | | |
|------------------------|------------------------------------|
| 1 Hverdagsindikator | 13 Skabelon til montering af papir |
| 2 Omgivelsestemperatur | 14 Strømkabel |
| 3 Timerindikator | 15 Indstil temperaturen |
| 4 Tidsindikator | 16 Kontrolpanel |
| 5 Til/fra-knap | 17 Indikator for åbent vindue |
| 6 Funksions-knap | 18 Skærm |
| 7 Indstillingsknap | 19 8 mm bór |
| 8 Øg knappen | 20 Dæksler |
| 9 Reducer knappen | 21 M4 × 60 mm skru |
| 10 Temperatursensor | 22 Fod |
| 11 Tænd/sluk-kontakt | 23 25 mm skruedybel |
| 12 Varmepanel | |

Sikkerhedsinstruktioner

Sørg for, at du har læst og forstået instruktionerne i dette dokument fuldt ud, før du installerer eller bruger produktet. Gem emballagen og dette dokument, så det sidenhen kan læses.

⚠ ADVARSEL

Anvend kun produktet som beskrevet i denne manual.

Elektrisk fare:

- Hvis strømledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes serviceagent eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.
- Åbn ikke produktet, der er ikke nogen brugbare dele indeni.
- Produktet må ikke nedsænkes i vand eller andre væsker.
- Udsæt ikke produktet for vand, regn, fugt eller høj luftfugtighed.
- Produktet må kun håndteres med tørre hænder. Hvis det håndteres med våde hænder, kan det medføre elektrisk stød.
- Afbryd produktet fra strømforsyningen før rengøring.
- Afbryd produktet fra strømkilden inden service, og når du udskifter dele.
- Dette produkt må kun vedligeholdes af en kvalificeret tekniker pga. risikoen for elektrisk stød.
- Sæt kun strømkablet i en stikkontakt. Brug ikke en forlængerledning.
- Kontrollér altid, at produktets spænding stemmer overens med netspændingen.
- Tag ikke produktet ud af kontakten ved at trække i kablet. Tag altid fat i stikket, og træk det.
- Afbryd produktet fra strømforsyningen, hvis der opstår problemer.
- Brug aldrig produktet, hvis ledningen eller stikket er beskadiget.

Fare for kvælning:

- Lad ikke børn lege med emballagemateriale. Emballagematerialer kan føre til kvælning. Opbevar altid emballagematerialet utilgængeligt for børn.

Sikkerhedsrisiko:

- Børn skal holdes under opsyn for at sikre, at de ikke leger med produkt.
- Hold altid strømkablet og produktet væk fra de sædvanlige stier.
- Brug ikke produktet som fritstående, når produktet bruges på badeværelset.
- Monter kun produktet på væggen i badeværelset i de egnede badeværelseszoner.
- Placer ikke produktet umiddelbart under et strømstik.
- Produktet er ikke udstyret med en funktion til regulering af rumtemperaturen. Brug ikke denne varmeovn i små rum, hvor der opholder sig personer, der ikke selv kan forlade rummet, medmindre der er konstant opsyn.
- Brug kun produktet i den opretstående position.
- Sørg altid for at rulle strømkablet ud inden brug.
- Frakobl produktet, når det ikke er i brug.
- Brug ikke eksterne timere eller fjernbetjente systemer til at tænde eller slukke for produktet.
- Brug ikke tilbehør, som ikke anbefales eller sælges af producenten.
- Lad produktet køle af før rengøring og opbevaring.
- Børn fra 3 til 8 år må kun tænde/slukke produktet, hvis det er placeret og monteret på dets beregnede normale funktionsposition og de har fået oplæring eller instruktion angående brug af produktet på en sikker måde og forstår, at farer er involverede. Børn fra 3 til 8 år må ikke forbinde produktet til strømstikket, regulere og rengøre produktet eller udføre vedligeholdelse.
- Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år og op og af personer med reducerede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de har fået oplæring eller instruktion angående brug af produktet på en sikker måde og forstår, at farer er involverede. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

Brandfare:

- Tildæk ikke produktet for at undgå overophedning.
- Brug ikke dette produkt i rum, hvor brændbare væsker eller gasser anvendes eller opbevares.
- Produktets varme kan beskadige den overflade, det står på; sørg for at placere det på en plan, stabil og varmebestandig overflade.
- For at undgå overophedning, må produktet ikke tildækkes. Hold en afstand på mindst 1 meter til tekstiler, gardiner, teltduge og andre brændbare genstande for at mindske risikoen for brand.
- Monter produktet med en afstand på mindst 20 cm fra gulvet og 50 cm fra loftet.
- Hold mindst 30 cm fri plads omkring hver side af produktet.
- Hvis produktet ikke er monteret på væggen, skal du sørge for at installere fødderne korrekt, før du bruger produktet.
- Brug ikke produktet til at tørre tøj.
- Hold strømkablet væk fra varmekilder.

FORSIGTIG

Sikkerhedsrisiko:

- Produktets overflader bliver varme under brug. Rør kun ved skærmen og håndtagene.
- Stik ikke genstande ind i åbningerne, luftindtaget eller luftudtaget.
- Børn under 3 år skal holdes væk eller være under konstant opsyn.

Elektrisk fare:

- Brug ikke produktet, hvis det er skadet eller defekt. Udskift straks et skadet eller defekt produkt.
- Brug ikke produktet, mens Alarmen lyder. Frakobl produktet fra strømforsyningen, og lad det efterse af en autoriseret tekniker for at mindske risikoen for elektrisk stød.

BEMÆRK

Risiko for at beskadige produktet:

- Foretag ikke nogen justeringer på produktet. Justeringer kan påvirke sikkerhed, garanti og korrekt betjening.
- Tab ikke produktet, og undgå stød.
- Brug ikke hårde kemiske rengøringsmidler ved rengøring af produktet.

Tjek indholdet i pakken

Kontroller, at alle dele er til stede, og at der ikke er synlige skader på delene. Hvis der mangler eller er beskadigede dele, skal du kontakte helpdesken via: service@nedis.com

Badeværelsesområder (billede B)

	Badeværelse	Bruseniche	Minimum IP-klassificering
0	Området inde i badet.	Området inde i brusenichen.	IP67
1	Området har samme bredde som zone 0 (badekarrets bredde) og strækker sig 2,25 m op over det færdige gulvniveau.	Afstanden er 2,25 m fra det færdige gulvniveau eller højden på det fastmonterede brusehoved.	IP65
2	Området har samme højde som zone 1 (2,25 m) og strækker sig 0,6 m ud omkring badekarret.	Området har samme højde som zone 1 og strækker sig 0,6 m ud omkring brusebadet.	IP44
3	Resterende plads	Resterende plads	IP21

Krav til installation og placering

Fjern al emballage, beskyttelsesmærkater og dæksler fra produktet.

Monteringsstedet ved vægmontering skal opfylde følgende krav:

- Placer ikke produktet umiddelbart under et strømstik.
 - Brug ikke produktet på steder, hvor der kan forekomme vandstænk.
 - Brug ikke dette produkt i rum, hvor brændbare væsker eller gasser anvendes eller opbevares.
 - Hold en afstand på mindst 1 meter til tekstiler, gardiner, teltlug og andre brandfarlige genstande for at mindske risikoen for brand.
 - Monter produktet med en afstand på mindst 20 cm fra gulvet og 50 cm fra loftet.
 - Hold mindst 30 cm fri plads omkring hver side af produktet.
- Den fritstående installationsplads skal opfylde følgende krav:
- Placer ikke produktet umiddelbart under et strømstik.
 - Brug ikke produktet på steder, hvor der kan forekomme vandstænk.
 - Placer produktet på en plan, stabil og varmebestandig overflade.
 - Brug ikke dette produkt i rum, hvor brændbare væsker eller gasser anvendes eller opbevares.
 - Hold en afstand på mindst 1 meter til tekstiler, gardiner, teltlug og andre brandfarlige genstande for at mindske risikoen for brand.
 - Monter produktet med en afstand på mindst 20 cm fra gulvet og 50 cm fra loftet.
 - Hold mindst 30 cm fri plads omkring hver side af produktet.

Vægmontering (billede C – D)

1. Brug papirskabelonen **A18** til at markere de 4 borehuller.
 2. Bør de 4 huller med en 8 mm bór **A19**.
 3. Sæt skruedybelene **A20** i hullerne.
 4. Sæt produktet fast over skruedybellerne **A21**.
 5. Fastgør produktet til væggen med skruerne **A21**.
 6. Sæt dækslerne på **A20** over skruerne **A21**.
 7. Du kan eventuelt påføre en lille dråbe lim på skruerne **A21**.
- 1 Brug kun den korrekte og egnede type lim til denne anvendelse; forkert brug kan medføre skader eller nedsat ydeevne.
- 1 Tag dækslerne af **A20** og skru skruerne ud **A21** for at afmontere produktet fra væggen.

Fritstående installation (billede E)

1. Vend produktet på siden.
 2. Placer varmepanelet **A12** på en blød overflade, f.eks. en pude.
 3. Placer sliderne på fødderne **A22** over produktets underside.
- 1 Sørg for, at fødderne **A22** placeres op til 12 cm fra produktets kant.
4. Spænd boltene i fødderne **A22** for at fastgøre fødderne **A22** til produktet.
 5. Placer produktet lodret.

Før første brug

1. Rul strømkablet **A14** helt.
 2. Sæt strømkablet **A14** i stikkontakt.
- 1 Sørg for, at stikkontaktens spænding svarer til den spænding, der kræves af produktet.
3. Tryk på tænd/sluk-kontakten **A11** på siden af Kontrolpanelet **A15**.

Indikatorlamperne på Tænd/sluk-kontakten lyser, og skærmen **A15** viserOFF'.

4. Produktet går i standbytilstand.
 5. Træk temperatursensoren ud **A10** ved forsigtigt at trække den ud.
- 1 Ved at forlænge sensoren forbedres temperaturmålingen af produktet.
- 1 Der kan forekomme en mindre afvigelse mellem den målte temperatur og den faktiske rumtemperatur. Juster temperaturindstillingen efter behov for at opnå den ønskede rumtemperatur.

Tænding og slukning af produktet

1. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at tænde produktet. Skærmen **A15** viser den aktuelle temperatur, tid, hverdage og den aktuelle tilstand.
2. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at slukke for produktet. Skærmen **A15** viserOFF'.

Indstilling af klokkeslæt og dato

1. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at tænde produktet.
 2. Hold indstillingsknappen nede **A7** i 3 sekunder for at åbne indstillingerne.
- Tidsindikator **A4** timer begynder at blinke.
3. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille de ønskede timer i trin på 1 time.
- 1 De ønskede timer kan indstilles fra 0 til 23 timer.
4. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Tidsindikator **A4** minutter begynder at blinke.
5. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille de ønskede minutter i trin på 1 minut.
- 1 De ønskede minutter kan indstilles fra 0 minutter til 59 minutter.
6. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Hverdagsindikatorer **A1** begynder at blinke.
7. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** for at indstille den ønskede hverdag.
 8. Tryk på indstillingsknappen **A7** for at gemme og afslutte indstillingerne.

- 1 Efter 10 sekunder af inaktivitet gemmes indstillingen automatisk, og vinduet lukkes.

Driftstilstande

1. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at tænde produktet.
2. Tryk på funktions-knappen **A6** for at skifte mellem normal tilstand og uge-tilstand.

Timerindikator **A3** vises på skærmen **A15** når produktet er indstillet til ugemodus.

- 1 Normal tilstand har ikke nogen timerfunktion.

Indstilling af temperaturen

Produktet slukker og tænder automatisk for at opretholde den indstillede temperatur.

- 1 Den indstillede temperatur skal være højere end omgivelsestemperaturen.
1. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at tænde produktet.
 2. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Omgivelsestemperaturen **A2** begynder at blinke.
3. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille den ønskede temperatur.
 4. Tryk på indstillingsknappen **A7** for at gemme og afslutte indstillingerne.
- 1 Efter 10 sekunder af inaktivitet gemmes indstillingen automatisk, og vinduet lukkes.

Indstilling af timeren

1. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at tænde produktet.
 2. Tryk på funktions-knappen **A6**.
 3. Brug indstillingsknappen til at vælge indikatoren for hverdage **A1** og Timerindikator **A3**.
- Den indstillede temperatur **A15** begynder at blinke.
4. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille den ønskede temperatur.
 5. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Skærmen **A15** viserON'.
- Indstil den ønskede tid, hvornår produktet skal tænde.
- Tidsindikator **A4** timer begynder at blinke.
6. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille de ønskede timer i trin på 1 time.

- 1 De ønskede timer kan indstilles fra 0 til 23 timer.
7. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Tidsindikator **A4** minutter begynder at blinke.
8. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille de ønskede minutter i trin på 1 minut.
- 1 De ønskede minutter kan indstilles fra 0 minutter til 59 minutter.
9. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Skærmen **A15** viserOFF'.
- Indstil den ønskede tid, hvorefter produktet skal slukke.
- Tidsindikator **A4** timer begynder at blinke.
10. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille de ønskede timer i trin på 1 time.
- 1 De ønskede timer kan indstilles fra 0 til 23 timer.
11. Tryk på indstillingsknappen **A7**.
- Tidsindikator **A4** minutter begynder at blinke.
12. Brug Øg knappen **A6** Reducer knappen **A9** til at indstille de ønskede minutter i trin på 1 minut.
- 1 De ønskede minutter kan indstilles fra 0 minutter til 59 minutter.
13. Tryk på indstillingsknappen **A7** for at gemme og afslutte indstillingerne.
- 1 Slukketidspunktet skal være senere end tændtidspunktet. Hvis slukketidspunktet er tidligere end tændtidspunktet, fungerer timeren ikke.

Hold funktionsknappen nede **A6** indtil timerindikatoren **A3** forsvinder på skærmen **A15** for at forlade uge- eller timerstand.

Du kan også trykke på tænd/sluk-knappen **A5** for at forlade ugemodus eller timermodus.

Registrering af åbne vinduer

Produktet er udstyret med en funktion til automatisk registrering af åbne vinduer, der mindsker unødvendigt energiforbrug.

Når produktet er i drift, og en dør eller et vindue åbnes, overvåger produktet omgivelsestemperaturen. Hvis omgivelsestemperaturen falder med mere end 3 °C inden for kort tid, tolker produktet dette som udluftning eller et åbent vindue og slukker automatisk.

Sådan genoptages normal opvarmning:

1. Luk alle vinduer og døre.
 2. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at slukke for produktet.
 3. Tryk på tænd/sluk-knappen **A5** for at tænde produktet.
- Detektering af åbne vinduer er aktiveret i fabriksindstillingerne.

Sådan deaktiveres registrering af åbne vinduer:

1. Hold Reducer knappen nede **A9** i 5 sekunder.
2. Slip reducer knappen **A9**, når der lyder et bip.

Indikator for åbent vindue **A17** forsvinder, og detektering af åbne vinduer er slået fra.

Sådan aktiveres registrering af åbne vinduer:

1. Hold og knappen nede **A8** i 5 sekunder.
2. Slip Øg knappen **A8**, når der lyder et bip.

Indikator for åbent vindue **A17** vises, og detektering af åbne vinduer er aktiveret.

Panelfinish

Produktets farve kan ændres til enhver ønsket farve ved at påføre en overfladebehandling.

Skærmen **A10**, knapperne **A5–9**, tænd/sluk-kontakt **A11** og temperatursensoren **A10** må ikke være belagt.

1. Vælg en maling i industriel kvalitet med en varmebestandighed på mindst 120 °C.
2. Rengør produktets overflade med en blød, fugtig klud og et affedtende rengøringsmiddel. Undgå skuremidler, der kan beskadige overfladen.

❶ Sørg for, at der ikke er fedt, snavs eller støv tilbage på produktet.

3. Anvendelsesmiljøet skal opfylde følgende krav:

- Temperatur mellem 10 °C og 35 °C.
- Fugtighed under 70 %.
- God ventilation.
- Ikke i direkte sollys.

4. Følg anvisningerne på malingen for at gøre den klar til brug.

5. Påfør det første lag i et tyndt lag med en malerulle.

❶ Brug en børste med bløde børster til at male de svært tilgængelige steder.

6. Vent, til malingen er tørret helt.

❶ Sørg for, at produktet ikke udsættes for direkte sollys, mens malingen tørrer, for at undgå revner i malingen.

7. Påfør det andet lag i et tyndt lag med en malerulle.

8. Vent, til malingen er tørret helt.

9. Påfør det sidste lag i et tyndt lag med en malerulle.

10. Lad produktet lufttørre fuldstændigt i mindst 7 dage, før det udsættes for høje temperaturer.

Garanti

Dette produkt er beregnet til husholdningsbrug. Enhver ændring og/eller modifikation af produktet vil gøre garantien ugyldig. Vi kan ikke påtage os noget ansvar for skader forårsaget af forkert brug af produktet. Normal slidage er udelukket fra garantien.

Ansvarsfraskrivelse

På grund af den konstante udvikling af vores produkter med hensyn til funktion og design forbeholder vi os ret til at foretage ændringer i produktet uden varsel. Alle logoer, mærker og produktnavne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive indehavere og anerkendes hermed som sådanne.

Bortskaffelse



Dette produkt er beregnet til separat indsamling på et passende indsamlingssted. Produktet må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Kontakt forhandleren eller den lokale myndighed, der er ansvarlig for affaldshåndtering, for at få flere oplysninger.

EU-overensstemmelseserklæring

Vi erklærer, at dette produkt opfylder gældende EU-lovgivning. EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på vores hjemmeside eller kan fås efter anmodning.

HU

Gyors beüzemelési útmutató

Infravörös fűtőpanel

HTIP425WT



További információkért a címlapon található QR-kódot beolvasva megtekintheti a bővített kézikönyvet.

A kézikönyv eredeti változata angol nyelvű (UK). Az összes többi nyelvi változat fordítópogram segítségével készült. Bármilyen eltérés vagy ellentmondás esetén az eredeti angol (UK) változat érvényes.

Tervezett felhasználás

A termék kizárólag jól szigetelt helyiségek fűtésére vagy alkalmankénti használatra alkalmas!

A termék beltéri használatra készült.

A termék rendeltetésszerűen kizárólag háztartási környezetben használható, emellett nem szakértő felhasználók is használhatják jellemzően háztartási funkciókra, például üzletekben, irodákban és hasonló munkakörnyezetekben, falusi vendéglátóhelyeken, vendégek a szállodákban, motelekben és egyéb lakossági és/vagy bed and breakfast jellegű környezetekben.

Ezt a terméket 8 éves és idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, illetve tapasztalat és ismeretek hiányában nem rendelkező személyek is használhatják, ha felügyeletet kaptak, vagy a termék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és megértették a termékkel járó veszélyeket. A gyermekek nem játszhatnak a termékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.

A termék nem professzionális használatra készült.

A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztonságot, a jóállást és a megfelelő működést.

Fő alkatrészek (kép A)

- | | |
|-------------------------------------|------------------------|
| ❶ Hétköznapi jelző | ❷ Hőmérséklet |
| ❸ Időkapcsoló kijelzője | ❹ Idő kijelző |
| ❺ Be/ki gomb | ❻ Üzemmód gomb |
| ❼ Beállító gomb | ❽ Növelés - gomb |
| ❾ Csökkentés gomb | ❿ Hőmérséklet-érzékelő |
| ⓫ Be- és kikapcsológomb | ⓬ Fűtőpanel |
| ⓭ Papírból készült szerelési sablon | ⓮ Tápkábel |
| ⓯ Hőméréskelet beállítása | ⓰ Kezelőpanel |
| ⓱ Nyitott ablak jelző | ⓲ Megjelenítő képernyő |
| ⓳ 8 mm-es fűró | ⓴ Fedőkupakok |
| ⓵ M4 x 60 mm-es csavar | ⓶ Lábak |
| ⓷ 25 mm-es fali csatlakozódugó | |

Biztonsági utasítások

Ügyeljen arra, hogy a termék telepítése vagy használata előtt figyelmesen elolvasta és megértette az ebben a dokumentumban található információkat. Tartsa meg a csomagolást és ezt a dokumentumot későbbi használatra.

▲ FIGYELMEZTETÉS!

A terméket csak az ebben a kézikönyvben leírt módon használja. Elektromos veszély:

- Ha a tápkábel sérült, akkor a veszélyek elkerülése érdekében cseréltesse ki a gyártóval, a szervizzel vagy hasonló, képzett személlyel.
- Ne nyissa ki a terméket, mert nem tartalmaz felhasználó által javítható alkatrészeket.
- Ne merítse vízbe vagy más folyadékba a terméket.
- Ne tegye ki a terméket víznek, esőnek, nedvességnek vagy magas páratartalomnak.
- Csak száraz kézzel érjen a termékhez. Ha nedves kézzel ér hozzá, áramütést szenvedhet.
- Tisztítás előtt húzza ki a robotot az áramellátásból.
- Szerviz előtt és alkatrészek cseréjekor szakítsa meg a termék áramellátását.
- Ezt a terméket csak szakképzett technikus szervizelheti az áramütés kockázatának csökkentése érdekében.
- A tápkábelet kizárólag fali aljzathoz csatlakoztassa. Ne használjon hosszabbítót.
- Mindig ellenőrizze, hogy a termék feszültsége megegyezik-e a hálózati feszültséggel.
- Ne a kábelen fogva húzza ki a terméket a csatlakozóaljból. Mindig fogja meg a dugót, és húzza ki.
- Probléma esetén húzza ki a termék csatlakozódugóját a hálózati aljzathból.
- Ne használja a terméket sérült kábellel vagy csatlakozódugóval.

Fulladásveszély:

- Ne hagyja, hogy a gyermekek játszanak a csomagolóanyaggal. A csomagolóanyagok fulladáshoz és fulladáshoz vezethetnek. A csomagolóanyagot mindig tartsa a gyermekek számára elérhetetlen helyen.

Biztonsági kockázat:

- A termék nem játékszer – ne hagyja felügyelet nélkül gyermekét a közelében.
- Mindig tartsa távol a tápkábelt és a terméket a gyakran használt útvonalaktól.
- Fürdőszobai használat esetén a termék nem használható a padlóra állítva.
- A termék fürdőszobában kizárólag a fürdőszoba megfelelő területein a falra szerelve használható.
- Ne tegye a terméket közvetlenül egy hálózati csatlakozóaljzat alá.
- A termék nem rendelkezik a szobahőmérséklet szabályozására szolgáló eszközzel. Ne használja ezt a fűtőberendezést olyan kis helyiségekben, ahol olyan személyek tartózkodnak, akik nem képesek önállóan elhagyni a helyiséget, kivéve, ha folyamatos felügyeletet biztosítanak.
- A terméket csak álló helyzetben használja.
- Használat előtt mindig tekerje ki a tápkábelet.
- Húzza ki a terméket a konnektorból, ha nem használja.
- Ne használjon külső időkapcsolót vagy távvezérlő rendszert a termék be- vagy kikapcsolásához.
- Ne használjon olyan tartozékokat, amelyeket nem a gyártó ajánl vagy forgalmaz.
- Tisztítás és tárolás előtt hagyja lehűlni a terméket.
- 3 éven felüli és 8 éven aluli gyermekek kizárólag a rendeltetésszerű, szokásos használati helyzetben elhelyezett terméket kapcsolhatják be és ki a biztonságos használatra vonatkozó útmutatások mellett, és amennyiben tisztában vannak a használattal járó veszélyekkel. 3 éven felüli és 8 éven aluli gyermekek ne dugják be, ne szabályozzák, és ne tisztítsák a terméket, vagy végezzenek rajta felhasználói karbantartást.

- 8 éven felüli gyermekek, továbbá testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élők, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek használhatják a terméket megfelelő felügyelet vagy a biztonságos használatra vonatkozó útmutatások mellett, amennyiben tisztában vannak a használattal járó veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a termékkel. Gyermekek nem végezhetik a készülék tisztítását és karbantartását felügyelet nélkül.

Tűzveszély:

- A túlmelegedés elkerülése érdekében ne takarja le a terméket.
- Ne használja a terméket olyan helységben, ahol gyúlékony folyadékokat vagy gázokat használnak, vagy tárolnak.
- A termék hője károsíthatja az alátét felületét; helyezze a terméket sík, stabil és hőálló felületre.
- A túlmelegedés elkerülése érdekében ne takarja le a terméket. A tűzveszély csökkentése érdekében tartson legalább 1 méter távolságot a textiliáktól, függönyöktől, sátorvásznaktól és egyéb gyúlékony tárgyaktól.
- A terméket legalább 20 cm-re a padlótól és 50 cm-re a mennyezettől szerelje fel.
- Hagyjon szabadon legalább 30 cm helyet a termék minden oldalán.
- Ha a terméket nem a falra szereli fel, akkor a termékre használat előtt szerelje fel a lábakat.
- A terméket ne használja ruhák szárítására.
- A tápkábelt tartsa távol hőforrásoktól.

▲ VIGYÁZATI!

Biztonsági kockázat:

- A termék felületei használat közben felmelegednek, ezért csak a kijelzőt és a fogantyúkat érintse meg.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a nyílásokba, a Levegőnyílásba vagy a Levegőkiömlő nyílásba.
- Állandó felügyelet hiányában 3 évesnél fiatalabb gyermekektől távol tartandó.

Elektromos veszélyforrások:

- Ne használja a terméket, ha valamelyik része sérült vagy hibás. A sérült vagy meghibásodott terméket azonnal cserélje ki.
- Ne használja a terméket, ha a riasztás hangjelzést ad. Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében válassza le a terméket az áramellátásról, és szakképzett szerelővel javíttassa meg.

ÉRTESETÉS

A termékben keletkező kár kockázata:

- Ne végezzen semmilyen átalakítást a terméken. Az átalakítások hatással lehetnek a biztonságra, a garanciára és a termék megfelelő működésére.
- Ne ejtse le a terméket, és kerülje az ütdöéseket.
- A termék tisztításakor ne használjon agresszív kémiai tisztítószeret.

Ellenőrizze a csomag tartalmát

Ellenőrizze, hogy minden alkatrész megvan-e, és hogy az alkatrészekben nincs-e látható sérülés. Ha alkatrészek hiányoznak vagy sérültek, vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálatl vagy következő címen: service@nedis.com

A fürdőszoba zónái (Kép: B)

	Fürdőszoba	Zuhanyzó	Minimális IP-minősítés
0	A fürdőkád belseje.	A zuhanykagyló belseje.	IP67

1	A terület szélessége megegyezik a 0. zónával (a kád szélességével), és a kész padlószinttől 2,25 m magasságig terjed.	A terület 2,25 méterre van a kész padlószinttől vagy a rögzített zuhanyfej magasságától.	IP65
2	A terület magassága megegyezik az 1. zónával (2,25 m), és a kád körül 0,6 m-re kiterjed.	Ez a terület az 1. zónával megegyező magasságú, és a zuhanytálcá körül 0,6 méterre terjed ki.	IP44
3	Fennmaradó hely	Fennmaradó hely	IP21

Telepítési követelmények és elhelyezés

Távolítsa el a csomagolóanyagot, az öntapadó védőelemeket és a takarókat a termékről.

A fali tartókonzol szereléshez a telepítési helynek meg kell felelnie a következő követelményeknek:

- Ne tegye a terméket közvetlenül egy hálózati csatlakozójzat alá.
- Ne használja a terméket olyan helyen, ahol víz fröccsenhet.
- Ne használja a terméket olyan helységben, ahol gyúlékony folyadékokat vagy gázokat használnak, vagy tárolnak.
- A tűvesztély csökkentése érdekében tartson legalább 1 méter távolságot textiltől, függönyöktől, sátorvászonoktól és egyéb gyúlékony tárgyaktól.
- A terméket legalább 20 cm-re a padlótól és 50 cm-re a mennyezettől szerelje fel.
- Hagyjon szabadon legalább 30 cm helyet a termék minden oldalán.

Az önálló berendezés elhelyezési helyének meg kell felelnie a következő követelményeknek:

- Ne tegye a terméket közvetlenül egy hálózati csatlakozójzat alá.
- Ne használja a terméket olyan helyen, ahol víz fröccsenhet.
- Helyezze a terméket sík, stabil és hőálló felületre.
- Ne használja a terméket olyan helységben, ahol gyúlékony folyadékokat vagy gázokat használnak, vagy tárolnak.
- A tűvesztély csökkentése érdekében tartson legalább 1 méter távolságot textiltől, függönyöktől, sátorvászonoktól és egyéb gyúlékony tárgyaktól.
- A terméket legalább 20 cm-re a padlótól és 50 cm-re a mennyezettől szerelje fel.
- Hagyjon szabadon legalább 30 cm helyet a termék minden oldalán.

Fali tartókonzol (kép: C – D)

1. Használja a papírból készült szerelési sablont **A13** a 4 furat helyének megjelöléséhez.
 2. Fúrjon 4 lyukat a 8 mm-es fúróval **A19**.
 3. Helyezze be a fali csatlakozódugókat **A25** a lyukakba.
 4. Helyezze a terméket a fali csatlakozódugókra **A25**.
 5. Rögzítse a terméket a falhoz a csavarokkal **A21**.
 6. Helyezze fel a fedőkupakokat **A20** a csavarokra **A21**.
 7. Szükség szerint vigyen fel egy kis csepp ragasztót a csavarokra **A21**.
- 1** Kizárólag az adott felhasználásra megfelelő típusú ragasztót használja; a nem megfelelő használat károsodást vagy a teljesítmény romlását okozhatja.
- 1** Vegye le a fedőkupakokat **A20** és csavarja ki a csavarokat **A21**, hogy leszerelje a terméket a falról.

Önálló elhelyezés (kép: E)

1. Fordítsa a terméket az oldalára.

2. Helyezze a fűtőpanelt **A17** egy puha felületre, például egy párnára.
3. Helyezze a hornyokat a lábakra **A22** a termék alá.
- 1** Ügyeljen arra, hogy a lábak **A22** legfeljebb 12 cm-re legyenek a termék szélétől.
4. Húzza meg a lábak csavarjait **A22** a lábak rögzítéséhez **A22** a termékhez.
5. Állítsa a terméket függőlegesen a talpra.

Az első használat előtt

1. Húzza ki teljesen a tápkábelet **A14** teljesen.
 2. Csatlakoztassa a tápkábelet **A14** egy konnektorba.
 - 1** Győződjön meg arról, hogy a hálózati csatlakozójzat feszültsége megegyezik az adapter által igényelt feszültséggel.
 3. Nyomja meg a be- és kikapcsológombot **A11** a kezelőpanel oldalán **A16**.
- A be- és kikapcsológomb jelzőfénye kigyullad, és a kijelzőn **A18** az „OFF” feliratot jeleníti meg.
4. A készülék készenléti módba vált.
 5. Húzza ki a hőmérséklet-érzékelőt **A10** úgy, hogy óvatosan kihúzza.
 - 1** A hőmérséklet-érzékelő kiterjesztése javítja a termék hőmérsékletének mérését.
 - 1** Előfordulhat, hogy a mért hőmérséklet és a tényleges szobahőmérséklet között kis eltérés mutatkozik. A kívánt szobahőmérséklet elérése érdekében szükség szerint állítsa be a hőmérsékletet.

A termék be- és kikapcsolása

1. A termék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A9**.
- A kijelző **A18** az aktuális környezeti hőmérsékletet, az időt, a hétköznapot és az aktuális módot jelzi.
2. Nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A9** gombot a termék kikapcsolásához.
- A kijelző **A18** „OFF” feliratot jelenít meg.

A dátum és idő beállítása

1. A termék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A9**.
 2. Tartsa lenyomva a beállító gombot **A7** 3 másodpercig, hogy belépjen a Beállításokba.
- Az idő kijelző **A4** órai villogni kezdenek.
3. Használja a Növelés - gombot **A6** és Csökkentés gomb **A9**, hogy 1 órás lépésekben állítsa be a kívánt órákat.
 - 1** A kívánt órászám 0 és 23 óra között állítható be.
 4. Nyomja meg a beállító gombot **A7**.
- Az idő kijelző **A4** percek villogni kezdenek.
5. Használja a növelés - gombot **A6** és Csökkentés gomb **A9**, hogy 1 perces lépésekben állítsa be a kívánt percek.
 - 1** A kívánt percek 0 perctől 59 percre állíthatók be.
 6. Nyomja meg a beállító gombot **A7**.
- A hétköznap-jelző **A1** villogni kezd.
7. Használja a növelés - gombot **A6** és Csökkentés gomb **A9** a kívánt hétköznap beállításához.
 8. Nyomja meg a Beállító gombot **A7** a mentéshez és a beállítások elhagyásához.
 - 1** 10 másodpercnyi inaktivitás után a beállítások automatikusan elmentésre kerülnek, és az alkalmazás bezárul.

Működési módok

1. A termék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A9**.
2. Nyomja meg az üzemmód gombot **A6** a normál és a heti mód közötti váltáshoz.

Időkapcsoló kijelzője **A** megjelenik a kijelzőn **A** ha a készülék heti üzemmódba van állítva.

1 A normál módban nincs időzítő funkció.

A hőmérséklet beállítása

A készülék automatikusan kikapcsol és bekapcsol a beállított hőmérséklet fenntartása érdekében.

1 A beállított hőmérsékletnek magasabbnak kell lennie, mint a környezeti hőmérséklet.

1. A termék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A**.

2. Nyomja meg a beállítás gombot **A**.

A környezeti hőmérséklet **A** villogni kezd.

3. Használja a növelés - gombot **A** és Csökkentés gomb **A** a kívánt hőmérséklet beállításához.

4. Nyomja meg a Beállító gombot **A** a mentéshez és a beállítások elhagyásához.

1 10 másodpercnyi inaktivitás után a beállítások automatikusan elmentésre kerülnek, és az alkalmazás bezárul.

Időzítő beállítása

1. A termék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A**.

2. Nyomja meg az üzemmód gombot **A**.

3. A „Beállító” gombbal válassza ki a hétköznap-jelzőt **A** és az időkapcsoló kijelzője **A**.

A beállított hőmérséklet **A** villogni kezd.

4. Használja a növelés - gombot **A** és Csökkentés gomb **A** a kívánt hőmérséklet beállításához.

5. Nyomja meg a beállító gombot **A**.

A kijelző **A** az „ON” feliratot jeleníti meg.

Állítsa be a kívánt időzítést a készülék bekapcsolásához.

Az idő kijelző **A** órai villogni kezdenek.

6. Használja a Növelés - gombot **A** és Csökkentés gomb **A**, hogy 1 órás lépésekben állítsa be a kívánt órákat.

1 A kívánt órászám 0 és 23 óra között állítható be.

7. Nyomja meg a beállító gombot **A**.

Az idő kijelző **A** percek villogni kezdenek.

8. Használja a növelés - gombot **A** és Csökkentés gomb **A**, hogy 1 perces lépésekben állítsa be a kívánt perceket.

1 A kívánt percek 0 perctől 59 percgig állíthatók be.

9. Nyomja meg a beállító gombot **A**.

A kijelző **A** „OFF” feliratot jeleníti meg.

Állítsa be a készülék kikapcsolásához kívánt időt.

Az idő kijelző **A** órai villogni kezdenek.

10. Használja a Növelés - gombot **A** és Csökkentés gomb **A**, hogy 1 órás lépésekben állítsa be a kívánt órákat.

1 A kívánt órászám 0 és 23 óra között állítható be.

11. Nyomja meg a beállító gombot **A**.

Az idő kijelző **A** percek villogni kezdenek.

12. Használja a növelés - gombot **A** és Csökkentés gomb **A**, hogy 1 perces lépésekben állítsa be a kívánt perceket.

1 A kívánt percek 0 perctől 59 percgig állíthatók be.

13. Nyomja meg a Beállító gombot **A** a mentéshez és a beállításokból való kilépéshez.

1 A kikapcsolási időnek későbbi időpontnak kell lennie, mint a bekapcsolási időnek. Ha a kikapcsolási idő korábbi, mint a bekapcsolási idő, az időzítő nem fog működni.

Tartsa lenyomva az Üzemmód gombot **A** amíg az időkapcsoló kijelzője **A** eltűnik a kijelzőről **A** hogy kilépjen a heti vagy az időzítő módból.

Vagy nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot **A** a heti vagy az időzítő módból való kilépéshez.

Nyitott ablak észlelése

A termék automatikus nyitott ablak-érzékelő funkcióval rendelkezik, amelynek célja a felesleges energiafogyasztás csökkentése.

Amikor a készülék működik, és egy ajtót vagy ablakot kinyitnak, a készülék figyelemmel kíséri a környezeti hőmérsékletet. Ha a környezeti hőmérséklet rövid időn belül 3 °C-nál nagyobb mértékben csökken, a készülék ezt szellőzésnek vagy nyitott ablaknak értelmezi, és automatikusan kikapcsol.

A normál fűtés visszaállítás:

1. Csukja be az összes ablakot és ajtót.

2. Nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot **A** gombot a termék kikapcsolásához.

3. A termék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsolás gombot **A**.

A nyitott ablak észlelése a gyári alapbeállítások szerint be van kapcsolva.

A nyitott ablakok észlelésének kikapcsolásához:

1. Tartsa lenyomva a csökkentés gomb **A** 5 másodpercig.

2. Engedje el a csökkentés gombot **A**, amikor sípoló hang hallatszik.

A nyitott ablak jelzője **A** eltűnik, és a nyitott ablak észlelése kikapcsol.

Az ablaknyitás-érzékelés bekapcsolásához:

1. Tartsa lenyomva a Növelés - gombot **A** 5 másodpercig.

2. Engedje el a növelés - gombot **A**, amikor sípoló hang hallatszik.

Megjelenik a nyitott ablak jelzőfény **A** megjelenik, és az ablaknyitás-érzékelés bekapcsolódik.

Lapok felületkezelése

A termék színe bevonattal tetszőleges színre változtatható.

A kijelző **A**, a gomb **A** - , a Be- és kikapcsológomb **A** és a hőmérséklet-érzékelő **A** nem lehet bevonatos.

1. Válasszon olyan ipari minőségű festéket, amelynek hőállósága legalább 120 °C.

2. Tisztítsa meg a termék felületét egy puha, nedves ruhával és zsírtalanító tisztítószerrel. Kerülje a felületet károsító súrolószereket.

1 Győződjön meg arról, hogy a terméken nem maradt zsír, szennyeződés vagy por.

3. Az alkalmazásáskörnyezetnek meg kell felelnie a következő követelményeknek:

- A hőmérséklet 10 °C és 35 °C között legyen.
- A páratartalom 70% alatt van.
- Jó szellőzés.
- Ne tegye közvetlen napfényre.

4. Kövesse a festék használati utasítását a felhasználás előkészítéséhez.

5. Az első réteget hengerrel vékonyan vigye fel.

1 A nehezen elérhető helyeket puha sörtéjű kefe segítségével festse le.

6. Várja meg, amíg a festék teljesen megszárad.

1 A festék repedéseinek elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a termék ne legyen kitéve közvetlen napfénynek a festék száradása alatt.

7. A második réteget hengerrel vékonyan vigye fel.

8. Várja meg, amíg a festék teljesen megszárad.

9. A záró réteget hengerrel vékonyan vigye fel.

10. Mielőtt a terméket magas hőmérsékletnek tenné ki, hagyja azt legalább 7 napig teljesen megszáradni.

Szavatosság

Ez a termék háztartási használatra készült. A terméken végzett bármilyen változtatás és/vagy módosítás a garancia érvényét veszti.

A termék nem rendeltetésszerű használatából eredő károkért nem tudunk felelősséget vállalni. A normál elhasználódás nem tartozik a garancia hatálya alá.

Felelősség kizárása

Mivel termékeinket folyamatosan fejlesztjük a funkció és a design tekintetében, fenntartjuk a jogot, hogy a terméken előzetes értesítés nélkül változtatásokat hajtsunk végre. Minden logó, márká és terméknév a megfelelő tulajdonosok védjegye vagy bejegyzett védjegye, és ezúton elismerjük őket.

Ártalmatlanítás



Ezt a terméket a megfelelő gyűjtőhelyen történő elkülönített gyűjtésre szánják. Ne dobja ki a terméket a háztartási hulladékkal együtt. További információért forduljon a kiskereskedőhöz vagy a hulladékgazdálkodásért felelős helyi hatóságához.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Kijelentjük, hogy ez a termék megfelel a vonatkozó uniós jogszabályoknak. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat elérhető a weboldalunkon vagy kérésre rendelkezésre áll.

PL

Przewodnik Szybki start

Panel grzewczy na podczerwień

HTIP425WT



Aby uzyskać więcej informacji, zeskanuj kod QR na pierwszej stronie, aby zobaczyć rozszerzoną instrukcję.

Oryginalna wersja instrukcji została sporządzona w języku angielskim. Wszystkie pozostałe wersje językowe są generowane przy użyciu programu tłumaczeniowego. W przypadku jakichkolwiek rozbieżności lub nieśpójności obowiązuje oryginalna wersja w języku angielskim.

Przeznaczenie

Ten produkt jest odpowiedni tylko do sporadycznego użyciu lub do stosowania w dobrze izolowanych pomieszczeniach.

Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użyciu wewnątrz pomieszczeń.

Ten produkt jest przeznaczony do użyciu w gospodarstwie domowym do typowych funkcji i może być również używany przez niewykwalifikowanych użytkowników do typowych funkcji w miejscach takich, jak: sklepy, biura, inne podobne środowiska pracy, gospodarstwa wiejskie oraz przez klientów w hotelach, motelach i innych środowiskach mieszkaniowych i/lub w pensjonatach.

Niniejszy produkt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z produktu i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się produktem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

Produkt nie jest przeznaczony do użyciu zawodowego.

Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i działania.

Główne części (obraz A)

- | | |
|------------------------------|---------------------------------|
| 1 Wskaźnik dnia powszedniego | 15 Szablon do montażu z papieru |
| 2 Temperatura otoczenia | 16 Przewód zasilający |
| 3 Wskaźnik timera | 17 Ustawiona temperatura |
| 4 Wskaźnik czasu | 18 Panel sterujący |
| 5 Wylłącznik | 19 Wskaźnik otwartego okna |
| 6 Przycisk trybu | 20 Ekran wyświetlacza |
| 7 Przycisk ustawiania | 21 Wiertło 8 mm |
| 8 Przycisk zwiększenia | 22 Osłony |
| 9 Przycisk zmniejszania | 23 Śruba M4 x 60 mm |
| 10 Czujnik temperatury | 24 Stopka |
| 11 Włącznik | 25 Wtyczka 25 mm |
| 12 Panel grzewczy | |

Instrukcje bezpieczeństwa

Przed zainstalowaniem lub użyciem produktu należy upewnić się, że instrukcje zawarte w niniejszym dokumencie zostały w pełni przeczytane i zrozumiane. Opakowanie oraz niniejszy dokument należy zachować na przyszłość.

▲ OSTRZEŻENIE

Urządzenie należy eksploatować wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.

Zagrożenie elektryczne:

- Jeśli przewód zasilania jest uszkodzony, aby uniknąć zagrożenia, należy oddać go do wymiany przez producenta, autoryzowany punkt serwisowy lub inną wykwalifikowaną osobę.
- Nie otwieraj produktu - w środku nie ma części, które mogą być serwisowane przez użytkownika.
- Nie zanurzaj produktu w wodzie ani innych płynach.
- Nie wystawiaj produktu na działanie wody, deszczu, wilgoci lub wysokiej wilgotności.
- Produktu należy dotykać wyłącznie suchymi dłońmi. Dotykanie mokrymi dłońmi może spowodować porażenie prądem.
- Przed rozpoczęciem sprzątania odłącz produkt od źródła zasilania.
- Przed przystąpieniem do serwisowania i wymiany części odłączyć produkt od źródła zasilania.
- Ten produkt może być serwisowany wyłącznie przez wykwalifikowanego serwisanta, aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- Przewód zasilający należy podłączyć wyłącznie do gniazdka ściennego. Nie należy używać przedłużacza.
- Zawsze należy sprawdzić, czy napięcie produktu odpowiada napięciu w sieci.
- Nie odłączaj produktu, ciągnąc za kabel. Zawsze należy chwycić wtyczkę i pociągnąć ją.
- Jeśli wystąpią problemy, odłącz produkt od źródła zasilania.
- Nie używaj produktu, gdy przewód lub wtyczka są uszkodzone.

Ryzyko zadławienia:

- Nie pozwalaj dziecom bawić się materiałami opakowaniowymi. Materiały opakowaniowe mogą prowadzić do zadławienia i uduszenia. Materiały opakowaniowe należy zawsze przechowywać poza zasięgiem dzieci.

Zagrożenie bezpieczeństwa:

- Produkt nie jest zabawką - należy chronić go przed dostępem dzieci.
- Zawsze trzymaj kabel zasilający i produkt z dala od standardowych dróg przemierzania.
- Nie używaj produktu jako wolnostojącego, gdy używasz go w łazience.
- W łazience produkt należy montować wyłącznie na ścianie, w odpowiednich strefach pomieszczenia.
- Nie umieszczaj produktu bezpośrednio pod gniazdkiem zasilania.
- Urządzenie nie jest wyposażone w regulator temperatury w pomieszczeniu. Nie należy używać tego grzejnika w małych pomieszczeniach, w których przebywają osoby niezdolne do samodzielnego opuszczenia pomieszczenia, chyba że zapewniony jest stały nadzór.
- Produkt należy używać wyłącznie w pozycji pionowej.
- Przed użyciem należy zawsze rozwinąć przewód zasilający.
- Jeśli urządzenie nie jest używane, należy je odłączyć od prądu.
- Nie używaj zewnętrznych timerów lub systemów zdalnego sterowania do włączania i wyłączania produktu.
- Nie używaj akcesoriów, które nie są zalecane lub sprzedawane przez producenta.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia i odstawieniem do przechowywania zaczekaj, aż produkt ostygnie.

- Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą tylko włączać/wyłączać produkt pod warunkiem, że został on umieszczony lub zainstalowany w przewidzianym położeniu roboczym i znajdują się one pod nadzorem lub udzielono im instrukcji dotyczących korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób oraz rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie mogą podłączać, regulować ani czyścić produktu lub wykonywać na nim czynności konserwacyjnych.
- Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także przez osoby, które nie posiadają odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, jeżeli znajdują się pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące użytkowania produktu w bezpieczny sposób oraz rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się produktem. Dzieci nie powinny czyścić ani przeprowadzać jakichkolwiek czynności konserwacyjnych bez nadzoru.

Zagrożenie pożarowe:

- Aby uniknąć przegrzania, nie zakrywaj produktu.
- Nie używaj produktu w pomieszczeniach, w których są używane lub przechowywane łatwopalne ciecze lub gazy.
- Ciepło wydzielane przez produkt może uszkodzić powierzchnię, na której jest umieszczony; należy go ustawić na płaskiej, stabilnej i odpornej na wysoką temperaturę powierzchni.
- Aby uniknąć przegrzania, nie zakrywaj produktu. Aby zmniejszyć ryzyko wystąpienia pożaru, zachowaj odległość co najmniej 1 m od tekstyliów, zasłon, płócien namiotowych i innych łatwopalnych przedmiotów.
- Urządzenie należy zamontować w odległości co najmniej 20 cm od podłogi i 50 cm od sufitu.
- Zachowaj co najmniej 30 cm wolnej przestrzeni z każdej strony produktu.
- Jeśli produkt nie jest przymocowany do ściany, przed jego użyciem należy upewnić się, że nożyki zostały prawidłowo zamontowane.
- Nie należy używać tego produktu do suszenia ubrań.
- Trzymaj przewód zasilający z dala od źródeł ciepła.

⚠ PRZESTROGA

Zagrożenie bezpieczeństwa:

- Podczas użytkowania powierzchnie produktu nagrzewają się, dlatego należy dotykać wyłącznie wyświetlacza i uchwytów.
- Nie należy wkładać żadnych przedmiotów do otworów, wlotu powietrza ani wylotu powietrza.
- Dzieci poniżej 3 roku życia nie powinny przebywać w pobliżu urządzenia, chyba że są stale pilnowane.

Zagrożenie elektryczne:

- Nie używaj produktu, jeśli jakkolwiek jego część jest zniszczona lub uszkodzona. Natychmiast wymień uszkodzony lub wadliwy produkt.
- Nie należy używać urządzenia, gdy włączył się Alarm. Należy odłączyć urządzenie od źródła zasilania i zlecić jego naprawę wykwalifikowanemu technikowi, aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem.

UWAGA

Ryzyko uszkodzenia produktu:

- Nie należy dokonywać żadnych regulacji produktu. Regulacje mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i poprawność działania.
- Nie upuszczaj produktu i unikaj uderzeń.
- Do czyszczenia produktu nie używaj agresywnych chemicznych środków czyszczących.

Sprawdź zawartość opakowania

Sprawdź, czy wszystkie części są obecne i czy nie ma na nich widocznych uszkodzeń. Jeśli brakuje części lub są one uszkodzone, skontaktuj się z działem obsługi klienta pod adresem: service@nedis.com

Strefy w łazience (zdjęcie: B)

	Łazienka	Prysznic	Minimalny wskaźnik IP
0	Obszar wewnątrz wanny.	Obszar wewnątrz brodzika.	IP67
1	Obszar ten ma taką samą szerokość jak strefa 0 (szerokość wanny) i rozciąga się na wysokość 2,25 m nad poziomem gotowej podłogi.	Odległość ta wynosi 2,25 m od poziomu gotowej podłogi lub od wysokości zamontowanej głowicy prysznicowej.	IP65
2	Wysokość tego obszaru jest taka sama jak w strefie 1 (2,25 m), z rozszerzeniem o 0,6 m wokół wanny.	Obszar ten ma taką samą wysokość jak strefa 1 i rozciąga się na odległość 0,6 m wokół brodzika.	IP44
3	Pozostała przestrzeń	Pozostała przestrzeń	IP21

Wymagania dotyczące montażu i ustawienia

Użyć wszystkie elementy opakowania, naklejki ochronne i osłony z produktu.

Miejsce montażu uchwytu ściennego musi spełniać następujące wymagania:

- Nie umieszczaj produktu bezpośrednio pod gniazdkiem zasilania.
- Nie należy używać produktu w miejscach, gdzie może dojść do rozpryskiwania wody.
- Nie używaj produktu w pomieszczeniach, w których są używane lub przechowywane łatwopalne ciecze lub gazy.
- Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, należy zachować odległość co najmniej 1 metra od tkanin, zasłon, materiałów namiotowych i innych łatwopalnych przedmiotów.
- Urządzenie należy zamontować w odległości co najmniej 20 cm od podłogi i 50 cm od sufitu.
- Zachowaj co najmniej 30 cm wolnej przestrzeni z każdej strony produktu.

Miejsce montażu urządzenia wolnostojącego musi spełniać następujące wymagania:

- Nie umieszczaj produktu bezpośrednio pod gniazdkiem zasilania.
- Nie należy używać produktu w miejscach, gdzie może dojść do rozpryskiwania wody.
- Umieść produkt na płaskiej, stabilnej i odpornej na wysoką temperaturę powierzchni.
- Nie używaj produktu w pomieszczeniach, w których są używane lub przechowywane łatwopalne ciecze lub gazy.
- Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, należy zachować odległość co najmniej 1 metra od tkanin, zasłon, materiałów namiotowych i innych łatwopalnych przedmiotów.
- Urządzenie należy zamontować w odległości co najmniej 20 cm od podłogi i 50 cm od sufitu.
- Zachowaj co najmniej 30 cm wolnej przestrzeni z każdej strony produktu.

Uchwyt ścienny (zdjęcie: C – D)

1. Użyj papierowego szablonu montażowego **A1B**, aby zaznaczyć 4 otwory do wiercenia.

2. Wywierć 4 otwory wiertłem 8 mm **A16**.
3. Włóż wtyczki **A23** w otwory.
4. Umieść produkt na wtyczkach **A23**.
5. Przymocuj produkt do ściany za pomocą śrubek **A21**.
6. Załóż nakładki osłonowe **A20** na śrubki **A21**.
7. W razie potrzeby nałóż niewielką kroplę kleju na śrubki **A21**.

1 Należy stosować wyłącznie klej odpowiedni do tego zastosowania; niewłaściwe użycie może spowodować uszkodzenie lub obniżenie wydajności.

- 1 Zdejmij osłony **A20** i odkręć śrubki **A21**, aby zdjąć produkt ze ściany.

Montaż wolnostojący (zdjęcie: E)

1. Przechyl produkt na bok.
2. Połóż panel grzewczy **A12** na miękkiej powierzchni, takiej jak poduszka.
3. Umieść szczeliny na nóżkach **A22** nad spodem produktu.
- 1 Upewnij się, że nożki **A22** znajdowały się w odległości do 12 cm od krawędzi produktu.
4. Dokręć śruby w nóżkach **A22**, aby przymocować nożki **A22** do produktu.
5. Ustaw produkt w pozycji pionowej.

Przed pierwszym użyciem

1. Rozwinić całkowicie przewód zasilający **A14** do końca.
2. Podłączyć przewód zasilający **A14** do gniazdka elektrycznego.
- 1 Upewnij się, że napięcie w gniazdku sieciowym odpowiada napięciu wymaganemu przez produkt.
3. Naciśnij włącznik **A11** z boku Panelu sterującego **A10**. Zapala się wskaźnik świetlny dla włącznika, a na Wyświetlaczu **A18** wyświetla komunikat „OFF”.
4. Urządzenie przechodzi w tryb czuwania.
5. Wyciągnij czujnik temperatury **A10**, delikatnie go wyciągając.
- 1 Wydułzenie czujnika temperatury poprawia dokładność pomiaru temperatury produktu.
- 1 Może wystąpić niewielka różnica między zmierzoną temperaturą a rzeczywistą temperaturą w pomieszczeniu. W razie potrzeby dostosuj ustawienie temperatury, aby uzyskać pożądaną temperaturę w pomieszczeniu.

Włączanie lub wyłączanie urządzenia

1. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz **A5**, aby włączyć produkt. Wyświetlacz **A18** wyświetla aktualną temperaturę otoczenia, godzinę, dzień powszedni oraz aktualny Tryb.
2. Naciśnij przycisk włączania/wyłączania **A5**, aby wyłączyć produkt.

Wyświetlacz **A18** wyświetla komunikat „OFF”.

Ustawianie godziny i daty

1. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz **A5**, aby włączyć produkt.
 2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk ustawiania **A7** przez 3 sekundy, aby przejść do Ustawień.
- Wskaźnik czasu **A4** godzin zaczynają migać.
3. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną liczbę godzin w krokach co 1 godzinę.
 - 1 Można ustawić żądany czas w zakresie od 0 do 23 godzin.
 4. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**.
- Wskaźnik czasu **A4** minut zaczynają migać.
5. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną liczbę minut w krokach co 1 minutę.
 - 1 Żądaną liczbę minut można ustawić w zakresie od 0 minut do 59 minut.
 6. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**.
- Wskaźnik dnia powszedniego **A1** zaczyna migać.
7. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądany dzień powszedni.

8. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**, aby zapisać i wyjść z menu ustawień.
- 1 Po 10 sekundach bezczynności ustawienia zostaną automatycznie zapisane, a okno zamknięte.

Tryby pracy

1. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz **A5**, aby włączyć produkt.
2. Naciśnij przycisk trybu **A3**, aby przełączać się między trybem normalnym a trybem tygodniowym.

Wskaźnik timera **A8** jest wyświetlany na wyświetlaczu **A18** gdy urządzenie jest ustawione w trybie tygodniowym.

- 1 Tryb normalny nie posiada funkcji timera.

Ustawianie temperatury

Urządzenie automatycznie wyłącza się i włącza, aby utrzymać ustawioną temperaturę.

- 1 Ustawiona temperatura musi być wyższa od temperatury otoczenia.
1. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz **A5**, aby włączyć produkt.
 2. Naciśnij przycisk ustawień **A7**.
- Temperatura otoczenia **A2** zaczyna migać.
3. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną temperaturę.
 4. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**, aby zapisać i wyjść z menu ustawień.
 - 1 Po 10 sekundach bezczynności ustawienia zostaną automatycznie zapisane, a okno zamknięte.

Ustawianie timera

1. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz **A5**, aby włączyć produkt.
 2. Naciśnij przycisk trybu **A3**.
 3. Użyj przycisku ustawiania, aby wybrać wskaźnik dnia powszedniego **A1** oraz wskaźnik timera **A8**.
- Ustawiona temperatura **A15** zacznie migać.
4. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną temperaturę.
 5. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**.
- Wyświetlacz **A18** wyświetla komunikat „ON”.
- Ustaw żądany czas, po upływie którego urządzenie ma się wyłączyć.
- Wskaźnik czasu **A4** godzin zaczynają migać.
6. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną liczbę godzin w krokach co 1 godzinę.
 - 1 Można ustawić żądany czas w zakresie od 0 do 23 godzin.
 7. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**.
- Wskaźnik czasu **A4** minut zaczynają migać.
8. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną liczbę minut w krokach co 1 minutę.
 - 1 Żądaną liczbę minut można ustawić w zakresie od 0 minut do 59 minut.
 9. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**.
- Wyświetlacz **A18** wyświetla komunikat „OFF”.
- Ustaw żądany czas, po upływie którego urządzenie ma się wyłączyć.
- Wskaźnik czasu **A4** godzin zaczynają migać.
10. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną liczbę godzin w krokach co 1 godzinę.
 - 1 Można ustawić żądany czas w zakresie od 0 do 23 godzin.
 11. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**.
- Wskaźnik czasu **A4** minut zaczynają migać.
12. Użyj przycisku zwiększenia **A9** i Przycisk zmniejszania **A9**, aby ustawić żądaną liczbę minut w krokach co 1 minutę.
 - 1 Żądaną liczbę minut można ustawić w zakresie od 0 minut do 59 minut.
 13. Naciśnij przycisk ustawiania **A7**, aby zapisać i wyjść z menu ustawień.
 - 1 Czas wyłączenia musi być późniejszy niż czas włączenia. Jeśli czas wyłączenia jest wcześniejszy niż czas włączenia, timer nie będzie działał.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk trybu **A10** aż wskaźnik timera **A8** zniknie na ekranie wyświetlacza **A10** aby wyjść z trybu tygodnia lub trybu timera.

Można też nacisnąć przycisk włączania/wyłączania, **A5** aby wyjść z trybu tygodnia lub trybu timera.

Wykrywanie otwartych okien

Produkt jest wyposażony w funkcję automatycznego wykrywania otwartych okien, która pozwala ograniczyć niepotrzebne zużycie energii.

Gdy urządzenie pracuje i zostaną otwarte drzwi lub okno, monitoruje ono temperaturę otoczenia. Jeśli temperatura otoczenia spadnie o ponad 3 °C w krótkim czasie, urządzenie interpretuje to jako wentylację lub otwarte okno i wyłącza się automatycznie.

Aby przywrócić normalne ogrzewanie:

1. Zamknij wszystkie okna i drzwi.
 2. Naciśnij przycisk włączania/wyłączania **A5** , aby wyłączyć produkt.
 3. Naciśnij przycisk włącz/wyłącz **A5** , aby włączyć produkt.
- W ustawieniach fabrycznych funkcja wykrywania otwartych okien jest włączona.

Aby wyłączyć wykrywanie otwartych okien:

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zmniejszenia **A9** przez 5 sekund.
2. Znowij przycisk zmniejszania **A9** po usłyszeniu sygnału dźwiękowego.

Wskaźnik otwartego okna **A17** znika, a wykrywanie otwartych okien zostaje wyłączone.

Aby włączyć wykrywanie otwartych okien:

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zwiększenia **A8** przez 5 sekund.
2. Znowij przycisk zwiększenia **A8** po usłyszeniu sygnału dźwiękowego.

Pojawia się wskaźnik otwartego okna **A17** pojawia się, a wykrywanie otwartego okna jest włączone.

Wykończenie paneli

Kolor produktu można zmienić na dowolny poprzez nałożenie powłoki.

Wyświetlacz **A10**, przyciski **A5–9**, Włącznik **A11** oraz czujnik temperatury **A10** nie mogą być pokryte powłoką.

1. Należy wybrać farbę klasy przemysłowej o odporności termicznej wynoszącej co najmniej 120 °C.
2. Wyczyść powierzchnię produktu miękką, wilgotną ściereczką, używając środka odtłuszczającego. Unikaj środków ściernych, które mogą uszkodzić powierzchnię.
- 1 Upewnij się, że na produkcie nie ma śladów smaru, brudu ani kurzu.
3. Środowisko aplikacji powinno spełniać następujące wymagania:
 - Temperatura od 10 °C do 35 °C.
 - Wilgotność poniżej 70%.
 - Dobra wentylacja.
 - Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
4. Postępuj zgodnie z instrukcją na opakowaniu farby, aby przygotować ją do użycia.
5. Pierwszą warstwę należy nałożyć cienką warstwą za pomocą wałka malarskiego.
- 1 Do pomalowania trudno dostępnych miejsc użyj pędzla z miękkim włosiem.
6. Poczekaj, aż farba całkowicie wyschnie.
- 1 Należy upewnić się, że produkt nie jest narażony na bezpośrednie działanie promieni słonecznych w trakcie schnięcia farby, aby uniknąć pękania powłoki.
7. Nałóż drugą warstwę cienką warstwą za pomocą wałka malarskiego.
8. Poczekaj, aż farba całkowicie wyschnie.
9. Nałóż cienką warstwę farby na wierzch za pomocą wałka malarskiego.

10. Przed wystawieniem produktu na działanie wysokich temperatur należy pozostawić go do całkowitego wyschnięcia na powietrzu przez co najmniej 7 dni.

Gwarancja

Ten produkt jest przeznaczony do użytku domowego. Wszelkie zmiany i/lub modyfikacje produktu spowodują unieważnienie gwarancji. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem produktu. Normalne zużycie nie jest objęte gwarancją.

Wyłączenie odpowiedzialności

Ze względu na ciągły rozwój naszych produktów pod względem funkcji i wzornictwa, zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie bez powiadomienia. Wszystkie logotypy, marki i nazwy produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi ich odpowiednich właścicieli i są niniejszym uznawane za takie.

Utylizacja



Ten produkt jest przeznaczony do selektywnej zbiórki w odpowiednim punkcie zbiórki. Nie wyrzucać produktu razem z odpadami domowymi. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się ze sprzedawcą lub lokalnymi władzami odpowiedzialnymi za gospodarkę odpadami.

Deklaracja zgodności UE

Oświadczamy, że ten produkt jest zgodny z odpowiednimi przepisami UE. Deklaracja zgodności UE jest dostępna na naszej stronie internetowej lub można ją uzyskać na żądanie.



Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

Πάνελ θέρμανσης με υπέρυθρη ακτινοβολία

HTIP425WT



Για περισσότερες πληροφορίες, σαρώστε τον κωδικό QR στην πρώτη σελίδα για να δείτε το εκτεταμένο εγχειρίδιο. Η αρχική έκδοση του παρόντος εγχειριδίου είναι στα Αγγλικά (HB). Όλες οι άλλες γλωσσικές εκδόσεις δημιουργούνται με τη χρήση προγράμματος μετάφρασης. Σε περίπτωση διαφορών ή ασυμφωνιών, υπερισχύει η αρχική Αγγλική (HB) έκδοση.

Προοριζόμενη χρήση

Το προϊόν είναι κατάλληλο μόνο για χρήση σε καλά μονωμένους χώρους ή περιστασιακά.

Το προϊόν αυτό προορίζεται αποκλειστικά για εσωτερικό χώρο.

Το προϊόν αυτό προορίζεται για χρήση σε οικιακό περιβάλλον για τυπικές οικιακές χρήσεις και μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί από μη έμπειρους χρήστες για τυπική οικιακή χρήση, όπως: καταστήματα, γραφεία ή άλλο παρόμοιο εργασιακό περιβάλλον, φάρμες, από πελάτες ξενοδοχείων, μotel και άλλους χώρους διαμονής και/ή σε ξενώνες με πριβέ.

Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον έχουν λάβει επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση του προϊόντος με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχει. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Το προϊόν δεν πρέπει χρησιμοποιείται για επαγγελματική χρήση. Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει επιπτώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.

Κύρια μέρη (εικόνα Α)

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1 Ένδειξη καθημερινής ημέρας | 12 Θερμαντικός πίνακας |
| 2 Θερμοκρασία περιβάλλοντος | 13 Πρότυπο εγκατάστασης σε χαρτί |
| 3 Ένδειξη χρονοδιακόπτη | 14 Καλώδιο ρεύματος |
| 4 Ένδειξη χρόνου | 15 Ρύθμιση θερμοκρασίας |
| 5 Κουμπί On/off | 16 Πίνακας ελέγχου |
| 6 Κουμπί λειτουργίας | 17 Ένδειξη ανοιχτού παραθύρου |
| 7 Κουμπί ρύθμισης | 18 Οθόνη απεικόνισης |
| 8 Κουμπί αύξησης | 19 Τρυπάνι 8 mm |
| 9 Κουμπί μείωσης | 20 Κάλυμα |
| 10 Αισθητήρας θερμοκρασίας | 21 Βίδα M4 x 60 mm |
| 11 Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης | 22 Ποδαράκι |
| | 23 Επιτοίχια πρίζα 25 mm |

Οδηγίες ασφάλειας

Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει και κατανοήσει αυτές τις οδηγίες πριν εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Κρατήστε τη συσκευασία και το κείμενο για μελλοντική αναφορά.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με αυτό το εγχειρίδιο.

Ηλεκτρικός κίνδυνος:

- Αν το καλώδιο ισχύος είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το σέρβις ή παρόμοιο εξουσιοδοτημένο προσωπικό για την αποφυγή τραυματισμού.
- Μην ανοίγετε το προϊόν, δεν υπάρχουν χρήσιμα μέρη για τον χρήστη στο εσωτερικό.
- Μην βυθίζετε το προϊόν στο νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό, βροχή, υγρασία ή υψηλή υγρασία.
- Χειριστείτε το προϊόν μόνο με στεγνά χέρια. Ο χειρισμός με βρεγμένα χέρια μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα πριν από την καθαριότητα.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα πριν από το σέρβις και κατά την αντικατάσταση εξαρτημάτων.
- Για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, η συντήρηση του προϊόντος πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό συντήρησης.
- Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος μόνο σε πρίζα τοίχου. Μην χρησιμοποιείτε καλώδιο προέκτασης.
- Να ελέγχετε πάντα ότι η τάση του προϊόντος αντιστοιχεί με την τάση δικτύου.
- Μην αποσυνδέετε το προϊόν τραβώντας από το καλώδιο. Να κρατάτε πάντα γερά την πρίζα και να τραβάτε.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα αν παρουσιαστεί πρόβλημα.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν όταν το καλώδιο ή το βύσμα είναι κατεστραμμένο.

Κίνδυνος πνιγμού:

- Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας. Τα υλικά συσκευασίας μπορεί να οδηγήσουν σε πνιγμό και ασφυξία. Φυλάσσετε πάντα τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά.

Κίνδυνος για την ασφάλεια:

- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται ώστε να μην παίζουν με το προϊόν.
- Πάντα να διατηρείτε το καλώδιο ρεύματος και το προϊόν μακριά από διαδρόμους που συνήθως χρησιμοποιείτε.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν με βάση κατά την χρήση του στο μπάνιο.
- Τοποθετήστε το προϊόν στον τοίχο του μπάνιου στα κατάλληλα σημεία.
- Μην τοποθετείτε το προϊόν κάτω από μία πρίζα.

- Το προϊόν δεν διαθέτει μηχανισμό ρύθμισης της θερμοκρασίας του χώρου. Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη θερμάστρα σε μικρούς χώρους όταν σε αυτούς βρίσκονται άτομα που δεν είναι σε θέση να εγκαταλείψουν τον χώρο από μόνα τους, εκτός εάν υπάρχει συνεχής επίβλεψη.
- Να χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σε όρθια θέση.
- Πάντα ξετυλίξτε το καλώδιο ρεύματος πριν από τη χρήση.
- Αποσυνδέστε το προϊόν όταν δεν χρησιμοποιείται.
- Μην χρησιμοποιείτε εξωτερικούς χρονοδιακόπτες ή συστήματα απομακρυσμένου ελέγχου για να ενεργοποιήσετε ή απενεργοποιήσετε το προϊόν.
- Μην χρησιμοποιείτε εξαρτήματα που δεν προτείνει ή προμηθεύει ο κατασκευαστής.
- Αφήστε το προϊόν να κρυώσει προτού το καθαρίσετε και το αποθηκεύσετε.
- Παιδιά από 3 έως 8 ετών μπορούν να ενεργοποιούν/απενεργοποιούν το προϊόν μόνο αν έχει τοποθετηθεί ή εγκατασταθεί στην προκαθορισμένη θέση λειτουργίας και παρακολουθούνται ή έχουν δοθεί οδηγίες για την ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κινδύνους που εμπλέκονται. Παιδιά από 3 έως 8 χρονών δεν πρέπει να συνδέουν, να ρυθμίζουν και να καθαρίζουν το προϊόν ή να πραγματοποιούν την συντήρησή του.
- Το προϊόν αυτό μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή χωρίς εμπειρία και γνώσεις αν επιβλέπονται ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για την ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κινδύνους που εμπλέκονται. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν. Η καθαριότητα και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιείται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Κίνδυνος φωτιάς:

- Μην καλύπτετε το προϊόν για να αποφύγετε την υπερθέρμανση.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε χώρους όπου αποθηκεύονται εύφλεκτα υγρά ή αέρια.
- Η θερμότητα του προϊόντος ενδέχεται να προκαλέσει ζημιά στην επιφάνεια πάνω στην οποία τοποθετείται· τοποθετήστε το σε μια επίπεδη, σταθερή και ανθεκτική στη θερμότητα επιφάνεια.
- Μην καλύπτετε το προϊόν για να αποφύγετε την υπερθέρμανση. Τοποθετήστε τουλάχιστον 1 μέτρο μακριά από υφάσματα, κουρτίνες, τέπτες και άλλα εύφλεκτα αντικείμενα για να μειώσετε τον κίνδυνο φωτιάς.
- Τοποθετήστε το προϊόν σε απόσταση τουλάχιστον 20 cm από το δάπεδο και 50 cm από την οροφή.
- Να διατηρείτε ελεύθερο χώρο τουλάχιστον 30 εκ σε κάθε πλευρά του προϊόντος.
- Αν το προϊόν δεν τοποθετείται στον τοίχο, βεβαιωθείτε ότι έχετε εγκαταστήσει σωστά τη βάση προτού το χρησιμοποιήσετε.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν για το στέγνωμα ρούχων.
- Κρατήστε το καλώδιο ρεύματος μακριά από πηγές θερμότητας.

▲ ΠΡΟΣΟΧΗ

Κίνδυνος για την ασφάλεια:

- Οι επιφάνειες του προϊόντος θερμαίνονται κατά τη χρήση· αγγίζετε μόνο την οθόνη και τις χειρολαβές.
- Μην εισάγετε αντικείμενα στις οπές, στην Είσοδο αέρα ή στην Έξοδο αέρα.
- Μακριά από παιδιά κάτω των 3 ετών εκτός αν παρακολουθούνται συνεχώς.

Κίνδυνος από ηλεκτρικό ρεύμα:

- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν οποιοδήποτε τμήμα του έχει ζημιά ή ελάττωμα. Αντικαταστήστε αμέσως ένα χαλασμένο ή ελαττωματικό προϊόν.

- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν όταν ηχεί ο συναγερμός. Αποσυνδέστε το προϊόν από την πηγή τροφοδοσίας και αναθέστε την επισκευή του σε εξειδικευμένο τεχνικό, προκειμένου να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος βλάβης στο προϊόν:

- Μην πραγματοποιείτε καμία προσαρμογή στο προϊόν. Οι προσαρμογές μπορεί να επηρεάσουν την ασφάλεια, την εγγύηση και την σωστή λειτουργία.
- Μην αφήνετε το προϊόν να πέσει και αποφύγετε τα χτυπήματα.
- Μην χρησιμοποιείτε σκληρά χημικά καθαριστικά για τον καθαρισμό του προϊόντος.

Ελέγξτε το περιεχόμενο της συσκευασίας

Ελέγξτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι παρόντα και ότι δεν υπάρχουν ορατές ζημιές στα εξαρτήματα. Εάν λείπουν ή έχουν υποστεί ζημία εξαρτήματα, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μέσω: service@nedis.com

Ζώνες μπάνιου (εικόνα Β)

	Μπάνιο	Ντουζ	Μέγιστη βαθμολογία IP
0	Η περιοχή μέσα στο μπάνιο.	Η περιοχή μέσα στη μπανιέρα.	IP67
1	Η περιοχή έχει το ίδιο πλάτος με τη ζώνη 0 (το πλάτος της μπανιέρας) και εκτείνεται έως 2,25 m πάνω από το επίπεδο του τελικού δαπέδου.	Η απόσταση είναι 2,25 μ. από το επίπεδο του τελικού δαπέδου ή από το ύψος της σταθερής κεφαλής ντους.	IP65
2	Το ύψος της περιοχής είναι το ίδιο με αυτό της ζώνης 1 (2,25 μ.), με επέκταση 0,6 μ. γύρω από την μπανιέρα.	Η περιοχή έχει το ίδιο ύψος με τη ζώνη 1 και εκτείνεται σε ακτίνα 0,6 m γύρω από τη λεκάνη του ντους.	IP44
3	Υπολειπόμενος χώρος	Υπολειπόμενος χώρος	IP21

Απαιτήσεις εγκατάστασης και τοποθέτησης

Απομακρύνετε όλα τα υλικά συσκευασίας, τα προστατευτικά αυτοκόλλητα και καλύμματα από το προϊόν.

Ο χώρος εγκατάστασης για τη στερέωση στον τοίχο πρέπει να πληροί τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

- Μην τοποθετείτε το προϊόν κάτω από μία πρίζα.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε χώρους όπου ενδέχεται να εκτοξευθεί νερό.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε χώρους όπου αποθηκεύονται εύφλεκτα υγρά ή αέρια.
- Διατηρήστε απόσταση τουλάχιστον 1 μέτρου από υφάσματα, κουρτίνες, υφάσματα σκηνών και άλλα εύφλεκτα αντικείμενα, προκειμένου να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς.
- Τοποθετήστε το προϊόν σε απόσταση τουλάχιστον 20 cm από το δάπεδο και 50 cm από την οροφή.
- Να διατηρείτε ελεύθερο χώρο τουλάχιστον 30 εκ σε κάθε πλευρά του προϊόντος.

Ο χώρος εγκατάστασης του αυτόνομου συστήματος πρέπει να πληροί τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

- Μην τοποθετείτε το προϊόν κάτω από μία πρίζα.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε χώρους όπου ενδέχεται να εκτοξευθεί νερό.
- Τοποθετήστε το προϊόν σε μια επίπεδη, σταθερή και ανθεκτική στη θερμότητα επιφάνεια.

- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε χώρους όπου αποθηκεύονται εύφλεκτα υγρά ή αέρια.
- Διατηρήστε απόσταση τουλάχιστον 1 μέτρου από υφάσματα, κουρτίνες, υφάσματα σκηνών και άλλα εύφλεκτα αντικείμενα, προκειμένου να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς.
- Τοποθετήστε το προϊόν σε απόσταση τουλάχιστον 20 cm από το δάπεδο και 50 cm από την οροφή.
- Να διατηρείτε ελεύθερο χώρο τουλάχιστον 30 εκ σε κάθε πλευρά του προϊόντος.

Στερέωση στον τοίχο (εικόνα C – D)

1. Χρησιμοποιήστε το χαρτονένιο πρότυπο τοποθέτησης **A13** για να σημειώσετε τις 4 οπές διάτρησης.
 2. Τρυπήστε τις 4 τρύπες χρησιμοποιώντας το τρυπάνι των 8 mm **A19**.
 3. Τοποθετήστε τις επιτοίχιες πρίζες **A25** στις τρύπες.
 4. Τοποθετήστε το προϊόν πάνω στις επιτοίχιες πρίζες **A25**.
 5. Στερεώστε το προϊόν στον τοίχο με τις βίδες **A21**.
 6. Τοποθετήστε τα καπάκια των κλιματιστικών **A20** πάνω από τις βίδες **A21**.
 7. Προαιρετικά, απλώστε μια μικρή ποσότητα κόλλας πάνω στις βίδες **A21**.
- ❶ Χρησιμοποιείτε μόνο τον σωστό και κατάλληλο τύπο κόλλας για αυτή τη χρήση· η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει ζημία ή να μειώσει την απόδοση.
- ❶ Αιμαίρετε τα καπάκια του κάλυμματος **A20** και ξεβιδώστε τις βίδες **A21** για να αποσυναρμολογήσετε το προϊόν από τον τοίχο.

Ελεύθερη εγκατάσταση (εικόνα Ε)

1. Γυρίστε το προϊόν στο πλάι.
 2. Τοποθετήστε το θερμαντικό πάνελ **A12** σε μια μαλακή επιφάνεια, όπως ένα μαξιλάρι.
 3. Τοποθετήστε τις εγκοπές στα πόδια **A22** πάνω στο κάτω μέρος του προϊόντος.
- ❶ Βεβαιωθείτε ότι τα πόδια **A22** να βρίσκονται σε απόσταση έως 12 cm από την άκρη του προϊόντος.
4. Σφίξτε τις βίδες στα πόδια **A22** για να στερεώσετε τα πόδια **A22** στο προϊόν.
 5. Τοποθετήστε το προϊόν σε όρθια θέση.

Πριν τη πρώτη χρήση

1. Ξετυλίξτε το καλώδιο ρεύματος **A10** εντελώς.
 2. Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος **A10** σε μια πρίζα.
- ❶ Βεβαιωθείτε ότι η τάση της πρίζας σας ταιριάζει με την τάση που απαιτείται για το προϊόν.
3. Πατήστε τον διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A11** στο πλάι του πινάκα ελέγχου **A16**.
- Η λυχνία ένδειξης του διακόπτη ενεργοποίησης/απενεργοποίησης ανάβει και η οθόνη **A18** εμφανίζει την ένδειξη «OFF».
4. Το προϊόν μπαίνει σε κατάσταση αναμονής.
 5. Τραβήξτε προς τα έξω τον αισθητήρα θερμοκρασίας **A10** τραβώντας τον απαλά προς τα έξω.
- ❶ Η επέκταση του αισθητήρα θερμοκρασίας βελτιώνει τη μέτρηση της θερμοκρασίας του προϊόντος.

- ❶ Ενδέχεται να παρατηρηθεί μια μικρή διαφορά μεταξύ της θερμοκρασίας που μετράται και της πραγματικής θερμοκρασίας του χώρου. Ρυθμίστε τη θερμοκρασία ανάλογα, ώστε να επιτύχετε την επιθυμητή θερμοκρασία του χώρου.

Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του προϊόντος

1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A9** για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
- Η οθόνη **A18** εμφανίζει την τρέχουσα θερμοκρασία περιβάλλοντος, τον χρόνο, την καθημερινή ημέρα και την τρέχουσα λειτουργία.
2. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A9** για να απενεργοποιήσετε το προϊόν.
- Η οθόνη **A18** εμφανίζει την ένδειξη «OFF».

Ρύθμιση ώρας και ημερομηνίας

1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ρύθμισης **A7** για 3 δευτερόλεπτα για να μπείτε στις ρυθμίσεις.
Η ένδειξη χρόνου **A4** αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
3. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε τις επιθυμητές ώρες σε βήματα της 1 ώρας.
1 Οι επιθυμητές ώρες μπορούν να ρυθμιστούν από 0 έως 23 ώρες.
4. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η ένδειξη χρόνου **A4** αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
5. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε τα επιθυμητά λεπτά σε βήματα του 1 λεπτού.
1 Τα επιθυμητά λεπτά μπορούν να ρυθμιστούν από 0 λεπτά έως 59 λεπτά.
6. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η ένδειξη της καθημερινής ημέρας **A1** αρχίζει να αναβοσβήνει.
7. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το κουμπί μείωσης **A9** για να ορίσετε την επιθυμητή καθημερινή ημέρα.
8. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7** για να αποθηκεύσετε και να βγείτε από τις Ρυθμίσεις.
1 Μετά από 10 δευτερόλεπτα αδράνειας, οι ρυθμίσεις αποθηκεύονται αυτόματα και το παράθυρο κλείνει.

Λειτουργίες

1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
2. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας **A6** για να εναλλάξετε μεταξύ της κανονικής λειτουργίας και της εβδομαδιαίας λειτουργίας.
Η ένδειξη χρονοδιακόπτη **A3** εμφανίζεται στην οθόνη **A10** όταν το προϊόν έχει ρυθμιστεί σε λειτουργία εβδομάδας.
1 Η κανονική λειτουργία δεν διαθέτει λειτουργία χρονοδιακόπτη.

Ρύθμιση της θερμοκρασίας

Το προϊόν ενεργοποιείται και απενεργοποιείται αυτόματα για να διατηρεί τη ρυθμισμένη θερμοκρασία.

- 1** Η ρυθμισμένη θερμοκρασία πρέπει να είναι υψηλότερη από τη θερμοκρασία του περιβάλλοντος.
1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
2. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η θερμοκρασία περιβάλλοντος **A2** αρχίζει να αναβοσβήνει.
3. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το Κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε την επιθυμητή θερμοκρασία.
4. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7** για να αποθηκεύσετε και να βγείτε από τις Ρυθμίσεις.
1 Μετά από 10 δευτερόλεπτα αδράνειας, οι ρυθμίσεις αποθηκεύονται αυτόματα και το παράθυρο κλείνει.

Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη

1. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
2. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας **A6**.
3. Χρησιμοποιήστε το κουμπί ρύθμισης για να επιλέξετε την ένδειξη της καθημερινής ημέρας της εβδομάδας **A1** και την ένδειξη χρονοδιακόπτη **A3**.
Η ρυθμισμένη θερμοκρασία **A15** αρχίζει να αναβοσβήνει.
4. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το Κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε την επιθυμητή θερμοκρασία.
5. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η οθόνη **A10** εμφανίζει την ένδειξη «ON».
Ρυθμίστε το χρονόμετρο στην επιθυμητή ώρα ενεργοποίησης του προϊόντος.
Η ένδειξη χρόνου **A4** αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
6. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε τις επιθυμητές ώρες σε βήματα της 1 ώρας.

- 1** Οι επιθυμητές ώρες μπορούν να ρυθμιστούν από 0 έως 23 ώρες.
 7. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η ένδειξη χρόνου **A4** αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
 8. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε τα επιθυμητά λεπτά σε βήματα του 1 λεπτού.
1 Τα επιθυμητά λεπτά μπορούν να ρυθμιστούν από 0 λεπτά έως 59 λεπτά.
 9. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η οθόνη **A10** εμφανίζει την ένδειξη «OFF».
Ρυθμίστε το χρονόμετρο στην επιθυμητή ώρα απενεργοποίησης του προϊόντος.
Η ένδειξη χρόνου **A4** αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
 10. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το Κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε τις επιθυμητές ώρες σε βήματα της 1 ώρας.
1 Οι επιθυμητές ώρες μπορούν να ρυθμιστούν από 0 έως 23 ώρες.
 11. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7**.
Η ένδειξη χρόνου **A4** αρχίζουν να αναβοσβήνουν.
 12. Χρησιμοποιήστε το Κουμπί αύξησης **A6** και το κουμπί μείωσης **A9** για να ρυθμίσετε τα επιθυμητά λεπτά σε βήματα του 1 λεπτού.
1 Τα επιθυμητά λεπτά μπορούν να ρυθμιστούν από 0 λεπτά έως 59 λεπτά.
 13. Πατήστε το κουμπί ρύθμισης **A7** για να αποθηκεύσετε και να βγείτε από τις Ρυθμίσεις.
1 Η ώρα απενεργοποίησης πρέπει να είναι μεταγενέστερη της ώρας ενεργοποίησης. Εάν η ώρα απενεργοποίησης είναι προγενέστερη της ώρας ενεργοποίησης, ο χρονοδιακόπτης δεν θα λειτουργήσει.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας **A6** μέχρι να εξαφανιστεί η ένδειξη χρονοδιακόπτη **A3** εξαφανιστεί από την οθόνη **A10** για να βγείτε από τη λειτουργία εβδομάδας ή τη λειτουργία χρονοδιακόπτη.
- Εναλλακτικά, πατήστε το Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να βγείτε από τη λειτουργία εβδομάδας ή τη λειτουργία χρονοδιακόπτη.

Ανίχνευση ανοιχτού παραθύρου

Το προϊόν διαθέτει λειτουργία αυτόματης ανίχνευσης ανοιχτών παραθύρων, με σκοπό τη μείωση της περιττής κατανάλωσης ενέργειας.

Όταν το προϊόν βρίσκεται σε λειτουργία και ανοίξει κάποια πόρτα ή παράθυρο, το προϊόν παρακολουθεί τη θερμοκρασία του περιβάλλοντος. Εάν η θερμοκρασία του περιβάλλοντος μειωθεί κατά περισσότερο από 3 °C σε σύντομο χρονικό διάστημα, το προϊόν το ερμηνεύει ως αερισμό ή ανοιχτό παράθυρο και απενεργοποιείται αυτόματα.

Για να επαναφέρει τη κανονική λειτουργία της θέρμανσης:

1. Κλείστε όλα τα παράθυρα και τις πόρτες.
 2. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να απενεργοποιήσετε το προϊόν.
 3. Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης **A5** για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
Η λειτουργία ανίχνευσης ανοιχτών παραθύρων είναι ενεργοποιημένη στις εργοστασιακές ρυθμίσεις.
- Για να απενεργοποιήσετε την ανίχνευση ανοιχτών παραθύρων:
1. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί μείωσης **A9** για 5 δευτερόλεπτα.
 2. Αφήστε το κουμπί μείωσης **A9** όταν ακουστεί ένας ήχος. Η ένδειξη ανοιχτού παραθύρου **A17** εξαφανίζεται και η ανίχνευση ανοιχτών παραθύρων απενεργοποιείται.
- Για να ενεργοποιήσετε την ανίχνευση ανοιχτών παραθύρων:
1. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το Κουμπί αύξησης **A6** για 5 δευτερόλεπτα.
 2. Αφήστε το κουμπί αύξησης **A6** όταν ακουστεί ένας ήχος. Εμφανίζεται η ένδειξη ανοιχτού παραθύρου **A17** και η ανίχνευση ανοιχτού παραθύρου ενεργοποιείται.

Φινίρισμα πάνελ

Το χρώμα του προϊόντος μπορεί να αλλάξει σε οποιοδήποτε επιθυμητό χρώμα μέσω βαφής.

Η οθόνη **A18**, τα κουμπιά **A5–9**, ο διακόπτης ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης **A11** και ο αισθητήρας θερμοκρασίας **A10** δεν πρέπει να καλύπτονται.

1. Επιλέξτε ένα χρώμα βιομηχανικής ποιότητας με αντοχή στη θερμότητα $\geq 120^{\circ}\text{C}$.
2. Καθαρίστε την επιφάνεια του προϊόντος με ένα μαλακό, υγρό πανί και ένα απολυμαντικό απορρυπαντικό. Αποφύγετε τα λειαντικά προϊόντα που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια.
! Βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν μείνει λιπτά, ακαθαρσίες ή σκόνη πάνω στο προϊόν.
3. Το περιβάλλον εφαρμογής πρέπει να πληροί τις ακόλουθες απαιτήσεις:
 - Θερμοκρασία μεταξύ 10°C και 35°C .
 - Υγρασία κάτω του 70%.
 - Καλός αερισμός.
 - Μακριά από το άμεσο ηλιακό φως.
4. Ακολουθήστε τις οδηγίες του χρώματος για να το προετοιμάσετε για χρήση.
5. Απλώστε μια λεπτή πρώτη στρώση με ρολό.
! Χρησιμοποιήστε ένα πινέλο με μαλακές τρίχες για να βάψετε τα σημεία που είναι δύσκολο να φτάσετε.
6. Περιμένετε μέχρι να στεγνώσει εντελώς το χρώμα.
- !** Φροντίστε το προϊόν να μην εκτίθεται σε άμεσο ηλιακό φως κατά τη διάρκεια του στεγνώματος του χρώματος, ώστε να αποφευχθούν ρωγμές στο χρώμα.
7. Εφαρμόστε τη δεύτερη στρώση σε λεπτό στρώμα χρησιμοποιώντας έναν ρολό.
8. Περιμένετε μέχρι να στεγνώσει εντελώς το χρώμα.
9. Εφαρμόστε το τελικό στρώμα σε λεπτό στρώμα χρησιμοποιώντας έναν ρολό.
10. Αφήστε το προϊόν να στεγνώσει εντελώς στον αέρα για τουλάχιστον 7 ημέρες πριν το εκθέσετε σε υψηλές θερμοκρασίες.

Εγγύηση

Το προϊόν αυτό προορίζεται για οικιακή χρήση. Οποιαδήποτε αλλαγή ή/και τροποποίηση του προϊόντος θα καταστήσει άκυρη την εγγύηση. Δεν μπορούμε να αναλάβουμε καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος. Η κανονική φθορά εξαιρείται από την εγγύηση.

Αποποίηση ευθύνης

Λόγω της συνεχούς εξέλιξης των προϊόντων μας όσον αφορά τη λειτουργία και το σχεδιασμό, διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο προϊόν χωρίς προειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, τα εμπορικά σήματα και οι ονομασίες των προϊόντων είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων τους και αναγνωρίζονται ως τέτοια.

Απόρριψη



Το προϊόν αυτό προορίζεται για χωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης ή με την τοπική αρχή που είναι υπεύθυνη για τη διαχείριση των αποβλήτων.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Δηλώνουμε ότι το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με την ισχύουσα νομοθεσία της ΕΕ. Η Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα μας ή μπορεί να ληφθεί κατόπιν αιτήματος.

SK

Rýchly návod

Infračervený vykurovací panel

HTTP425WT



Ak chcete získať viac informácií, naskenujte QR kód na titulnej strane a pozrite si rozšírenú príručku.

Pôvodná verzia tohto návodu je v angličtine (UK). Všetky ostatné jazykové verzie sú vytvorené pomocou prekladového programu. V prípade akýchkoľvek nezrovnalostí alebo nekonzistentností platí anglická verzia (UK) návodu.

Určené použitie

Tento výrobok je vhodný len na dobre izolovaných miestach alebo na občasné použitie.

Výrobok je určený len na použitie vo vnútri.

Výrobok je určený na typické použitie v domácnostiach, môžu ho využívať aj bežní používatelia v prostrediach, ako sú: obchody, kancelárie a iné podobné pracovné prostredia, domy na farme, ako aj klienti v hoteloch, moteloch a ostatných obytných prostrediach a/alebo v ubytovacích zariadeniach s raňajkami.

Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov a staršie osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak boli pod dohľadom alebo boli poučené o používaní výrobku bezpečným spôsobom a rozumieť príslušným nebezpečenstvám. Deti sa s výrobkom nesmú hrať. Čistenie a užívatelskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

Výrobok nie je určený na profesionálne použitie.

Každá zmena výrobku môže mať následky na bezpečnosť, záruku a správne fungovanie.

Hlavné časti (obrázok A)

- | | |
|-----------------------------------|---|
| 1 Indikátor pracovného dňa | 18 Šablóna na inštaláciu z papiera |
| 2 Okolitá teplota | 14 Napájací kábel |
| 3 Indikátor časovača | 15 Nastavená teplota |
| 4 Indikátor času | 16 Ovládaci panel |
| 5 Vypínač | 17 Indikátor otvoreného okna |
| 6 Tlačidlo režimu | 18 Obrazovka displeja |
| 7 Tlačidlo nastavenia | 19 8 mm vrták |
| 8 Tlačidlo Zvýšiť | 20 Kryt viečka |
| 9 Tlačidlo zníženia | 21 Skrutka M4 × 60 mm |
| 10 Snímač teploty | 22 Nôžky |
| 11 Hlavný vypínač | 23 25 mm nástenná príchytka |
| 12 Vykurovací panel | |

Bezpečnostné pokyny

Pred inštaláciou alebo použitím výrobku si nezabudnite prečítať a pochopiť všetky pokyny v tomto dokumente. Uchovajte obal a tento dokument pre potreby v budúcnosti.

VAROVANIE

Výrobok používajte len podľa opisu v tomto návode.

Nebezpečenstvo elektrického prúdu:

- Ak dôjde k poškodeniu kábla, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby nedošlo k ohrozeniu.
- Výrobok neatvárajte, neobsahuje vnútorné časti, ktoré by mohol používateľ opraviť.
- Výrobok neponárajte do vody ani do iných kvapalín.
- Nevystavujte výrobok vode, dažďu, vlhkosti alebo vysokej vlhkosti.
- S výrobkom manipulujte len suchými rukami. Manipulácia mokrymi rukami by mohla spôsobiť zasiahnutie elektrickým prúdom.
- Výrobok pred čistením odpojte od zdroja napájania.
- Pred servisom a pri výmene dielcov odpojte výrobok od zdroja napájania.

- Servis tohto výrobku môže vykonávať len kvalifikovaný technik, aby sa znížilo nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom.
- Napájací kábel zapájajte výhradne do zásuvky. Nepoužívajte predlžovací kábel.
- Vždy skontrolujte, či napätie výrobku zodpovedá sieťovému napätiu.
- Výrobok neodpájajte zo zásuvky ťahaním kábla. Vždy chyťte zástrčku a vytiahnite ju.
- Ak sa vyskytnú problémy, odpojte výrobok od zdroja napájania.
- Nepoužívajte výrobok, keď došlo k poškodeniu kábla alebo zástrčky.

Nebezpečenstvo udusenia:

- Nedovoľte deťom hrať sa s obalovým materiálom. Obalové materiály môžu viesť k zaduseniu a uduseniu. Obalový materiál vždy uchovávajte mimo dosahu detí.

Bezpečnostné riziko:

- Deti musia byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa s výrobkom nehrajú.
- Vždy uchovávajte napájací kábel a výrobok mimo bežných chodníkov.
- Výrobok nepoužívajte ako voľne stojaci, keď sa používa v kúpeľni.
- V kúpeľni namontujte výrobok len na stenu vo vhodnej kúpeľňovej zóne.
- Výrobok nedávajte priamo pod elektrickú zásuvku.
- Tento výrobok nie je vybavený zariadením na reguláciu teploty v miestnosti. Tento ohrievač nepoužívajte v malých miestnostiach, ak sa v nich nachádzajú osoby, ktoré nie sú schopné opustiť miestnosť samy, pokiaľ nie je zabezpečený neustály dohľad.
- Výrobok používajte len vo vzpriamenej polohe.
- Pred použitím vždy rozmotajte napájací kábel.
- Keď sa výrobok nepoužíva, odpojte ho od elektrickej zásuvky.
- Nepoužívajte externé časovače ani systémy diaľkového ovládania na zapínanie alebo vypínanie výrobku.
- Nepoužívajte príslušenstvo, ktoré výrobca neodporúča alebo nepredáva.
- Pred vyčistením a uskladnením nechajte výrobok vychladnúť.
- Deti od 3 rokov do 8 rokov môžu výrobok iba zapínať/vypínať, a to za predpokladu, že výrobok bol umiestnený alebo nainštalovaný vo svojej normálnej prevádzkovej polohe a že sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní výrobku bezpečným spôsobom a chápu súvisiace riziká. Deti od 3 rokov do 8 rokov nesmú pripájať výrobok do elektrickej siete, regulovať ho, ani ho čistiť, ani realizovať používateľskú údržbu.
- Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí iba pod dozorom alebo pokiaľ sú poučení o používaní výrobku bezpečným spôsobom a chápu súvisiace riziká. Deti sa nesmú hrať s výrobkom. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

Riziko vzniku požiaru:

- Nezakrývajte výrobok, aby nedošlo k prehriatiu výrobku.
- Výrobok nepoužívajte v miestnostiach, v ktorých sa používajú alebo skladujú horľavé kvapaliny alebo plyny.
- Teplo z výrobku môže poškodiť povrch, na ktorom je umiestnený; umiestnite ho na rovný, stabilný a tepelne odolný povrch.
- Nezakrývajte výrobok, aby nedošlo k jeho prehriatiu. Dodržujte vzdialenosť minimálne 1 meter od textilu, záclon, stanového materiálu a iných horľavých predmetov, aby sa znížilo riziko vzniku požiaru.

- Produkt namontujte vo vzdialenosti minimálne 20 cm od podlahy a 50 cm od stropu.
- Na každej strane výrobku ponechajte voľný priestor minimálne 30 cm.
- Ak sa výrobok nemontuje na stenu, pred použitím výrobku nezabudnite správnym spôsobom nainštalovať nožičky.
- Tento výrobok nepoužívajte na sušenie bielizne.
- Napájací kábel držte mimo dosahu zdrojov tepla.

⚠ UPOZORNENIE

Bezpečnostné riziko:

- Povrchy výrobku sa počas používania zahrievajú, dotýkajte sa len displeja a rúčok.
- Do otvorov, prívodu vzduchu ani výfuku nekladajte žiadne predmety.
- Deti do 3 rokov by mali byť mimo dosahu výrobku alebo pod stálym dozorom.

Elektrické riziko:

- Výrobok nepoužívajte, ak je jeho časť poškodená alebo chybná. Poškodený alebo chybný výrobok okamžite vymeňte.
- Ak zariadenie vydáva výstražný signál Alarm, nepoužívajte ho. Odpojte zariadenie od napájania a nechajte ho skontrolovať kvalifikovaným technikom, aby ste znížili riziko úrazu elektrickým prúdom.

📄 OZNÁMENIE

Riziko poškodenia výrobku:

- Na výrobku nevykonávajte žiadne úpravy. Úpravy môžu ovplyvniť bezpečnosť, záruku a správnu činnosť.
- Výrobok nepúšťajte a vyhýbajte sa nárazom.
- Pri čistení výrobku nepoužívajte agresívne chemické čistiace prostriedky.

🔍 Skontrolujte obsah balenia

Skontrolujte, či sú prítomné všetky časti a či nie sú viditeľné žiadne poškodenia. Ak chýbajú alebo sú poškodené niektoré časti, kontaktujte servisné stredisko prostredníctvom: service@nedis.com

📍 Zóny v kúpeľni (obrázok B)

	Kúpeľňa	Sprchovací kút	Minimálne krytie IP
0	Oblasť vnútri vane.	Oblasť vnútri vaničky sprchového kúta.	IP67
1	Táto plocha má rovnakú šírku ako zóna 0 (šírka vane) a siahla do výšky 2,25 m nad úroveň hotovej podlahy.	Táto plocha sa nachádza 2,25 m od úrovne hotovej podlahy alebo od výšky pevnej sprchovej hlavice.	IP65
2	Táto oblasť má rovnakú výšku ako zóna 1 (2,25 m) a rozširuje sa do vzdialenosti 0,6 m okolo vane.	Táto plocha má rovnakú výšku ako zóna 1 a siahla do vzdialenosti 0,6 m od sprchovej vaničky.	IP44
3	Zvyšný priestor	Zvyšný priestor	IP21

🔧 Požiadavky na inštaláciu a umiestnenie

Odstráňte všetok baliaci materiál, ochranné nálepky a kryty z výrobku.

Miesto inštalácie pre nástenný držiak musí spĺňať nasledujúce požiadavky:

- Výrobok neďávajte priamo pod elektrickú zásuvku.
- Tento výrobok nepoužívajte v miestach, kde hrozí rozstrek vody.
- Výrobok nepoužívajte v miestnostiach, v ktorých sa používajú alebo skladujú horľavé kvapaliny alebo plyny.
- Dodržujte vzdialenosť minimálne 1 meter od textílií, záclon, plachiet a iných horľavých predmetov, aby ste znížili riziko vzniku požiaru.
- Produkt namontujte vo vzdialenosti minimálne 20 cm od podlahy a 50 cm od stropu.
- Na každej strane výrobku ponechajte voľný priestor minimálne 30 cm.

Miesto voľne stojacej inštalácie musí spĺňať nasledujúce požiadavky:

- Výrobok neďávajte priamo pod elektrickú zásuvku.
- Tento výrobok nepoužívajte v miestach, kde hrozí rozstrek vody.
- Produkt umiestnite na rovný, stabilný a tepelne odolný povrch.
- Výrobok nepoužívajte v miestnostiach, v ktorých sa používajú alebo skladujú horľavé kvapaliny alebo plyny.
- Dodržujte vzdialenosť minimálne 1 meter od textílií, záclon, plachiet a iných horľavých predmetov, aby ste znížili riziko vzniku požiaru.
- Produkt namontujte vo vzdialenosti minimálne 20 cm od podlahy a 50 cm od stropu.
- Na každej strane výrobku ponechajte voľný priestor minimálne 30 cm.

Nástenný držiak (obrázok C – D)

1. Použite papierovú šablónu **A15** na označenie 4 vrtákových otvorov.
 2. Vyrvajte 4 otvory pomocou 8 mm vrtáka **A16**.
 3. Zasuňte nástenné príchytky **A23** do otvorov.
 4. Produkt umiestnite na nástenné príchytky **A23**.
 5. Produkt pripievňte k stene pomocou skrutiek **A21**.
 6. Nasadte krycie viečka **A20** na skrutky **A21**.
 7. Prípadne naneste na skrutky malú kvapku lepidla **A24**.
- i** Na túto aplikáciu používajte výlučne správny a vhodný typ lepidla; nesprávne použitie môže spôsobiť poškodenie alebo zníženie výkonu.
- i** Odskrutkujte krycie viečka **A20** a odskrutkujte skrutky **A21**, aby ste produkt odmontovali zo steny.

Samostatná inštalácia (obrázok E)

1. Produkt otočte na bok.
 2. Umistite ohrievací panel **A12** na mäkký povrch, napríklad na vankúš.
 3. Umistite drážky na nožičky **A22** na spodnú časť výrobku.
- i** Uistite sa, že nožičky **A22** sú umiestnené maximálne 12 cm od okraja výrobku.
4. Uťahnite skrutky v nožičkách **A22**, aby ste nožičky **A22** k výrobku.
 5. Výrobok umiestnite do vzpriamenej polohy.

Pred prvým použitím

1. Napájací kábel úplne rozмотajte **A14**.
 2. Zapojte napájací kábel **A14** do elektrickej zásuvky.
- i** Uistite sa, že napätie napájajacej elektrickej zásuvky zodpovedá napätiu, ktoré vyžaduje výrobok.
3. Stlačte Hlavný vypínač **A11** na boku ovládacieho panela **A10**. Indikátor hlavného vypínača sa rozsvieti a na Displeji **A13** zobrazí „OFF“.
 4. Produkt prejde do pohotovostného režimu.
 5. Vytiahnite snímač teploty **A10** jemným vytiahnutím.
- i** Predĺžením teplotného snímača sa zlepši meranie teploty výrobku.
- i** Môže dôjsť k miernemu rozdielu medzi nameranou teplotou a skutočnou teplotou v miestnosti. Nastavte teplotu podľa potreby, aby ste dosiahli požadovanú teplotu v miestnosti.

Zapnutie alebo vypnutie zariadenia

1. Stlačením hlavného vypínača **A11** zapnete výrobok. Displej **A13** zobrazuje aktuálnu teplotu okolia, čas, Pracovný deň a aktuálny režim.
2. Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia **A5** aby ste produkt vypli. Na displeji **A13** sa zobrazí „OFF“.

Nastavenie času a dátumu

1. Stlačením hlavného vypínača **A11** zapnete výrobok.
 2. Stlačte a podržte tlačidlo nastavenia **A7** na 3 sekundy, aby ste vstúpili do Nastavení.
- Indikátor času **A6** hodiny začnú blikať.
3. Použite tlačidlo Zvýšiť **A8** a tlačidlo zníženia **A9** na nastavenie požadovaných hodín v krokoch po 1 hodine.
- i** Požadovaný čas je možné nastaviť v rozmedzí od 0 do 23 hodín.
4. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.
- Indikátor času **A6** minút začne blikať.
5. Použite tlačidlo Zvýšiť **A8** Tlačidlo zníženia **A9** na nastavenie požadovaných minút v krokoch po 1 minúte.
- i** Požadované minúty je možné nastaviť od 0 minút do 59 minút.
6. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.
- Indikátor pracovného dňa **A1** začne blikať.
7. Použite tlačidlo Zvýšiť **A8** a tlačidlo zníženia **A9** na nastavenie požadovaného pracovného dňa.
 8. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**, aby ste nastavenia uložili a opustili.
- i** Po 10 sekundách nečinnosti sa nastavenia automaticky uložia a okno sa zatvorí.

Prevádzkové režimy

1. Stlačením hlavného vypínača **A11** zapnete výrobok.
 2. Stlačte tlačidlo režimu **A6** pre prepínanie medzi normálnym režimom a týždenným režimom.
- Indikátor časovača **A3** sa zobrazuje na Displeji **A13** keď je produkt nastavený do týždenného režimu.
- i** Bežný režim nemá funkciu časovača.

Nastavenie teploty

Prístroj sa automaticky vypína a zapína, aby udržal nastavenú teplotu.

- i** Nastavená teplota musí byť vyššia ako teplota okolia.
1. Stlačením hlavného vypínača **A11** zapnete výrobok.
 2. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.
- Teplota okolia **A2** začne blikať.
3. Použite tlačidlo Zvýšiť **A8** Tlačidlo zníženia **A9** na nastavenie požadovanej teploty.
 4. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**, aby ste nastavenia uložili a opustili.
- i** Po 10 sekundách nečinnosti sa nastavenia automaticky uložia a okno sa zatvorí.

Nastavenie časovača

1. Stlačením hlavného vypínača **A11** zapnete výrobok.
 2. Stlačte tlačidlo režimu **A6**.
 3. Pomocou tlačidla nastavenia vyberte indikátor pracovného dňa v týždni **A1** Indikátor časovača **A3**.
- Nastavená teplota **A15** začne blikať.
4. Použite tlačidlo Zvýšiť **A8** Tlačidlo zníženia **A9** na nastavenie požadovanej teploty.
 5. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.
- Displej **A13** sa zobrazí „ON“.
- Nastavte požadovaný časovač pre zapnutie zariadenia.
- Indikátor času **A6** hodiny začnú blikať.
6. Použite tlačidlo Zvýšiť **A8** a tlačidlo zníženia **A9** na nastavenie požadovaných hodín v krokoch po 1 hodine.
- i** Požadovaný čas je možné nastaviť v rozmedzí od 0 do 23 hodín.
7. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.

Indikátor času **A4** minút začne blikať.

8. Použite tlačidlo Zvýšiť **A5** Tlačidlo zníženia **A6** na nastavenie požadovaných minút v krokoch po 1 minúte.

1. Požadované minúty je možné nastaviť od 0 minút do 59 minút.

9. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.

Na displeji **A10** sa zobrazí „OFF“.

Nastavte požadovaný časovač pre vypnutie zariadenia.

Indikátor času **A4** hodiny začnú blikať.

10. Použite tlačidlo Zvýšiť **A5** Tlačidlo zníženia **A6** na nastavenie požadovaných hodín v krokoch po 1 hodine.

1. Požadovaný čas je možné nastaviť v rozmedzí od 0 do 23 hodín.

11. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**.

Indikátor času **A4** minút začne blikať.

12. Použite tlačidlo Zvýšiť **A5** Tlačidlo zníženia **A6** na nastavenie požadovaných minút v krokoch po 1 minúte.

1. Požadované minúty je možné nastaviť od 0 minút do 59 minút.

13. Stlačte tlačidlo nastavenia **A7**, aby ste nastavenia uložili a opustili.

1. Čas vypnutia musí byť neskôr ako čas zapnutia. Ak je čas vypnutia skôr ako čas zapnutia, časovač nebude fungovať.

Stlačte a podržte tlačidlo režimu **A8** kým indikátor časovača **A3** na displeji **A10** čím opustíte režim týždňa alebo režim časovača.

Prípadne stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia **A6** aby ste opustili režim týždňa alebo režim časovača.

Detekcia otvoreného okna

Tento produkt je vybavený funkciou automatického rozpoznania otvoreného okna, ktorá slúži na zníženie zbytočnej spotreby energie. Keď je zariadenie v prevádzke a otvor sa dvere alebo okno, zariadenie monitoruje teplotu okolia. Ak teplota okolia v krátkom čase klesne o viac ako 3 °C, zariadenie to vyhodnotí ako vetranie alebo otvorené okno a automaticky sa vypne.

Obnovenie bežného kúrenia:

1. Zatvorte všetky okná a dvere.

2. Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia **A5** aby ste produkt vyppli.

3. Stlačením hlavného vypínača **A2** zapnite výrobok.

Detekcia otvoreného okna je v predvolených nastaveniach zapnutá. Ak chcete vypnúť detekciu otvorených okien:

1. Stlačte a podržte tlačidlo zníženia **A6** na 5 sekundy.

2. Uvoľnite tlačidlo zníženia **A6**, keď zaznie pípnutie.

Indikátor otvoreného okna **A17** zmizne a detekcia otvoreného okna sa vypne.

Ak chcete zapnúť detekciu otvoreného okna:

1. Stlačte a podržte tlačidlo Zvýšiť **A5** na 5 sekundy.

2. Uvoľnite tlačidlo Zvýšiť **A5**, keď zaznie pípnutie.

Zobrazí sa indikátor otvoreného okna **A17** a detekcia otvoreného okna je zapnutá.

Úprava panelov

Farbu výrobku je možné zmeniť na ľubovoľnú farbu pomocou povrchovej úpravy.

Displej **A10**, tlačidlá **A5–A6**. Hlavný vypínač **A11** teplotný snímač **A10** nesmú byť potiahnuté.

1. Vyberte si priemyselnú farbu s tepelnou odolnosťou ≥ 120 °C.

2. Povrch výrobku očistite mäkkou, vlhkou handričkou a odmasťovacím čistiacim prostriedkom. Nepoužívajte abrazívne prostriedky, ktoré by mohli povrch poškodiť.

1. Uistite sa, že na výrobku nezostali žiadne mastnoty, nečistoty ani prach.

3. Prostredie aplikácie by malo spĺňať nasledujúce požiadavky:

- Teplota v rozmedzí 10 °C až 35 °C.

- Vlhkosť pod 70 %.

- Dobré vetranie.

- Nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu.

4. Postupujte podľa návodu na farbu a pripravte ju na použitie.

5. Prvú vrstvu naneste v tenkej vrstve pomocou valčeka.

1. Na natieranie ťažko dostupných miest použite kefkú s mäkkými štetinami.

6. Počkajte, kým farba úplne vyschne.

1. Dbajte na to, aby výrobok nebol počas schnutia farby vystavený priamemu slnečnému žiareniu, aby sa zabránilo vzniku trhlín vo farbe.

7. Druhú vrstvu naneste v tenkej vrstve pomocou valčeka.

8. Počkajte, kým farba úplne vyschne.

9. Zabezpečte vrstvu naneste v tenkej vrstve pomocou valčeka.

10. Nechajte výrobok úplne vyschnúť na vzduchu minimálne 7 dní, než ho vystavíte pôsobeniu vysokých teplôt.

Záruka

Tento výrobok je určený na domáce použitie. Akékoľvek zmeny a/alebo úpravy výrobku budú mať za následok neplatnosť záruky. Nemôžeme prevziať žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nesprávnym používaním výrobku. Bežné opotrebenie je zo záruky vylúčené.

Vyhľadanie o vylúčení zodpovednosti

Vzhľadom na neustály vývoj našich výrobkov z hľadiska funkčnosti a dizajnu si vyhradzuje právo na zmeny výrobku bez predchádzajúceho upozornenia. Všetky logá, značky a názvy výrobkov sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky ich príslušných držiteľov a sú týmto uznané ako také.

Likvidácia



Tento výrobok je určený na separovaný zber na príslušnom zbernom mieste. Výrobok nelikvidujte spolu s domovým odpadom. Ďalšie informácie vám poskytne predajca alebo miestny úrad zodpovedný za nakladanie s odpadmi.

EÚ vyhlásenie o zhode

Vyhlasujeme, že tento výrobok je v súlade s príslušnými právnymi predpismi EÚ. Vyhlásenie o zhode EÚ je dostupné na našej webovej stránke alebo na požiadanie.

CS

Rychlý návod

Infračervený topný panel

HTIP425WT



Ďalší informácie získate naskenovaním QR kódu na titulní straně, kde najdete rozšířenou příručku.

Původní verze tohoto návodu je v angličtině (UK). Všechny ostatní jazykové verze jsou generovány pomocí překladového programu.

V případě jakýchkoliv nesrovnalostí nebo nekonzistentností platí anglická verze (UK) návodu.

Zamýšlené použití

Tento výrobek je vhodný pouze pro dobře izolované prostory nebo občasné používání.

Tento výrobek je určen výhradně k použití ve vnitřních prostorách.

Výrobek je určen k použití v domácím prostředí nebo pro typické domácí úkoly, které mohou vykonávat i laické osoby, např. v obchodech, kancelářích a dalších podobných pracovních prostředích, na farmách, klienty v hotelech, motelech a dalších rezidenčních prostorách a/nebo v zařízeních poskytujících ubytování se snídaní.

Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si s výrobkem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

Výrobek není určen k profesionálnímu použití.

Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.

Hlavní části (obrázek A)

- | | |
|----------------------------|-----------------------------------|
| 1 Indikátor pracovního dne | 13 Papírová šablona pro instalaci |
| 2 Okolní teplota | 14 Napájecí kabel |
| 3 Ukazatel časovače | 15 Nastavená teplota |
| 4 Ukazatel času | 16 Ovládací panel |
| 5 Tlačítko ZAP./VYP. | 17 Indikátor otevřeného okna |
| 6 Tlačítko režimu | 18 Displej |
| 7 Tlačítko nastavení | 19 vrták 8 mm |
| 8 Tlačítko Zvýšit | 20 Krytové víčka |
| 9 Tlačítko snížení | 21 Šroub M4 x 60 mm |
| 10 Snímač teploty | 22 Nožka |
| 11 Vypínač | 23 25mm stěnová zásuvka |
| 12 Topný panel | |

Bezpečnostní pokyny

Před instalací či používáním výrobku si nejprve kompletně přečtěte pokyny obsažené v tomto dokumentu a ujistěte se, že jim rozumíte. Tento dokument a balení uschovejte pro případné budoucí použití.

⚠ VAROVÁNÍ

Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v této příručce.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem:

- Pokud je napájecí šňůra poškozená, musí ji vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobná kvalifikovaná osoba. Jen tak se vyhnete souvisejícím rizikům.
- Výrobek nikdy neotevírejte, neobsahuje žádné uživatelem opravitelné části.
- Neponořujte výrobek do vody ani jiných kapalin.
- Nevystavujte výrobek vodě, dešti, vlhkosti nebo vysoké vlhkosti.
- S výrobkem manipulujte vždy pouze suchými rukama. Manipulace s mokřými rukama by mohla způsobit poranění elektrickým proudem.
- Před čištěním odpojte výrobek od napájení.
- Před údržbou a výměnou součástí vždy odpojte výrobek od napájecího zdroje.
- Servisní zásahy na tomto výrobku smí provádět pouze kvalifikovaný technik údržby, sníží se tak riziko úrazu elektrickým proudem.
- Napájecí kabel zapojujte pouze do zásuvky. Nepoužívejte prodlužovací kabel.
- Vždy se ujistěte, že napětí výrobku odpovídá napětí v síťové zásuvce.
- Výrobek neodpojujte taháním za kabel. Vždy uchopte a vytáhněte zástrčku.
- Pokud se vyskytne problém, odpojte výrobek od zdroje napájení.
- Nepoužívejte výrobek, pokud jsou kabel či zástrčka poškozené.

Nebezpečí udušení:

- Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem. Obalové materiály mohou vést k udušení a zadušení. Obalový materiál vždy uchovávejte mimo dosah dětí.

Bezpečnostní riziko:

- Dohlížejte na děti, aby si s výrobkem nehrály.
- Napájecí kabel i výrobek je vždy nutné umístit tak, aby nepřekážel v místech, kudy se běžně chodí.
- Nepoužívejte výrobek jako samostatné stojící, když jej používáte v koupelně.
- Výrobek montujte na stěnu koupelny pouze ve vhodných zónách koupelny.
- Neumísťujte výrobek přímo pod zásuvku.
- Tento výrobek není vybaven zařízením pro regulaci teploty v místnosti. Nepoužívejte tento ohřívač v malých místnostech, pokud se v nich nacházejí osoby, které nejsou schopny místnost opustit samy, ledaže by byl zajištěn neustálý dohled.

- Výrobek používejte pouze ve vzpřímené poloze.
- Před použitím vždy rozviňte napájecí kabel.
- Pokud výrobek nepoužíváte, odpojte jej ze zásuvky.
- K zapínání a vypínání výrobku nepoužívejte externí časovače ani systémy dálkového ovládání.
- Nepoužívejte příslušenství, které není doporučeno či prodáváno výrobcem.
- Než začnete výrobek čistit nebo chystat k uložení, nechte jej vychladnout.
- Děti ve věku od 3 let do 8 let mohou výrobek zapínat a vypínat pouze za předpokladu, že byl umístěn nebo nainstalován v určené pracovní poloze a že jsou pod dozorem nebo jim byly sděleny pokyny týkající se bezpečného používání výrobku a ony pochopily nebezpečí. Děti ve věku od 3 let do 8 let nesmí výrobek zapojovat, regulovat, čistit ani provádět uživatelskou údržbu.
- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými tělesnými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem, nebo podle pokynů ohledně bezpečného používání výrobku, pokud se seznámí s možnými riziky. Děti by si s výrobkem neměly hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí vykonávat děti bez dozoru.

Riziko požáru:

- Výrobek nikdy nezakrývejte, zabráníte tak jeho přehřátí.
- Nepoužívejte výrobek v místnostech, kde se používají nebo skladují hořlavé kapaliny nebo plyny.
- Teplota vyzařovaná tímto výrobkem může poškodit povrch, na který je položen; umístěte jej na rovný, pevný a tepelně odolný povrch.
- Výrobek nikdy nezakrývejte, zabráníte tak jeho přehřátí. Udržujte výrobek ve vzdálenosti nejméně 1 m od textilií, záclon, stanových plachet a jiných hořlavých objektů, snížíte tím riziko vzniku požáru.
- Produkt namontujte ve vzdálenosti minimálně 20 cm od podlahy a 50 cm od stropu.
- Na každé straně výrobku ponechte alespoň 30 cm volného prostoru.
- Pokud není výrobek namontovaný na stěně, věnujte zvýšenou pozornost správné instalaci nožiček, teprve pak začnete výrobek používat.
- Tento výrobek nepoužívejte k sušení prádla.
- Napájecí kabel udržujte mimo dosah zdrojů tepla.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Bezpečnostní riziko:

- Povrchy výrobku se během používání zahřívají, dotýkejte se pouze displeje a držadel.
- Do otvorů, sání vzduchu ani vzduchového průduchu nevkládejte žádné předměty.
- Děti mladší než 3 roky by měly být v dostatečné vzdálenosti, pokud nebudou pod neustálým dozorem.

Elektrické riziko:

- Výrobek nepoužívejte, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Poškozený nebo vadný výrobek okamžitě vyměňte.
- Používejte výrobek pouze v případě, že neozývá se Alarm. Odpojte výrobek od napájení a nechte jej opravit kvalifikovaným technikem, abyste snížili riziko úrazu elektrickým proudem.

OSZNÁMENÍ

Riziko poškození výrobku:

- Na výrobku neprovádějte žádné úpravy. Úpravy mohou ovlivnit bezpečnost, záruku a řádné fungování výrobku.
- Výrobek neupustte a vyhněte se nárazům.

- Při čištění výrobku nepoužívejte agresivní chemické čistící prostředky.

Zkontrolujte obsah balení

Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti přítomny a zda na nich nejsou viditelné žádné poškození. Pokud některé součásti chybí nebo jsou poškozené, kontaktujte servisní středisko na adrese: service@nedis.com

Zóny v koupelně (obrázek B)

	Koupelna s vanou	Sprcha	Minimální stupeň ochrany (IP)
0	Oblast ve vaně.	Oblast ve vaničce sprchy.	IP67
1	Tato plocha má stejnou šířku jako zóna 0 (šířka vany) a sahá do výšky 2,25 m nad úrovní hotové podlahy.	Tato plocha se nachází 2,25 m od úrovně hotové podlahy nebo od výšky pevně namontované sprchové hlavice.	IP65
2	Tato plocha má stejnou výšku jako zóna 1 (2,25 m) a rozšiřuje se do vzdálenosti 0,6 m kolem vany.	Tato plocha má stejnou výšku jako zóna 1 a sahá do vzdálenosti 0,6 m kolem sprchové vaničky.	IP44
3	Zbývající prostor	Zbývající prostor	IP21

Požadavky na instalaci a umístění

Odstraňte z výrobku veškerý obalový materiál, ochranné nálepky a kryty.

Místo instalace pro nástěnný držák musí splňovat následující požadavky:

- Neumísťujte výrobek přímo pod zásuvku.
- Tento výrobek nepoužívejte v místech, kde by mohlo dojít k rozstříkávání vody.
- Nepoužívejte výrobek v místnostech, kde se používají nebo skladují hořlavé kapaliny nebo plyny.
- Dodržujte odstup alespoň 1 metr od textilií, záclon, stanových placht a jiných hořlavých předmětů, abyste snížili riziko vzniku požáru.
- Produkt namontujte ve vzdálenosti minimálně 20 cm od podlahy a 50 cm od stropu.
- Na každé straně výrobku ponechte alespoň 30 cm volného prostoru.

Místo pro volný stojící instalaci musí splňovat následující požadavky:

- Neumísťujte výrobek přímo pod zásuvku.
- Tento výrobek nepoužívejte v místech, kde by mohlo dojít k rozstříkávání vody.
- Umístěte výrobek na rovný, pevný a tepelně odolný povrch.
- Nepoužívejte výrobek v místnostech, kde se používají nebo skladují hořlavé kapaliny nebo plyny.
- Dodržujte odstup alespoň 1 metr od textilií, záclon, stanových placht a jiných hořlavých předmětů, abyste snížili riziko vzniku požáru.
- Produkt namontujte ve vzdálenosti minimálně 20 cm od podlahy a 50 cm od stropu.
- Na každé straně výrobku ponechte alespoň 30 cm volného prostoru.

Nástěnný držák (obrázek C – D)

1. Použijte papírovou šablonu **A15** k vyznačení 4 otvorů pro vrtání.

2. Vyvrtejte 4 otvory pomocí 8mm vrtáku **A10**.
3. Zasuňte stěnové zásuvky **A23** do otvorů.
4. Umístěte výrobek na stěnové zásuvky **A23**.
5. Produkt připevněte ke zdi pomocí šroubů **A21**.
6. Nasaďte krycí čepičky **A20** na šrouby **A21**.
7. Případně naneste na šrouby malou kapku lepidla **A21**.
- ❗ Používejte pouze správný a vhodný typ lepidla pro dané použití; nesprávné použití může vést k poškození nebo snížení účinnosti.
- ❗ Odšroubujte krycí víčka **A20** a odšroubujte šrouby **A21**, abyste mohli produkt sundat ze zdi.

Samostatná instalace (obrázek E)

1. Položte výrobek na bok.
2. Položte vyhřívací panel **A12** na měkký povrch, například na polštář.
3. Umístěte drážky na nožičkách **A22** přes spodní část výrobku.
- ❗ Dbejte na to, aby nožičky **A22** jsou umístěny maximálně 12 cm od okraje výrobku.
4. Utáhněte šrouby v nohách **A22** a upevněte nohy **A22** k výrobku.
5. Položte výrobek zpět do vzhřímené polohy.

Před prvním použitím

1. Napájecí kabel **A15**.
2. Zapojte napájecí kabel **A15** do elektrické zásuvky.
- ❗ Ujistěte se, že napětí vaší stěnové zásuvky odpovídá napětí požadovanému výrobkem.
3. Stiskněte vypínač **A11** na boku Ovládacího panelu **A10**.
- Indikátor vypínače se rozsvítí a na displeji **A10** zobrazí „OFF“.
4. Produkt přejde do pohotovostního režimu.
5. Vytáhněte čidlo teploty **A10** jeho opatrným vytážením.
- ❗ Prodloužení teplotního čidla zlepšuje přesnost měření teploty výrobku.
- ❗ Může dojít k mírnému rozdílu mezi naměřenou teplotou a skutečnou teplotou v místnosti. Nastavte požadovanou teplotu tak, abyste dosáhli požadované teploty v místnosti.

Zapnutí nebo vypnutí produktu

1. Stiskem tlačítka zap./vyp. **A5** výrobek zapnete. Displej **A10** zobrazuje aktuální teplotu okolí, čas, pracovní den a aktuální režim.
2. Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí **A5** pro vypnutí produktu. Na displeji **A10** zobrazuje „OFF“.

Nastavení data a času

1. Stiskem tlačítka zap./vyp. **A5** výrobek zapnete.
2. Stiskněte a podržte tlačítko nastavení **A7** na 3 sekundy, abyste vstoupili do Nastavení.
- Ukazatel času **A4** hodin začne blikat.
3. Použijte tlačítko Zvýšit **A3** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaných hodin v krocích po 1 hodině.
- ❗ Požadovanou dobu lze nastavit v rozmezí od 0 do 23 hodin.
4. Stiskněte tlačítko nastavení **A7**.
- Ukazatel času **A4** začnou blikat minuty.
5. Použijte tlačítko Zvýšit **A3** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaných minut v krocích po 1 minutě.
- ❗ Požadované minuty lze nastavit od 0 minut do 59 minut.
6. Stiskněte tlačítko nastavení **A7**.
- Indikátor pracovního dne **A1** začne blikat.
7. Použijte tlačítko Zvýšit **A3** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaného pracovního dne.
8. Stiskněte tlačítko nastavení **A7** pro uložení a opuštění Nastavení.
- ❗ Po 10 sekundách nečinnosti se nastavení automaticky uloží a okno se zavře.

Provozní režimy

1. Stiskem tlačítka zap./vyp. **A5** výrobek zapněte.
2. Stiskněte tlačítko režimu **A6** pro přepnutí mezi normálním režimem a týdenním režimem.

Ukazatel časovače **A3** se zobrazuje na Displeji **A18** je-li zařízení nastaveno do týdenního režimu.

1 Běžný režim nemá funkci časovače.

Nastavení teploty

Zařízení se automaticky vypíná a zapíná, aby udržovalo nastavenou teplotu.

- 1** Nastavená teplota musí být vyšší než teplota okolí.
 1. Stiskem tlačítka zap./vyp. **A5** výrobek zapněte.
 2. Stiskněte tlačítko pro nastavení **A7**.
- Teplota okolí **A2** začne blikat.
3. Použijte tlačítko Zvýšit **A8** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadované teploty.
 4. Stiskněte tlačítko nastavení **A7** pro uložení a opuštění Nastavení.
- 1** Po 10 sekundách nečinnosti se nastavení automaticky uloží a okno se zavře.

Nastavení časovače

1. Stiskem tlačítka zap./vyp. **A5** výrobek zapněte.
2. Stiskněte tlačítko režimu **A6**.
3. Pomocí tlačítka nastavení vyberte indikátor pracovního dne **A1** Ukazatel časovače **A3**.

Nastavená teplota **A15** začne blikat.

4. Použijte tlačítko Zvýšit **A8** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadované teploty.
5. Stiskněte tlačítko nastavení **A7**.

Displej **A18** zobrazuje „ON“.

Nastavte čas, kdy se má zařízení zapnout.

Ukazatel času **A4** hodin začne blikat.

6. Použijte tlačítko Zvýšit **A8** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaných hodin v krocích po 1 hodině.

1 Požadovanou dobu lze nastavit v rozmezí od 0 do 23 hodin.

7. Stiskněte tlačítko nastavení **A7**.

Ukazatel času **A4** začnou blikat minuty.

8. Použijte tlačítko Zvýšit **A8** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaných minut v krocích po 1 minutě.

1 Požadované minuty lze nastavit od 0 minut do 59 minut.

9. Stiskněte tlačítko nastavení **A7**.

Na displeji **A18** zobrazuje „OFF“.

Nastavte časovač tak, aby se zařízení po uplynutí nastavené doby vypnulo.

Ukazatel času **A4** hodin začne blikat.

10. Použijte tlačítko Zvýšit **A8** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaných hodin v krocích po 1 hodině.

1 Požadovanou dobu lze nastavit v rozmezí od 0 do 23 hodin.

11. Stiskněte tlačítko nastavení **A7**.

Ukazatel času **A4** začnou blikat minuty.

12. Použijte tlačítko Zvýšit **A8** Tlačítko snížení **A9** k nastavení požadovaných minut v krocích po 1 minutě.

1 Požadované minuty lze nastavit od 0 minut do 59 minut.

13. Stiskněte tlačítko nastavení **A7** pro uložení a opuštění Nastavení.

1 Čas vypnutí musí být pozdější než čas zapnutí. Pokud je čas vypnutí dříve než čas zapnutí, časovač nebude fungovat.

Stiskněte a podržte tlačítko režimu **A6** dokud ukazatel časovače

A3 na Displeji **A18** čímž opustíte režim týdne nebo režim časovače.

Případně stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí **A5** pro opuštění režimu týdne nebo režimu časovače.

Detekce otevřeného okna

Tento produkt je vybaven funkcí automatického rozpoznání otevřeného okna, která snižuje zbytečnou spotřebu energie.

Pokud je zařízení v provozu a dojde k otevření dveří nebo okna, zařízení sleduje teplotu v místnosti. Pokud teplota v místnosti během krátké doby poklesne o více než 3 °C, zařízení to vyhodnotí jako větrání nebo otevřené okno a automaticky se vypne.

Chcete-li obnovit normální vytápění:

1. Zavřete všechna okna a dveře.
 2. Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí **A5** pro vypnutí produktu.
 3. Stiskem tlačítka zap./vyp. **A5** výrobek zapněte.
- Detekce otevřeného okna je ve výchozím nastavení zapnutá.

Chcete-li deaktivovat detekci otevřených oken:

1. Stiskněte a podržte tlačítko snížení **A9** na 5 Sekundy.
2. Uvolněte tlačítko snížení **A9** , jakmile uslyšíte pípnutí.

Indikátor otevřeného okna **A17** zmizí a detekce otevřeného okna se vypne.

Chcete-li zapnout detekci otevřeného okna:

1. Stiskněte a podržte tlačítko Zvýšit **A8** na 5 Sekundy.
2. Uvolněte tlačítko Zvýšit **A8** , jakmile uslyšíte pípnutí.

Zobrazí se indikátor otevřeného okna **A17** a detekce otevřeného okna je zapnutá.

Úprava panelů

Barvu výrobku lze změnit na libovolnou barvu pomocí povrchové úpravy.

Displej **A18**, tlačítka **A5–9**, vypínač **A11** čidlo pro teplotu **A10** nesmí být poškozeny.

1. Vyberte si průmyslový nátěr s teplotní odolností $\geq 120\text{ }^{\circ}\text{C}$.
2. Povrch výrobku očistěte měkkým, navlhčeným hadříkem a odmašťovacím čisticím prostředkem. Nepoužívejte abrazivní prostředky, které by mohly povrch poškodit.

1 Ujistěte se, že na výrobku nežůstaly žádné mastné skvrny, nečistoty ani prach.

3. Prostředí aplikace by mělo splňovat následující požadavky:

- Teplota mezi $10\text{ }^{\circ}\text{C}$ a $35\text{ }^{\circ}\text{C}$.
 - Vlhkost nižší než 70 %.
 - Dobré větrání.
 - Nevystavujte přímému slunečnímu záření.
4. Při přípravě barvy k použití postupujte podle pokynů na obalu.
 5. První vrstvu naneste v tenké vrstvě pomocí malířského válečku.
 - 1** K natírání těžko přístupných míst použijte kartáč s měkkými štětinami.

6. Počkejte, až barva úplně zaschne.

1 Dbejte na to, aby výrobek nebyl během schnutí barvy vystaven přímému slunečnímu záření, aby nedošlo k popraskání nátěru.

7. Druhou vrstvu naneste v tenké vrstvě pomocí malířského válečku.
8. Počkejte, až barva úplně zaschne.
9. Poslední vrstvu naneste v tenké vrstvě pomocí malířského válečku.

10. Nechte výrobek nejméně 7 dní zcela vyschnout na vzduchu, než jej vystavíte působení vysokých teplot.

Záruka

Tento výrobek je určen pro domácí použití. Jakékoli změny a/nebo úpravy výrobku mají za následek ztrátu záruky. Nemůžeme převzít žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním výrobku. Na běžné opotřebení se záruka nevztahuje.

Vyloučení odpovědnosti

Vzhledem k neustálému vývoji našich výrobků z hlediska funkčnosti a designu si vyhrazujeme právo na změny výrobku bez předchozího upozornění. Všechna loga, značky a názvy produktů jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky příslušných držitelů a jsou tímto jako takové uznávány.

Likvidare



Tento výrobek je určen k oddělení sběru na příslušném sběrném místě. Výrobek nelikvidujte společně s domovním odpadem. Další informace získáte u prodejce nebo u místního úřadu odpovědného za nakládání s odpady.

Prohlášení o shodě EU

Prohlašujeme, že tento výrobek je v souladu s příslušnými právními předpisy EU. Prohlášení o shodě EU je k dispozici na našich webových stránkách nebo na vyžádání.



Ghid rapid de inițiere

Panou de încălzire cu infraroșu

HTIP425WT



Pentru mai multe informații, scanați codul QR de pe prima pagină pentru a vedea manualul extins.

Verziunea originală a acestui manual este în limba engleză (Marea Britanie). Toate celelalte versiuni lingvistice sunt generate folosind un program de traducere. În cazul unor discrepanțe sau neconcordanțe, verziunea originală în limba engleză (Marea Britanie) va prevala.

Utilizare preconizată

Acest produs este adecvat numai pentru spațiile bine izolate sau pentru utilizare ocazională.

Produsul este destinat exclusiv pentru utilizare în interior.

Produsul este destinat utilizării în gospodărie, pentru funcții gospodărești obișnuite și poate fi folosit de asemenea de către utilizatori care nu au nivel de expert pentru funcții gospodărești obișnuite, de exemplu: magazine, birouri sau alte medii de lucru similare, ferme, de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor medii de tip rezidențial și/sau în medii de tip cazare și mic dejun.

Acest produs poate fi utilizat de copii cu vârsta începând de la 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea produsului în condiții de siguranță și dacă înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu produsul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie să fie efectuate de copii fără supraveghere.

Produsul nu este destinat utilizării profesionale.

Orice modificare a produsului poate avea consecințe pentru siguranța, garanția și funcționarea corectă a produsului.

Piese principale (imagine A)

- | | |
|--------------------------------|------------------------------------|
| 1 Indicator de zile lucrătoare | 13 Șablon de instalare pe hârtie |
| 2 Temperatură ambientă | 14 Cablu electric |
| 3 Indicator temporizator | 15 Temperatură setată |
| 4 Indicator de timp | 16 Panou de comandă |
| 5 Buton pornit/oprit | 17 Indicator de fereastră deschisă |
| 6 Buton pentru mod | 18 Ecran de afișaj |
| 7 Buton setare | 19 Burghiu de 8 mm |
| 8 Buton de creștere | 20 Capac de protecție |
| 9 Buton micșorare | 21 Șurub M4 x 60 mm |
| 10 Senzor de temperatură | 22 Picioare |
| 11 Comutator pornit/oprit | 23 Fișă de perete de 25 mm |
| 12 Panou de încălzire | |

Instrucțiuni de siguranță

Asigurați-vă că ați citit complet și că ați înțeles instrucțiunile din acest document înainte de a instala sau utiliza produsul. Păstrați ambalajul și acest document pentru a le consulta ulterior.

⚠ AVERTISMENT

Folosiți produsul exclusiv conform descrierii din acest manual.

Pericol electric:

- În cazul în care cablul electric este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, agentul său de service sau persoane cu calificări similare, pentru evitarea situațiilor periculoase.
- Nu desfaceți produsul, înăuntru nu există nicio piesă reparabilă de către utilizator.
- Nu scufundați produsul în apă sau alte lichide.
- Nu expuneți produsul la apă, ploaie, umezeală sau umiditate ridicată.
- Manevrați produsul exclusiv cu mâinile uscate. Manevrarea cu mâinile ude poate produce electrocutare.
- Deconectați produsul de la sursa electrică înainte de curățare.
- Deconectați produsul de la sursa electrică înainte de service și când înlocuiți piese.
- Service-ul asupra acestui produs poate fi realizat doar de către un tehnician calificat pentru întreținere, pentru a reduce riscul de electrocutare.
- Conectați cablul electric numai la o priză de perete. Nu folosiți prelungitoare.
- Verificați întotdeauna dacă tensiunea produsului corespunde cu tensiunea de la priză.
- Nu trageți de cablu pentru a deconecta produsul de la priză. Apucați întotdeauna ștecherul și trageți de acesta.
- Deconectați produsul de la sursa electrică în cazul în care apar probleme.
- Nu folosiți produsul în cazul în care cablul sau ștecherul sunt deteriorate.

Pericol de sufocare:

- Nu lăsați copiii să se joace cu materialele de ambalare. Materialele de ambalare pot duce la înec și sufocare. Păstrați întotdeauna materialul de ambalare nu la îndemâna copiilor.

Pericol pentru siguranță:

- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu produsul.
- Țineți întotdeauna cablul de alimentare și produsul departe de locurile pe unde trec persoane în mod obișnuit.
- Nu utilizați produsul în baie așezat pe suprafețe sau pe sol.
- Montați produsul pe perețele din baie, exclusiv în zonele adecvate.
- Nu amplasați produsul imediat sub o priză electrică.
- Produsul nu este prevăzut cu un dispozitiv de reglare a temperaturii din încăpere. Nu utilizați acest încălzitor în încăperi mici în care se află persoane care nu sunt capabile să părăsească încăperea singure, cu excepția cazului în care se asigură o supraveghere constantă.
- Utilizați produsul numai în poziție verticală.
- Desfășurați întotdeauna cablul electric înainte de utilizare.
- Deconectați produsul când nu îl utilizați.
- Nu folosiți temporizatoare externe sau sisteme externe de telecomandă pentru pornirea sau oprirea produsului.
- Nu utilizați accesorii care nu sunt recomandate sau vândute de producător.
- Lăsați produsul să se răcească înainte de curățare și depozitare.
- Copiii cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani au voie doar să pornească/oprească produsul cu condiția ca acesta să fi fost amplasat sau montat în poziția sa normală de operare intenționată și să fie supravegheați sau instruiți asupra utilizării în siguranță a produsului și să înțeleagă pericolele pe care le implică produsul. Copiii cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani nu vor conecta la alimentare electrică, regla și curăța produsul și nici nu vor realiza operațiuni de întreținere efectuată de utilizator.
- Acest produs poate fi utilizat de copii cu vârsta peste 8 ani și de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și fără cunoștințe dacă acestea sunt supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea produsului

Într-un mod sigur și înțeleg pericolele implicate. Copii nu trebuie să se joace cu produsul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie să fie efectuate de copii fără supraveghere.

Pericol de incendiu:

- Pentru evitarea supraîncălzirii, nu acoperiți produsul.
- Nu utilizați produsul în camere în care sunt folosite sau depozitate lichide sau gaze inflamabile.
- Căldura degajată de produs poate deteriora suprafața pe care este așezat; așezați-l pe o suprafață plană, stabilă și rezistentă la căldură.
- Pentru evitarea supraîncălzirii, nu acoperiți produsul. Mențineți o distanță de cel puțin 1 metru de materiale textile, perdele, prelate și alte obiecte inflamabile, pentru a reduce riscul de incendiu.
- Montați produsul la o distanță de cel puțin 20 cm de podea și de 50 cm de tavan.
- Asigurați un spațiu liber de cel puțin 30 cm pe toate laturile produsului.
- Dacă produsul nu este montat pe perete, asigurați-vă că ați instalat corect picioarele înainte de a utiliza produsul.
- Nu folosiți produsul pentru uscarea hainelor.
- Țineți cablul electric departe de sursele de căldură.

⚠ **ATENȚIE**

Pericol pentru siguranță:

- Suprafețele produsului se încălzesc în timpul utilizării; atingeți doar afișajul și mânerele.
- Nu introduceți obiecte în orificii, în orificiul de admisie aer sau în cel de ieșire aer.
- Copiii cu vârsta mai mică de 3 ani nu trebuie lăsați să se apropie de produs decât dacă sunt supravegheați continuu.

Pericol electric:

- Nu folosiți produsul dacă o piesă este deteriorată sau defectă. Înlocuiți imediat produsul deteriorat sau defect.
- Nu utilizați produsul atunci când sună Alarmă. Deconectați produsul de la sursa de alimentare și solicitați intervenția unui tehnician calificat pentru a reduce riscul de electrocutare.

NOTĂ

Risc de deteriorare a produsului:

- Nu efectuați nicio modificare a produsului. Modificările pot afecta siguranța, garanția și funcționarea corectă.
- Nu scăpați produsul și evitați lovirea.
- Nu utilizați agenți de curățare chimici agresivi pentru a curăța produsul.

Verificați conținutul ambalajului

Verificați dacă toate piesele sunt prezente și dacă nu prezintă semne vizibile de deteriorare. Dacă lipsesc piese sau dacă acestea sunt deteriorate, contactați serviciul de asistență la: service@nedis.com

Zonele din baie (imagine B)

	Baie	Cameră de duș	Specificație IP minim
0	Spațiul din interiorul căzii.	Spațiul din interiorul cădiței de duș.	IP67
1	Zona are aceeași lățime ca zona 0 (lățimea căzii) și se întinde până la 2,25 m deasupra nivelului pardoselii finisate.	Suprafața se află la 2,25 m de la nivelul pardoselii finisate sau de la înălțimea capului de duș fix.	IP65

2	Această zonă are aceeași înălțime ca zona 1 (2,25 m) și se extinde pe o lățime de 0,6 m în jurul căzii.	Suprafața are aceeași înălțime ca zona 1, extinsă până la 0,6 m în jurul bazei cabinei de duș.	IP44
3	Spațiul rămas	Spațiul rămas	IP21

Cerințe de instalare și amplasare

Îndeplătiți toate materialele de ambalare, autocolantele și capacele de pe produs.

Locul de instalare pentru elementul de montare pe perete trebuie să îndeplinească următoarele cerințe:

- Nu amplasați produsul imediat sub o priză electrică.
- Nu utilizați produsul în locuri unde există riscul de stropire cu apă.
- Nu utilizați produsul în camere în care sunt folosite sau depozitate lichide sau gaze inflamabile.
- Păstrați o distanță de cel puțin 1 metru față de textile, perdele, pânze de cort și alte obiecte inflamabile pentru a reduce riscul de incendiu.
- Montați produsul la o distanță de cel puțin 20 cm de podea și de 50 cm de tavan.
- Asigurați un spațiu liber de cel puțin 30 cm pe toate laturile produsului.

Locul de instalare independent trebuie să îndeplinească următoarele cerințe:

- Nu amplasați produsul imediat sub o priză electrică.
- Nu utilizați produsul în locuri unde există riscul de stropire cu apă.
- Așezați produsul pe o suprafață plană, stabilă și rezistentă la căldură.
- Nu utilizați produsul în camere în care sunt folosite sau depozitate lichide sau gaze inflamabile.
- Păstrați o distanță de cel puțin 1 metru față de textile, perdele, pânze de cort și alte obiecte inflamabile pentru a reduce riscul de incendiu.
- Montați produsul la o distanță de cel puțin 20 cm de podea și de 50 cm de tavan.
- Asigurați un spațiu liber de cel puțin 30 cm pe toate laturile produsului.

Element de montare pe perete (imagine C – D)

1. Folosiți șablonul de instalare din hârtie **A15** pentru a marca cele 4 găuri de găurit.
 2. Găuriți cele 4 găuri folosind burghiul de 8 mm **A16**.
 3. Introduceți fișele de perete **A20** în găuri.
 4. Așezați produsul peste fișele de perete **A20**.
 5. Fixați produsul pe perete cu ajutorul șuruburilor **A21**.
 6. Așezați capacele **A20** peste Șuruburi **A21**.
 7. Dacă doriți, aplicați un strat subțire de adeziv pe Șuruburi **A21**.
- ⓘ Folosiți numai tipul de adeziv corect și adecvat pentru această aplicație; utilizarea necorespunzătoare poate duce la deteriorarea produsului sau la scăderea performanțelor.
- ⓘ Desfaceți capacele **A20** și deșurubați șuruburile **A21** pentru a demonta produsul de pe perete.

Instalare independentă (imagine E)

1. Întoarceți produsul pe o parte.
 2. Așezați panoul de încălzire **A17** pe o suprafață moale, cum ar fi o pernă.
 3. Așezați fante pe picioare **A22** peste partea inferioară a produsului.
- ⓘ Asigurați-vă că picioarele **A22** sunt așezate la maximum 12 cm de marginea produsului.
4. Strângeți șuruburile de la picioare **A22** pentru a fixa picioarele **A22** de produs.
 5. Așezați produsul în poziție verticală.

Înainte de prima utilizare

1. Desfășoară cablul electric **A14** complet.
2. Conectează cablul electric **A14** la o priză.
- 1 Asigurați-vă că tensiunea prizei dvs. electrice corespunde cu tensiunea prevăzută de produs.
3. Apăsați comutatorul pornit/oprit **A11** din partea laterală a panoului de comandă **A10**.

Indicatorul comutatorului pornit/oprit se aprinde, iar afișajul **A13** afișează „OFF”.

4. Produsul intră în modul de așteptare.
5. Scoateți senzorul de temperatură **A10** trăgând ușor de el.
- 1 Extinderea senzorului de temperatură îmbunătățește precizia măsurării temperaturii produsului.
- 1 Este posibil să existe o ușoară diferență între temperatură măsurată și temperatura reală a încăperii. Reglați setarea de temperatură după cum este necesar pentru a atinge temperatura dorită în încăpere.

Pornirea sau oprirea produsului

1. Apăsați butonul de pornit/oprit - on/off **A5** pentru a porni produsul.

Afișajul **A13** afișează temperatură ambiantă curentă, oră, zi lucrătoare și Modul curent.

2. Apăsați butonul de pornire/oprire **A5** pentru a opri produsul.
- Afișajul **A13** afișează „OFF”.

Setarea orei și a datei

1. Apăsați butonul de pornit/oprit - on/off **A5** pentru a porni produsul.
2. Țineți apăsat butonul de setare **A7** timp de 3 secunde pentru a accesa setările.

Indicator de timp **A4** ore începe să clipească.

3. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta orele dorite în pași de câte 1 oră.

1 Orelle dorite pot fi setate între 0 și 23 de ore.

4. Apăsați butonul de setare **A7**.

Indicator de timp **A4** minutele încep să clipească.

5. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta minutele dorite în pași de câte 1 minut.

1 Minutele dorite pot fi setate de la 0 minute la 59 de minute.

6. Apăsați butonul de setare **A7**.

Indicatorul zilei lucrătoare **A1** începe să clipească.

7. Folosiți butonul de creștere **A3** și Butonul micșorare **A9** pentru a seta ziua lucrătoare dorită.

8. Apăsați butonul de setare **A7** pentru a salva și a ieși din setări.

1 După 10 secunde de inactivitate, setările se salvează automat și fereastra se închide.

Moduri de funcționare

1. Apăsați butonul de pornit/oprit - on/off **A5** pentru a porni produsul.

2. Apăsați butonul pentru mod **A6** pentru a comuta între modul normal și modul săptămânal.

Indicatorul temporizator **A3** este afișat pe ecran de afișaj **A13** atunci când produsul este setat pe modul săptămânal.

- 1 Modul normal nu dispune de funcția de cronometru.

Setarea temperaturii

Produsul se oprește și pornește automat pentru a menține temperatură setată.

- 1 Temperatură setată trebuie să fie mai mare decât temperatura mediului înconjurător.

1. Apăsați butonul de pornit/oprit - on/off **A5** pentru a porni produsul.

2. Apăsați butonul de setare **A7**.

Temperatură ambiantă **A2** începe să clipească.

3. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta temperatură dorită.

4. Apăsați butonul de setare **A7** pentru a salva și a ieși din setări.

1 După 10 secunde de inactivitate, setările se salvează automat și fereastra se închide.

Setarea temporizatorului

1. Apăsați butonul de pornit/oprit - on/off **A5** pentru a porni produsul.

2. Apăsați butonul pentru mod **A6**.

3. Folosiți butonul de setare pentru a selecta indicatorul zilei lucrătoare **A1** și indicatorul temporizator **A3**.

Temperatură setată **A15** începe să clipească.

4. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta temperatură dorită.

5. Apăsați butonul de setare **A7**.

Afișajul **A13** afișează „ON”.

Setați durata dorită pentru pornirea produsului.

Indicator de timp **A4** ore începe să clipească.

6. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta orele dorite în pași de câte 1 oră.

1 Orelle dorite pot fi setate între 0 și 23 de ore.

7. Apăsați butonul de setare **A7**.

Indicator de timp **A4** minutele încep să clipească.

8. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta minutele dorite în pași de câte 1 minut.

1 Minutele dorite pot fi setate de la 0 minute la 59 de minute.

9. Apăsați butonul de setare **A7**.

Afișajul **A13** afișează „OFF”.

Setați durata dorită după care produsul să se oprească.

Indicator de timp **A4** ore începe să clipească.

10. Folosiți butonul de creștere **A3** și Butonul micșorare **A9** pentru a seta orele dorite în pași de câte 1 oră.

1 Orelle dorite pot fi setate între 0 și 23 de ore.

11. Apăsați butonul de setare **A7**.

Indicator de timp **A4** minutele încep să clipească.

12. Folosiți butonul de creștere **A3** și butonul de micșorare **A9** pentru a seta minutele dorite în pași de câte 1 minut.

1 Minutele dorite pot fi setate de la 0 minute la 59 de minute.

13. Apăsați butonul de setare **A7** pentru a salva și a ieși din setări.

1 Ora de oprire trebuie să fie ulterioară orei de pornire. Dacă ora de oprire este anterioară orei de pornire, cronometrul nu va funcționa.

Țineți apăsat butonul pentru mod **A6** până când indicatorul temporizatorului **A3** dispare de pe ecran de afișaj **A13** pentru a ieși din modul săptămânal sau din modul temporizator.

Alternativ, apăsați butonul de pornire/oprire **A5** pentru a ieși din modul săptămânal sau din modul temporizator.

Detectarea ferestrelor deschise

Produsul include o funcție de detectare automată a ferestrelor deschise, menită să reducă consumul inutil de energie.

Atunci când produsul este în funcțiune și se deschide o ușă sau o fereastră, acesta monitorizează temperatura din încăpere. Dacă temperatura din încăpere scade cu mai mult de 3 °C într-un interval scurt de timp, produsul interpretează acest lucru ca fiind o ventilație sau o fereastră deschisă și se oprește automat.

Pentru a relua încălzirea normală:

1. Închideți toate ferestrele și ușile.
2. Apăsați butonul de pornire/oprire **A5** pentru a opri produsul.
3. Apăsați butonul de pornit/oprit - on/off **A5** pentru a porni produsul.

Funcția de detectare a ferestrelor deschise este activată în setările implicite din fabrică.

Pentru a dezactiva detectarea ferestrelor deschise:

1. Țineți apăsat butonul de micșorare **A9** timp de 5 secunde.
2. Eliberați butonul de micșorare **A9** când se aude un bip.

Indicatorul de fereastră deschisă **A17** dispare, iar detectarea ferestrelor deschise este dezactivată.

Pentru a activa funcția de detectare a ferestrelor deschise:

1. Țineți apăsat butonul de creștere **A8** timp de 5 secunde.
2. Eliberați butonul de creștere **A8** când se aude un bip.

Se afișează indicatorul de fereastră deschisă **A17** apare și detectarea ferestrei deschise este activată.

Finisarea panourilor

Culoarea produsului poate fi modificată în orice nuanță dorită prin aplicarea unui strat de vopsea.

Afișajul **A10**, butoanele **A5–9**, comutatorul pornit/oprit **A11** și senzorul de temperatură **A10** nu trebuie acoperite.

1. Alegeți o vopsea de uz industrial cu o rezistență la căldură de ≥ 120 °C.
2. Curățați suprafața produsului cu o cârpă moale și umedă, folosind un detergent degresant. Evitați produsele abrazive care pot deteriora suprafața.
3. Asigurați-vă că pe produs nu au rămas urme de grăsimi, murdărie sau praf.
3. Mediul de aplicare trebuie să îndeplinească următoarele cerințe:
 - Temperatură între 10 °C și 35 °C.
 - Umiditate sub 70%.
 - O bună ventilație.
 - Nu expune la lumina directă a soarelui.
4. Urmați instrucțiunile de pe ambalajul vopselei pentru a o pregăti pentru utilizare.
5. Aplicați primul strat într-un strat subțire, folosind o rolă de vopsit.
6. Folosiți o perie cu peri moi pentru a vopsi zonele greu accesibile.
6. Așteptați ca vopseaua să se usuce complet.
7. Asigurați-vă că produsul nu este expus la lumina directă a soarelui în timpul uscării vopselei, pentru a evita apariția fisurilor în stratul de vopsea.
7. Aplicați al doilea strat într-un strat subțire, folosind o rolă de vopsit.
8. Așteptați ca vopseaua să se usuce complet.
9. Aplicați stratul final într-un strat subțire, folosind o rolă de vopsit.
10. Lăsați produsul să se usuce complet la aer liber timp de cel puțin 7 zile înainte de a-l expune la temperaturi ridicate.

Garanție

Acest produs este destinat uzului casnic. Orice schimbare și/sau modificare a produsului va invalida garanția. Nu putem accepta nicio răspundere pentru daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare a produsului. Uzura normală este exclusă din garanție.

Precizări legale

Datorită dezvoltării constante a produselor noastre în ceea ce privește funcția și designul, ne rezervăm dreptul de a face modificări la produs fără notificare prealabilă. Toate logo-urile, mărcile și denumirile produselor sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale deținătorilor lor respectivi și sunt recunoscute ca atare.

Eliminare



Acest produs este destinat colectării separate la un punct de colectare adecvat. Nu aruncați produsul împreună cu deșeurile menajere. Pentru mai multe informații, contactați distribuitorul sau autoritatea locală responsabilă cu gestionarea deșeurilor.

Declarație UE de conformitate

Declaram că acest produs este conform legislației relevante ale UE. Declarația UE de conformitate este disponibilă pe site-ul nostru web sau poate fi obținută la cerere.



Infrapunaküttepaneel

HTIP425WT



Lisateabe saamiseks skannige esilehel olevat QR-koodi, et näha laiendatud kasutusjuhendit.

Käesoleva kasutusjuhendi originaalversioon on inglise keeles (Briti). Kõik muud keeleversioonid on loodud tõlkeprogrammi abil. Võimalike erinevuste või vastuolude korral kehtib ingliskeelne (Briti) versioon.

Ettenähtud otstarve

See toode sobib kasutamiseks üksnes hästi isoleeritud kohtades ja üksikjuhtudel.

Toode on mõeldud kasutamiseks ainult siseruumides.

Toode on mõeldud kasutamiseks koduses keskkonnas tavapärase majapidamistööde tegemiseks, mida võivad kasutada ka mittekesperdid tavapärase majapidamistööde tegemiseks, näiteks: kauplustes, kontorites ja muudes sarnastes töökeskondades, talumajades, hotellides, motellides ja muudes elamutüüpi keskkondades ja/või bed breakfast-tüüpi keskkondades.

Seda toodet võivad kasutada lapsed alates 8-aastastest ja vanemad ning isikud, kellel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui nad on saanud järelevalvet või juhiseid toote ohutu kasutamise kohta ja mõistavad sellega kaasnevaid ohte. Lapsed ei tohi tootega mängida. Lapsed ei tohi ilma järelevalveta teha puhastus- ja hooldustööd. Toode ei ole mõeldud professionaalseks kasutamiseks.

Toote mis tahes muutmise võib mõjutada ohutust, garantiid ja nõuetekohast toimimist.

Peamised osad (joonis A)

- | | |
|------------------------------|-------------------------|
| 1 Tööpäeva näitaja | 12 Küttepaneel |
| 2 Ümbritseva õhu temperatuur | 13 Paberi paigaldusmall |
| 3 Taimeri näidik | 14 Toitejuhe |
| 4 Aja näitaja | 15 Temperatuur seadmine |
| 5 Sisse/välja nupp | 16 Juhtpaneel |
| 6 Režiimi nupp | 17 Ava akna märguanne |
| 7 Seadistamise nupp | 18 Ekraan |
| 8 Suurenda nupp | 19 8 mm puur |
| 9 Vähenda nupp | 20 Kaanepilt |
| 10 Temperatuurandur | 21 M4 x 60 mm kruvid |
| 11 Sisse/välja lüliti | 22 Jalad |
| | 23 25 mm seinatapp |

Ohutusnõuded

Enne toote paigaldamist või kasutamist tuleb kõik käesolevas dokumendis toodud juhised läbi lugeda ja endale selgeks teha. Hoidke pakend ja käesolev dokument edaspidiseks alles.

▲ HOIATUS

Kasutage seadet ainult käesolevas juhendis kirjeldatud viisil.

Elektriline oht:

- Kui toitejuhe on kahjustatud, tuleb see ohu vältimiseks asendada tootja, tema teenindusagent või samalaadne kvalifitseeritud isik.
- Ärge avage toodet, selle sees ei ole kasutaja poolt hooldatavaid osi.
- Ärge kastke toodet vette või muudesse vedelikesse.
- Ärge pange toodet kokku vee, vihma, niiskuse või kõrge õhuniiskusega.

- Käsitsege toodet ainult kuivade kätega. Märgade kätega käsitsemine võib põhjustada elektrilöögi.
- Enne puhastamist ühendage toode vooluallikast lahti.
- Enne hooldust ja osade vahetamist ühendage toode vooluvõrgust lahti.
- Seda seadet tohib hooldada ainult kvalifitseeritud tehnik, et vähendada elektrilöögi ohtu.
- Ühendage toitejuhe ainult seinakontakti. Ärge kasutage pikendusjuhet.
- Kontrollige alati, et seadme pinge vastaks vooluvõrgu pingele.
- Seadme eemaldamisel vooluvõrgust ärge tõmmake juhtmet. Võtke alati kinni pistikust ja tõmmake.
- Kui tekib probleeme, ühendage seade võimsusvõrgust lahti.
- Ärge kasutage toodet, kui juhe või pistik on kahjustatud.

Kõrge lämbumisoht:

- Ärge laske lastel pakkematerjaliga mängida. Pakkematerjalid võivad põhjustada lämbumist ja lämbumist. Hoidke pakkematerjalid alati laste käeulatusest eemal.

Ohutusrisk:

- Valvake lapsi ja hoolitsege selle eest, et nad tootega ei mängiks.
- Hoidke toitejuhe ja toode alati eemal tavapärastest kõnniteedest.
- Ärge kasutage toodet vannitoas iseseisva seadmena.
- Paigaldage toode vannitoa seinale ainult selleks ettenähtud vannitoa aladele.
- Ärge asetage toodet otse pistikupesa alla.
- Tootel puudub ruumi temperatuuri reguleerimise seade. Ärge kasutage seda kütteseadet väikestes ruumides, kus viibivad isikud, kes ei suuda ruumist iseseisvalt lahkuda, välja arvatud juhul, kui neid pidevalt jälgitakse.
- Kasutage toodet ainult püsti asendis.
- Enne kasutamist kerige toitejuhe alati lahti.
- Kui toodet ei kasutata, ühendage see vooluvõrgust lahti.
- Ärge kasutage toote sisse- või väljalülitamiseks väliseid taimerid ega kaugjuhtimissüsteeme.
- Ärge kasutage lisaseadmeid, mida tootja ei soovita ega müü.
- Laske tootel enne puhastamist ja hoiustamist jahutada.
- 3–8-aastased lapsed tohib toodet sisse/välja lülitada ainult juhul, kui see on paigutatud või paigaldatud ettenähtud tavapärasesse tööasendisse ning neile on antud juhendust toote ohutu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega seotud ohte.
- 3–8-aastased lapsed ei tohi toodet vooluvõrku ühendada, selle seadeid reguleerida, seda puhastada ega teha ise hooldustöid.
- Lapsed alates 8. eluaastast ning isikud, kelle füüsilised, tajulised või vaimsed võimed on piiratud või kellel puuduvad vajalikud kogemused ja teadmised, tohivad seda toodet kasutada, kui neid jälgitakse või juhendatakse toote ohutul kasutamisel ning nad mõistavad sellega seotud ohtusid. Lapsed ei tohi tootega mängida. Järelevalveta lapsed ei tohi toodet puhastada ega hooldada.

Tuleoht:

- Ülekuumenemise vältimiseks ärge katke toodet kinni.
- Ärge kasutage toodet ruumides, kus kasutatakse või hoitakse tuleohtlikke vedelikke või gaase.
- Toote kuumus võib kahjustada pinda, millele see asetatakse; asetage see tasasele, stabiilsele ja kuumuskindlale pinnale.
- Ülekuumenemise vältimiseks ärge katke toodet kinni. Hoidke tulekahjuohu vähendamiseks vähemalt 1-meetrist vahemaad tekstiilidest, kardinatest, telgikangastest ja muudest tuleohtlikest esemetest.
- Paigaldage toode vähemalt 20 cm kaugusele põrandast ja 50 cm kaugusele laest.
- Jätke toote mõlemale küljele vähemalt 30 cm vaba ruumi.

- Kui toodet ei ole seinal kinnitatud, veenduge enne toote kasutamist, et jalad on õigesti paigaldatud.
- Ärge kasutage toodet riiete kuivatamiseks.
- Hoidke toitejuhe eemal kuumuseallikatest.

⚠ ETTEVAATUST

Ohutusrisk:

- Toote pinnad kuumenevad kasutamise ajal, puudutage ainult ekraani ja käepidemeid.
- Ärge pistke avadesse, õhu sisselaskeavas ega õhu väljalaskeavas mingeid esemeid.
- Alla 3-aastased lapsed peaksid hoidma eemal, kui neid pidevalt ei jälgita.

Elektriline oht:

- Ärge kasutage toodet, kui selle mõni osa on kahjustatud või defektne. Vahetage kahjustatud või defektne toode kohe välja.
- Ärge kasutage toodet, kui heliseb häire. Ühendage toode võimsusvõrgust lahti ja laske seda kontrollida kvalifitseeritud tehnikul, et vähendada elektrilöögi ohtu.

MÄRKUS

Toote kahjustamise oht:

- Ärge tehke tootele mingeid muudatusi. Muudatused võivad mõjutada ohutust, garantiid ja nõuetekohast toimimist.
- Ärge laske toodet maha ja vältige põrutamist.
- Ärge kasutage toote puhastamisel agressiivseid keemilisi puhastusvahendeid.

Kontrollige pakendi sisu

Kontrollige, et kõik osad oleksid olemas ja et neil ei oleks nähtavaid kahjustusi. Kui osad puuduvad või on kahjustatud, võtke ühendust teeninduslauga aadressil: service@nedis.com

Vannitoa tsoonid (pilt: B)

	Vannituba	Duširuum	IP-klassifikatsiooni miinimum-tase
0	Vanni sisemine osa.	Dušikabiini sisemine ala.	IP67
1	See ala on sama lai kui tsoon 0 (vanni laius) ja ulatub 2,25 m kõrgusele valmis põrandapinnast.	See ala asub 2,25 m kaugusel valmis põrandapinnast või dušipea kinnituspunktist.	IP65
2	See ala on sama kõrge kui tsoon 1 (2,25 m) ning ulatub vanni ümber 0,6 m kaugusele.	See ala on sama kõrgusega kui tsoon 1, ulatudes dušikabiini ümber 0,6 m kaugusele.	IP44
3	Vaba ruum	Vaba ruum	IP21

Paigaldusnõuded ja paigutus

Eemaldage tootelt kõik pakkematerjalid, kaitsekleebised ja katted. Seinale kinnitamise koht peab vastama järgmistele nõuetele:

- Ärge asetage toodet otse pistikupesa alla.
- Ärge kasutage toodet kohtades, kus võib tekkida veepritsmeid.
- Ärge kasutage toodet ruumides, kus kasutatakse või hoitakse tuleohtlikke vedelikke või gaase.
- Hoidke tulekahjuohu vähendamiseks vähemalt 1-meetrist vahemaad tekstiilidest, kardinatest, telgikangastest ja muudest tuleohtlikest esemetest.
- Paigaldage toode vähemalt 20 cm kaugusele põrandast ja 50 cm kaugusele laest.

- Jätke toote mõlemale küljele vähemalt 30 cm vaba ruumi. Vabalt seisva seadme paigalduskoht peab vastama järgmistele nõuetele:
- Ärge asetage toodet otse pistikupesa alla.
- Ärge kasutage toodet kohtades, kus võib tekkida veepritsmeid.
- Asetage toode tasasele, stabiilsele ja kuumuskindlale pinnale.
- Ärge kasutage toodet ruumides, kus kasutatakse või hoitakse tuleohtlikke vedelikke või gaase.
- Hoidke tulekahjuohu vähendamiseks vähemalt 1-meetrist vahemaad tekstiilidest, kardinast, telgikangastest ja muudest tuleohtlikest esemetest.
- Paigaldage toode vähemalt 20 cm kaugusele põrandast ja 50 cm kaugusele laest.
- Jätke toote mõlemale küljele vähemalt 30 cm vaba ruumi.

Seinale kinnitamine (pilt: C – D)

1. Kasutage paberi paigaldusmall **A15**, et märkida 4 puurimisauku.
2. Puurige 8 mm puuriga 4 auku **A16**.
3. Paigaldage tüüblid **A20** aukudesse.
4. Paigaldage toode seinapistikutele **A20**.
5. Kinnitage toode kruvidega seinale **A21**.
6. Asetage kaanepildid **A20** kruvid peale **A21**.
7. Soovi korral kanna kruvidele peale väike tilk liimi **A21**.
- 1 Kasutage selleks otstarbeks ainult õiget ja sobivat liimi; vale kasutamine võib põhjustada kahjustusi või vähendada toote toimivust.
- 1 Keerake kaanepilt lahti **A20** ja keerake kruvid lahti **A21**, et eemaldada toode seinalt.

Vabalt seisva paigaldus (pilt: E)

1. Pöörake toode küljele.
2. Aseta soojendusplaat **A12** pehmele pinnale, näiteks padjale.
3. Aseta pilud jalad **A22** toote põhja kohale.
- 1 Veenduge, et jalad **A22** asuvad kuni 12 cm kaugusel toote servast.
4. Pingutage jalgade kinnituskruvid **A22** jalgade kinnitamiseks **A22** tootele.
5. Asetage toode püsti.

Enne esimest kasutamist

1. Keerake toitejuhe **A10** täielikult lahti.
 2. Ühendage toitejuhe **A10** Võimsus-pistikupesa.
 - 1 Veenduge, et pistikupesa pinge vastab toote nõutavale pingele.
 3. Vajutage sisse/välja lüliti **A11** Juhtpaneeli küljel **A16**.
- Sisse/välja lüliti indikaatorlamp süttib ja ekraanil **A16** näitab „OFF“.
4. Seade lülitub ooterežiimile.
 5. Tõmmake temperatuurindur välja **A10** tõmmates seda ettevaatlikult välja.
 - 1 Anduri pikendamine parandab toote temperatuuri mõõtmist.
 - 1 Mõõdetud temperatuuri ja tegeliku ruumitemperatuuri vahel võib esineda väike erinevus. Reguleerige temperatuuri seadet vastavalt vajadusele, et saavutada soovitud ruumitemperatuur.

Toote sisse- või väljalülitamine

1. Vajutage sisse-/väljalülitamise nuppu **A5**, et toode sisse lülitada.
- Ekraan **A16** näitab hetke ümbritsevat temperatuuri, aega, tööpäeva ja hetke režiimi.
2. Vajutage sisse-/väljalülitusnuppu **A5** et toode välja lülitada.
- Ekraan **A16** näitab „OFF“.

Kellaaja ja kuupäeva seadistamine

1. Vajutage sisse-/väljalülitamise nuppu **A5**, et toode sisse lülitada.
2. Hoiu seadistamise nupp **A7** 3 sekundit, et siseneda seadistustesse.

Aeg näidik **A4** tundide näidik hakkab vilkuma.

3. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et määrata soovitud tunnid 1-tunniste sammude kaupa.
 - 1 Soovitud tunde saab seadistada vahemikus 0–23 tundi.
 4. Vajuta seadistamise nupp **A7**.
- Aja näidik **A4** minutid hakkavad vilkuma.
5. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et seadistada soovitud minutid 1-minutiliste sammude kaupa.
 - 1 Soovitud minuiteid saab määrata vahemikus 0 minutit kuni 59 minutit.
 6. Vajuta seadistamise nupp **A7**.
- Tööpäeva näidik **A1** hakkab vilkuma.
7. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et määrata soovitud tööpäev.
 8. Vajuta seadistamise nuppu **A7**, et salvestada ja seadistusest väljuda.
 - 1 Kui 10 sekundit ei toimu mingeid toiminguid, salvestatakse seaded automaatselt ja rakendus sulgub.

Töörežiimid

1. Vajutage sisse-/väljalülitamise nuppu **A5**, et toode sisse lülitada.
 2. Vajuta režiimi nupp **A6**, ja vahetada tavarežiimi ja nädalarežiimi vahel.
- Taimeri näidik **A3** kuvatakse ekraanil **A16** kui toode on seatud nädalarežiimile.
- 1 Tavarežiimil ei ole taimerifunktsiooni.

Temperatuuri seadistamine

Seade lülitub automaatselt sisse ja välja, et hoida seatud temperatuuri.

- 1 Seadistatud temperatuur peab olema kõrgem kui ümbritseva õhu temperatuur.
 - 1 Vajutage sisse-/väljalülitamise nuppu **A5**, et toode sisse lülitada.
 2. Vajuta seadistamisnuppu **A7**.
- Ümbritseva õhu temperatuur **A2** hakkab vilkuma.
3. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et seadistada soovitud temperatuur.
 4. Vajuta seadistamise nuppu **A7**, et salvestada ja seadistusest väljuda.
 - 1 Kui 10 sekundit ei toimu mingeid toiminguid, salvestatakse seaded automaatselt ja rakendus sulgub.

Taimeri seadistamine

1. Vajutage sisse-/väljalülitamise nuppu **A5**, et toode sisse lülitada.
 2. Vajuta režiimi nupp **A6**.
 3. Seadistamise nupp tööpäeva näitaja **A1** ja taimeri näidik **A3**.
- Seadistatud temperatuur **A15** hakkab vilkuma.
4. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et seadistada soovitud temperatuur.
 5. Vajuta seadistamise nupp **A7**.
- Ekraan **A16** näitab „ON“.
- Määrake soovitud aeg, millal seade sisse lülitub.
- Aeg näidik **A4** tundide näidik hakkab vilkuma.
6. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et määrata soovitud tunnid 1-tunniste sammude kaupa.
 - 1 Soovitud tunde saab seadistada vahemikus 0–23 tundi.
 7. Vajuta seadistamise nupp **A7**.
- Aja näidik **A4** minutid hakkavad vilkuma.
8. Kasuta suurenda nuppu **A8** Vähenda nupp **A9**, et seadistada soovitud minutid 1-minutiliste sammude kaupa.
 - 1 Soovitud minuiteid saab määrata vahemikus 0 minutit kuni 59 minutit.
 9. Vajuta seadistamise nupp **A7**.
- Ekraan **A16** näitab „OFF“.

Määra soovitav aeg, mille järel seade lülitub välja.

Aeg näidik **A4** tundide näidik hakkab vilkuma.

10. Kasuta suurenda nuppu **A3** Vähenda nupp **A2**, et määrata soovitud tunnid 1-tunniste sammude kaupa.

1 Soovitud tunde saab seadistada vahemikus 0–23 tundi.

11. Vajuta seadistamise nupp **A7**.

Aja näidik **A4** minutid hakkavad vilkuma.

12. Kasuta suurenda nuppu **A3** Vähenda nupp **A2**, et seadistada soovitud minutid 1-minutilise sammude kaupa.

1 Soovitud minuteid saab määrata vahemikus 0 minutit kuni 59 minutit.

13. Vajuta seadistamise nuppu **A7**, et salvestada ja seadistusest väljuda.

1 Väljalülitamise aeg peab olema hilisem kui sisselülitamise aeg. Kui väljalülitamise aeg on varasem kui sisselülitamise aeg, ei tööta taimer.

Hoidke režiimi nupp **A6** kuni taimeri näidik **A3** ekraanilt kaob **A18** et väljuda nädalarežiimist või taimerirežiimist.

Võid ka vajutada sisse-/väljalülitamise nuppu **A5** et väljuda nädalarežiimist või taimerirežiimist.

Avatud akna tuvastamine

Tootel on automaatne akna avamise tuvastamise funktsioon, mis aitab vähendada tarbetut energiatarbimist.

Kui seade töötab ja uks või aken avatakse, jälgib seade ümbritsevat temperatuuri. Kui ümbritsev temperatuur langeb lühikeseks aja jooksul rohkem kui 3 °C, tõlgendab seade seda ventilatsioonina või avatud aknana ja lülitub automaatselt välja.

Tavalise kütte taastamiseks:

1. Sulge kõik aknad ja uksed.

2. Vajutage sisse-/väljalülitusnuppu **A5** et toode välja lülitada.

3. Vajutage sisse-/väljalülitamise nuppu **A6**, et toode sisse lülitada.

Tehase vaikimisi seadetes on avatud akna tuvastamine sisse lülitatud.

Avatud akna tuvastamise väljalülitamiseks:

1. Hoia vähenda nuppu **A9** 5 sekundit.

2. Vabastage vähenda nupp **A9** kui kostab piiks.

Avatud akna indikaator **A17** kaob ja avatud akna tuvastamine lülitatakse välja.

Avatud akna tuvastamise sisselülitamiseks:

1. Hoia suurenda nuppu **A8** 5 sekundit.

2. Vabastage suurenda nupp **A8** kui kostab piiks.

Ilmub avatud akna märgistus **A17** ilmub ja avatud akna tuvastamine lülitatakse sisse.

Paneelide viimistlus

Toote värvi saab katmise abil muuta mis tahes soovitud värviks.

Ekraan **A18**, nupud **A6–9**, sisse-/välja lüliti **A11** ja temperatuurindur **A10** ei tohi olla kaetud.

1. Valige tööstuslik värv, mille kuumuskindlus on vähemalt 120 °C.

2. Puhastage toote pinda pehme, niiske lapiga, kasutades rasva eemaldavat puhastusvahendit. Vältige abrasiivseid vahendeid, mis võivad pinda kahjustada.

1 Veenduge, et tootel ei oleks rasva, mustust ega tolmu.

3. Rakenduskeskkonna peab vastama järgmistele nõuetele:

• Temperatuur vahemikus 10 °C kuni 35 °C.

• Õhuniiskust alla 70%.

• Hea ventilatsioon.

• Ära hõõr otsese päikesevalguse käes.

4. Järgige värvi kasutusjuhendit, et värv kasutamiseks ette valmistada.

5. Kanna esimene kiht õhukese kihina värvirulliga peale.

1 Kasutage pehme harjaga pintslit, et värvida raskesti ligipääsetavaid kohti.

6. Oota, kuni värv on täielikult kuivanud.

1 Veenduge, et toode ei oleks värvi kuivamise ajal otsese päikesevalguse käes, et vältida värvi pragunemist.

7. Kanna teine kiht õhukese kihina värvirulliga peale.

8. Oota, kuni värv on täielikult kuivanud.

9. Kanna viimane kiht õhukese kihina peale värvirulliga.

10. Laske tootel vähemalt 7 päeva täielikult õhu käes kuivada, enne kui seda kõrgetele temperatuuridele avate.

Garantii

See toode on mõeldud koduseks kasutamiseks. Mis tahes muudatused ja/või modifikatsioonid tootes muudavad garantii kehtetuks. Me ei saa võtta vastutust toote ebaõigest kasutamisest põhjustatud kahjustuste eest. Tavapärane kulumine on garantiist välja jäetud.

Vastutusõue

Tulenevalt meie toodete pidevast funktsionaalsest ja disainilisest arengust, jätame endale õiguse teha tootemuudatusi ilma ette teatamata. Kõik logod, kaubamärgid ja tootenimed on nende vastavate omanike kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid ja neid tunnustatakse käesolevaga.

Kõrvaldamine



See toode on ette nähtud eraldi kogumiseks asjakohases kogumispunktis. Ärge visake toodet koos olmejäätmetega. Lisateabe saamiseks pöörduge jaemüüja või jäätmekäitluse eest vastutava kohaliku omavalitsuse poole.

EL vastavusdeklaratsioon

Kinnitame, et see toode vastab asjakohastele EL õigusaktidele. EL vastavusdeklaratsioon on saadaval meie veebilehel või seda saab taotleda.

LV

Ätrās palaišanas ceļvedis

HTIP425WT

Infrasarkanais silditājs



Lai uzinātu vairāk informācijas, noskenējiet QR kodu priekšējā lapā, lai skatītu paplašināto rokasgrāmatu.

Šis instrukcijas oriģinālā versija ir angļu valodā (Apvienotā Karaliste).

Visas pārējās valodu versijas tiek ģenerētas, izmantojot tulkošanas programmu. Pretrunu un neatbilstību gadījumā oriģinālversija angļu valodā (Apvienotā Karaliste) ir noteicošā.

Paredzētais lietojums

Šis produkts ir piemērots tikai labi izolētām telpām vai neregulārai lietošanai.

Produkts ir paredzēts lietošanai tikai telpās.

Produkts ir paredzēts lietošanai mājāsaimniecībā tipiskām saimniecības darbiem, ko var izmantot arī lietotāji, kas nav eksperti, tipiskiem saimniecības darbiem, piemēram: veikalos, birojos un citās līdzīgās darba vidēs, lauku mājās, viesnīcās, motelos un citās dzīvojamās vidēs un/vai naktsmītnēs ar brokastīm.

Šo izstrādājumu var lietot bērni vecumā no 8 gadiem un vecāki, kā arī personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņi ir uzraudzīti vai instruēti par izstrādājuma lietošanu drošā veidā un saprot ar to saistītos apdraudējumus. Bērni nedrīkst spēlēties ar izstrādājumu. Bērni bez uzraudzības nedrīkst veikt tīrīšanu un lietotāja apkopi.

Produkts nav paredzēts profesionālai lietošanai.

Jebkādas izmaiņas produktā var ietekmēt drošību, garantiju un pareizu darbību.

Galvenās detaļas (attēls A)

1 Darba dienas rādītājs

2 Vides temperatūra

3 Taimera indikators

4 Laika indikators

5 Ieslēgšanas/izslēgšanas poga

- 6 Režīma poga
- 7 Iestatīt pogu
- 8 Palielināt pogu
- 9 Samazināšanas poga
- 10 Temperatūras sensors
- 11 Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis
- 12 Sildpanelis
- 13 Papīra uzstādīšanas šablons
- 14 Barošanas kabelis
- 15 Iestatīt temperatūru
- 16 Vadības panelis
- 17 Atvērtā loga indikators
- 18 Displejs
- 19 8 mm urbis
- 20 Vāks
- 21 M4 × 60 mm skrūve
- 22 Kājas
- 23 25 mm sienas spraudņi

Drošības instrukcijas

Pirms produkta uzstādīšanas vai lietošanas pārliecinieties, ka esat pilnībā izlasījis un sapratis šajā dokumentā sniegtos norādījumus. Saglabājiet iepakojumu un šo dokumentu turpmākai lietošanai.

▲ BRĪDINĀJUMS

Izmantojiet izstrādājumu tikai tā, kā aprakstīts šajā rokasgrāmatā.

Elektrības bīstamība:

- Ja strāvas kabelis ir bojāts, tas jānomaina ražotājam, tai servisa pārstaivam vai līdzīgi kvalificētam personām, lai izvairītos no apdraudējuma.
- Neatveriet izstrādājumu, jo iekšpusē nav lietotājam lietojamu detaļu.
- Neiegremdējiet izstrādājumu ūdenī vai citos šķidrumos.
- Nepakļaujiet izstrādājumu ūdens, lietus, mitruma vai augsta mitruma iedarbībai.
- Ar produktu rīkojieties tikai ar sausām rokām. Rīkošanās ar slapjām rokām var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.
- Pirms tīrīšanas atvienojiet izstrādājumu no strāvas avota.
- Pirms apkopes un detaļu nomaiņas atvienojiet produktu no strāvas avota.
- Lai samazinātu elektriskās strāvas trieciena risku, šī izstrādājuma apkopi drīkst veikt tikai kvalificēts tehniķis.
- Barošanas kabeli pieslēdziet tikai pie sienas rozetes. Nelietojiet pagarinātāju.
- Vienmēr pārbaudiet, vai produkta spriegums atbilst elektrotīkla spriegumam.
- Neizvelciet produktu no rozetes, velkot par vadu. Vienmēr satveriet spraudni un velciet.
- Ja rodas problēmas, atvienojiet ierīci no jaudas padeves.
- Nelietojiet izstrādājumu, ja vads vai spraudnis ir bojāts.

Rīšanas risks:

- Neļaujiet bērniem spēlēties ar iepakojuma materiāliem. Iepakojuma materiāli var izraisīt aizrīšanas un nosmakšanu. Vienmēr glabājiet iepakojuma materiālus bērniem nepieejamā vietā.

Drošības apdraudējums:

- Bērni ir jāuzrauga, lai nodrošinātu, ka viņi nespēlējas ar produktu.
- Vienmēr turiet strāvas kabeli un izstrādājumu tālāk no parastiem gājēju celiņiem.
- Lietojot izstrādājumu vannas istabā, nelietojiet to kā atsevišķu stāvošu priekšmetu.
- Produktu vannas istabā pie sienas drīkst uzstādīt tikai atbilstošajās vannas istabas zonās.
- Neuzstādiet izstrādājumu tieši zem elektrības rozetes.
- Šim produktam nav ierīces telpas temperatūras regulēšanai. Nelietojiet šo sildītāju mazās telpās, ja tajās atrodas personas, kas nespēj patstāvīgi atstāt telpu, ja vien netiek nodrošināta pastāvīga uzraudzība.
- Izmantojiet produktu tikai vertikālā stāvoklī.
- Pirms lietošanas vienmēr izvelciet barošanas kabeli.
- Kad produkts netiek lietots, atvienojiet to no strāvas padeves.
- Nelietojiet ārējus taimerī vai tālvadības sistēmas, lai ieslēgtu vai izslēgtu ierīci.

- Nelietojiet piederumus, kurus ražotājs nav ieteicis vai nepārdod.
- Pirms tīrīšanas un uzglabāšanas ļaujiet produktam atdzist.
- Bērni vecumā no 3 līdz nepilniem 8 gadiem drīkst ieslēgt vai izslēgt izstrādājumu tikai tad, ja tas ir novietots vai uzstādīts paredzētajā normālajā darbības stāvoklī, ja viņiem ir nodrošināta uzraudzība vai sniegti norādījumi par izstrādājuma drošu lietošanu un ja viņi saprot ar to saistītos draudus. Bērni vecumā no 3 līdz nepilniem 8 gadiem nedrīkst pievienot izstrādājumu elektrotīklam, regulēt to, tīrīt vai veikt lietotāja apkopi.
- Šo produktu var lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar samazinātām fiziskām, sensorālām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņiem ir nodrošināta uzraudzība vai instrukcijas par produkta drošu lietošanu un viņi saprot ar to saistītos draudus. Bērni nedrīkst spēlēties ar produktu. Tīrīšanu un lietotāja apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.

Ugunsbīstamība:

- Lai izvairītos no pārkaršanas, neuzklājiet uz izstrādājuma nekādu vāku.
- Nelietojiet šo produktu telpās, kurās tiek izmantotas vai uzglabātas uzliesmojošas šķidrums vai gāzes.
- Ierīces siltums var bojāt virsmu, uz kuras tā atrodas; novietojiet to uz līdzēnas, stabilas un karstumizturīgas virsmas.
- Lai izvairītos no pārkaršanas, neaizklājiet izstrādājumu. Lai samazinātu ugunsgrēka risku, ievērojiet vismaz 1 metra attālumu no tekstilizstrādājumiem, aizkariem, telšu audumiem un citiem uzliesmojošiem priekšmetiem.
- Uzstādiet izstrādājumu vismaz 20 cm attālumā no grīdas un 50 cm attālumā no griestiem.
- Abās izstrādājuma pusēs atstājiet vismaz 30 cm brīvas vietas.
- Ja izstrādājums nav piestiprināts pie sienas, pirms tā lietošanas pārliecinieties, ka kājiņas ir pareizi uzstādītas.
- Nelietojiet šo izstrādājumu apģērbu žāvēšanai.
- Nenovietojiet barošanas kabeli siltuma avotu tuvumā.

▲ UZMANĪBU

Drošības apdraudējums:

- Izmantošanas laikā izstrādājuma virsmas kļūst karstas, tādēļ pieskarieties tikai displejam un rokturiem.
- Neievietojiet nekādus priekšmetus atvērumos, gaisa ieplūdes atverēs vai gaisa izplūdes atverēs.
- Bērniem, kas jaunāki par 3 gadiem, jāatrodas tālāk, ja vien tie netiek nepārtraukti uzraudzīti.

Elektriskās strāvas briesmas:

- Neizmantojiet izstrādājumu, ja kāda daļa ir bojāta vai bojāta. Bojātu vai bojātu izstrādājumu nekavējoties nomainiet.
- Nelietojiet ierīci, ja skan trauksmes signāls. Atvienojiet ierīci no strāvas padeves un nododiet to apkopē kvalificētam tehniķim, lai samazinātu elektriskās strāvas trieciena risku.

PIEZĪME

Produkta bojājumu risks:

- Nekādā gadījumā neveiciet izmaiņas produktā. Izmaiņas var ietekmēt drošību, garantiju un pareizu darbību.
- Nenometiet izstrādājumu un izvairieties no triecieniem.
- Produkta tīrīšanai neizmantojiet agresīvus ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus.

Pārbaudiet iepakojuma saturu

Pārbaudiet, vai visas detaļas ir klāt un vai uz tām nav redzami bojājumi. Ja detaļas trūkst vai ir bojātas, sazinieties ar servisa dienestu, izmantojot: service@nedis.com

Vannas istabas zonas (attēls: B)

	Vannas istaba	Duša telpa	Minimālais IP aizsardzības pakāpes rādītājs
0	Telpa vannas istabā.	Telpa dušas kabīnes iekšpusē.	IP67
1	Šīs zonas platums ir tāds pats kā 0. zonai (vannas platums), un tā sniedzas 2,25 m augstumā virs gatavā grīdas līmeņa.	Attālums ir 2,25 m no gatavā grīdas līmeņa vai no fiksētās dušas galvas augstuma.	IP65
2	Šīs zonas augstums ir tāds pats kā 1. zonai (2,25 m), un tā ir paplašināta par 0,6 m ap vannu.	Šī zona atrodas tādā pašā augstumā kā 1. zona un sniedzas 0,6 m attālumā ap dušas podu.	IP44
3	Atlikusi vieta	Atlikusi vieta	IP21

Uzstādīšanas prasības un novietošana

Noņemiet no produkta visus iepakojuma materiālus, aizsargplēves un pārsegus.

Uzstādīšanas vietai, ja ierīce tiek piestiprināta pie sienas, ir jāatbilst šādām prasībām:

- Neuzstādi ierīci tieši zem elektrības rozetes.
- Nelietojiet šo produktu vietās, kur var notikt ūdens šļakstīšanās.
- Nelietojiet šo produktu telpās, kurās tiek izmantotas vai uzglabātas uzliesmojošas šķidrums vai gāzes.
- Lai samazinātu ugunsgrēka risku, ievērojiet vismaz 1 metra attālumu no tekstilizstrādājumiem, aizkariem, teļu audumiem un citiem uzliesmojošiem priekšmetiem.
- Uzstādi ierīci vismaz 20 cm attālumā no grīdas un 50 cm attālumā no griestiem.
- Abās ierīces pusēs atstājiet vismaz 30 cm brīvas vietas.

Brīvi stāvošās iekārtas uzstādīšanas vietai ir jāatbilst šādām prasībām:

- Neuzstādi ierīci tieši zem elektrības rozetes.
- Nelietojiet šo produktu vietās, kur var notikt ūdens šļakstīšanās.
- Novietojiet ierīci uz līdzenas, stabilas un karstumizturīgas virsmas.
- Nelietojiet šo produktu telpās, kurās tiek izmantotas vai uzglabātas uzliesmojošas šķidrums vai gāzes.
- Lai samazinātu ugunsgrēka risku, ievērojiet vismaz 1 metra attālumu no tekstilizstrādājumiem, aizkariem, teļu audumiem un citiem uzliesmojošiem priekšmetiem.
- Uzstādi ierīci vismaz 20 cm attālumā no grīdas un 50 cm attālumā no griestiem.
- Abās ierīces pusēs atstājiet vismaz 30 cm brīvas vietas.

Sienas stiprinājums (attēls: C – D)

1. Izmantojiet papīra uzstādīšanas šablonu **A15**, lai atzīmētu 4 urbumus caurumos.
 2. Izdriest 4 caurumus, izmantojot 8 mm urbi **A19**.
 3. Ievietojiet sienas spraudņus **A20** caurumos.
 4. Uzlieciet ierīci uz sienas spraudņiem **A20**.
 5. Pieskrūvējiet ierīci pie sienas ar skrūvēm **A21**.
 6. Uzlieciet vāciņus **A20** uz skrūvēm **A21**.
 7. Pēc izvēles uz skrūvēm uzklāiet nelielu limes strūklku **A21**.
- Šim nolūkam izmantojiet tikai pareizo un piemēroto limes veidu; nepareiza lietošana var izraisīt bojājumus vai samazināt veiktspēju.
- 1** Noņemiet vāciņus **A20** un izskrūvējiet skrūves **A21**, lai noņemtu ierīci no sienas.

Brīvi stāvoša uzstādīšana (attēls: E)

1. Pagrieziet izstrādājumu uz sāniem.
2. Novietojiet sildelementu **A10** uz miksta virsmas, piemēram, spilvena.
3. Novietojiet atvērumus uz kājām **A22** virs izstrādājuma apakšas.
- 1** Pārliecinieties, ka kājiņas **A22** atrodas ne tālāk kā 12 cm no izstrādājuma malas.
4. Pievelciet kāju skrūves **A22**, lai nostiprinātu kājas **A22** pie izstrādājuma.
5. Novietojiet izstrādājumu vertikālā stāvoklī.

Pirms pirmās lietošanas

1. Pilnībā izvērst barošanas kabeli **A10** līdz galam.
2. Iestipriniet barošanas kabeli **A10** strāvas kontaktgīdā.
- 1** Pārliecinieties, ka jūsu strāvas padeves spriegums atbilst produkta prasītajam spriegumam.
3. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzi **A11** uz Vadības paneļa sāniem **A10**.

Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis: Indikators gaismas iedegs, un displejs **A18** parādās uzkrasts „OFF”.

4. Ierīce pārslēdzas gaidstāves režīmā.
5. Izvelciet temperatūras sensoru **A10**, to viegli izvelkot.
- 1** Temperatūras sensora pagarināšana uzlabo produkta temperatūras mērīšanu.
- 1** Var būt neliela atšķirība starp mērīto temperatūru un faktisko telpas temperatūru. Lai panāktu vēlamo telpas temperatūru, pēc nepieciešamības pielāgojiet temperatūras iestatījumu.

Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis

1. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5**, lai ieslēgtu produktu.

Displejs **A18** parāda pašreizējo apkārtējās vides temperatūru, laiku, darba dienu un pašreizējo režīmu.

2. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5** lai izslēgtu produktu.

Displejs **A18** parādās uzkrasts „OFF”.

Laika un datuma iestatīšana

1. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5**, lai ieslēgtu produktu.
2. Nospiediet un turiet nospiegtu iestatīt pogu **A7** 3 sekundes, lai atvērtu iestatījumus.

Laika indikators **A4** stundas sāk mirgot.

3. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamo stundu skaitu ar 1 stundas soli.

1 Vēlamo laiku var iestatīt no 0 līdz 23 stundām.

4. Nospiediet iestatīt pogu **A7**.

Laika indikators **A4** minūtes sāk mirgot.

5. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamo minūšu skaitu ar 1 minūtes soli.

1 Vēlamās minūtes var iestatīt no 0 minūtēm līdz 59 minūtēm.

6. Nospiediet iestatīt pogu **A7**.

Darba dienas indikators **A1** sāk mirgot.

7. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamo darba dienu.

8. Nospiediet iestatīt pogu **A7**, lai saglabātu un izietu no iestatījumiem.

1 Pēc 10 sekundēm bezdarbības iestatījumi automātiski tiek saglabāti un logs aizveras.

Darbības režīmi

1. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5**, lai ieslēgtu produktu.
2. Nospiediet režīma pogu **A6**, lai pārslēgtos starp parasto režīmu un nedēļas režīmu.

Taimera indikatora **A5** parādās displejā **A10** ja ierīce ir iestatīta nedēļas režīmā.

1 Standarta režīmā nav taimera funkcijas.

Temperatūras iestatīšana

Ierīce automātiski izslēdzas un ieslēdzas, lai uzturētu iestatīto temperatūru.

1 Iestatītā temperatūra nedrīkst būt zemāka par apkārtējās vides temperatūru.

1. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5**, lai ieslēgtu produktu.

2. Nospiediet iestatīšanas pogu **A7**.

Apkārtējā temperatūra **A2** sāk mirgot.

3. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamu temperatūru.

4. Nospiediet iestatīt pogu **A7**, lai saglabātu un izietu no iestatījumu.

1 Pēc 10 sekundēm bezdarbības iestatījumi automātiski tiek saglabāti un logs aizveras.

Taimera iestatīšana

1. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5**, lai ieslēgtu produktu.

2. Nospiediet režīma pogu **A6**.

3. Izmantojiet iestatīt pogu, lai izvēlētos darba dienas indikatoru **A1** Taimera indikatora **A3**.

Iestatītā temperatūra **A10** sāk mirgot.

4. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamu temperatūru.

5. Nospiediet iestatīt pogu **A7**.

Displejs **A10** parādās uzraksts „ON”.

Iestatiet vēlamu laiku, kad ierīcei jāieslēdzas.

Laika indikatora **A4** stundas sāk mirgot.

6. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamu stundu skaitu ar 1 stundas soli.

1 Vēlamu laiku var iestatīt no 0 līdz 23 stundām.

7. Nospiediet iestatīt pogu **A7**.

Laika indikatora **A4** minūtes sāk mirgot.

8. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamu minūšu skaitu ar 1 minūtes soli.

1 Vēlamās minūtes var iestatīt no 0 minūtēm līdz 59 minūtēm.

9. Nospiediet iestatīt pogu **A7**.

Displejs **A10** parādās uzraksts „OFF”.

Iestatiet vēlamu laiku, kad ierīcei jāizslēdzas.

Laika indikatora **A4** stundas sāk mirgot.

10. Izmantojiet Palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamu stundu skaitu ar 1 stundas soli.

1 Vēlamu laiku var iestatīt no 0 līdz 23 stundām.

11. Nospiediet iestatīt pogu **A7**.

Laika indikatora **A4** minūtes sāk mirgot.

12. Izmantojiet palielināt pogu **A6** Samazināšanas poga **A9**, lai iestatītu vēlamu minūšu skaitu ar 1 minūtes soli.

1 Vēlamās minūtes var iestatīt no 0 minūtēm līdz 59 minūtēm.

13. Nospiediet iestatīt pogu **A7**, lai saglabātu un izietu no iestatījumu.

1 Ieslēgšanās laikā jābūt vēlākam par ieslēgšanās laiku. Ja izslēgšanās laiks ir agrāks par ieslēgšanās laiku, taimeris nedarbosies.

Nospiediet un turiet nospiešu režīma pogu **A6** līdz taimera indikatora **A3** pazūd no displeja **A10** lai izietu no nedēļas režīma taimera režīma.

Vai arī nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, **A5** lai izietu no nedēļas režīma vai taimera režīma.

Atvērtā loga noteikšana

Produktā ir iekļauta automātiskā atvērtu logu noteikšanas funkcija, kas samazina nevajadzīgo enerģijas patēriņu.

Kad ierīce darbojas un tiek atvērtas durvis vai logs, tā uzrauga apkārtējās vides temperatūru. Ja apkārtējās vides temperatūra isā laika posmā pazeminās par vairāk nekā 3 °C, ierīce to uztver kā ventilāciju vai atvērtu logu un automātiski izslēdzas.

Lai atjaunotu normālu apkuri:

1. Aizveriet visus logus un durvis.

2. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5** lai ieslēgtu produktu.

3. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu **A5**, lai ieslēgtu produktu.

Atvērtā loga noteikšanas funkcija ir ieslēgta rūpnīcas noklusējuma iestatījumos.

Lai atspēkotu atvērtu logu noteikšanu:

1. Nospiediet un turiet nospiešu samazināšanas pogu **A9** 5 sekundes.

2. Atlaidiet samazināšanas pogu **A9**, kad atskan signāls.

Atvērtā loga indikatora **A17** pazūd, un atvērtā loga noteikšana tiek izslēgta.

Lai ieslēgtu atvērtu logu noteikšanu:

1. Nospiediet un turiet nospiešu palielināt pogu **A6** 5 sekundes.

2. Atlaidiet palielināt pogu **A6**, kad atskan signāls.

Parādās atvērtā loga indikatora **A17** parādās, un atvērtā loga noteikšana ir ieslēgta.

Paneļu apdare

Produkta krāsu var mainīt uz jebkuru vēlamu krāsu, to pārklājot.

Displejs **A10**, pogas **A6**–**A9**, ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis **A1** temperatūras sensors **A10** nedrīkst būt pārklāti.

1. Izvēlieties rūpnieciskas kvalitātes krāsu, kuras siltumturība ir ≥ 120 °C.

2. Notīriet izstrādājuma virsmu ar mikstu, mitru drānu, izmantojot taukus noņemjošu tīrīšanas līdzekli. Izvairieties no abrazīviem līdzekļiem, kas var sabojāt virsmu.

1 Pārļiecinieties, ka uz izstrādājuma nav palicis ne tauki, ne netīrumi, ne putekļi.

3. Lietojumprogrammas videi ir jāatbilst šādām prasībām:

- Temperatūra no 10 °C līdz 35 °C.

- Mitrums zem 70 %.

- Laba ventilācija.

- Neuzglabāt tiešā saules gaismā.

4. Izpildiet krāsas lietošanas instrukcijas, lai to sagatavotu lietošanai.

5. Ar krāsu rullīti uzklājiēt plānu pirmo kārtu.

1 Lai nokrāso grūti sasniedzamās vietas, izmantojiet suku ar mīkstiem sariem.

6. Pagaidiet, līdz krāsa pilnībā izžūst.

1 Pārļiecinieties, ka izstrādājums netiek pakļauts tiešiem saules stariem, kamēr krāsa žūst, lai izvairītos no krāsas plaisām.

7. Ar krāsu rullīti uzklājiēt otro kārtu plānā slāni.

8. Pagaidiet, līdz krāsa pilnībā izžūst.

9. Pēdējo slāni uzklājiēt plānā kārtā, izmantojot krāsu rullīti.

10. Pirms pakļaut izstrādājumu augstai temperatūrai, ļaujiet tam vizmaz 7 dienas pilnībā izžūt gaisā.

Garantija

Šis izstrādājums ir paredzēts lietošanai mājās apstākļos. Jebkādas izmaiņas un/vai modifikācijas izstrādājumā padara garantiju spēkā neesošu. Mēs nevaram uzņemties nekādu atbildību par bojājumiem, kas radušies nepareizas izstrādājuma lietošanas rezultātā. Garantija neattiecas uz parastu nolietojumu.

Atruna

Sakarā ar mūsu izstrādājumu pastāvīgu funkciju un dizaina attīstību mēs paturam tiesības veikt izmaiņas izstrādājumā bez iepriekšēja brīdinājuma. Visi logotipi, zīmoli un produktu nosaukumi ir attiecīgo īpašnieku preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes, un ar šo tie tiek atzīti par tādiem.

Utilizacija



Šis produktas ir paredzēts atsevišķai savākšanai atbilstošā savākšanas punktā. Neizmetiet produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Lai iegūtu sīkāku informāciju, sazinieties ar mazumtirgotāju vai vietējo iestādi, kas atbildīga par atkritumu apsaimniekošanu.

ES atbilstības deklarācija

Mēs apliecinām, ka šis produkts atbilst attiecīgajiem ES tiesību aktiem. ES atbilstības deklarācija ir pieejama mūsu tīmekļa vietnē vai pēc pieprasījuma.

LT

Greitasis pradžios vadovas

Infraraudonųjų spindulių šildymo plokštė

HTIP425WT



Jei norite gauti daugiau informacijos, nuskaitykite tituliname puslapyje esantį QR kodą ir peržiūrėkite išplėstinį vadovą.

Originali šio vadovo versija yra anglų (JK) kalba. Visos kitos kalbinės versijos sukuriamos naudojant vertimo programą. Kilus neatitikimams ar nenuoseklumams, pirmenybė teikiama originaliai anglų (JK) kalbos versijai.

Naudojimo paskirtis

Šis produktas tinka tik gerai izoliuotoms patalpoms arba retam naudojimui.

Gaminys skirtas naudoti tik patalpose.

Produktas skirtas naudoti buityje įprastinėms namų ruošos funkcijoms atlikti, taip pat jį gali naudoti neprofesionalūs vartotojai įprastinėms namų ruošos funkcijoms atlikti, pvz.: parduotuvėse, biuruose ir kitose panašiose darbo aplinkose, fermose, viešbučiuose, moteliuose ir kitose gyvenamosios paskirties aplinkose ir (arba) nakvynės su pusryčiais tipo aplinkose.

Šį gaminį gali naudoti vaikai nuo 8 metų ir vyresni bei asmenys, kurių fizinės, jutiminės ar protinės galimybės yra ribotos arba kuriems trūksta patirties ir žinių, jei jie buvo prižiūrimi arba instruktuojami, kaip saugiai naudoti gaminį, ir supranta su tuo susijusius pavojus.

Vaikai negali žaisti su gaminiu. Vaikai be priežiūros neturi atlikti valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

Produktas nėra skirtas profesionaliam naudojimui.

Bet koks produkto modifikavimas gali turėti įtakos saugumui, garantijai ir tinkamam veikimui.

Pagrindinės dalys (nuotrauka A)

- | | |
|---------------------------------|----------------------------------|
| 1 Darbdienio indikatorius | 12 Šildymo plokštė |
| 2 Aplinkos temperatūra | 13 Popierinis montavimo šablonas |
| 3 Laikmačio indikatorius | 14 Maitinimo kabelis |
| 4 Laiko indikatorius | 15 Nustatyti temperatūrą |
| 5 Įjungimo / išjungimo mygtukas | 16 Valdymo skydelis |
| 6 Režimo mygtukas | 17 Atviro lango indikatorius |
| 7 Nustatyti mygtuką | 18 Ekranas |
| 8 Padidinti mygtukas | 19 8 mm gražtas |
| 9 Mažinimo mygtukas | 20 Viršelių dangteliai |
| 10 Temperatūros jutiklis | 21 M4 × 60 mm sraigtas |
| 11 Įjungimo/išjungimo jungiklis | 22 Pėdos |
| | 23 25 mm sieninis kištukas |

Saugos instrukcijos

Prieš montuodami arba naudodami gaminį įsitikinkite, kad visiškai perskaitėte ir supratote šiame dokumente pateiktas instrukcijas. Saugokitės pakuočių ir šį dokumentą, kad galėtumėte su juo susipažinti ateityje.

⚠ ĮSPĖJIMAS

Gaminį naudokite tik taip, kaip aprašyta šiame vadove.

Elektros pavojus:

- Jei maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti gamintojas, jo techninės priežiūros atstovas arba panašūs kvalifikuoti asmenys, kad būtų išvengta pavojaus.
- Neatidarykite gaminio, viduje nėra naudotojo aptarnaujamų dalių.
- Nemerkite gaminio į vandenį ar kitus skysčius.
- Nelaikykite gaminio vandenyje, lietuje, drėgmėje ar didelėje drėgmėje.
- Produktą liesti tik sausomis rankomis. Liesti drėgnomis rankomis gali sukelti elektros smūgį.
- Prieš valydami atjunkite gaminį nuo maitinimo šaltinio.
- Prieš atliekant techninę priežiūrą ir keičiant dalis, atjunkite produktą nuo maitinimo šaltinio.
- Siekiant sumažinti elektros smūgio pavojų, šio gaminio techninę priežiūrą gali atlikti tik kvalifikuotas specialistas.
- Maitinimo kabelį jungti tik į sieninį lizdą. Nenaudokite prailginimo laido.
- Visada patikrinkite, ar produkto įtampa atitinka elektros tinklo įtampą.
- Neatjunkite gaminio traukdami už kabelio. Visada suimkite kištuką ir traukite.
- Jei kyla problemų, atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
- Nenaudokite šio gaminio, jei jo laidas arba kištukas yra pažeisti.

Pavojus užspringti:

- Neleiskite vaikams žaisti su pakavimo medžiagomis. Pakavimo medžiagos gali sukelti užspringimą ir uždusimą. Visada laikykite pakavimo medžiagas vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Saugos pavojus:

- Vaikai turėtų būti prižiūrimi, kad jie nežaistų su gaminiu.
- Maitinimo kabelį ir gaminį visada laikykite atokiau nuo įprastų pėsčiųjų takų.
- Naudojami šį gaminį vonios kambaryje, nenaudokite jo kaip atskiro daikto.
- Produktą vonios kambario sienoje tvirtinkite tik tam skirtose vietose.
- Nestatykite gaminio tiesiai po elektros lizdu.
- Šis gaminys neturi kambario temperatūros reguliavimo įtaiso. Nenaudokite šio šildytuvo mažose patalpose, jei jose yra asmenų, negalintių savarankiškai išeiti iš kambario, nebent užtikrinama nuolatinė priežiūra.
- Naudokite gaminį tik vertikaliajo padėtyje.
- Prieš naudodami visada išvyniokite maitinimo kabelį.
- Kai produktas nenaudojamas, išjunkite jį iš elektros tinklo.
- Nenaudokite išorinių laikmačių ar nuotolinio valdymo sistemų, kad įjungtumėte ar išjungtumėte šį gaminį.
- Nenaudokite priedų, kurių gamintojas nerekomenduoja arba neparduoda.
- Prieš valydami ir laikydami produktą, leiskite jam atvėsti.
- Vaikai nuo 3 iki 8 metų amžiaus gali jungti ar išjungti gaminį tik tuo atveju, jei jis yra pastatytas arba sumontuotas numatytoje įrastoje naudojimo padėtyje, jei jiems buvo suteikta priežiūra arba instrukcijos dėl saugaus gaminio naudojimo ir jei jie supranta su tuo susijusius pavojus. Vaikai nuo 3 iki 8 metų amžiaus neturi jungti gaminio į elektros tinklą, reguliuoti jo, valyti ar atlikti vartotojo techninės priežiūros darbus.
- Šį gaminį gali naudoti vaikai nuo 8 metų ir vyresni bei asmenys, kurių fizinės, jutiminės ar protinės galimybės yra ribotos arba kuriems trūksta patirties ir žinių, jei jie buvo prižiūrimi arba instruktuojami, kaip saugiai naudoti gaminį, ir supranta su tuo susijusius pavojus. Vaikai negali žaisti su gaminiu. Valymo ir naudotojo priežiūros darbų vaikai negali atlikti be priežiūros.

Gaisro pavojus:

- Kad prietaisas neperkaistų, jo nedengti.
- Nenaudokite šio produkto patalpose, kuriose naudojami arba laikomi degūs skysčiai ar dujos.
- Produkto skleidžiama šiluma gali pažeisti paviršių, ant kurio jis pastatytas; pastatykite jį ant lygaus, tvirto ir karščiui atsparaus paviršiaus.
- Kad prietaisas neperkaistų, jo nedengti. Laikykite ne mažiau kaip 1 metro atstumu nuo tekstilės gaminių, užuolaidų, palapinių audinių ir kitų degių daiktų, kad sumažintumėte gaisro pavojų.
- Įrenginį montuokite ne mažiau kaip 20 cm atstumu nuo grindų ir 50 cm atstumu nuo lubų.
- Abiejose gaminio pusėse palikite ne mažiau kaip 30 cm laisvos erdvės.
- Jei gaminys nėra pritvirtintas prie sienos, prieš pradėdami jį naudoti būtinai tinkamai pritvirtinkite kojeles.
- Nenaudokite šio gaminio drabužiams džiovinti.
- Maitinimo kabelį laikykite atokiau nuo šilumos šaltinių.

⚠ DĖMESIO

Saugos pavojus:

- Naudojant gaminį jo paviršiai įkaista, todėl liesti reikia tik ekraną ir rankenas.
- Į angas, Oro įvado ar Oro išleidimo angas nedėkite jokių daiktų.
- Vaikai, jaunesni nei 3 metų, neturėtų būti šalia, nebent juos nuolat prižiūri suaugusieji.

Elektros pavojus:

- Nenaudokite gaminio, jei dalis yra pažeista arba sugedusi. Nedelsdami pakeiskite pažeistą ar sugedusį gaminį.
- Nenaudokite prietaiso, kai skamba signalas. Atjunkite prietaisą nuo maitinimo šaltinio ir kreipkitės į kvalifikuotą techninį specialistą, kad sumažintumėte elektros smūgio pavojų.

PASTABA

Produkto sugadinimo rizika:

- Negalima atlikti jokių produkto reguliavimų. Reguliuojant gali būti pažeista sauga, garantija ir tinkamas veikimas.
- Nenuleiskite gaminio ir venkite smūgių.
- Valydami gaminį nenaudokite agresyvių cheminių valymo priemonių.

Patikrinkite pakuotės turinį

Patikrinkite, ar yra visos dalys ir ar ant jų nėra matomų pažeidimų. Jei trūksta dalių arba jos yra pažeistos, susisiekite su pagalbos tarnyba adresu: service@nedis.com

Vonios kambario zonos (nuotrauka: B)

	Vonios kambarys	Dušo kambarys	Mažiausias IP laipsnis
0	Vonios vidus.	Erdvė dušo kabinos viduje.	IP67
1	Ši zona yra tokio paties pločio kaip 0 zona (vannos plotis) ir tęsiasi iki 2,25 m aukščio nuo gatavo grindų lygio.	Šis plotas yra 2,25 m nuo gatavo grindų lygio arba nuo stacionarios dušo galvutės aukščio.	IP65
2	Šios zonos aukštis toks pat kaip 1 zonos (2,25 m), o plotis aplink vonią siekia 0,6 m.	Ši zona yra tokio paties aukščio kaip 1 zona, išplėsta iki 0,6 m aplink dušo kabiną.	IP44
3	Laisvos vietos	Laisvos vietos	IP21

Montavimo reikalavimai ir išdėstymas

Nuimkite visą produkto pakuotės medžiagą, apsauginius lipdukus ir dangtelius.

Montavimo vieta, skirta sieniniam laikikliui, turi atitikti šiuos reikalavimus:

- Nestatykite gaminio tiesiai po elektros lizdu.
- Nenaudokite šio produkto ten, kur gali susidaryti vandens pūsrai.
- Nenaudokite šio produkto patalpose, kuriose naudojami arba laikomi degūs skysčiai ar dujos.
- Siekiant sumažinti gaisro pavojų, laikykitės ne mažiau kaip 1 metro atstumo nuo tekstilės gaminių, užuolaidų, palapinių audinių ir kitų degių daiktų.
- Įrenginį montuokite ne mažiau kaip 20 cm atstumu nuo grindų ir 50 cm atstumu nuo lubų.
- Abiejose gaminio pusėse palikite ne mažiau kaip 30 cm laisvos erdvės.

Atskiro įrenginio montavimo vieta turi atitikti šiuos reikalavimus:

- Nestatykite gaminio tiesiai po elektros lizdu.
- Nenaudokite šio produkto ten, kur gali susidaryti vandens pūsrai.
- Padėkite gaminį ant lygaus, tvirto ir karščiui atsparaus paviršiaus.
- Nenaudokite šio produkto patalpose, kuriose naudojami arba laikomi degūs skysčiai ar dujos.
- Siekiant sumažinti gaisro pavojų, laikykitės ne mažiau kaip 1 metro atstumo nuo tekstilės gaminių, užuolaidų, palapinių audinių ir kitų degių daiktų.
- Įrenginį montuokite ne mažiau kaip 20 cm atstumu nuo grindų ir 50 cm atstumu nuo lubų.
- Abiejose gaminio pusėse palikite ne mažiau kaip 30 cm laisvos erdvės.

Sieninis laikiklis (nuotrauka: „C“ – D)

1. Naudokite popierinį montavimo šablono **A15**, kad pažymėtumėte 4 gręžimo skyles.
2. Išgręžkite 4 skyles naudodami 8 mm grąžtą **A19**.
3. Įkiškite sieninius kištukus **A25** į skyles.
4. Uždenkite gaminį ant sieninių kištukų **A23**.
5. Pritvirtinkite gaminį prie sienos sraigtais **A21**.
6. Uždenkite viršelius **A20** ant sraigtų **A21**.
7. Jei norite, ant sraigtų užtepkite nedidelį klįjį lašą **A24**.

1 Naudokite tik šiam tikslui skirtą tinkamą klįjį rūšį; netinkamas naudojimas gali sugadinti gaminį arba sumažinti jo eksploatacines savybes.

1 Nuimkite viršelius **A20** ir išsukite sraigtus **A21**, kad galėtumėte nuimti gaminį nuo sienos.

Atskiras montavimas (nuotrauka: E)

1. Atsukite gaminį ant šono.
2. Patalpinkite šildymo plokštę **A12** ant minkšto paviršiaus, pavyzdžiui, pagalvės.
3. Pritvirtinkite griovelius prie kojelų **A22** ant gaminio apačios.
- 1 Įstikinkite, kad kojelės **A22** būtų ne toliau kaip 12 cm nuo gaminio krašto.
4. Prisukite kojelų varžtus **A22**, kad kojos būtų pritvirtintos **A22** prie gaminio.
5. Pastatykite gaminį vertikaliai.

Prieš naudojant pirmą kartą

1. Išvyniokite maitinimo kabelį **A16** iki galo.
2. Prijunkite maitinimo kabelį **A16** į elektros lizdą.
- 1 Įstikinkite, kad jūsų elektros lizdo įtampa atitinka produkto reikalaujamą įtampą.
3. Paspauskite įjungimo/išjungimo jungiklį **A11** valdymo skydelio šone **A16**.

Ijungimo/išjungimo jungiklio indikatoriaus lemputė užsidega, o ekrane **A10** rodo „OFF“.

4. Prietaisas pereina į budėjimo režimą.

5. Ištraukite temperatūros jutiklį **A10** švelniai jį ištraukdami.

➊ Ištraukus temperatūros jutiklį, pagerėja produkto temperatūros matavimas.

➋ Gali atsirasti nedidelis skirtumas tarp matuojamos temperatūros ir tikrosios kambario temperatūros. Norėdami pasiekti pageidaujamą kambario temperatūrą, prireikus pakoreguokite temperatūros nustatymą.

Produkto įjungimas arba išjungimas

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką **A5**, kad įjungtumėte produktą.

Ekrane **A10** rodo esamą aplinkos temperatūrą, laiką, darbadienį ir esamą režimą.

2. Paspauskite įjungimo/išjungimo mygtuką **A6** kad išjungtumėte produktą.

Ekrane **A10** rodo „OFF“.

Laiko ir datos nustatymas

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką **A5**, kad įjungtumėte produktą.

2. Paspauskite ir 3 sekundes laikykite nuspaudę Nustatyti mygtuką **A7** 3 sekundes, kad patektumėte į nustatymus.

Laiko indikatorius **A4** valandos pradeda mirgti.

3. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimas valandas 1 valandos žingsniais.

➊ Norimas laikas gali būti nustatytas nuo 0 iki 23 valandų.

4. Paspauskite Nustatyti mygtuką **A7**.

Laiko indikatorius **A4** minutės pradeda mirgti.

5. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimas minutes 1 minutės žingsniais.

➊ Norimas minutes galima nustatyti nuo 0 iki 59 minučių.

6. Paspauskite Nustatyti mygtuką **A7**.

Darbadienio indikatorius **A1** pradeda mirgti.

7. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimą darbadienį.

8. Paspauskite nustatyto mygtuko mygtuką **A7**, kad išsaugotumėte ir išieitumėte iš nustatymų.

➊ Po 10 sekundžių neveikimo nustatymas automatiškai išsaugomas ir langas uždaromas.

Veikimo režimai

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką **A5**, kad įjungtumėte produktą.

2. Paspauskite Režimo mygtuką **A6**, kad perjungtumėte įprastą režimą arba savaitės režimą.

Laikmačio indikatorius **A3** rodomas ekrane **A10** kai prietaisas nustatytas į savaitės režimą.

➊ Įprastiniame režime nėra laikmačio funkcijos.

Temperatūros nustatymas

Prietaisas automatiškai išsijungia ir vėl įsijungia, kad palaikytų nustatytą temperatūrą.

➊ Nustatyta temperatūra turi būti aukštesnė už aplinkos temperatūrą.

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką **A5**, kad įjungtumėte produktą.

2. Paspauskite nustatymo mygtuką **A7**.

Aplinkos temperatūra **A2** pradeda mirgti.

3. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimą temperatūrą.

4. Paspauskite nustatyto mygtuko mygtuką **A7**, kad išsaugotumėte ir išieitumėte iš nustatymų.

➊ Po 10 sekundžių neveikimo nustatymas automatiškai išsaugomas ir langas uždaromas.

Laikmačio nustatymas

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką **A5**, kad įjungtumėte produktą.

2. Paspauskite Režimo mygtuką **A6**.

3. Naudokite nustatyti mygtuką, kad pasirinkite darbadienio indikatorius **A1** ir laikmačio indikatorius **A3**.

Nustatyta temperatūra **A15** pradeda mirgti.

4. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimą temperatūrą.

5. Paspauskite Nustatyti mygtuką **A7**.

Ekrane **A10** rodo „Įjungta“.

Nustatykite laikmatį, po kurio gaminys turi išsijungti.

Laiko indikatorius **A4** valandos pradeda mirgti.

6. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimas valandas 1 valandos žingsniais.

➊ Norimas laikas gali būti nustatytas nuo 0 iki 23 valandų.

7. Paspauskite Nustatyti mygtuką **A7**.

Laiko indikatorius **A4** minutės pradeda mirgti.

8. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimas minutes 1 minutės žingsniais.

➊ Norimas minutes galima nustatyti nuo 0 iki 59 minučių.

9. Paspauskite Nustatyti mygtuką **A7**.

Ekrane **A10** rodo „OFF“.

Nustatykite laikmatį, po kurio prietaisas išsijungs.

Laiko indikatorius **A4** valandos pradeda mirgti.

10. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimas valandas 1 valandos žingsniais.

➊ Norimas laikas gali būti nustatytas nuo 0 iki 23 valandų.

11. Paspauskite nustatyto mygtuko mygtuką **A7**.

Laiko indikatorius **A4** minutės pradeda mirgti.

12. Naudokite Padidinti mygtuką **A9** Mažinimo mygtuką **A9**, kad nustatytumėte norimas minutes 1 minutės žingsniais.

➊ Norimas minutes galima nustatyti nuo 0 iki 59 minučių.

13. Paspauskite Nustatyti mygtuką **A7**, kad išsaugotumėte ir išieitumėte iš nustatymų.

➋ Išjungimo laikas turi būti vėlesnis už įjungimo laiką. Jei išjungimo laikas yra ankstesnis už įjungimo laiką, laikmatis neveiks.

Paspauskite ir laikykite nuspaudę režimo mygtuką **A6** kol laikmačio indikatorius **A3** išnyks ekrane **A10** kad išieitumėte iš savaitės arba laikmačio režimo.

Arba paspauskite įjungimo išjungimo mygtuką **A5** kad išieitumėte iš savaitės arba laikmačio režimo.

Atvirų langų aptikimas

Šiame produkte įdiegta automatinio atidaryto lango nustatymo funkcija, skirta sumažinti nereikalingą energijos suvartojimą.

Kai prietaisas veikia ir atidaromos durys arba langas, jis stebi aplinkos temperatūrą. Jei aplinkos temperatūra per trumpą laiką nukrinta daugiau nei 3 °C, prietaisas tai traktuoja kaip vėdinimą arba atidarytą langą ir automatiškai išsijungia.

Norėdami atkurti įprastą šildymą:

1. Uždarykite visus langus ir duris.

2. Paspauskite įjungimo/išjungimo mygtuką **A5** kad išjungtumėte produktą.

3. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką **A5**, kad įjungtumėte produktą.

Atviro lango aptikimo funkcija yra įjungta pagal gamyklinius nustatymus.

Norėdami išjungti atvirų langų aptikimą:

1. Paspauskite ir 5 sekundes laikykite nuspaudę mažinimo mygtuką **A9** 5 sekundes.

2. Atleiskite mažinimo mygtuką **A9**, kai pasigirs pyptelėjimas.

Atviro lango indikatorius **A17** išnyksta, o atidaryto lango aptikimas išsijungia.

Norėdami įjungti atvirų langų aptikimą:

1. Paspauskite ir 5 sekundes laikykite nuspaudę Padidinti mygtuką **A9** 5 sekundes.

2. Atleiskite padidinti mygtuką **A8**, kai pasigirs pyptelėjimas. Pasirodo atviro lango indikatorius **A7** ir įjungiamas atidaryto lango aptikimas.

Plokščių paviršių apdaila

Gaminio spalvą galima pakeisti į bet kokią pageidaujama spalvą, padengiant jį danga.

Ekranas **A13**, mygtukai **A5–A9**, įjungimo/išjungimo jungiklis **A11** ir temperatūros jutiklis **A10** negali būti padengti danga.

1. Pasirinkite pramoninio lygio dažus, kurių atsparumas karščiui yra $\geq 120^{\circ}\text{C}$.
2. Gaminio paviršių nuvalykite minkštu, drėgnu skudurėliu, naudodami riebalus šalinantį ploviklį. Venkite abrazyvinių priemonių, kurios gali pažeisti paviršių.
3. Įsitikinkite, kad ant gaminio neliko riebalų, nešvarumų ar dulkių.
3. Programos aplinka turi atitikti šiuos reikalavimus:
 - Temperatūra nuo 10°C iki 35°C .
 - Drėgnumas mažesnis nei 70 %.
 - Gera ventiliacija.
 - Nelaikyti tiesioginiuose saulės spinduliuose.
4. Laikykites dažų naudojimo instrukcijų, kad juos paruoštumėte darbui.
5. Pirmasis sluoksnis turi būti plonas, jį užtepkite dažymo voleliu.
6. Palaukite, kol dažai visiškai išdžiū.
6. Kad dažai nesuskiltų, užtikrinkite, kad produktas nebūtų veikiamas tiesioginių saulės spindulių, kol dažai džiūsta.
7. Antrąjį sluoksnį plonu sluoksniu užtepkite dažymo voleliu.
8. Palaukite, kol dažai visiškai išdžiū.
9. Paskutinį sluoksnį plonu sluoksniu užtepkite dažymo voleliu.
10. Prieš veikiant produktą aukšta temperatūra, palikite jį visiškai išdžiūti natūraliai ne trumpiau kaip 7 dienas.

Garantija

Šis gaminys skirtas naudoti buityje. Bet kokie gaminio pakeitimai ir (arba) modifikacijos panaikina garantiją. Mes negalime priimti jokios atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl netinkamo gaminio naudojimo. Įprastam nusidėvėjimui garantija netaikoma.

Atsakomybės apribojimas

Dėl nuolatinio mūsų gaminių funkcijų ir dizaino tobulinimo pasilikame teisę keisti gaminį be išankstinio įspėjimo. Visi logotipai, prekių ženklai ir gaminių pavadinimai yra atitinkamų savininkų prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai, ir jie tokiais pripažįstami.

Šalinimas



Šis produktas skirtas atskirai surinkti atitinkamoje surinkimo vietoje. Neišmeskite produkto kartu su buitinės atliekomis. Dėl išsamesnės informacijos kreipkitės į mažmeninę arba vietos valdžios instituciją, atsakingą už atliekų tvarkymą.

ES atitikties deklaracija

Patvirtiname, kad šis gaminys atitinka taikomus ES teisės aktus. ES atitikties deklaraciją galima rasti mūsų svetainėje arba gauti pareikalavus.



Hızlı başlangıç kılavuzu

Kızılötesi Isıtma Paneli

HTIP425WT



Daha fazla bilgi için, genişletilmiş kılavuzu görmek üzere ön sayfadaki QR kodunu tarayın.

Bu kılavuzun orijinal versiyonu İngilizce (Birleşik Krallık) dilindedir. Diğer tüm dil sürümleri bir çeviri programı kullanılarak

oluşturulmuştur. Herhangi bir tutarsızlık veya çelişki durumunda, orijinal İngilizce (Birleşik Krallık) versiyonu geçerli olacaktır.

Kullanım amacı

Bu ürün yalnızca iyi yalıtılmış mekanlar veya ara sıra kullanımı için uygundur.

Ürün sadece iç mekanlarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır.

Ürün, ev ortamlarında tipik ev işleri için kullanılmak üzere tasarlanmıştır ve uzman olmayan kullanıcılar tarafından da tipik ev işleri için kullanılabilir. Örneğin: mağazalar, ofisler ve diğer benzer çalışma ortamları, çiftlik evleri, oteller, moteller ve diğer konut tipi ortamlarda ve/veya oda ve kahvaltı tipi ortamlarda müşteriler tarafından kullanılabilir.

Bu ürün, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duysal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, ürünün güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin gözetim veya talimat verildiği ve ilgili tehlikeleri anladıkları takdirde kullanılabilir. Çocuklar ürünle oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

Ürün profesyonel kullanım için tasarlanmamıştır.

Üründe yapılan herhangi bir değişiklik, güvenlik, garanti ve düzgün çalışması açısından sonuçlar doğurabilir.

Ana parçalar (resim A)

- | | | | |
|----|------------------------|----|-------------------------|
| 1 | Hafta içi göstergesi | 13 | Kağıt montaj şablonu |
| 2 | Ortam sıcaklığı | 14 | Elektrik kablo su |
| 3 | Zamanlayıcı göstergesi | 15 | Sıcaklığı ayarla |
| 4 | Zaman göstergesi | 16 | Kontrol paneli |
| 5 | Açma/kapama düğmesi | 17 | Açık pencere göstergesi |
| 6 | Mod düğmesi | 18 | Ekran |
| 7 | Ayar düğmesi | 19 | 8 mm matkap ucu |
| 8 | Artır düğmesi | 20 | Kapaklar |
| 9 | Küçült düğmesi | 21 | M4 x 60 mm vida |
| 10 | Sıcaklık sensörü | 22 | Ayaklar |
| 11 | Açma/kapama düğmesi | 23 | 25 mm dübel |
| 12 | Isıtma paneli | | |

Güvenlik talimatları

Ürünü kurmadan veya kullanmadan önce bu belgedeki talimatları tamamen okuduğunuzdan ve anladığınızdan emin olun. Ambalajı ve bu belgeyi ileride başvurmak üzere saklayın.

⚠ UYARI

Ürünü sadece bu kılavuzda tarif edilen şekilde kullanın.

Elektrik tehlikesi:

- Güç kablo su hasar görürse, bir tehlikeyi önlemek için üretici, servis temsilcisi veya benzeri kalifiye kişiler tarafından değiştirilmelidir.
- Ürünü açmayın, içinde kullanıcı tarafından servis verilebilecek parça yoktur.
- Ürünü suya veya diğer sıvılara daldırmayın.
- Ürünü suya, yağmura, neme veya yüksek neme maruz bırakmayın.
- Ürünü yalnızca kuru ellerle tutun. Islak ellerle tutmak elektrik çarpmasına neden olabilir.
- Temizlemeden önce ürünün güç kaynağıyla bağlantısını kesin.
- Servis ve parça değiştirme işlemleri öncesinde ürünün güç kaynağından ayırın.
- Elektrik çarpması riskini en aza indirmek için ürünün bakım amaçlı servis çalışması sadece kalifiye bir teknisyen tarafından yapılmalıdır.
- Elektrik kablo su su yalnızca duvar prizine takın. Uzatma kablo su kullanmayın.
- Ürünün voltaj değerinin şebeke voltajına uygun olup olmadığını daima kontrol edin.
- Ürünü kablo sudan çekerek çıkarmayın. Daima fişten tutarak çekin.

- Herhangi bir sorun ortaya çıkarsa, ürünü güç prizinden çıkarın.
- Kablo veya fiş hasarlıysa ürünü kullanmayın.

Boğulma tehlikesi:

- Çocukların ambalaj malzemeleriyle oynamasına izin vermeyin. Ambalaj malzemeleri boğulmaya ve nefes alamamaya neden olabilir. Ambalaj malzemelerini daima çocukların ulaşamayacağı bir yerde saklayın.

Güvenlik tehlikesi:

- Ürünle oynamadıklarından emin olmak için çocuklar gözetim altında tutulmalıdır.
- Güç kablosunu ve ürünü her zaman normal yürüyüş yollarından uzak tutun.
- Ürünü banyoda kullanırken, ürünü tek başına dik olarak kullanmayın.
- Ürünü banyodaki duvara yalnızca uygun banyo alanlarında duvar montajı ile monte edin.
- Ürünü elektrik prizinin hemen altına yerleştirmeyin.
- Bu ürün, oda sıcaklığını ayarlamaya yarayan bir donanıma sahip değildir. Sürekli gözetim sağlanmadıkça, kendi başlarına odadan çıkamayan kişilerin bulunduğu küçük odalarda bu ısıtıcıyı kullanmayınız.
- Ürünü yalnızca dik konumda kullanın.
- Kullanmadan önce mutlaka elektrik kablosunu tamamen açın.
- Kullanmadığınız zamanlarda ürünün fişini prizden çekin.
- Ürünü açmak veya kapatmak için harici zamanlayıcılar veya uzaktan kumanda sistemleri kullanmayın.
- Üretici tarafından önerilmeyen veya satılmayan aksesuarları kullanmayın.
- Ürünü temizlemeden ve saklamadan önce soğumasını bekleyin.
- 3 yaşından büyük ve 8 yaşından küçük çocuklar, ürünün öngörülen normal çalışma konumuna yerleştirilmiş veya monte edilmiş olması ve ürünün güvenli bir şekilde kullanımı konusunda gözetim altında tutulmuş veya talimat almış olmaları ve ilgili tehlikeleri anlamış olmaları koşuluyla ürünü açık kapatabilirler. 3 yaşından büyük ve 8 yaşından küçük çocuklar, ürünü prize takmamalı, ayarlamamalı, temizlememeli veya kullanıcı bakımı yapmamalıdır.
- Bu ürün, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve bilgisi eksik kişiler tarafından, ürünün güvenli kullanımı konusunda gözetim veya talimat verilmiş ve ilgili tehlikeleri anlamış olmaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar ürünle oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

Yangın tehlikesi:

- Aşırı ısınmayı önlemek için ürünü örtmeyin.
- Ürünü, yanıcı sıvıların veya gazların kullandığı ya da depolandığı odalarda kullanmayın.
- Ürünün ısıyı üzerine konulduğu yüzeye zarar verebilir; ürünü düz, sabit ve ısıya dayanıklı bir yüzeye yerleştirin.
- Aşırı ısınmayı önlemek için ürünü örtmeyin. Yangın riskini azaltmak için tekstil ürünlerinden, perdelerden, çadır kumaşlarından ve diğer yanıcı nesnelerden en az 1 metre uzaklık bırakın.
- Ürünü zeminde en az 20 cm, tavandan ise en az 50 cm uzaklıkta monte edin.
- Ürünün her iki yanında en az 30 cm boşluk bırakın.
- Ürün duvara monte edilmemişse, ürünü kullanmadan önce ayaklarını doğru şekilde taktığınızdan emin olun.
- Bu ürünü kıyafet kurutmak için kullanmayın.
- Elektrik kablosunu ısı kaynaklarından uzak tutun.

⚠ DİKKAT

Güvenlik tehlikesi:

- Ürün kullanım sırasında ısınır; lütfen sadece ekrana ve tutamaçlara dokunun.
- Açıklara, hava girişine veya hava çıkışına hiçbir nesne sokmayın.
- 3 yaşından küçük çocuklar, sürekli gözetim altında olmadıkları sürece bu alandan uzak tutulmalıdır.

Elektirik tehlikesi:

- Bir parça hasarlı veya arızalıysa ürünü kullanmayın. Hasarlı veya kusurlu bir ürünü derhal değiştirin.
- Alarm çalarken ürünü kullanmayın. Elektrik çarpması riskini azaltmak için ürünü güç kaynağından ayırın ve yetkili bir teknisyene tamir ettirin.

DUYURU

Ürüne zarar verme riski:

- Üründe herhangi bir ayar yapmayın. Ayarlamalar güvenlik, garanti ve düzgün çalışmayı etkileyebilir.
- Ürünü düşürmeyin ve çarpmaktan kaçının.
- Ürünü temizlerken agresif kimyasal temizlik maddeleri kullanmayın.

Paketin içeriğini kontrol edin

Tüm parçaların mevcut olduğunu ve parçaların görünür bir hasar olmadığını kontrol edin. Parçalar eksik veya hasarlıysa, aşağıdaki adres üzerinden servis masasına başvurun: service@nedis.com

Banyo alanları (resim: B)

	Banyo	Duş odası	Asgari IP sınıfı
0	Banyo içi alan.	Duş teknesinin iç kısmı.	IP67
1	Bu alan, bölge 0 ile aynı genişliktedir (küvetin genişliği) ve bitmiş zemin seviyesinden 2,25 m yukarıya kadar uzanır.	Bu alan, bitmiş zemin seviyesinden veya sabit duş başlığının yüksekliğinden 2,25 m uzaklıktadır.	IP65
2	Bu alan, 1. bölgeyle aynı yükseklikte (2,25 m) olup, küvetin çevresinde 0,6 m genişliğe kadar uzanmaktadır.	Bu alan, 1. bölgeyle aynı yükseklikte olup, duş teknesinin çevresinde 0,6 m'ye kadar uzanmaktadır.	IP44
3	Kalan alan	Kalan alan	IP21

Kurulum gereksinimleri ve yerleştirme

Üründen tüm ambalaj malzemelerini, koruyucu etiketleri ve kapakları çıkarın.

Duvar montajı için kurulum yeri aşağıdaki şartları karşılamalıdır:

- Ürünü elektrik prizinin hemen altına yerleştirmeyin.
 - Ürünü, su sıçraması olasılığı bulunan yerlerde kullanmayın.
 - Ürünü, yanıcı sıvıların veya gazların kullandığı ya da depolandığı odalarda kullanmayın.
 - Yangın riskini azaltmak için tekstil ürünlerinden, perdelerden, çadır kumaşlarından ve diğer yanıcı nesnelerden en az 1 metre uzaklık bırakın.
 - Ürünü zeminde en az 20 cm, tavandan ise en az 50 cm uzaklıkta monte edin.
 - Ürünün her iki yanında en az 30 cm boşluk bırakın.
- Serbest duran kurulum yeri aşağıdaki gereklilikleri karşılamalıdır:
- Ürünü elektrik prizinin hemen altına yerleştirmeyin.
 - Ürünü, su sıçraması olasılığı bulunan yerlerde kullanmayın.

- Ürünü düz, sağlam ve ısıya dayanıklı bir yüzeye yerleştirin.
- Ürünü, yanıcı sıvıların veya gazların kullanıldığı ya da depolandığı odalarda kullanmayın.
- Yangın riskini azaltmak için tekstil ürünlerinden, perdelerden, çadır kumaşlarından ve diğer yanıcı nesnelerden en az 1 metre uzaklık bırakın.
- Ürünü zeminde en az 20 cm, tavandan ise en az 50 cm uzaklıkta monte edin.
- Ürünün her iki yanında en az 30 cm boşluk bırakın.

Duvar montajı (resim: C – D)

1. Kağıt kurulum şablonunu kullanarak **A15** ve 4 delik yerini işaretleyin.
 2. 8 mm'lik matkap ucu kullanarak 4 delik açın **A15**.
 3. Duvar dübellerini **A23** deliklere takın.
 4. Ürünü dübelin üzerine yerleştirin **A23**.
 5. Ürünü vidalarla duvara sabitleyin **A21**.
 6. Kapakları **A20** vidaların üzerine yerleştirin **A21**.
 7. İsteğe bağlı olarak, vidaların üzerine az miktarda yapıştırıcı sürün **A21**.
- 1 Bu uygulama için yalnızca doğru ve uygun tipte yapıştırıcı kullanın; yanlış kullanımı, hasara veya performans düşüşüne neden olabilir.
- 1 Kapakları çıkarın **A20** ve vidaları sökün **A21** ve ürünü duvardan sökün.

Serbest duran kurulum (resim: E)

1. Ürünü yan yatırın.
 2. Isıtma panelini **A17** yastık gibi yumuşak bir yüzeye yerleştirin.
 3. Yuvaları, ürünün alt kısmının **A22** ürünün tabanının üzerine yerleştirin.
- 1 Ayakların **A22** ürünün kenarından en fazla 12 cm uzaklıkta yerleştirildiğinden emin olun.
- 4 Ayakları sabitlemek için cıvataları sıkın **A22** ayakları sabitlemek için **A22** ürüne sabitlemek için.
- 5 Ürünü dik olarak yerleştirin.

İlk kullanımdan önce

1. Elektrik kablosunu **A14** tamamen.
2. Elektrik kablosunu **A14** bir güç prizine takın.
- 1 Güç prizinizin voltajının ürünün gerektirdiği voltajla uyumlu olduğundan emin olun.
3. Kontrol panelinin yanındaki açma/kapama düğmesine basın **A11** Kontrol panelinin yan tarafında **A16**.

Açma/kapama düğmesinin gösterge ışığı yanar ve ekranda **A18** OFF" yazısı görünür.

4. Ürün bekleme moduna geçer.
5. Sıcaklık sensörünü **A10** yavaşça dışarı çekerek uzatın.
- 1 Sıcaklık sensörünün uzatılması, ürünün sıcaklık ölçümünü iyileştirir.
- 1 Ölçülen sıcaklık ile odanın gerçek sıcaklığı arasında küçük bir fark olabilir. İstenen oda sıcaklığına ulaşmak için sıcaklık ayarını gerektirdiği gibi yapın.

Ürünü açma veya kapatma

1. Açma/kapama düğmesine basın **A5** düğmesine basarak ürünü açın.
- Ekranda **A18** mevcut ortam sıcaklığını, zamanı, hafta içi gününü ve mevcut modu gösterir.
2. Açma/kapama düğmesine basın **A5** düğmesine basarak ürünü kapatın.
- Ekranda **A18** KAPALI" yazıyor.

Saat ve tarihi ayarlama

1. Açma/kapama düğmesine basın **A5** düğmesine basarak ürünü açın.
2. Ayar düğmesini **A7** 3 saniye basılı tutun.

Zaman göstergesi **A4** saatler yanıp sönmeye başlar.

3. Artır düğmesini kullanın **A9** küçült düğmesi **A9** kullanarak istediğiniz saatleri 1 saatlik adımlarla ayarlayın.
 - 1 İstenilen saatler 0 saat ile 23 saat arasında ayarlanabilir.
 4. Ayar düğmesine basın **A7**.
- Zaman göstergesi **A4** dakika yanıp sönmeye başlar.
5. Artır düğmesini kullanın **A9** Küçült düğmesini **A9** kullanarak istediğiniz dakikayı 1 dakikalık adımlarla ayarlayın.
 - 1 İstenilen dakika 0 dakikadan 59 dakikaya kadar ayarlanabilir.
 6. Ayar düğmesine basın **A7**.
- Hafta içi göstergesi **A11** yanıp sönmeye başlar.
7. Artır düğmesini kullanın **A9** Küçült düğmesini **A9** kullanarak istediğiniz hafta içi günü seçin.
 8. Ayarlamayı kaydetmek ve çıkmak için ayar düğmesine basın **A7** 10 saniye basılı tutun.
 - 1 10 saniye boyunca herhangi bir işlem yapılmazsa, ayar otomatik olarak kaydedilir ve pencere kapanır.

Çalışma modları

1. Açma/kapama düğmesine basın **A5** düğmesine basarak ürünü açın.
 2. Mod düğmesine basın **A6** düzenli mod ile haftalık mod arasında geçiş yapmak için.
- Zamanlayıcı göstergesi **A3** ürün haftalık moda ayarlandığında ekranda gösterilir **A16**
- 1 Normal modda zamanlayıcı işlevi yoktur.

Sıcaklığı ayarlama

Ürün, ayarlanan sıcaklığı korumak için otomatik olarak kapanıp açılır.

- 1 Ayarlanan sıcaklık, ortam sıcaklığından yüksek olmalıdır.
1. Açma/kapama düğmesine basın **A5** düğmesine basarak ürünü açın.
 2. Ayarla düğmesine basın **A7**.
- Ortam sıcaklığı **A2** yanıp sönmeye başlar.
3. Artır düğmesini kullanın **A9** küçült düğmesi **A9** kullanarak istediğiniz sıcaklığı ayarlayın.
 4. Ayarlamayı kaydetmek ve çıkmak için ayar düğmesine basın **A7** 10 saniye basılı tutun.
 - 1 10 saniye boyunca herhangi bir işlem yapılmazsa, ayar otomatik olarak kaydedilir ve pencere kapanır.

Zamanlayıcıyı ayarlama

1. Açma/kapama düğmesine basın **A5** düğmesine basarak ürünü açın.
 2. Mod düğmesine basın **A6**.
 3. Ayar düğmesini kullanarak hafta içi günü göstergesini seçin **A1** ve zamanlayıcı göstergesini **A3**.
- Ayarlanan sıcaklık **A15** yanıp sönmeye başlar.
4. Artır düğmesini kullanın **A9** küçült düğmesi **A9** kullanarak istediğiniz sıcaklığı ayarlayın.
 5. Ayar düğmesine basın **A7**.
- Ekranda **A18** AÇIK" yazıyor.
- Ürünün açılması için istediğiniz zamanlayıcıyı ayarlayın.
- Zaman göstergesi **A4** saatler yanıp sönmeye başlar.
6. Artır düğmesini kullanın **A9** küçült düğmesi **A9** kullanarak istediğiniz saatleri 1 saatlik adımlarla ayarlayın.
 - 1 İstenilen saatler 0 saat ile 23 saat arasında ayarlanabilir.
 7. Ayar düğmesine basın **A7**.
- Zaman göstergesi **A4** dakika yanıp sönmeye başlar.
8. Artır düğmesini kullanın **A9** Küçült düğmesini **A9** kullanarak istediğiniz dakikayı 1 dakikalık adımlarla ayarlayın.
 - 1 İstenilen dakika 0 dakikadan 59 dakikaya kadar ayarlanabilir.
 9. Ayar düğmesine basın **A7**.
- Ekranda **A18** KAPALI" yazıyor.
- Ürünün kapanması için istediğiniz zamanlayıcıyı ayarlayın.
- Zaman göstergesi **A4** saatler yanıp sönmeye başlar.

10. Artır düğmesini kullanın **A**⑧ küçült düğmesi **A**⑨ kullanarak istediğiniz saatleri 1 saatlik adımlarla ayarlayın.

① İstenilen saatler 0 saat ile 23 saat arasında ayarlanabilir.

11. Ayar düğmesine basın **A**⑦.

Zaman göstergesi **A**④ dakika yanıp sönmeye başlar.

12. Artır düğmesini kullanın **A**⑧ Küçült düğmesini **A**⑨ kullanarak istediğiniz dakikayı 1 dakikalık adımlarla ayarlayın.

① İstenen dakika 0 dakikadan 59 dakikaya kadar ayarlanabilir.

13. Ayar düğmesine basın **A**⑦ ayarı kaydedip çıkın.

① Kapatma saati, açma saatinden daha geç olmalıdır. Kapatma saati açma saatinden daha erken ise, zamanlayıcı çalışmayacaktır.

Mod düğmesini basılı tutun **A**⑥ Zamanlayıcı göstergesi **A**⑤

ekranından kaybolana kadar **A**⑩

Alternatif olarak, açma/kapama düğmesine basarak **A**⑤

Açık pencere algılama

Ürün, gerekli enerji tüketimini azaltmak amacıyla otomatik pencere açılma algılama özelliğine sahiptir.

Ürün çalışırken bir kapı veya pencere açıldığında, ürün ortam sıcaklığını izler. Ortam sıcaklığı kısa bir süre içinde 3 °C'den fazla düşerse, ürün bunu havalandırma veya açık pencere olarak algılar ve otomatik olarak kapanır.

Normal ısıtmaya dönmek için:

1. Tüm pencere ve kapıları kapatın.
2. Açma/kapama düğmesine basın **A**⑤ düğmesine basarak ürünü kapatın.
3. Açma/kapama düğmesine basın **A**⑤ düğmesine basarak ürünü açın.

Fabrika ayarlarında açık pencere algılama özelliği açıktır.

Açık pencere algılamasını devre dışı bırakmak için:

1. Küçült düğmesini **A**⑨ 5 saniye boyunca basılı tutun.
2. Küçült düğmesi duyulduğunda **A**⑨ .

Açık pencere göstergesi **A**⑦ kaybolur ve açık pencere algılama özelliği devre dışı bırakılır.

Açık pencere algılamayı etkinleştirmek için:

1. Artır düğmesini **A**⑧ 5 saniye boyunca basılı tutun.
2. Artır düğmesini bırakın **A**⑧ .

Açık pencere göstergesi **A**⑦ görünür ve açık pencere algılama özelliği etkinleştirilir.

Panel kaplama

Ürün, kaplama işlemiyle istenen herhangi bir renge dönüştürülebilir.

Ekran **A**⑩, düğmeler **A**②-⑨, açma/kapama düğmesi **A**① ve sıcaklık sensörü **A**⑩ kaplanmamalıdır.

1. Isı direnci ≥ 120 °C olan endüstriyel sınıf bir boya seçin.
2. Ürünün yüzeyini yağ çözücü bir deterjanla yumuşak, nemli bir bezle temizleyin. Yüzeye zarar verebilecek aşındırıcı maddelerden kaçının.

① Üründe yağ, kır veya toz kalmadığından emin olun.

3. Uygulama ortamı aşağıdaki gereksinimleri karşılamalıdır:

- Sıcaklık 10 °C ile 35 °C arasında.
- Nem oranı %70'in altında.
- İyi havalandırma.
- Doğrudan güneş ışığı almayan bir yerde.

4. Boyayı kullanıma hazır hale getirmek için ürünün kullanım talimatlarını izleyin.

5. Bir boya rulosu kullanarak ilk katı ince bir tabaka halinde sürün.

① Ulaşılmaması zor alanları boyamak için yumuşak kıllı bir boya fırçası kullanın.

6. Boyanın tamamen kurumasını bekleyin.

① Boyanın kuruma süresince ürünün doğrudan güneş ışığına maruz kalmamasına dikkat edin; böylece boyada çatlak oluşmasını önleyebilirsiniz.

7. Boya rulosu kullanarak ikinci katı ince bir tabaka halinde sürün.

8. Boyanın tamamen kurumasını bekleyin.

9. Son katı bir boya rulosu kullanarak ince bir tabaka halinde sürün.

10. Ürünü yüksek sıcaklıklara maruz bırakmadan önce en az 7 gün boyunca tamamen havada kurumaya bırakın.

Garanti

Bu ürün ev kullanımı için tasarlanmıştır. Üründe yapılacak herhangi bir değişiklik ve/veya modifikasyon garantiyi geçersiz kılacaktır.

Ürünün yanlış kullanımından kaynaklanan hasarlar için herhangi bir sorumluluk kabul edemeyiz. Normal aşınma ve yıpranma garanti kapsamı dışındadır.

Sorumluluk Reddi

Ürünlerimizin işlev ve tasarım açısından sürekli geliştirilmesi

nedeniyle, haber vermeksizin üründe değişiklik yapma hakkımızı saklı tutarız. Tüm logolar, markalar ve ürün adları, ilgili sahiplerinin ticari markaları veya tescilli ticari markalarıdır ve bu vesileyle bu şekilde tanınmaktadır.

Bertaraf



Bu ürün, uygun bir toplama noktasında ayrı toplanmak üzere tasarlanmıştır. Ürünü evsel atıklarla birlikte atmayın. Daha fazla bilgi için perakendecinizle veya atık yönetiminin sorumlu yerel yetkilisiyle iletişime geçin.

AB Uygunluk Beyanı

Bu ürünün ilgili AB mevzuatına uygun olduğunu beyan ederiz. AB Uygunluk Beyanı web sitemizde mevcuttur veya talep üzerine temin edilebilir.

